



• کروار کے موتی 184 چوہدری عبدالرمشید عامتوں کے سفر کی ولفریب واستان سنتین محرص دلندن) 169 • ابك عالم باعمل كثين احدظاً بر 12 10 ا رو بي رئة الزات. مله جَستْس سُرُظفرا للهُ خان ارضِ مقدس میں مجوہری محدمشریف 100 سليمه نابسيد المهيدبشيرا حدفان دفيق • شاع عويز 144 عبدالمالك • انمٹ نقوشن 144 واكثر عبدالرث ومثتبم و ريني غيرت 141 جب حضرت جوہدری صاحب نے لندن کو الوداع کما منصورا حدبی تی 144 حضرت جويدرى صاحب كي غيرطبوء خطوط 141 حضرت بورد محصاحب ركود شفيتوك كفاط 910 جيف جيش لابور إلى كورك مطرجس واكر حاويدا قبال سابن حيف حبلس أن ياكتان حبلس يخ الوارالتي 94 مشهوم آليكي ليدرسردار شوكت حيات 1.. شنزادي عامده سلطان آن بھومال 1.00 دكن بإكستان باركانسل مستيدافضل حيدر منظومات • میرمیتراحد فاکبر • ميجمنظوراحد (رشائرو) • سىلىماركە • عبدالكريم قدسي مهموا اور نافت زیروی معاونين :عبدالقدير فهر رعبدالخالق الم نَائِ الْمُرْخِرِ: محمود احمد شأد پېېشر: مبارک احد خالد \_\_\_\_\_ يرنش ستير دالحي \_\_\_\_ مطبع: منياء الاسلام ريس راده مقام انناعت: دفتر امهنا مرخالد دارانصدر خبرني ربوه فيسب كتابت: محمود انور في رجير ومبرال ١٨١٠



وممبره مروش ۶۸۶

#### ادَايِّنُ

# الدلعالي كينرؤ فنتخبك فيمنفرواعزاز

حضرت چرہری محدِ خلف اللہ خان صاحب کی رحلت ایک عالمی سطح کے نابغۂ روزگار وجود ہی کی نہیں مبکر دھنائے اپنی سے ہمرہ و رامند تعالیٰ کے ایک ایسے بندہ منتخب کی مجھی رحلت سے جوبار کا ہِ اللی میں فبولیت اور قربت کے خصوصی سرّن سے مشرّف ہوا اور دین و مونیا ہر دولحاظ سے مبند مقامات حاصل کئے۔

سیدنا حفرت اقدی با فی سلسله عالیه احریه کی توت قدسید اورتریا قی صبحت سے فیضیاب ہونے اور اور قدرت خانیہ کے ملیل القدر منظا ہرسے اکتسابِ فیف کرنے کے باعث آب کو منزوع ہی سے پاک تبدیل سے مکنا دہونے اور اخلاص و وفا اور صدق وصفا میں کمال حاصل کرنے کی غیر عمولی توفیق کی۔ اس کے طیب و شیری نمرک طور پر الدّتعالیٰ نے اپنی تقدیر پناص کے ماتحت آپ کو الیسی بلند پایرصلا حمیتیں و دلعیت فرمائیں جن کے جراور انداز میں بروئے کار آنے سے آپ حضرتِ اقدس بانی سیسلہ عالیہ احدید کے ان منتخب متبعیں کے زمرہ میں داخل ہوئے جن کے لئے علم اور معرفت میں کمال حاصل کر کے اپنی سیجائی کے فورا ور دلائل اور نشانوں کی روسے سب کا مُنہ بند کرنا مقد درسے۔

ا توامِمتُحدہ کیصدارت سے دَوران آپ نےکل عالم کے نمائندگان کی وساطت سے تمام اتوام کوظیم دُوحا کی اور اخلاتی قدروں سے روشناس کروا یا اور اِس طرح ہرفوم اس جیٹ مدُفیمن سے سیراب ہوئی جوحفرت بالیٰ سِلسلہ کے ذریعہ بِن جانب المندجاری ہوا ہے ۔ معن چوہ ری صاحب کو صنع ہیں و دنیا وی منصب عطام و نے ان سب کا راز خود آپ کے الفاظ میں معن ت چوہ ری صاحب کو صنع ہیں و دنیا وی منصب عطام و نے ان سب کا راز خود آپ کے ساتھ لازوال وفامیں حضرت اقدی بائی سیل احد برے کری مجت اور تلب کے صاحب مصنم تقار اس بیوند کی سنا مربح ہوت نے جنم لیا۔ اور آپ اپنے رت کے ساتھ مضم تقار اس بین دی سنا مربح ہوئے ہی وجہ ہے کہ فی زماز دونیا جر اس بین وجہ ہے کہ فی زماز دونیا جر اللہ تائم رکھتے ہوئے بنی نوع انسان کے لئے لفع رساں وجو دبی گئے میں وجہ ہے کہ فی زماز دونیا جر اللہ تائم رکھتے ہوئے ہی فات گرائی میں منظر اعواز آپ ہی کے لئے منصوص تھا کہ دین اور ونیا لاسے فتح وظفر کے آئید دار ہونے کے باعث ہم بائم تی میں کے اور اپنی فور بر ہمت کے باعث ہم بائم تی دہیں گاور آئیوالی سے اور اپنی فوی بین الاقوامی جماعتی ضرمات اور کارنا موں کی وجہ سے ہمیشہ اسم بائم ہی دہیں گاور آئیوالی نسلیں آپ کی یا در برجت وعقیدت کے بھول مجھا ورکر تی رہیں گا۔

یں بہت و نون قرم کے اعرازات کے مہلور بہلوضا کی طرف سے آپ پر ایک اور مہت بڑا فضل لمبی مر کشکل میں طاہر ہوا اور ہرنیا جرمصنے والادن آپ کے لئے نئی کامیا بیون اور کامرانیوں کی بشاوات سے کر آیا۔ اس کی تبدیس می قران کریم کی ایک ایدی صدافت کارفرہا ہے کونفی رسان وجودوں کی عرمی وراز کی ماتی ہیں۔

حضرت اقدين ما في سلسله احدية فرمات من :-

"ا حادث میں جوآیا ہے آم یع موقود کے زمانہ میں عرب لمبی مہوجائیں گا اس سے یہ مراد نہیں ہے کہ موت کا دروازہ بند مہوجائے گا اور کوئی شخص نہیں مرے کا جلکر اس سے معلوم موت ا ہے کہ جولوگ مالی ، جانی نصرت میں اس کے خلص احب مہول گے اور فدمت دین میں لگے مہوئے ہوں گے ان کی عرب دراز کر دی جائیں گی اس واسطے کہ وہ لوگ نفع رساں وجود ہوں گے اور اللہ تقالیٰ کا وعدہ سے کہ عربی کے موافق ہے کہ عربی دراز کر دی جائیں گی اس فیسکٹ فی الارض - یہ امرقا نولی قدرت کے موافق ہے کہ عربی دراز کر دی جائیں گی "

حصرت چوہ دی صاحب کا ۳ ہوسال کی عمر بانا اور سلسل ۴ ہسال ہیک و نبا بھر ہیں آپ کی شہرت ، نیک نامی اور ہر دفتر ہون ہیں کا میں اور ہر دفتر ہونا ہونی ہیں اضافہ ہوتے جلے جانا ، دیگر بیشمار دنیوی اعزازات کے علاوہ آپ کا اقرام متحدہ کی جزل آسسل کا صدر بننا اور بالاً خوعالمی عدالت کی صدارت کے منصب جلیل پرفائز ہونا ، ایک باہر قانون دان ، بلند بایہ ایڈووکرٹ سے مرح طراز مقرد اور اسلامی ممالک کے مفاوات کے بعیاک و بلار محافظ و ترجمان کی حیثیت سے عالم اسلام میں آپ کے نام کا وزید رہا ہوں کی طرف سے آپ کو اعلیٰ ترین اعزازات کا طنا اور اس قدر ما دی عود ج کے با وجود انابت إلی اللہ اور تقوی اللہ میں ترقی کرتے جلے جانا ۔

یسب وہ امورہیں جوروزِ روش کی طرح عیاں کر رہے ہیں کہ انٹد تعالیٰ نے سیدنا صفرت اقد کسس بانی کے سیدنا صفرت اقد کسس بانی کے سید المدریکے اس مندرجر بالا فرمان کو آپ کے حتی میں بھی لوراکیا اور باک اور طبیب اور طویل عرسے نوازگر آخری سانس جملہ دینِ حتی اور بنی نوع انسان کی بھر لوپر ضومت کرنے والے وجو دیے طور میرزندہ رکھا۔ ا مغرض جس لحاظ سے بھی و کھیا جائے حصرت جو ہدری صاحب کی دات گرامی ایک و درشندہ اُشان کی مینئیت رکھتی ہے پر نشان جو آپ کے وجو دمیں ظاہر ہوگا باطنی لحاظ سے شعد دمکتا رہے گا۔ گوانسان فانی سے کیکی جس انسان کو امٹر نفائل کے فعیل خاص کے تنہیر میں نشان عطا ہوگا ہو وہ انشان بھی فنانہیں ہوتا وہ سَدا دمکت ہی رہشا ہے اور وقت گزرنے کے ساتھ ساتھ اُس کی تابندگی میں اضافہ کا سیلسلہ جارت رہتا ہے۔

وت درسے عصاط ما تعالی بہتری کا بہتری کی دور اپنی زندگ ہیں اپنے ہم عمرانسا نوں کے لئے ہم نہیں بلکہ بعداز ایسے نافع الناس اور نافع اقوام ویل وجود اپنی زندگ ہیں اپنے ہم عمرانسا نوں کے لئے ہم نہیں بلکہ بعداز میدہ اور اُضلاق عالیہ نیز سیرت و کر دار کے ختلف مہدو وُں اور اِسی طرح آپ کی تومی و بَہن الاقوامی اور جاعتی ضدمات اور کا رناموں کی ایک جھلک اِس خصوصی شمارہ کے ذریعہ اپنے نوجوان فار بین کی فدرت میں کہنے کرنے کی سعادت حاصل کر رہا ہے تاکہ آپ کی گوناگوں صفات اور کا رناموں سے آگا ہی ہم احمدی نوجوانوں کے لئے مہمنے کا کام دسے اور ہم کھی آپ کے نفتی قدم پر جیلتے ہوئے آنتھ کہ جد وجمد القوی شعادی اور وعائوں سے کام لین اور اللہ اور رسول کے وفادار اور بنی نوع انسان کے سبتے خادم بنیں ۔ اللہ نفا کی ہم احمدی نوجوانوں کو اِس بات کی توفیق عطافی اسے ہم احمدی نوجوانوں کو اِس بات کی توفیق عطافی اسے ہم احمدی نوجوانوں کو اِس بات کی توفیق عطافی اسے ہم احمدی نوجوانوں کو اِس بات کی توفیق عطافی اسے ہم احمدی نوجوانوں کو اِس بات کی توفیق عطافی ایک ہم احمدی نوجوانوں کو اِس بات کی توفیق عطافی اسے در ایک میں دور اسکانی کے سبتے خادم بنیں ۔ اللہ نوی نوجوانوں کو ایک بات کی توفیق عطافی اسے ہم احمدی نوجوانوں کو ایک بات کی توفیق عطافی اسے دور ایک دور اور ایک کی توفیق علی ہم احمدی نوجوانوں کو اس بات کی توفیق عطافی اور ایک دور اسے میں کو دور اور اسکانی کو بی توفیق عطافی اس بات کی توفیق عطافی اور ایک دور اس بات کی توفیق عطافی اور اور ایک دور اس بات کی توفیق عطافی اور اور ایک دور اس بات کی توفیق عطافی اور اور اسکان کے سبتے خاد میں بات کی توفیق عطافی اور اور ایک دور اس بات کی توفیق عطافی اور اور ایک دور اس بات کی توفیق عطافی اور اور ایک دور اس بات کی توفیق عطافی اور اور ایک دور اس بات کی توفیق عطافی اور اور ایک دور اس بات کی توفیق علی اور اور ایک دور اس بات کی توفیق عطافی اور اور اور اسکان کی توفیق علی اور اور ایک دور اس بات کی توفیق علی اور اور اسکان کی توفیق کی توفیق کی دور اس بات کی توفیق کی دور اس بات کی توفیق کی دور اس بات کی توفیق کی ت

#### 

#### وااسفاعكلى فينسراق قوم هدم المصابيح والحصون

والمكدن والمكزن والرواسي والخير والامن والسكون

ہائے افسوس ان لوگوں کی مجدائی برجو دنیا کے لئے سُورے کا کام دے رہیے تھے۔ جو دنیا کے لئے قلعوں کا رنگ رکھنے تھے۔ لوگ ان سے نور حاصل کرتے تھے اور انہی کی وجرسے خدا تعالیٰ کے عذالوں اور مسیت کی وجرسے خدا تعالیٰ کے عذالوں اور مسیتوں سے دُنیا کو نجات ملتی تھی۔

وہ شہر تھے جن سے دُنیا آباد تھی۔ وہ بادل تھے جو شوکھی ہو اُن گھیتیوں کو ہُرا کر دیتے تھے۔ وہ بہاڑ تھے جن سے دُنیا کا استحکام تھا۔ وہ تمام بھبلائیوں کے جامع تھے اور دُنیا ان سے امن اور سکون حال کر دہی تھی۔

# مَنْ لَمْ يَشْكُرُ التَّاسَ لَا يَشْكُرُ اللَّهَ

عی ظفراد مدخان قریباً ایک صَدی پڑھیل ہوئی تاریخ اورا پنی ذات میں اِک پخبن کا نام ہے۔ وہ ایک ایسا وجود تھ جس سے اندر بہت سی شخصیتیں اکھی ہوگئی تنیں۔ وہ ایک انسی بلند و بالا شخصیت تھے جس نے زندگی سے ہت سے میدانوں پی پیطولیٰ حاصل کیا اور دین اور دُنیا دونوں میں اعلیٰ مناصب حاصل کئے۔

ایسی وسیع اور سمدگر دات کے خصائل اور سیرت کومیدود مفات برختمل ایک شماره میں سمیٹنا دریا کو کوزے یہ اسی وسیع اور اس کے ساتھ ساتھ یہ کام بڑی باریک بینی اور احتیاط کا بھی متقاصی سے تاہم یہ بھی ایک خینے تاہم کا میں متحادث اور توثق ہی میں ایک خینے تاہد کے دارے ایسے بیارے اور مرکزیدہ بندوں کی نیک یا دوں کو زندہ رکھنا بڑی سعادت اور توثق ہی ہے اور سی خینے تاہد اس کی خینے دار سی کے سامنے ہے۔

اس طویل سفرے دوران احد تعالی ہے فضلوں نے ہر کمی ہماری دستیری فرمائی اور برہی اسی سے کرم کا اطمار تھا کا جاب نے توقع سے بڑھ کر حوصلہ افرائی کی اور بھر لورھایت کی اور بعض نے مزید کا وشوں سے وعدسے سکتے ہیں جن کی تعمیل سے ہمنتظاریہ جتنام او تعمد کی کے ساتھ اِس شمارے ہیں سماسکتا تھا وہ اِس وقت خاص شمارہ فمبر 1 کی صورت میں مجمیلے سرکیا جا رہا بہت سے مضامین ، حقائق اور خوبصورت یا دہی ہمارے پاس موجود ہیں جن کی بڑ مال اور تذم میں کا کام جاری ہے اور انشا دا مذر جلد ہی شمارہ فمبر 2 کی صورت ہیں منظر عام برالایا جائے گا۔

ئیں دُل کی گرائیوں سے جملہ احباب کا ممنوک ہوگا ، اوراکن کے لئے دعا گوشوں جنہوں نے اپنی بساط سے مطابق ہماری مددی خواہ زبانی رہنمائی کی یا بکیسسط لکھ کردی یا بکی تصویرعنا یت کی یعض کرم فراؤک کے بارہ میں قطاہ ہواپتر کہا جاسکنا ہے کہ انہوں نے اپنی کوشش اور تاشید کو انتہا تک سینچا دیا ہے مارے چڑخوا ہوں کی فہرست بہت کہی ہے اسلے استے نہم شائے کرنے تومکن نہیں یعنی کے نام جب بغرض دعا شائع کرنے کے بارہ ہیں ان سے مشورہ کہا گیا تو انہوں نے بڑی شدّت سے اخفا پر اصرار کیا ۔ ان کے اعلیٰ حذبات کی قدر کرتے ہوئے ہم اپنے رُبّ کے حصنور دست بعا ہیں کر رَبّ کرم انہیں اپنے خاص فضلوں سے نوازے اوران کا ہر دیگ میں صامی و ناصر ہو۔

تیں عبکس خدام الاحدید مرکزیہ ا ورماہنا مرٹھالمد کی اُنتظا مید کی طرف سے تعاون کرنے والے تمام احباب کا شکریہ اواکرتے ہوئے تمام قارئین سے بھی وعاکی ورخواست کرتا ہوں ۔

رسالد ك تعلق آب ك أراء كالهمين شدت سے انتظار رہے كا .

وَالسَّلَامِ م

محموداحد

صدرهابس خدام الاحمديه مرتيه

حصرت بانى مسلسله احريه فرما نے بين :-

سفرت بی رسته المریروسی این بید است بیدا کئے کہن کے دلول میں اس نے میری مجت کھردی لیعض نے بیرے " ہزار ہا اِنسان خدا نے اپنی مالی تباہی میرے لئے منظور کی اور بعض میرے لئے لینے وطنوں کئے جان دے دی اور بعض میرے لئے لینے وطنوں کے سے نکالے گئے اور ہزار ہا ایسے ہیں کہ وہ اسپنے نفس کی حاجات بر مجھے مقدم رکھ کرا بینے عزیز مال میرے آگے رکھتے ہیں اور میں دیجیتا ہوں کران کے دل مجتب سے بُرہیں ۔ اور بہیرے الیے ہیں کہ اگر میں کہوں کہ وہ اسپنے مالول سے بھی دستبردار ہوجائیں یا ابنی جانوں کومیرے لئے فداکریں تو وہ لگیار ہیں ۔

جبئیں اِس درجہ کا صدق اورارا دت اکثر افرا دِ مباعت میں پاتا ہوں تو ہے اُحت یا رمجھ کمنا پڑتا ہے کہ اے میرے فادرخدا درخیقت ذرہ فررہ پر تیرا تعقرت ہے۔ تو نے ان دلوں کو ایسے پُر آمشوب زماند میں میری طرف کھینچا اور ان کو استقامت بخشی۔ یہ تیری قدرت کانٹ ن عظیم انشان ہے ....

مزاد ہا آدمیوں نے میرے ہاتھ پر اپنے طرح طرح سے گنا ہوں سے تو رکی ہے اور ہزار ہا لوگوں میں بعد سعیت کیں نے اپسی تبدیلی پائی سسے کہ جب بک خداکا ہاتھ کسی کوصاف ن دکرے ہرگز ایساصاف نہیں ہوسکتا۔ اور کیس حلفا کہ سکتا ہوں کہ میرے ہزار ہاصاد تی اور وفاوارم میر بعیت کے بعد ایسی پاک تبدیل حاصل کر چکے ہیں کہ ایک ایک فردان میں بجائے ایک ایک نشان کے ہے۔

( حقيقة الوحم ٢٣٧ ) ٢٣٠ )

#### المالم المامي

### ت افئ سلّساله حروبي ليعض عظيم الثنان ويوبيان حضر بافئ سلّساله حروبي كلي عض عظيم الثنان ويوبيان

# 

ت حضر عيد بري صنابرنازل بنواليانعاما الهياه رافضال صُلاوَندى تطبيفا مجامع برا قدرتِ نانبه كي بوقع ضرصر مرزاط مرحضا الم جماعت الم يم أي بان مباك

فروه التمبيد ١٩٨٥ عمر بيض ال الله التي يطبيم بديمة تخب إقتباسات

" ایک دفعہ بی۔ بی۔ یہ ون کے نمائندہ نے انٹروپولیتے ہوئے اجا بک آب پرسوال کیا کہ آپ کی زندگی کا سب سے بڑا واقعہ کیا ہے۔ بین کا نسوجنے کے لئے ذرائجی تردّد نرکرتے ہوئے آب نے نوراً پرواب دیا کہ میری زندگی کا سب سے بڑا واقعہ وہ تھا جب ہیں اپنی والدہ کے ساتھ حضرت (با فی سلسلہ احدیہ) کا حکمت بین حاصر بہوا آپ کے مبارک چرے برنظر ڈالی اور آپ کے باتھ میں اپنا ہاتھ تھا دیا۔ آس دن کے بعد جھروہ باتھ آپ کے مبارک چرے برنظر ڈالی اور آپ کے باتھ میں اپنا ہاتھ تھا دیا۔ آس دن کے بعد جھروہ باتھ آپ کو ملی ہیں استقال کے تنیجہ میں بی ہیں نیکی پرصبر اخت یا رکرنے کے تنیج میں فی ہیں اس وفا کے تنیجہ میں بی ہیں اس کو حضرت (با فی سلسلہ احدیہ) کے تابعے فرمان کے طور پر زندہ رکھا۔ ہر میدان میں اس جمید ان میں اس بر جہ وجد کے میدان میں اس برائدرو فی بی جے میدان میں آپ پر یہ احساس غالب بہا کہ میں افتار کے ایک مامور کے باتھ میں اپنا ہاتھ دیا ہے اورجان کی میرائیں جیا ہے جان کہ جھے میں اپنا ہاتھ دیا ہے اورجان کی میرائیں جیات ہو جان کہ جھی میں اپنا ہاتھ دیا ہے اورجان کی میرائیں جیات ہو جان کی میرائیں جیات ہو میں اپنا ہاتھ دیا ہے اورجان کی میرائیں جیات ہو کہ ایک ایک میرائیں جیات ہو کہ کو کو کا کہ میں اپنا ہاتھ دیا ہے اورجان کی میرائیں جیات ہو کہ کو کرد

خدا کی طرف سے تونیق عطا ہوتی ہے ہیں اس کے تقاضے پورے کرنا رہوں گا اور خدا کے فضل اور رہم کے ساتھ ، نمایت ہی اہتیت کے ساتھ ان تفاضوں کو پورا کیا اور آپ کے حق بیں حضرت ( بازی سلسلہ احدید) کی وہ پیشیگو کہ پوری ہوئی جوہار إرا متد تعالی نے آپ کو عطافرا کی اور اِس باربارعطا ہونے میں بھی ایک کڑت کا نشان تھا جو آپ کو دیا گیا فرماتے ہیں :

"ا خداتعالی نے مجھے بار بارخردی ہے کہ وہ مجھے بہت عظمت دے گا اور میری محبّت و لوں میں ہھائے گا اور میرے خواب کرے گا اور میرے خواب کرمیے گا اور میرے فرقر کو خالب کرے گا اور میرے فرقر کی میرے فرقد کو خالب کرے گا اور میر خواب فرقر کی گئے ہوا ور اسنے دلائل اور بشار توں کی گروسے سب کا مُمنہ بند کر دی ہے اور ہر ایک قوم اِسی ہے ہیں ہے گی اور میر سے سب کا کہ فرمین میر محمیط ہوجا وے گا۔ بہت سی روکین دیسا ہد ذور سے بڑھے گا اور گھولے گا بہاں یک کہ زمین مجمیط ہوجا وے گا۔ بہت سی روکین بیدا ہوں گا اور اپنے وعدہ کو پگورا کرے گا اور دائیا کہ کہ کہ با دشاہ

رے کہاور میں ہے۔ تبرے کیراوں سے برکت ڈھونڈیں گے "

یپ گون مختلف دیگ بین مختلف وجردوں کی پی پوری ہوتی دیگ بین مختلف وجردوں کی میں پوری ہوتی دیگ بین مختلف وجردوں کی حصوصیت کے ساتھ ظاہری طور پرجھی اِس کو '' اِن کے کواس دیگ بین موقع ملاکم آپ نے اپنی کے نورا بینے دلائل اور انشانوں کی روسے کے کہ بین سب کے مند بند کر دیئے سے است کے میدان میں بھی اور (دعوت اِلی اللہ) وکالت کے میدان میں بھی اور (دعوت اِلی اللہ)

میدان میں بھی الیسی عمدہ نمائندگی کی توفیق آپ کوعطا ہوئی کراسینے تو اپنے ڈیمن بھی ہے ساخت پیکار اُسٹے کراس طراحلیل نے بلاسٹ بغیروں سے ثمنہ بند کر دیئے "

"خداتعالی نے آپ کوانی اکسے مقام رہنجا یا جا آپ واقعد ہر قوم نے اُس سر حیثے سے یا نی پیا بعنی اقوام تحدہ کی تاریخ بین اگر کسی اقوام تحدہ کی تاریخ بین اگر کسی ایک تعریف کی تاریخ بین اگر کسی ایک تعریف کے ساتھ یا دکیا جائے تو یونا میٹٹ نیشنز کی تاریخ کا اُضلا تی دُور کملائے گا "

" ویسے تو بحرت ایسے احدی مہی جن سے قوموں نے فائدے اُتھائے تیکن و ہاں ایک ذات میں ماری اِقلام اُلی دات میں ماری باتیں اُلی کا میں بوگئیں۔ ایک مرحینے سے جو حضرت (بانی سلسلہ احدیہ) کی غلامی پر فؤکیا کرتا تھا تمام اقوام عالم نے فائدہ اُتھا یا اور سیراب ہوئیں اور جھر تو موں کی بحر لور خدمت میں اُب کو خدا تعالیٰ نے الیے الیے الیے الیے مواقع نعیب فرائے جبکہ نئی تاریخ کی شکلیں بن رہی تھیں اور خدید تا ریخ کی بنیا دیں ڈالی حادہی تھیں اور خدید تا ریخ کی بنیا دیں ڈالی حادہی تھیں اُسے میں مواقع نعراللہ خاراللہ خارالل

اورا ہوتے ہوئے دیکھیں " (این)

پیدا ہونے کے رستے بند ہو گئے بحرّت اور باربار صفرت (بانی سلساد احدیہ) کو ایسے عظیم الشان فلاموں کی نوشخریاں دی کئیں جہدیثہ آتے چلے جائیں گے اور ایک گذرے گا تو دوسرا اُس کی جگہ لینے سے سفے آگے بڑھے گا آپ اپنی ہمتوں کو بلندگریں اُن تعوٰی کی راہوں کو اخت یا رکریں جوجو ہدری صاحب اختیا رکرتے دہے۔ اُن وفائی خصلتوں سے مزتن ہوں جن سے وہ خوب مزتن تھے "

. رئات رب ہوں بات وہ وب برن <del>۔</del> "جاعتِ احدیہ کو اِس وصال برصدمہ توہے بڑا گہرا صدمہ ہے لیکن اس صدمے کے تیجہ میں ماایری کا . اٹر نہیں ہونا جا سئے خدا تعالیٰ کی رقمتیں بے شمار ہیں وسیعے ہیں۔اُس کی عطا کے دروازے کو فی بند نہیں رئر ب كرسكنا اورجن را سوں ميں وه تحكية ہيں وه لامتناہی راہيں ہيں اِس لئے آپ كواكر خدا ظفراللہ خان نهيں بنا سکتا تواپنی اولا د کو بنائے کی کوئیٹ کریں اور اولا د وراولا د کو پر بنا نے جلے جائیں کرحضرت (بانی سلسلاموں سے الله تعالیٰ کا وعدہ ہے کہ ایک نہیں دونہیں بحرت آپ کو ایسے غلام عطا فرائے گاجوعالمی شمرت حاصل کریں گے جو علم وفقنل کے مضامین میں حرت انگر ترقیات حاصل کریں گے جو برست برسے عالموں اور فلسفيون كمحمنهبند کر دیں گے اور قویس اُن سے برکت مائیں گی۔ ایک قوم یا دو قومتی ہی نهين كل عالم كي توبين ان سے دکت مائش گی۔ زيارت اوربيق ہئے" خدا کرے کہ عمرت اور مار ما رسم حضرت (ماني بىلسلەا حدیر) کی اکسس سیٹ گوئی کو بورا ہواد تھیں دومرول میں ہی نمیں اینوں میں بھی ،غیروں کے گھروں میں نهیں ایسے گھروں میں بھی ہم اللہ تعالیٰ کے فعنل کے ساتھ اس عظیم بیٹ گونی کو

حصرت بحو بدری محفظ فرانسرها ن صاحب تریز فرات بین: 
در حصرت بحو بدری محفظ فرانسرها ن صاحب تریز فرات بین: 
در حصرت بول که پسسله احمریه ) که دست مرادک برسعت کا نترف حاصل به و نا اینے لئے سعاد ت عظی شمار کرتا به ول اوقیق اس اوقیق بر انده اور محکم ایمان اور تا بر الکه اور تا براز که اور محکم ایمان اور تا براز که اور محکم ایمان اور تا براز که اور توجه ایمان اور تا براز که اور توجه ایمان اور تا براز که بر

ے۔ حضرت مصلح موعود کے رؤیا وکثو**ت حضور کے لینے الفاظ ہیں** 

ا- اخلاص كى شهادت مى نى ايك دن فاص طور يد دعاكى تويين نے ديكماكر جوبدرى ظفرالله فان مماب ا تئے ہیں .... اور میں فادیا ان سے باہر پران حرک بران سور اور میں اور میں

پیلے بہ سے بنلگر ہوگئے اس کے بعد بنایت جوش سے انہوں نے میرے کندعوں ادر سینر کے اوپر کے حصے پر بوسے دینے شروع کردیئے اور نہایت رفت کی حالت ان پر طاری سے اور وہ بوسے می دیتے جاتے ہیں اور یہ می کہتے جاتے میں کم میرے اتنا میراحب م اور دوج آپ پر قربان موں کیا آپ نے خاص میری وات سے قربانی جا ہی ہے یا کھا کم خام میری ذاتی قربانی چاہی ہے اور میں نے دیکھا کہ ال کے جبرہ پر اخلاص اور رغی وولوں قسم کے جذبات کا اطہار مورا ہے میں نے اُس کی تعبیر یہ کی کہ اوّل تو اُس میں جدری صاحب کے اخلاص کی طرف اللہ تعالیٰ نے اشارہ کیا ہے کر انشاء الدّحس فر إن كا ان سے مطالبه كيا كيا تواہ كوئى مي حالات مول وہ اس فر إنى سے دريع نيس كريك دورے یہ کم الغراللہ فان سے مراد اللہ تعالی کی طرف سے انظانی فتح ہے اور زات سے قربانی کی بیسیاں سے و مستنی نصراً الله ك آيت مراد ب كرجب خداتنال كى مد اور نصرت سے ايل كى كتى تو وه آگئى اورسينه اور كندمون کو بور۔ دینے سے مراد علم اور تقین کی زیاوتی اور لماقت کی زیادتی ہے اور آگاکے لفظے مراویے کم فتح اور ظفر مومنوں کے غلام ہوتے میں اور اسے کو ٹی شکت نیس دے سکتا اور مبم اور روح کی قربانی سے مراوجسانی قربانیاں اور د فاؤں کے ذریعر سے تصرت ہے جواللہ کے بندول اور اسکے فرشتوں کی طرف سے سمیں حاصل سونگی" ( الغضل ١٨رنومبر١١٩١٨)

٧ - روحا فن ميثا المحضور فزيات بين ١٠٥٠ - ١١٩ واد كا ايك نواب) " ايك دوسال موت بين غفلبى ديكما كرمين ابني وفترمين ببيتما مول اورميرے سائنے جوہرة كافوالد فالعلم

لیٹے ہونے میں اور ۱۱ - ۱۱ سال کی عمر کے معلوم ہوتے كيا مواب اوراس برسوركا مواس ال كه دائي ماني يره چو بدري عبد الغدخان صاحب اور چو بدري اسدا لند عزيزم چو بدري عبد الغدخان صاحب · عزيزم جو بدري طفرالندخان صاحب نے ساري مریر ہے۔ خان صاحب بیٹھے ہوئے ہیں ۔ انکی عمر یں آ مٹھ آ کھ نونو بیس (عمر دین کی خدمت میں مگائی ہے اوراس طرع میرا مما سوے کا شوت وا ہے - میری بیاری کے موقع براز مے بوں کی سی معلوم موتی میں مینوں کے مشرمیری طرف اللَّهُ تَعَالُ نِے صِرفَ الْحُوابِيِّ بِينًا مُونِے كُو ابْتِ كُرْزُ یں اور بینوں مدسے باتیں کررہے ہی اور بیت قبتے الا موقع ديا - بلكرميرك في فرشته رحمت بناديا .... میری الیوس رہے ہیں اوراس وقت یوں معلوم سوّاہے کر یہ بینوں میرے بیٹے میں اورس طرح گریں فراغت کے (اللّٰہ اُنالی اُنگی خدمت کو بیٹیر معاوضر کے نہیں بھوڑے کا اورانني محبّت كونبول كريكا اوراس ونيا اوراكلي دنياء وقت ماں باب لینے بحول سے باتیں کرتے ہیں۔اس طرح کیں اس کا السامعا وصر دیگا کہ چیلے مزار سال میں ان سے باتیں کرتا ہوں " کے بڑے آدی اس پر شک کریں نگے"، میکے بڑے آدی اس پر شک کریں نگے"، ( الفضل ۲۲ مش ۱۹۳۸)

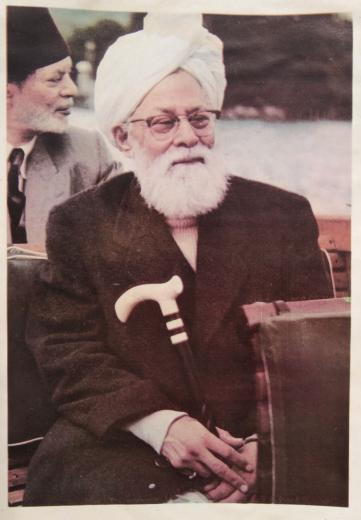
مار چوہدری صاحب کی عظیم تو می خدمات

فالدربوه

"میں نے رؤیا میں دیکھا کر پاکستان کی حکومت نے ایک اعلان بیش اثری سے جسم میں میں میں میں انداز کا اعلان

پر آ جائے کا ؟ اس رویا کا ایک پہلو ۱۱راکتوبر م ۱۹۵م کو پورا موچکا ہے جبکہ عزت کی چوہدی ملفواللہ فال صاحب عالمی عدالت کے جی منتخب موئے ۔ یا دہے کہچہ دی صاحب میں شست سے منتخب ہوئے وہ سندوستان کے سر بنگل نظم راڈ کے انتقال کی وجرسے خالی ہوئی تھی اوراس کیلئے مجارت نے اپنے نمائندہ مسٹر گویال کو متخب کوانے کی زیرت کوشک

# اینے رُومانی باب کے ہمراہ



" عودر مع جدر می خوطف الشرخان صاحب نے ساری عمر دین کی خدست میں لگائی ہے اور اس طرح میرابیٹا ہونے کا ثبوت دیا ہے !' (رازاد صنة المعلم المودد)

( افتشل ۲۹ رشي ۱۹۵۵ م)

#### پابندونا پیچتسیم ورضات عقبیدت و نیازمندی کا انداز



فدرت ثانيك مظرنالث كحصور



قدرت اند كمظررابع كمضور

#### تقاريب شادى بس الجبن ارائي



بتاریخ دینوری ۱۹۸۳ و محرمیتی قرسلیمال صاحب این محترمیتید دا و داهدها حب مرحوم کی تقریب شادی میس امام جاعت احدیر حصات مرا طاهر احمد صاحب کسیمراه



بتاريخ ، رماري ١٩٨٥ وابي نواس محرم فيضل صاحب كي تقريب شادى مين وست بدعا

جس نے ملائے ع.م ولقیس کے نیٹے پراغ



احباب جماعتِ احمد برلا مهورسے خطاب



الرائح فضبل مرواوه مين منعقده ايك تقريب مين شموليت

جعغری لکھتے ہیں

رباتها "

کی منی میکن سلامنی کونسل کی خفیه دائے شماری میں مجارتی نمائندہ کوشکت ہوئی اور پھرت جو بدری صاحب کامیاب سوك ، اس طرح دنياكي بين الاقواى اداره بين خلاك ابك عظيم نشان كاظهر موا "

م مياكتان ميريل كفوفناك حادثه رهبير) كمنعلق بيران كن رؤيا میں دیکھا کم میں ایک جگر پر موں میال بشیراحدصاحب اور در وصاحب میرے سابق بس کسی شخص نے مجمع ایک

لفافه لاكر ديا اور كباكر يرجو بدرى طفرالد خان صاحب كلي یا کتان کے مشہورا دہیب ' نقاد اور مؤرخ رئیں احد کہ ہیں نے اس کفافہ کو کھونے بغیریہ محسوس کیا کہ اس میرے

سىعظيم الشان حادث ك خرب جوج بدرى صاحب كى " چوردری معاصب اس فرقد سے تعانی رکھتے ہیں جے موت کی اشکل میں بیش آیا سے یا کوئی اور بڑا ماد تر ہے

عام طور ير گراه بلكر كا فركها جا تا يع ليكن بيا كراه اليس ت ورد صاحب سه كها . نفاف كوجلدى كمولوا وراس

اور اکا فر" شخص بغیر ترائے ہوئے وار می رکھانے ایس سے کا غذنکا او درد صاحب نے لغانہ کھولا۔ اس میں اور اقوام متحدہ کے حلبوں میں علی الاعلان مناز استِ سے کا غذ مکلتے آتے تھے۔ لیکن اصل اِت حس کی ثیر پڑ صناب ، جمییر کا تیا مت خیز ر لوے حاد ترجب دی کئی تھی نظر نہیں آتی تمنی آخرکار لغافر میں صرف ایک

رونما بواً 'نو پرشخص اینے سیلون میں فجر کی نماز پڑھ (دو کا غذرہ کئے لیکن اصل خبر کا پتر مذ لکا .میا *ل بشراحد* 

صاحب نے کیا بتہ نہیں جوہدی صاحب کے د ماغ کو ليا موليات وه ايك الهم فرنكفة بم لين المي طسرن

بیان نہیں کرتے میں نے کہا گھراہٹ میں ایسا موجا آب اس پر نفا فرمیں جودو کا غذ باقی رہ گئے تھے ان میں سے الك كافذ كويس في بالركيني تووه الك فنرست متى ليكن اصل وافغه كالسس بيزنيس لكاتمنا اس فنرست مين لكها تتعا اور أخري محدً كلها تها ورمياني لفظ يرطها ننبي جاتا تها اس سه أتنا توييته لگنا تھا واقع نین کوئی اہم خبر ہے لیکن اصل واقعہ کا پتر نہیں جلنا تھا تھیر تھا فرہیںہے ایک اور شغاف كا غذ تكلاح بع الم الم الم الم الم الم الله ويكف لكا اوريس في كما ي فرب موتوبدى صاحب في الم تک پہنچانی چاہی سے مگر بجائے کوئی وافغہ لکھنے کے اس کا غذیر ایک لکیر خینبی ہوئی ہے اور میں سمجتا ہوں کم يرايك موافي جهازي جومشرق سے مغرب كى طرف جارات ياكے جاكروه ليكر بيكم أريكوى صورت مين نيے ا ما ت وربين سميتا بون كرجهاز بيدم نيج آگيا اس جيرمعلوم بوات كرانيج كيوجزيد بيركي . مع نیج کے اور علا سندنظر آتا ہے آس میں مکی ملکی ہری ہیں میں خواب میں کہنا ہوں فدارے

کر نرمعلوم چود مری صاحب کوتیرنا ا آباہے خدا کرے اس حادثہ کی خبر معلوم کرکے کسی حکومت نے ہوائی جہاز یا کشتیان کیانے کے لیے بھی دی ہوں تاکم چوہدری صاحب اور دوسرے وگئ ج جائیں " تحضورتے اس دؤیا کی یہ تعبیر فرائی کہ

" كونُ حادثة سخت مبلك يجورك صاحب كويمين آن والاب اورخدا تعالى النين اسس بإلى كا

کیونکر وہ خود اس حادثہ کے منعلق تنبھی خبر دے سکتے ہیں جب وہ محفوظ موں " چوہدری معاجب اس وقت بنوا کو ید ہر روز اللہ اس مندر خواب سے اطلاع وی اورخود می کشن سے دعاوی اورصدقات کا سلم عاری ں ہے۔ رہاں کی کرچیدری صاص خیریت سے کراچی پنج گئے۔ وہاں سے پنجاب آئے تو یہ سفر سمی بخیریت گزرگیس رکھا۔ بیان کی کرچیدری صاص خیریت سے کراچی پنج گئے۔ وہاں سے پنجاب آئے تو یہ سفر سمی بخیریت گزرگیس رہ - یہ ن مد سے چیز مات کے بیات کے ایک جو فناک حادثہ پیش آیا جس نے ملک بعر میرے لیکن جب کرا چی واپس کئے توریل کا ڈی کو جمہیر کے مقام پر ایک خوفناک حادثہ پیش آیا جس نے ملک بعر میرے لیکن جب کرا چی واپس کئے توریل کا ڈی کو جمہیر کے مقام پر ایک خوفناک یں بیا ہے ۔ صف اتم بچادی مراصفرت مچو بدری صاحب حضور کی رویا کے مطابق خارق عادت طور پر محفوظ رہے ۔ صف اتم بچھادی - مراصفرت مجو بدری صاحب صفر فرات بن - " مس جگریرید واقد مواجدری صاحب محفظ سے معاوم بوتا ہے کر اس سے دش دس مردوتک کوئی مول نیبی ہے مرف دیل کی بھڑی گزر تی ہے اس سے اماد کیلئے اس جگر تک موفر نیبی ا ت متى اس طرح وه في جزير نه كي مانندسى بين سمجتنا بول كررويا مين موائي جهاز كا د كهايا جانا اورواقعه ريى مِن سونا اور بيرير كافرى بعى مشرق سے مغرب كو جاربى متى - اس طرح دوسرى سب با تقرب كا سونا بتاتا ہے كريد ايك تُقدير مبرم مَن ليكن خداندالي في مهاري دعاول كونس كراس حادثه كو بجلتَ موافي جيازك ويل ميں بدل دیا . بوائی جبازی ایسا مادند پیش آجائے تواس سے بینا شکل موجاتا ہے۔ میکن میں مادیر اگریل میں پیشن آ جائے تو اس سے کسی انسان کا بی جانا ممکن ہے اور پھر وہ ریل مشدق سے مغرب کو جارہی تھی۔ حب میں نے یہ وافعہ پڑھا توہیں نے مسوس کیا کم میری وہ خواب پوری ہوگئی ہے ہیں نے میاں کشیر احد صاحب سے اس کاذار كي حق كوي يدخواب اسى وقت بتاجيكا تقاجب بير أنى عنى النول نے سبى كها كم واقعه ميں و وزواب پورى مولائ لیکن میں خاخار میں یہ واقعہ پڑھ کرچو بدری صاحب کو یہ لکھنا پندنہ کیا کہ میری رویا ہو ری ہوگئی سے کیونکر دیا میں انہوں نے پہلے الملاع دی تنی اس میے میں نے بہی لیند کیا کروہ الملاع دیں تو میں مکعول کا بینا کی ووس یں ریا ہے اور ضاحب کی ارآ گئی کہ آپ کی رؤیا پوری موگئی سے اور ضراتیا آئی نے مجے اس حادثر سے بچالیا ؟ سی دن چوہدری صاحب کی ارآ گئی کہ آپ کی رؤیا پوری موگئی سے اور ضراتیا آئی نے مجے اس حادثر سے بچالیا ؟ يهاں رويا كا سوال نيب كروه بورى موكلى ملك يد ايك تقدير مبرم من جود عاؤن سے بدل كئى -رويا مي خدا تعالى نه مع بوا أجهاز د كما يا متما ليكن وه وافعه اسى حبت مين اوراسي شكل مين ريل بين بورا بوا معلوم ہوتا ہے کہ ایسا مونا تقدید مرم مقا میکن خوالقالی نے کہاجادان کی بات سمی پوری موجائے اوران اس ات می پوری موجائے واقد مم رہل میں کرادیتے ہیں ایس سے ہماری بات معی پوری موجائے گی اور ان کی دعامی تبولی تَبِوجائے کی ۔ بس یہ واقعہ شمارے لیے زائد یقتین ادرایان کاموجب سے "

( المصلى مارفردرى ١٩٥١م)

صفور نے یہ رویا سفر بورب 1900ء کے دوران دیکھی۔ قرایا : " میں دالیس کے وقت خالباً زلورک میں مقاکم میں نے خواب دیکھی کر میں ایک رسم ج ہے گزر را ہوں کم مجھے اپنے سامنے ایک ریوالونگ لائٹ ( عاملہ نیا کی سیارہ کا کہ ایک ویک کانے والی رو کا کا آئی جیسے ہوائی جماز کوراستہ د کھانے کیلئے منارہ پر تیز لمیب لاکئے ہوئے میں حو مگومتے رہتے ہیں . میں نے خواب میں خیال کیا کر بر اللہ تعالیٰ کا نور ہے . بھر میرے سامنے ایک در وازہ فلا ہر سواجیسی بھا کک نہیں ایکا ہوا بغیر میالی کے کولا ہے۔ میرے ول میں خیال گزرا کہ جوشخص اس دروازے پر کھڑا ہوجائے اور اللہ تعالی کا نور گھوتنا ہوا ہے۔

ادیر پڑے تو خدا تعالیٰ کا نور اسس کے جہم میں سرایت کر جاتا ہے ۔ تب میں نے دیکھا کم میرا لڑکا نا صراحداس در طانے کی دہلیز پر کھڑا ہو گیا اور وہ چکو کھانے والا نور گھومتا ہوا اس دروازے کی طرف مڑا اوراس میں نیز روشنی محک کر ناماتھ رحہ میں میں میں ہے۔

ك حبم ين تمس كُنُ -

ادرایاں اپنے ویکھا کہ نامراحد دلیز سے اثراً یا اور منوراحد نے اس کی طرف بڑھنا تمروع کردیا جس و قت مرزا منوراحد اس کی طرف بڑھنا تمروع کردیا جس و قت مرزا منوراحد اس دلیز کی طرف برخی کر اس نے دیکھا کس نے دیکھا کس نے دونوں کا تدبیعیلائے ہوئے تھے دایاں کا بعد وائیں طرف اور ایاں کا بعد وائیں طرف الدخال صاحب جارہے تھے دم زامنواحد برطم کو اس و دوناہ کی دہلنے ہوگئ اور اس کر طرح کراس کو کر کھا کر اس کی طرف آئی تفروع ہوگئی اور اس کی طرح در ان کی دہلنے کی طرح در ان کھا کر اس کی طرف آئی تفروع ہوگئی اور اس میں میں کا کا تعریب کے حجم بریر پڑھا ہو اور اس میں میں کی کا کو براس کو بھو الدین کا اعتراف کے میں مواد ہو کہا تو اس کو ایوا ہو جائے تب ہیں نے ذراسا منہ بھیرا اور دیکھا کم موجود کے میں مواد ہو میں کہا المحد للہ کم جوہدر تھے صاحب نے میں مواد ہو مرزا منوراحد کا وال ہا تھا ۔ اب انشاء اللہ مرزا منوراحد میں میں کس کیا ہوگا اور اس پر میری آنکھ کھل گئی ۔

(الغضل ٨ اكتوبر ٥٥ ١٩٨)

" خواب میں دیکھا کر میں ایک شہر میں ہوں جس میں ایک بڑی عمارت کے ساسنے
ایک چوک ہے جمیں بہت سی مگر کیں آگر ملتی ہیں میں نے ایک شخص کو دیکھا کہ وہ
میری طرف آر باسے اور میں نے اس کے آئے تو بُرا مسموس کیا ۔ اس وقت میرے ساتھ

٧ يخطره لل گيا

والی عمارت کے محالیک کی كونَ پېرىيارنېس بىي نوراً ياس ایک مرتبه حضرت چوبدری صاحب اینے والدصاحب ابوکر اندر ملاکرا اور اسس طرف موا اور تیمالک یں سے عمارت کے جاروں طرف ہوہے کے سمراہ حضرت ان سلسلہ احدید کی خدمت میں حاضر کی چیشی حیلتی سلاخوں کا کشمرا ب حيساكم انتم مركاري عمارتون مهوئه- اسوقتِ كما نے ميں مرغ ممي نخا . آپ كے مقد كيں موثاً نما .حب اندركيا توم نے دیکھا کہ اس عارت میرم ع کی الک آئی بطانح اس کے لعد زندگی مر جب كبي كماني مرغ بوتا تو آپ بهيشه الك ينتي احديه) بيليم بن رآپ ند مبندی مگان موق ب اورآب سے اور برفراتے سے کر مصرت اقدین کے سلمنے میں میے کے تیرو کا دیگ اور مبندی كارنك فوب روشن ب جواب حصيي الن كمتى -كيميرى أنكعول كصاحن میراب میرے اندرجانے پر آب كشري كى طرف آئے گوا يه ديكه الطبيقة بين كم إبركون كون كول إلى من وسلى حقد كرد فير نظ كريمي كي طرف جلاكيا اور من في دكا یہ دیاں صفرت (بان سلسلم) کرسی پر بلیٹے تنے اسکی پشت کی عمارت کے پیچے چوہدری طفرالٹر فان صاحب کوڑے ہی جیے کر جہاں صفرت (بان سلسلم) کرسی پر بلیٹے تنے اسکی پشت کی عمارت کے پیچے چوہدری طفرالٹر فان صاحب کوڑے ہی جیے ر میں اور ام یا حفاظت کیلئے کر استواہے - اتنے ہیں حضرت (بانی سلم) کنہرے کے ایس جاکر اور تسلی کرکے والیں ہا

کوی امرام یا معلوم ہوا جیسے کو کُن خطرہ یا تو تھا ہی نہیں یا جانا رائا ہے۔'' (الفضل ہم ایکتوبر م 190ء)

# - قدرت مانيه كي يقع مظهر حفرت مرزاطا مراحد حديث الشي لكي رؤما وكشوف

ى فتح وطفر كا وعده | إلى نوم بر ١٩ ١٥ ، كوصفور نے خطبہ حميدين فرايا .

ا \* تقرياً دو سفة بيك ك بات ب مين في اجانك ايك نظاره وميحاكم إسلام آباد جو انگلستان میں ہے اور اس وقت انگلتان کیلئے ہمارا اور بین مرکزہے والی میں اس کرے میں داخل بورا ابول عب میں ہم نے نماز بڑمی سی۔ اور اسی طرح سب دوست صغیب بناکر استظار میں بلیٹے میں علین الم م عملی کے یع چوہدری محد اللہ خان صاحب بلیخ موئے ہیں اور وہ اس عمر کے نظراً رہے ہیں خو ۱۵، ۲۰ سال پیلے کی تق المنون نے وہی رومی کولی بہنی موق ہے جو پر آنے زائے میں پہنا کرتے سے اور نہایت سٹاش بشاش نظراتے میں اور مین امام کے بیچے بیٹے ہوئے ہیں۔ میسے دیکھتے ہی وہ نماز کی خاطر انگھر کر کھڑے میں ان کی طرف مِرْسِعَ لِكَاكم بِولِيون فِي إِدرى صاحب آب كب آب آب توسيسار تقرا باكك كيس آنا بنواكم اس ك سامة بكي نظاره ما الله أن تحيير على خيل مكرير المنظر الحقول كرسة أكياً "

٨- كام كالكسال ١٠ بستبره ٨ ، كوخطة حيد بي فرايا-

إ مجوان كر ساته الله تعالى كي طرف ك ايك خاص نعلق عطا بوا موا تها اورحب (منصب المت برفائر مون) كم بعد المِد تعالى مع معلاكشف وكاياب قوتعب كى بات نيين كربيك كتف يور چوبدری افغرالنرخان صاحب بن د کھائے گئے ۔ اوروہ منی ایک عجیب کشف نظا۔ میں حیران رہ کیا کیونکر اس لمرف اس قسم کی الول کی طرف ان کا ذہن عمومًا جا ہی تنہیں سنتا ۔ ایک دن یا دو دِن میرے (وام ینے ) مو كُرْك مِنْ وَكُن نِرِوِجاكم مِن كودام، بفت ك بعد كون الهام إكونى كنف ويرة مواب مين ن كها فجيه الحي كل تو بكي بروے دوں اور اس کے جندوں کے میں فراع می خدا تعالی سلوک فرارا سے میں کہتے ۔ اور اس کے جندوں کے بعدی میں میں اس کے جندوں کے بعدیمی میں نظم المترفان ماحب لیٹے بعدیمی میں نظم المترفان ماحب ال موث من اورالتد تعالى سے بائيں كررہے بين اور مين وہ بائين سور ابول اور فاصله موى سے معے يالم كم لي الله من بوت إلى ليكن حس طري فلمول مين وكمايا جا باب قريب فريب كيليفون كيس دوراور بو سے من اور کا اور اور اللہ کو یا کم اس فتم کے اندازے کیمرے کے بوک (Talck) سے بتوجاتے ہیں آف کشفائیر دیکور افغا کم چیدری صاحب اپنے بستر برسیتے نوئے اللدتّال سے باتی کررہے ہیں اور میں سن می را مول اوراس پر د منی تبفره معی بور دانیم سائق کیکن میری آواز وان نیس بنج رسی . الندنعالی نیج بدی ور المراجعة المراب كاكتناكام بان ره كياب توجو بدرى صاحب في عرض كي كركام توجارال كاب و الراب ایک سال مبی عطافرادی و کانی ہے بیاس کر مجھ بہت سخت دھی کا لگا اور میں برکہنا چاہتا تا

چوہدی صاحب کو کہ آپ چارسال انگیں خدا لقائی سے آب یہ کیا کہ رہے ہیں کہ ایک سال می عطاموج کو کا فی ہے انگ سے ہیں خدا ہے اور کام چارسال کی ایک سے ہیں خدا ہے اور کام چارسال کی ایک سے ہیں اور مجر کہتے ہیں کہ ایک سال ہی کا فی ہے تو مجھ اس سے بے چینی پیدا ہو تی لیکن جیسا کہ میں خان صاحب اکریٹ خدرت دیں کرتے ہوئے ایک سفر کے نیان کیا ہے کہ اس نظارت بیل بین بات بنیانیں اعجاز احدصاحب خدرت دیں کرتے ہوئے ایک سفر کے بیان کیا ہے کہ اس کے خدد دنے کہ ایک میں اور انکی بیٹم کو کلم کریسے دیا اور انکی بیٹم کو کلم کریسے کے خدا افعائی کی بیٹرین سکی وہ اپنی مزل مفصود پر ہیں کے انہوں بیٹرین سکی وہ اپنی مزل مفصود پر ہیں کے انہوں جنا پخر الیا ہی ہو کی اور ایک ہی سال سلم خوالی کو یا لیا ۔ اس کی گوہ میں بیٹرین اور ایک جدارہا اور اس خدارہ اور اور اس خدارہ اور اور اس خدارہ کی گوہ ہی ہی گوہ اور بیٹرین کر انہوں کو سال سلم کی گوہ اور بیٹرین کی گوہ ہی ہی گوہ اور بیٹرین کی گوہ ہی ہی گوہ اور اور اس خدارہ اور اور اور اس خدارہ کا اور اس خدارہ اور اور اور اس خدارہ کی گور کو اور اور اس خدارہ کی گوہ ہی ہی گوہ کر اور اور اس کی گوہ ہی ہی گوہ کی اور کی کی کر اور دیوں "

وقت کک جودہ کام کرنے ہیں عملاً اس کے بعد بھر دفت۔ رفتہ عملی کام سے الگ ہونا پڑا انکولینی مجر بورکام کی صرف ایک سال نوفیق کمی ہے مجر آپ کو پاک تا ، بانا پڑا ہماری کی وجر سے اس کے بعد بھرطہیت گرن چلی کئی ہے کم دور ہوتی چلی کئی ہے مجھر صرف مطالعہ پر آگئے ستھ

۹ - زندگی کا وعدہ 🔻 اس (مندرج بالا - ناقل) کشف کے دوسال بعد جب میں کراچی میں تھا توفرور پیکہ میں محصے برا الحلاع مل كرا مجى لا مور سے فوان آيا ہے كراب توكون كے كورو بالم رنبى رہی ۔ اس وقت میرے دل میں اللہ تبالی نے لیمین ڈالا و عامجی میں نے کی معبررات رؤيا مين خدالغال نے دکھایا کر ایک خط آیا ہے خداتعالیٰ کی طرف سے جوج مدری صاحب کی مكرم عدالحليم صاحب (المابور) نخرير فراتے ہي کمرانس بهماری کرمتعلق ہے ہیں پڑھ را مہوں اور صرف ایک فقرہ " ١٩٨٥ دك شروع كابات سے ايك عبس ميں حضرت كي ہے جس پر نظر حمي مونى ہے اورانس فقر سے كامفيوم يہ چر برری صاحب نے فرأیا کہ میں نے اپنی فواسی عائشہ سے ) ہے کرمین زندہ مجس کرنا موں اور بوجہ بھی آبار دیتا مول يُعِيمًا بتاوُ تمبِّين مجدسے كتنا بيارى ـ إس نے كها ببت ح نبيا مى كرديّا بول يعنى يحيى كامضهون تفادد نون اِدہ تومعنرت چوہدری صاحب فرائے لگے کہیں نے ح معنول بن دوسری م حد " کے سائھ بھی ( یعینی) کہ عائشے سے کہاکہ اگر تمہیں مجدسے بہت زیادہ بیارہ نوتم کی میں متیا تھی کرا ہوں اور زندہ تھی کڑا ہوں ۔ تو مجھے خلا تعالیٰ سے دعا کروکہ خداتھا کی میراخا تنہ الخر کمرسے کی خیال تھا کہ چوہدی صاحب کو ایک فکر دامن گرسے خدالقالی نے ساتھ اس کی تعی ٹوش خری دے دی ہے اور وہ فکریرتمی کر انہوں نے جو چیندہ لکھوایا تھا صد سالہ جو بلی کیلئے اس میں سے دو لا کھ پونڈ انمی ان پر قرض تفا واحب الادا تما اوران كاج سراير مما ده ايك ظالم نے فيف يس لے يا من اور بظامر ير نظراً ما مماكم اب

اس سے بیلنے کی کون صورت نہ ہوگا۔ ..... اس رؤیا میں اللہ تعالی نے جومضون بتایا اس سے جور میں بیتن ہوگی کر اللہ ایک نویوں اردجب کی وہ وہر نہیں ارت کا اورجب کی وہ وہر نہیں ارت کا اورجب کی وہ نہیں ارت کا اورجب کی عالم ان کو کر کئی خطات بیدا ہوئے کہ بیان اس کے داکھ وہ نہیں ہوئی رقم حس کے متعلق سب اس کو رائیٹ آئ کر چکے تا نہیں مگر اللہ تعالی نے کوفیق عطا فرائ کہ وہ بیسنی ہوئی رقم حس کے متعلق سب اس کو رائیٹ آئ کر چکے تا کہ میں مگر اللہ تعالی نے کوفیق عطا فرائ کہ وہ بیسنی ہوئی رقم حس کے متعلق سب اس کو رائیٹ آئ کر چکے تا کہ وہ عمارت جودو لاکھ سے زائد کی ہے اب خدا کے فضل سے ہمارے قبضے میں آگئی ہے توج نکہ اس تو جوزی میں وہ میں اس میں اورجب کی جو سے سال میں واخل نہیں ہوئے اس وقت کی یہ دون نہیں بارا اورجب کی جو سے سال میں واخل نہیں ہوئے اس وقت کی خدا نے بیران کو والبی بالا اس جارسال میں واخل نہیں موٹے اس وقت کی خدا نے بیران کو والبی بالا ایس اس کے میں وہنی میں خوا کہ اللہ کی خبت کے کھ سلوک تھے جو نے بیران کو والبی بالا یہ ایس از کر ہوئے دستان رکھی کی در ایک کی خدا نے کھ سلوک تھے جو اس میں داخل کی خبت کے کھ سلوک تھے جو اس میں داخل کی خبت کے کھ سلوک تھے جو اس میں داخل کی خبت کے کھ سلوک تھے جو اس وار اس بات کا موروں کو بھی در کھایا ۔ میکھ میں در کھایا کہیں در کہ ایس بالا کی خبت کے کھ سلوک تھے جو اس وار اس در اس بات کا وقب میں در کھایا ۔ میکھ میں در کھایا کہیں در کھایا کہ میں در کھایا ۔ میکھ میں در کھایا کہیں در کھی در کھایا در جب کے میں در کھایا کہیں در کھی در کھایا کہیں در کھی در کھیا کہیں در کھیا کہیں در کھی در کھی در کھیا کہیں در کھیل کے در کھی در کھیا کہیں در کھیل کے در کھیل کے میں در کھیل کے در ک

### حضرت جوہدری صاحب کی والدہ محترمہ کے رؤیا

اسس منخص سے تیار کر انہوں"

سی میری والدہ نے ایک رویا میں ویکھا کہ جس کی میری والدہ نے ایک رویا میں ویکھا کہ حس کرے میں ہیں ویکھا کہ حس کرے میں اس کھڑکی کے اہر وائیں ان کی کہ اس کے ایک کی کہ وسط میں بہنی تو بڑی پر شوکت آواز میں یالغلا سے ایک کی وسط میں بہنی تو بڑی پر شوکت آواز میں یالغلا سنا تی دیے ۔ اس مووے کا چیف جٹس طغرالتہ خان نصر التہ خان وابیٹا اللہ میں کی جیف جٹس طغرالتہ خان نصر التہ خان وابیٹا اللہ ایک کی دیکھا کہ دیکھا کہ دیکھا کہ دیکھا کہ دیکھا کی دیکھا کہ دیکھ

حب یر قبر نور کھڑکی کی بائیں حذیک پہنچ کیا تو اس کی حرکت میر دائیں طرف تروع ہوگئی اور کھڑکی کے وسط میں پہنچنے پر پھرولیی ہی پُرشوکت آ واز ہیں دوسری باروسی الفاظ سنائی دیئیے

" بهوو عظ جيف حبس لغرالله خان تفرالله خان وابيلا "

س پربیدار موکنیں "

۱۱- خیب رہے | حضرت چوہدی صاحب فراتے ہیں

ی کیارہ بچے قبل دوہیر موٹر میں لا مورسے دلّی کی جانب اللہ میں اللہ میں اللہ میں الا مورسے دلّی کی جانب موان مورسے دلّی کی جانب موان مورسے میں بسی منٹ پر کرمار بور اور جالند حرکے درمیان موٹر کی ٹیکر ایک جیکڑے کے ساتہ ہوگئی ادبیج

چہرے پر شدید حولیں آئیں اسی حالت یں مجھے جا لند حر شہر کے سبتال ہیں ہے جایا گیا ۔ شام کے وقت شیلینون پر لاہور اطلاع کی گئی والدہ صاحبہ اسی وقت رواز ہو کراا بجہ رات کے فریب جا لند حر پہنچ کئیں ۔

میری حالت کے منعلق تفاصیل معلوم کرنے کے بعد فرایا کل جو بمی اس قدرا نسردہ بھی اس کی وجر بہتی کم بین نے پر سوں رات ایک تواب دیکھا کہ سیاہ جاری اطلاع جب بین نے پر سوں رات ایک تواب دیکھا کہ سیاہ جاری گئی تھا ہے جا ایک اور سائن ہی مطلع صاف ہوگیا ہے ۔ لوگ کہتے بین خیر گزری کوئی نفضان سے بالکل اندھیرا ہوگیا ہے ۔ بوگ کہتے بین خیر گزری کوئی نفضان سے بالکل اندھیرا سوگیا ہے کہ مکان والوں کا نعقبان موا ہے ۔ میں نے دیکھا کہ متبارے کرے کے با ہر کی دیوار پرجال بیک کری تھی ایک سیاہ کی ہیں نے اس خواب دیکھنے کے بعد صدقہ دیا ۔ بیک کری تھی ایک سیاہ کی اس نے اپنے فضل سے تمہاری جان بخش کی "
میکن کم بیعت میں اطبینان نہیں تھا ۔ اللہ تعالیٰ کا شکریے کہ اس نے اپنے فضل سے تمہاری جان بخش کی "

# • حضرت مولاناغلام رسول مله راجيي رفيق حضرت باني سلسلام يركي وأوكشوف

۱۷ - پاکیر و زندگی "جناب چددری تحد طفرالد خان صاحب برسٹری کی تعلیم کے بیے لندن گئے۔ سفر پر روانگی اس میں معاضر اس کے این کے معنو میں معاضر مولانا لؤرالدین صاحب کی خدمت میں معاضر مولانا لؤرالدین صاحب کی خدمت میں معاضر مولئے اور دعا کے لیے عرض کیا حضور نے فریا آپ لنگرن جارہے ہیں۔ لندن شہر دنیا کی زیب و زینت کے لیا کا مناز اس معنی بڑھ کر کے ہی کہ مصریعے میں بڑھ کر کو بنانا۔ میں میں میں کو بنانا۔ میں میں میں میں کو بنانا۔

موضور کی آن نصاع میمل کرتے ہوئے جناب جوہ ری صاحب نے لنڈن میں تعلیم کا زمانہ گزارا اور نقریباً مر روز سورۃ اوسف کی الاوت کرتے رہے ۔ان و لؤں خواجہ کمال الدین صاحب و وکنگ مشق میں سے ۔انہوں نے صفرت جو بدری نصراللہ خان صاحب والد ماجہ جناب ہو بدری صاحب کی خدرت میں لنڈن سے خط مکھا کہ لندن شہر اس وقت زیب وزینت اور د اکنی میں صفر سے بمی بڑھا ہواہے ۔ لیکن مجدری ظفراللہ خان صاحب اس میں صفرت یوسف کی طرح تعنی اور طہارت کا منونہ بیش کرد ہے ہیں "

(حيات ندسى جلد سخم منزا)

الله میرالوسف است جرب بناب جوبدی صاحب سندورتنان کی مرکزی حکومت کے رکن کی حیثیت میں است میں است کے رکن کی حیثیت میں دہلی میں مقیم سے تو بی نے ایک خواب دیکھا کو مفرن جوبدی نفران کی میں نفران کو میں مقیم سے سورة یوسف کی تلاوت فرار سے بیں اور بلندا واز سف اور اشارہ اپنے میا جزادہ یعنی جوبدی صاحب کی خرف کرتے ہیں اس درکا سے بین کے جہاب جوبدی صاحب کو اطلاع دے دی متی ۔ فالحمد للد " (حیات قدسی حصر بنم مرادا)

فالدربوه

ا على اعزازات إلى مع كن وفيه آپ كانبت بنادات لى بين - حب آپ والسرائيكانون بے مربوع تو اس سے پہلے میع بتایا کیا کہ آپ کامیاب ہوجا میں کے اس مرح آپ کے فیڈرل کورٹ کے جی بنے سے پہلے سمی میں نے خواب میں دیکھا کہ آپ کے سوپر ایک الین کلاہ مرح آپ کے فیڈرل کورٹ کے جی بنے سے پہلے سمی میں نے خواب میں دیکھا کہ آپ کے سوپر ایک الین کلاہ مرح اپ ے سدر ورے ی ب ب ب ب بی مان کے بیاں رقیا کا تعلق آپ کے لبد کے رکھی کئی ہے جس کے کئی گئی ہے کہ کئی گئی ہے جس کے کئی گئی ہے کہ کئی گئی ہے جس کے کئی گئی ہے کہ کئی گئی ہے کہ کئی گئی ہے کہ کئی گئی ہے کئی ہے کہ کئی گئی ہے کہ کئی گئی ہے کہ کئی گئی ہے کئی گئی ہے کئی گئی ہے کئی ہے کہ کئی گئی ہے کہ کئی گئی ہے کئی ہے کہ کئی ہے کئی ہے کہ کئی ہے کہ کئی ہے کہ کئی ہے کئی ہے کہ کئی ہے کئی ہے کہ کئی ہ رفيع المنزلت عبدول سے معی معلوم مؤناہے ۔" ( حیات قدسی جلد م صفا)

ہا۔ عالمی عدالت انصاف کا جی بننے کی بشارت ، یہ ان دون ک بات ہے کرجب عالی عدالت میں جی کی ایک اسامی خالی مونی توجناں ہوری

سر معد طفر الندخان صاحب میں اس سے لیے بطور اسیدوار کھراہے ہوئے اس تعلق میں حضرت مصلم موعود کالان سر معد طفر الندخان صاحب میں اس سے لیے بطور اسیدوار کھراہے ہوئے سے لبض رفقاء یا نی سد احدید کوجیں فاکسار حقیر فادم می شامل تھا ... و عا اور استخارہ کرنے کا اراد موصول موا . خ کسار مین اس باره مین متواتر د عا اور استخاره کرتا را حب کے بیتی میں خداتعالی کی طرف العَبِينَ المُعْتَدِدِ بِي اللهُم اللَّهِ المُلِينَ المُعْتَدِدِ بِي اللهُم اللَّهِ المُعْتَدِدِ بِي اللهُم الله مغبوم کے لاظ سے کامیابی بشارت ویتا مقار اس سے میر استارہ یا یا جا آ تفاکم آپ کی میر کامیابی ویٹی ودنیوی اعتبار سے بڑی عظمت اور شاق رکھے گا ۔ لفظ " صدق " سے كاميا بى يقيني طور ير مو افامر بو - يَدِينَ اللَّهُ اللَّهُ مِنْ المِعْتُدِدِ" كَي الفاظ مِنْ المُدِّنْعَالَىٰ كَي قدوس اور وْوالآقْتَدَارِسُ مَ كَالْفَرْتُ مِنْ اللَّهُ اللَّهُ مَا أَوْرِ "اللَّهُ اللَّهِ " المِعْتُدِدِ" كَي الفاظ مِنْ اللَّهُ اللَّهِ اللَّهُ اللَّهِ اللَّهُ لللَّهُ اللَّهُ اللَّالِي اللَّهُو اور برکت کی طرف اشارہ پایا جا تا تھا۔

ینا نے محرّم چردری معاصب مدول اس بشارت کیمات الله الله الله الله عالی محرّم چردری معاصب مالی عدالت كے ج كے عبدہ جليلہ بر فائز ہوئے اور آپ كودنيوى اعزاز ومرتبہ كے علاوہ اس عبدہ يرف الر مونے کے بعد خاص طور پر دینی خدمات سرانجام دیننے کی مجی توفیق کمی "

( مياتِ قدسى جلدم صرفه)

بتنارت تونے دی اور میر میر اولاد خدایا نیرے فضلوں کو کروں یا و برطهيس كميي باغون سيسبون ششاد کہا برگزنہیں ہول کے یہ برا د مِنْهُ بَحَانَ الَّذِي اَخْزَى الْاَعَادِ<sup>يّ</sup> خبرتونے پر مجبر کو بار ہا دیجھے



• سيا مكوث بي يريكش:

حنوری 1914 سے حولائی 1919ء ک

• جماعت احدير دلمي كے حبسري " ضرورت ذبيه "

يرانگريزي تفرير : ارچ ١٩١٥ م • لا مورسے قانون زمدگی کا آغاز ،

اگست ۱۹۱۷ء تا ۱۹۴۸ر

• بہار ای کورٹ میں جانت احمدیر مونگیر کے

مقدم بیت الذكر كى كامیاب وكالت: وسمبر١٩١٧م

• رساله " اندين كيستر" كي ادارت: از

41912 ما ١٩١٧ د

• الان جاعت احمدير لا مور:

- >19 MO 17 1919

• لاركالج لا بوريس ليكيرار: 1919 ما - 219 tm

• الدور ميرنگ والسرائ سندى فدمت من مات احدید کی طرف سے سیاسنام کا پڑمنا : حون ١٩٢١م

• ولادت : ۲۰ فروری ۱۸۹۳ر بمقام سيالكوط

• ابتدائى تعليم: امريحين شي سكول سالكوث

معفرت بانی سلسدا حدیه ی پهلی زیارت :

مع رستمبر ١٩٠٧ء ا دوران ليكيرلا مورّعقب دربار دآما گنی بخش مندوه میلارام ) آپ اسی دل سے

اینے آپ کو احمدی سمجتے تھے۔

• تفادمان مِن سِيلي بارآيد: ستنبر ١٩٠٥ء

• وستن بعت : ۱۹۰۴ تمبر ۱۹۰۴ء

• كريحولش : ١٩١١م ( گورنمنٹ كالج

لامورسے)

• بيلا سفرانكتان لغرض تعليم:

ا گست اوا مرسا لامبر الهواور واس عرصه مین آپ کلز کالی کیمرع مین برطص ادر LINCOLN'S INN\_

علاوه ازین انگلتان و مطررلین د اور حرمنی کمیرے

پيغام حق پهنيايا -)

د ملي مين " نخفه لارو ارون " بيش كرنا ( يه حفرن مصلے موعود کی تالیف ہے): ابریل اساوار • ال انڈیا ملم لیگ کے اجلاس دبلی کی صالح اورسلانان سند محفوق كى زبردست وكالت مذر تعرخطيهُ صدارت : دسمبر الاواء • گول میز کا نفرنسول مین تفرکت: ١٩١٠٠ - 1944 + 1941 • اندين ياريمنظري اصلاحات كميشي مين لمائدگي: • شكا كو كابهلا سفرا ور ورلدٌ فيحقه كالكرس بس تثموليت: ۱۹۳۳ م والسرائ مندارل آن ولنگدن كى خدمت مي جاعت احدیر کی طرف سے سیاس نامہ بیش کرنا۔ • والشرائ سندى الكر يكومون كى ممرك حيثيت سے باشدگان سند حضوما مسلمانوں كم عوات کے لیے بے توٹ خدمت: ۱۹۳۵ رسا ۱۹۴۱ ر • نيكير " احمديت كا پنيام " زير صدارت سيد عيد القادر صاحب ايم - اك : ٥ ١٩١٨ • مندوستان کے وزیر رملوے : مئی ۱۹۳۵ء • والده ماحده حضرت چوبدري محذظفرالندخان ملبحفرت سين في بي صاحبه كا انتقال: ١٩٥٠م ١٩٥٨م • أل اند ياريديوس • حصرت باباناك ادر آبیی تعلیم " پر تیکچر" : نومبر ۱۹۳۸ • کتاب " میرتی والدهٔ کی "الیفِ : دسمبر ۱۹۳۳ • قدرت نانيه كى جوبلى وموواد كى نارى تقريب کے لیے باجازت مصلح موعود آلی عربک اورجابہ ولی دسمبر اس وار میں جماعت کی طرف سے آیکا حضور ک خدمت مي يمن لا كدرويير ميش كرنا . اس رقم مي

 ولا يوك آف دندسر شهزاده ديز كو تخوش اده دياز كاتحذيين والے وفد لا ہو۔ ہیں: فروری ۱۹۲۲م • حبسه سالانه فا دیان میں ہم ئی نہلی نقریریات سلم احدیه کا عیسائیت پرحمله ا وراس کا اژ": وسمبر۱۹۲۳ • نداسب كا نغرنس منغده حبيبهال لا بوريس فاضلانه منفاله يرضنا : حبنوري مهم واعر محلس شوری میں حضرت مصلح موعود کے ساتھ ىطورسىكىرى خدمت بجالانا : ١٩٢٨ (ستراه عجانس الم في مشاورت مي اليكويرسعادت نصیب ہوئی) • ہل یارشیز کا نفرنس میں جماعت احدیہ کے ننائنده وندتے ساتھ ٹیرکت : ۱۹۲۸ • ذابب عالم كانفرنس ويسل داندن اي حضرت مصلح موعود کے مضمون کا نہایت عمدہ اورشاندارطرات سے پڑھنا اور حضور کی توشنوری: ۱۹۲۴ء ر مضور کے اس میلے سفر اورپ میں سیکرٹری کے فراکش می آپ نے ادا فرائے ) • مبرینجاب قانون ساز کونسل: ۱۹۲۹ء تا • آپ کے والدا ور حفرت بانی سل احدیہ جليل الغدر دنيق حضرت جيدرى لفرالتدخان صاحب کی وفات: ۲۰ ستمبر ۱۹۲۹ء • اخبار سلم أو فر أكب " كے مقدم زوہن عدالت کی سلمانان بنجاب کے وکلام کی طرف سے بھور نمائندہ وكالت اور نا موس محد مصطن صلى الدعليه وللم كا ت ندار د فاع رحس بر مولانا طفر على خان فرط بورش مي أبديده موكة اور أب كالما تدجيم كرا يو كل ركابي • وانشراف لارد ارون كو والشرائيكل لاج

وسمبر۸۵ مه ، جنوری ۸۹ مر • وملى مين ايشيا أي كا نفرنس اور اندونيشيا، ملایا ا مصر، ایران اور افغانت ن کے ماشندوں کے اعسنراز میں آپی پارٹی اور پیغام احمدیث کا الماغ ايريل عهم 19ر • قا بُد اعظم کے فران پر ریڈ کلف ایوارڈ میں مسلمانول ك طرف سے فاصلاند اور مرال بث : جولائی ٤٧م وار المثمينى مشير نواب بهو إل: حون ا دسمبر ۱۹۴۷ • اقوام متحده کے احلاس میں اکتبال وفد کی قیاوت اور منل فلطین کے بارے میں معرکہ آرا بحث: دسمبريه وار • فالداعظم ك طرف سے آب كا ببلا وزير خارجه ياكتان مقرر مونا: ١٥٥ روسمبر ١٧٦ وارتا م ١٩٥٥ • بر مار کی تقریب مبشن ازادی میں یا کشان کے طرف سے منٹرکت : جنورئی 🗚 ۱۹۸ • سكيورڻ كونسل ميں پاكتان كى فقيدالمال مَا مُندكَى اور مشكر كشميرك علاوه يبيا الشمالي لينسر اربيريا "سو اليه اسودان" نيونس مراكش اوراتدونيتا کی ہزادی کے حق میں مرفروٹ نہ اور مجابد انرحد وجہد ٨٧م وارتمام ١٩٥٨ • صدر برومین کو انگریزی ترجمه قرآن عبید کھے دوسری جلد کا نخفه دیا: حبنوری ۱۹۵۱ • جمیر کے قریب رہل کا خطرناک حادثہ اور صرت مصلے موعود کی قبل اُز وقت رؤیا کے مطابق آب کا معجزانه طورير معفوظ ربنا: حبوري ١٩٥٣م • سينو كانفرنس منيلاس إكتبان كى مَانْتُ د كُ. • انرنینل کورٹ آن صبٹس کے ج کی حیثیت ہے آیکی فدمات: ۱۹۵۴رتا ۱۹۹۱ر • بين الذكر سبك كاسنك بنياد : حول ١٩٥٥ ر

دس مزاد روب کا ندله مفرت چوبدری صاحب کی • كتاب ايك عزيز كے نام خط"ك تاليف: • دوسری جنگ عظیم میں آپ کو محکمہ سیلائی كا انجارج مقرّد كيا گيا ؛ 199 م • سُیگ ہوئی نیشنز میں سندوستان کی کی نمانندگی : وسرورم • آل انديا ريدلوست نفرير لعنوان " FOUNDATION FOR A NEW WORLD" رننی دنیا کی تعمیر) : ۱۹۴۷ء • جج فيدرل كورث آف انديا: ستمبر ایم وا مرتا حون ۱۹۸۰ مورم • مضافات قادیان میں دورے برائے دعوت الى الله: الم وام - ١٨ وام • مكومت سندكى طرف سے ايمبطيرل برا في عين ×19 PY • بت الذكر ليكوس كى بنياد ركمى : 🖸 حصزت مصلع موعود کی تخریک پر لوری جائیداد کا و قف : حبون تهم وامر • حضرت مصلح موعود كى تركي ترام قرآن بي شموليت: نومبر ١٩١٧ اء • مبلس الضار الله ك يبل سالانه اختاع كا افتتناح كيا اورخطاب فراياً: ٢٥ روسمبر١٩٨٧ • كمّا ب حفرت مرزالتيرالدين ممود احمد"

(اردو-انگریزی) کی تالیف: دسمبر ۱۹۲۲

کے من میں میر شوکت تف یر : ۱۹۸۵

کامن ویلتھ ریلیشنز کا نفرنس میں سرکار تھے مناشدہ ہونے کے باوجود سندوستان کی آزادی

خساكدربوه

/-

: ذکر: ۱۹۴۳ مردوانر : خرا: ۱۳۳۱ مردوانر

صدر جبزل اسبل انوام متحده: ۱۹۷۲ د ۱۹۷۳ و ۱۹۷۳
 سیت انذکر زیورک کا انتشاع: ۱۹۲۳ و

• بیت الد کر ربورک و استعمال ۱۹۹۴، ۱۹۹۴ و • سفر روس ، ماسکو ، تا شنفنداور سمر فندکارساین

مسر خروشچیف اورمفتی ضیام الدین با با خانون سے . ت. د. . . . سام وابد

ماتات : سام 19 ام م جزارُ نبی میں علمی لیکچر : نومبر 1940مر

• جزارَ بی میں صلی کیچر ؛ کوئبر1940ء • چی بیت اللہ ؛ ۔ اربع 1944ء

• چېچه اندر . • انگريزي ترممه قرآن مجيد : ۱۹۷۰

• الكويري كولمبه كراكا بيصر بالكادام . • صدر عالمي عدالت الضاف : ١٩٤٠م الماهادر

• ہیگ ہیں بندرہ سالرقیام کے بعد انگلتان یں

قيام : فزوري ١٩٠٥م تا ١٩٨١م

و والبي پاکتان اور قيام لا مور: ---

• شديد علالت -

ر ونکل نونید کی وجہ سے کوروز تک بیہوش ہے و ونات : یکم ستمبر ۸۵ ۱۹ م

مضرت حكيم نظام جان كا چشمه فيفن مسم و روبرا چوك گفته گهر، گوج انواله اور بالمقابل ايو ال محمود ربوه اب حكيم عبد الحيد رسترد درجه اقل کرير بگرانی كام كرما ب ربوه فون نمر ۱۲۰ - گوج انواله فون نر ۲۸۳۳ - م حفرت مصلی موجود کے دوست سفر بدر پی میں مصور کی باہر کت معیت اور ترتبانی کے فرائف : حضور کی باکت بستمبر 8 9 مر

• نیو ارک میں فاضلانیکی صب میں بنایا کر آن کے مکمل صابطر حیات ہے : ۲۹ رارچ ، ۱۹۵۰

و مبت الذكر بممرك كا انتستاح : حون ١٩٥٥ الر و دلير كا نكرس بن فيقس اليوسي الين الدينام

ے زیر اہتمام قرآن کی مفانیت پر لیکچر: نومبر، 190مر

کے ریر میں اس مران کا معادت مسلم موجود نے میر کی تعلیم واس می معنوت مسلم موجود نے ابتدا میں جھ اضلاع کیلئے جاری دربائی اور مخیر احباب کو بین سورو بیر سالانہ چندہ دینے کا ارشاد فرایا صب میں آپ نے ایک ہزار روپ سالانہ کی پیشکش کی:

عره کی سعادت اور درینه منوره بی روشرسول بر حاضری رسلالة الملک سلطان عبدالعزیز ابن سعود سے طاقات اور شاہی حمان خانہ ین قیام: ارج 4000

نائب صدر عالمی مادالتِ انصاف ( الیندُ سویدُ مویدُ مویدُ حضور عالمی مادالتِ انصاف ( الیندُ سویدُ حضور کے مثنازعہ امور

كا فيصله): ١٩٥٨ ما ١٢ ١٩٧١

و تعمیر بیت الذكر وسكه آپ ك اخراجات سے

تزمبه انگریزی تغییصغیر: ۸۹۹۸

• اِرِّقُ زانول مِن تقاربه كے حلسه (راده) كا افتتاح: وسمير ١٩٥٥م

امریکی اداره ک نوامش پر مندرجر ذیل کتاب
 کی تعنیف

" ISLAM \_ ITS MEANING FOR MODREN

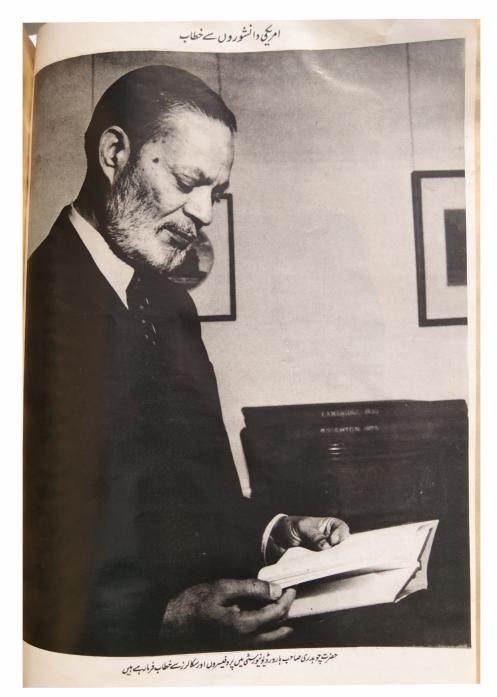
1944 : MAN"

۱۹۹۱ میں ۱۹۹۴ میں دوران ملاقات قضیر کشیر

10

### کچھ ایسے بھی اُکھ عبائیں گئے اِس بزم سے جن کو تم ڈھونڈنے نکلو کے مگر پاینس کو گے





# حفرت بوبدى فخدطفر التدفائص اصحب مروم كالدغير مطبوعمضمون

وسعرضے علوم (کئے انسان کا سے نقبل

اس زبانہ میں علمی انگشافات اور فنی ایجا دات
کی حیرت انگیز ترتی اور سرعت واضح طور پر اس حقیقت
کا اعلان کررہی ہے کہ انسانی زندگی ایک نے دُورمی
داخل ہورہی ہے ۔ یہ ایک الیا دُور ہے کہ البی اس
کے امکا آت کی تعیین تصور ہے باہر ہے البتر مِفرود
مسوس کیا جارہ ہے کہ اگر ان انگشافات اور ایجادات
کو انسانی زندگ کی بہودی اور فلاح کیلئے کام میں لایا
جائے تو انسانی زندگ کی بہایت خوش حال بنائی جاستی
ہے اور اگر ان کا استعمال جنگ اور متعا بلہ کی صورت
ہے اور اگر ان کا استعمال جنگ اور متعا بلہ کی صورت
ہیں تباہی اور برادی کیلئے کیا جائے تو تعدن اور تندین

اس یے جہاں ایک طرف انسانوں کے دلوں میں بہبودی اور فوش مالی ، ترقی کی خواہشیں اور امنگیں چک رہی ہار دوسری طرف انسانی دل خون و مراس سے بیٹے جارہے ہیں کہ اگر دنیا کی بڑی طاقتوں کے درمیان تصادم موگیا اور انہوں نے ایکدومرے کے خلاف ان نئے تباہ کن مختیاروں کا استعمال شروع کردیا تو تام و نیا اس لیدیٹ میں ہمائے گی اور زمین کا کوئی خطر تباہی سے بچ نہیں سکے گا۔

اُمِرِي فن آور امرين سياست كے د اغ متواتر اس الائش ميں بين كر تمن طريقول سے بن نوع انسان كواس خطرے سے معفوظ كيا جاسكتا ہے ۔ ليكن اِس وقت كى كوئ على ياسياسى تدبر كارگر ثابت موتى نظر نہيں آتى اِس خطرے سے معفوظ كيا جاسكتا ہے ۔ ليكن اِس وقت كى كوئ على ياسياسى تدبر كارگر ثابت موتى نظر نہيں آتى اِس خالت اور على اور سياسى تدبير يكو استوار كرنے اور ان كے ذريعے فائدہ مند اور مقصود فني حاصل خالب تدبير كے طرف رجوع كيا جائے ۔ اِس غفلت كى وجب يہ ہے كہانان كرنے كيك مزورى ہے كرائنان اور على اور عاصل كرتا ہے تو وہ يہ كمان كرنتا ہے كر همے يہ علم اپنى كوشش سے يا يہ ترتى اپنے علم كرتا ہے اور اس خالم يا كوئ نئى ترتى حاصل كرتا ہے تو وہ يہ كمان كرنتا ہے كر همے يہ علم اپنى كوشش سے يا يہ ترتى اپنے علم كرتا ہے اور مام علوم اور تمام ترقيا اس خالم كرتا ہے ۔ إنتَ اُو تِيْسَتُكُ عَلَى عِلْمِر عِنْدِى ﴿ اِنْ َ عَالَمُ عَلَم اور تمام ترقيا الله تمان كوئ كا من كوئ كا من م

 السَّمَوْتِ وَالْاَدْصِ ( اللهُ ثَنَالَى كَ إِس بِرِتْ كَ لا مُعدود فَرَا فَيْ وه بِرَدَافَ مِن الْسَانَ كُواكن اللهُ عَلَى السَّانَ كُواكن اللهُ عَنْدَ نَا سَاءَ وَاللهُ وَاللهُ وَاللهُ وَاللهُ وَاللهُ وَاللهُ وَاللهُ عَنْدَ نَا اللهُ عَنْدُ نَا فَيُواللهُ وَاللهُ وَاللهُ وَاللهُ وَاللهُ وَاللهُ وَاللهُ وَاللهُ وَلَيْ اللهُ عَنْدُ نَا فَيُعَلِّمُ وَاللهُ وَاللّهُ وَاللّ

تو موجودہ خوف وہراس کے ازابے کی اصل تدہیر تو یہ ہے کہ منبع علوم کے ساتھ تعلق پیدا کیا جائے اور اسی سے بدایت طلب کی جائے اسائی زندگئ اسی سے بدایت طلب کی جائے بھراس کی بدایت کے مطابق ایک طرف تو وہ اخلاق اور روحانی انقلاب انسائی زندگئ میں بیدا کیا جائے جو الندتعالیٰ ہم سے چاہتا ہے تاکرہم اس کے عطاکردہ علوم کو انسان کی حقیقی فعاج اور بہبود کی ترقی کے بیے کام میں لانے کے قابل بن سکیس اور دو مری طرف ہمیں وہ علوم عطا موں جو موجودہ علوم کے خلط استعمال اور تباہ کن اثرات سے بنی نوع انسان کی حفاظت کا کام دے سکیس ۔

بی سے صرورت اس بات کی ہے کہ تمام بنی نوع انسان سب معبودان باطلہ کو کلی طور پر ترک کرکے ایک ہی سبود کے سلسنے عاجزی سے جبک جائیں اور اسی سے ہدایت طلب کریں اور اسی کی پناہ میں آنے کے آرز و مند ہوں ۔ ( بشکریہ مکرم ثاقب زیروی صاحب)

#### A CONTROL CONT

### الوائے درد الایشانیان

یہ کون اکٹر گیاہے فضا سوگوارہے ہرسمت حس کے نعموں سے متن گونجی فضا نیزی ادا ہر اک متی اگرچرادا کے خاص ابر کرم کی مثل تو برسا پکیر اس طرح ماں سے لے گا آج بڑی مدتوں کے بعد فانون اونیم سیاستے بیرے منفرد طاہر امام وقت کونیمیں بیرے یا لیا تربت یہ تیری رقمت حق کا نزول ہو

دِلْ رودہ ہیں سب کے جہال اشکبارت خاموش آج ہو گیا تشیری ہزاد ہے مشہور چار دانگ ترا انکسار ہے ویرانیاں جہال تقین دبال سبزہ زارہے یہ موت بھی تورہت پرورد کا رہے سب لوگ ہیں سوار تو توشہوار ہے کننی بڑی عنابیت بروردگار ہے دنیاسے بالیقین تو گیا کا مگار ہے دنیاسے بالیقین تو گیا کا مگار ہے



كى مدارات تقريرك بعض منتخدج حقىددج كئ جاست بيرى -

آنا نثروع موگیا . ئین اس منظرکے کچے بہلو آپ کے متف بیان کرتا ہوں ۔ آپ انہیں شاعرانہ تنیل خیال کیں ۔ یا مینون کی بڑ ۔ یا خواج صاحب نے جو حالات بیان کئے ہیں ۔ وہ اس خواج صاحب نے جو حالات بیان کئے ہیں ۔ وہ اس کی حالت کو پنجے را نظا ۔ اور تاریخ سمیں بتاتی ہے کہ بعد بین وہ انخطاط معلوب ہوگیا ۔ اور اس کے صرف کچھ آثار یا تی رہ گئے معلوب ہوگیا ۔ اور اس کے صرف کچھ آثار یا تی رہ گئے کے معلوب نے اپنی تقریر کے دران فرایا ہے کہ محد شاہ کے دا ان فرایا ہے کہ محد شاہ کے دا ان میں ایسے ایسے مرتبہ کو موجود سے جی

کے ایک مصرعم رفع صفے پر ہی مجلس میں آ ہ و بکا کا شور ملند

کی نقریر سنتے ہوئے

میری طبیعت میں

افسردگی کا اصاس ہوا ہے نہ کہ انبیاط کا۔ اور جو انجوں جو اس مارے کرتے گئے میرے دل پر بوجر بر متالیا

حواج صافب تعریر توسط میرے دن پر بوجر برتعالیا اس اصامس کے انخت میرے دل میں خیالات کی ایک خاص رُد پیدا ہوگئی۔ چنانچہ ایک طرف اس رُد میں ہتا کی تقریب نواجر صاحب نے آج دو سوسال قبل دئی کے حالات بیان کئے ہیں اور میرے خیالات کی رُو ایک طرف آج سے دو مزار سال قبل کرے بنبی اور ورکڑ طرف آج سے دو سوسال بعد کی دل کا منظر میرے ساتھ

موجاتاً تفاء اور آخر میں شکوہ کیا ہے کر گردش چرخ نے دہ سب مفلیں منادیں ۔ مگر میں جومنطر دیکھناموں اُس مِن مرشه خوالول اوراً و وبالى حبَّه مز موكى ـ ملكه وه ون دین کے کن کانے کے ون ہوں گے۔ اُس وفت مک آدم کے بہننت سے نکامے جانے ابراہیم کے آگ میں دالے جائے ، یوسف کے غلای میں بیچے جانے الم چندمی ك ملا وطن كن جان المي كاك صليب ير للكاف علن اور رسول الشرصلى المدعليه وسلم كے مكترسے نكا لے مائ اورشبيد كربلاكي شبادت كابدلهمي لياجاجكا بوكاراد دَى بلك مِندوستاى بَلُدَة كَلَيْبِة ورَبُّ غَفُورٌ كا منظربیش کررا ہوگا۔ انسان اینے رب سے صلح کرجیکا ہوگا۔ قویس دوسری قوموں سے صلح کرجی ہول گے اُور افراد باسم مجن اور اشتى تاكلىبركررى بولك النان ایندر (بنده کی اینے رئی سے کا سے اس فور پر ملع کر چکا ہو کا کئے کر ترکِ مث جائیکا اور تمام کوشن اسی ایک و اُحد قبار کی ہوگ اورا سی کی رضاجو کی اُنسانی زندگی کا مفصد موگا اور انسان اضاص کے ساتھ اس

مفقد کے حصول میں گئے ہوئے ہوں گے۔

( مور سیان اس کے طور پر صلے ہوئی ہوگ کہ ختلف اقوام میں ہوگ کہ مختلف اقوام میں ہوئی ہوگ کہ المدتقائی کوہر قوم ہی برابر عزیز ہے۔ اور کسی قوم کو دو سری قوم پر برتر می قوم مور شاہد حاصل کرنے اور اس پر حکومت کرے بہر توج ہیں۔ اور ان کے میچ اور بر ممل استعمال سابنی موٹ ہیں۔ اور ان کے صبح اور بر ممل استعمال سابنی موٹ ہیں۔ اور ان کے صبح اور بر ممل استعمال سابنی موٹ ہیں۔ اور این مہابی اقوام کے سابقہ ہر قتم کا تعاون موٹ کے سابقہ ہر قتم کا تعاون ان اور ایک میں استعمال سابنی مہابی اقوام کے سابقہ ہر قتم کا تعاون

کریکی یس سے بنی نوع انسان کی خوشی اور خوشی کی جی ترین یہ ہوا ور مختلف علام اوراسباب اور درائع کو بنی نوع انسان کی خدمت کے لیے استعمال کیا جائے گا شکر ان کی ہلاکت کے لیے جیسا کہ آج مور اج ۔

مرکہ ان کی ہلاکت کے لیے جیسا کہ آج مور اج ۔

مرکہ اقبل تو حکومت کا ختیا رات ایسے ہوگی ۔ اس طور پر کہ اقبل تو حکومت رعایا کی ۔ جو حقیقاً ان کے اہل موں کے اور حکومت رعایا کی

سپی خیر خواہ اور خاوم ہوگی۔ دوسرے میکام اور رعایا سب قانون کے پابندہو<sup>ں</sup> گے۔ اور قانون کی نگاہ ہیں سب برابر ہوں گے۔اورسب کے سائمة بیکساں سلوک ہوگا۔

سیسرے ۔ افرادکے درمیان پوری مساوات ہوگی ۔ کو ئی نسلی تو می افادان یا ذات بات کا اقتیار تسلیم نزکیا جائے گا۔ اور سب انسان آپسیس مجائی مجائی ہوں گے اور صنیقی عزت کا معیار صرف خلاکا خوف ہوگا۔

چوسے ۔ دولت اور دنیاوی سامان صرف چند ماسخوں بیں ہی چکر نہیں سگاتے رہیں گے۔ ملکہ سرطبقہ بیں تعتبیم موتے رہیں گے اور چو توگ انہیں می طور پر استعمال کریں گے وہ ان سے فائدہ اٹھا ئیں گاور نز تی کریں گے اور جو لوگ ان کا صبح استعمال نہیں کریں کے۔ دہ انہیں کھو بہنیمیں گے۔

ومن من ومنظر المرائي المرائي

بنیاد ۱۸۸۹ میسوی پس رقمی گئی اور قرائی اوراژ ے معلوم سوتاہے کرائس متدن اور نظام کاروشنال چک عام ہوگوں کی نظروں کے سامنے اس تاریا ہے ه الله بعد آن تفروع موجائے گا۔ اور عام لوگ اس کی طرف نظرس اسطاکر دیکینانردن کردیں گئے ۔ کہ اب یہ متدّن اور کنظام غالب ہوٓالْکر آراب ۔ اور اس عرصے کے بعد اس مندن اور نظام كوظا برى غلبه حاصل مونا نثروع موجأت كالالالأ اندازوں سے معلوم ہوتاہے کہ موجودہ صدی کے الريخ لوليس موجوده مغربي تمدن اورنفام كافتسام اور آئند قرآنی مندن اور نظام کے غلبہ کی ابتداء کا زانہ ۵۱، ۸۰ سال کک قراردیں گے۔ گویہ دکا دو اول طرف انبسویں صدی کے اکراور بیبوں صدی ك شروع كے زمانہ سے جارى ہو حيى ہے۔ اب الندتعالى اس تمدّن اورنظام كوغلبه أورعووج عطافرك گا اوراس کا زانہ جاری دہے گا ۔ جب تک انسان لینے مرم رشياص صاحب تورس دندن بخير فران المراس و المراس و المراس المراس و المراس و والدين مرس والمراس و والدين مرس والدين مرس والدين مرس والدين مرس والدين المراس و والدين مرس والدين المراس و والدين مرس والدين المراس و المراس و والدين مرس والدين المراس و المراس و

کسی قدر اندازه کرسکتے ہیں۔ اوّل: آپ تسلیم کریں گے کہ جو تمدّن اورسیاسی اور بین الاقوامی نظام آج کل عمارے سامنے ہے۔ وہ اس تمدّن اور نظام کے سابھ حبس کا میں نے خاکہ بیش كياب. مريبلوس مكراناب اورايك نف تدن اور نظام کے جاری ہونے کا فاد سریہ سے کریرانا ممدن اور نظام من جائے۔ یہ حقیقت تواب واضح مے کرموجودہ حنگ عظم کا خاتمہ خواہ کہ تھی ہو۔ اس جنگ کے ملیمہ میں موجودہ تدّن اور نظام یقیناً مٹ جائے گا اور اس کی جگہ نیا ترین اور نیا نظام قائم ہوگا بیں تے ص تندن اور نظام کاخاکر آب کے سامنے بیش کیلہے یر بیلے می ایک ہزارساں سے زائد عرصہ مک دنیا کے متلف حصول ميراع ره جات - اور ونياك اريغيي يبلے تعبى يہ تمدّن اورنظام اُس تمدّن اور نظام كيسالاً انخرا ملے ہے ،حس کا خاتہ موجودہ منگ کرنے وال ہے۔ اور قرا أني نظام تقا-جو مقورك بي عرصه مي عيسا أي کے ذریعہ انہوں نے بھر اقت رار اور فابد حاصل کرنا 🖔 تروع كيا بحنى كران كالممدن اورنظام دنيا كے اكثرت عج یرمسلط ہو گیا ۔ عیسا ٹی اقوام کے ایس دو مرے تنبیگ ابتداستر بروی صندی موراس کا اخت ام جیوی صدی کے 🖫 ہنداستر ہولیصتین ہوں در من میں ہے۔ دو سرب نصف کی ابتداء میں ہوتا نظر آتا ہے کیفنے کی اسرائ میں میں ہے۔ دو سرب نصف کی ابتداء میں ہوتا نظر آتا ہے بیننے کی بغیر کوئی قدم نہ انتخابا ۔

## سَادگی میاندوی اورانکسکاری کمنفردشان

### -----قدرتِ ثانیہ کے نظام سے شالی واب مگی اوراطاعت کا شالی نمونہ

(كمضوت سَيِّدة مِهو آباً صَاحِبَهُ مَدَّظلَها العَالَى كَعَ قَدْمِت،

حصرت جو بدری محد ظفر الشرخان صاحب عاجزی اور انتسادی کا پُیکر تقے سِلسله عالیہ احدید کی مجت اور اس کی خاطر قربانی کا مجتربہ تو کوشٹ کوشکر ان کے اندر مجراہ کو اتحاء قدرتِ ثمانیہ کے آمام مظاہر سے ب انتہا عِشق دکھتے تھے جاعت کے ساتھ ساتھ خلوق جا محدا کی ہمدردی اور بے کوش ضدمت بھی ان کا حرق امتیاز مقی ۔ آپ بلا امتیا زتماء حاجت مندوں کا بہت خیال کھنے والی عظیم شخصیت تھے ۔ ان کے متحلق جو واقعات ہجھے والی عظیم شخصیت تھے ۔ ان کے متحلق جو واقعات ہجھے یا دہی وہ کھی دہی ہوں ۔

ہمارے شفل طور برقادیان آنے سے بہت بیلے کی بات بیٹ ایک دفع جسس الانہ پر حسب معمول ہم لوگ جار بائی دن کے نئے قادیان آئے ہوئے تھے جلسے کے بوگرام کے دوسرے آبیسرے دن جب آبا جان حفرت سیدع برا اللہ مناہ صاحب گھرآئے تو بربسیل نذکرہ فرمانے لئے کہ تجھے ان لوگوں پرچرت ہے جوسٹیج کے محکول اور حلقہ مناص کے نکول کرتے ہیں اور عذر لنگ کرتے ہیں اور عذر لنگ میں بیٹ کرتے ہیں کرہ ہیں کہ ہمیں جو نگر بروگرام اچھی طرح سے نائی میں کرتے ہیں کہ ہمیں خورسٹیج پر یا حلقہ خاص میں جبکہ منہ جو ایکن میں سے آتے دیکھا ہے کہ حکمیا ہے کہ حکمیا ہے کہ دیکھا ہے کہ

حعزت چوہدری محد طعرا شدخاں صاحب مبسدگا ، پس پٹیج کے سامنے پنیچے دمین برنیٹھے ہوئے تھے جس پرمرت پرائی جہی ہوئی تھی اور وہ پورے اِنہاک سے ملسدگی کا دُوائی میں درجہ کے سے ان کی اِنحساری کی شال اور نظام بلسلہ کے احزام کی دُوت ، ورفدائیت کا جذبہ خوب شکار ہونا ہے۔

آب کی قدرت نانیہ کے آسمانی نظام سے وا بھی مثالی تھی اورا کمہ سیسلد احدیہ سے مجت بھی شالی اور منصون دینی امور میں آب ان سے رہمائی طاعس کرتے او اس بر کما حقد عمل میرا ہونے کو فلاح دارین کے لئے حفرت نفسنل عمرسے اکثر مشورہ کرتے دستے جب آب کے خلاف زبان طعن دراز کرنے میں انتہا کر دی اس وقت مجم مشورہ اور رہمائی کے طبیکا یہوتے جنانچ اسرتسائی مشورہ اور رہمائی کے طبیکا یہوتے جنانچ اسرتسائی مشورہ اور رہمائی کے طبیکا یہوتے جنانچ اسرتسائی باران وحت کا آب بر نرول ہوا۔ یہ آپ کے آس ایمان و

كے ال برگزيدہ بندوں سے تھا۔

آپ نے حدسادہ طبیعت کے مالک مقفے۔ با وجود بے حساب مال و منال عطا ہونے کے کہی اپنی ذات پر خرچ بزیر اور نہیں کہی دینی مفاد پر دنیوی مفاد کو ترجیح ہی دینی مفاد پر دنیوی مفاد کو ترجیح ہی دی ۔ جا اور نہیں قدر بھی مائی کا کوھی تھی، بھر اوہ ہیں ہی دے دی۔ قادیان میں بھی ان کی کوھی تھی، بھر اوہ ہیں تھا کہ تیرونی و نماسے جو لوگ سلسلہ احربہ کی تحقیق کے لئے سے بی ان کے مناسب حال دہائش کے لئے رہماریں۔ کام ہمیں۔ کام ہمیں۔

ابنی زبان اور اسنے تمدن سے ان کوگرا تعلق اور لكًا وُ تَعَا ـ ساد كى بهت يسند متى - ابين وطن كا لباس يينية میں ان کوخاص خوشی اورطما بیت محسوس بسوتی متی جب كهمى البينيهم وطنول كو دُوران كُفتْكُوا نَكُريزى ، أُردو ، ا وربنجا بی ملاکر لولتے ہوئے مُنفَۃ تو دہیں ٹوک دیتے فرطتے میاں اسپیرسی طرح اپنی زبان میں بات کر و رہیمی کولی بات سے كر دولفظ انگريزى كا وردوسنالى بااردوك لئے اور ایک نئی زبان بنا ڈالی۔ آپ خاص طور رنوواؤں كوسمجعا نے كى غرض سے صرور لوكتے - المحكل اكثر لوگ اپنى زبان میں بات کرتے کرتے بلا صرورت اعرکیزی کے الفاظ استعمال كرتے ميں اور إس بات كونليش يس د اخل تجھتے بي مرحضرت يوبدرى صاحب كويه طراتي بالكل يندنه تقاء كهانے بينے ميں مبی بڑی ساد گی تھی ۔ اوّ ل تو ذاہل کی بیاری کی وجرسے غذا ولیے بی مختصر می اس معاطر میں پیرادم تختی سے پرسز کرتے۔ اپنی کو می تعمیر سونے سے قبل جب کہمی آپ معرت تفنیل عرسے ملاقات کے لئے أت اورمركز سلسله مين قيام فرات تواسين جس كرمين حضوری باری موتی آب مبی اسی گھر کے مهما ل شمار بونے جب معى محيم آب كى ميزمانى كاموقع طناً توئيس آب كى ممارى

مے بدِنظ مناسب غذا تیاد کرواتی - ایک دفعہ آپ نے مصورے کہا کہ در آ بامیرے کھانے کا بہت تعلق سے مستمام کرتی ہی صرف ایک آدھ ڈش اورسلاد ہی میرے لئے کافی ہوتی ہے۔ جب صفود نے اندرا کر ججے آبایا تو میں شرح اس میں تنوع آومزور کوالے میں تنوع آومزور کوالے میں میں میں میں میں کی میں کے میں کوالے کی میں کوالے کی کے میں کو میں کی کور

جہرے۔ حضن فضل عرک سفر لورب میں آب تمام وقت حضور کے ساتھ ساتھ رہے معفور کا تمام کام اپنے ہاتھ سے کرتے۔ آپ کام اپنے ہاتھ ہما رہے ہال کی طرح سامان اُٹھانے کے لئے قبل ویڈو مما مان اُٹھانے کے لئے قبل ویڈو میں ساتھ رکھتے ہی نہیں ۔ بہاں سے دوانگی سے قبل میں ساتھ رکھتے ہی نہیں ۔ بہاں سے دوانگی سے قبل میں ساتھ رکھتے ہی نہیں ۔ بہاں سے دوانگی سے قبل میں جہواتے رہے سامان تھوڑا کے جائیں وہاں اس کا مرورت ہی نہیں بڑے کی مگر کھوڑا کھوڑا کے جائیں وہاں اس کا مرورت ہی نہیں بڑے کی مگر کھوڑا کھوڑا کے جائیں وہاں اس کا مرورت ہی نہیں بڑے کی مگر کھوڑا کھوڑا کے حائیں وہاں اس کا ایجان اصال ہوگا۔

کودان سفرجب وئیس (ائی) بینیچ تو دہال نداوئی قلی تھا ندر دور یصرت چوہدری صاحبے تمام سامان اپنے کذھوں پر اُٹھا اُٹھا کر کارے اگنڈ وے اسی بینیا اور سکراتے ہوئے فرایا دیکھائیں ندکتا تھا کہ اِس قدر سامان ند سے جائیں نیم سیبوں کو بہتہ تھا ظفرا شدساتھ سے خود ہی سامان اُٹھا تا میرے کا چوہدری صاحب نے تو دراط کہ یہ بات کی تھی مگر مجھے بہت احساس ہوا کہ حضرت فضن عرکے عشق و محبت میں بنی ذات سے بینا ہوکرسب کا مرکز ہے تھے۔ اِس ذمان میں کسی کو دوجاد ہوکرسب کا مرکز ہے تھے۔ اِس ذمان میں کسی کو دوجاد ہوکرسب کا مرکز ہے تھے۔ اِس ذمان میں کسی کو دوجاد ہوکر سب کام کر رہے تھے۔ اِس ذمان میں کسی کو دوجاد ہوکر سب کام کر رہے تھے۔ اِس ذمان میں کسی کو دوجاد

ىلى بوئى مىتى - آپ كودىكە كرحىرت بىوتى تىتى كە اتنى بۇرى شخصيّت اورانغساركا يەعا قم !

سارے سفر لورب کے دوران کیں نے گوشت کو ہو کا تھے دن لگایا جا ہے وہ کوشر (میودیوں کا ذہبیر) ہی ہو جس کا کھنا نا سر کا جا گرہے۔ روزان چو ہدری صاحب ہم لوگوں کے متعلق ہو چھتے کہ ہرا کیے کیا چرکھانا لیسند کرسے گا آب نے ایک وفعہ کھر دیا کہ میرے لئے قومن تجھلی یا کوئی سنے ایک وفعہ کوشت میں قطعی طور پر نہیں کھاؤں گی۔ آپ نے اسی وقت فارسی کا ایک شعر پر نہا کا خوار ہو گائی ہے کہ ہو کہ دیا کہ میں کوئیشن کروں گی مگر طبیعت بنوانی اور براای طرح کرنا دا ہوتا دیا۔

آخراس احساس کے تحت کمیں گوشت کا کو گہ چرز مئیں کھارہی چوہدری صاحب نے صفور سے کہا کم حضور! یُں حسب سابق مثرع کی پابندی کو کھحوظ رکھتے ہوئے مرآ پا کے لئے ایک خاص ڈمشن کا انتظام کر آ ہوں ان کو وہ حرور لیب خد ہ جائے گی۔ یہ کمر کر آپ نے اُس ڈوسش کا آرڈر دیا جب وہ ڈمش تیار ہوگئی تو چو ہدری صاحب نے حضور سے کہا کہ برخاص طور پر مرز پا کے لئے بنوائی گئی ہے ان سے کہیں اب تو کھالیں۔ ڈوسش و تکھے میں خوش منظر ہتی مگر ہے اول کسی طور راصی نرہ و اور کیں نے ڈمش شیکے سے چھیادی۔

اسى طرح آسٹريا بيں ايک دفعہ کھانے کا وقت ہوا آو ہم ہولى ميں گئے بچو ہدرى صاحب نے برے لئے بھی انڈوں کا شوپ منگوایا۔ اُنہيں معلوم مذفقا کہ تجھے يہ اچھا منيں لگنا جب چو ہدرى صاحب کو پتہ چلا کہ ئيں وہ نہيں پی رہی تو آپ نے سُوب کا وہ بيا لہ خود اپنے پاس منگواليا اور زُر می خودم ' کہتے ہوئے وہ پی لیا مطلب یہ تھا کہ آخر اور زُر می خودم ' کہتے ہوئے وہ پی لیا مطلب یہ تھا کہ آخر

اس پر رقم المقی ہے وہ کیوں ضائع ہوئیں استعمال کراتیا ہول ۔ آپ کوضیاع اور ضول نرجی ایک آنحد نہ بھائی تھی۔ ایک بار ونس بیں جو بدری صاحب نے ہم ستورات کے لئے تھے مندر کی سرکا انتظام کیا مقصد یہ ہما کہ ہماری ذہنی تھکاوٹ و در ہوکیو تکہ ہم لوگ سارا وقت ہی حضور کی بھاری کی وجرسے بڑے دباؤ کا شکار دستے تھے ۔

برحال صاحزادی امد الحمیل، صاحزا دی امدامتین اور کمیں سیر کے لیئے سیر کے دُوران جوہری صاحب بہت سے اہم ارنجی مقامات دکھاتے چلے گئے اور ساتھ ساتھ ان کا آرنجی ٹیرمنظ بھی تباتے رہے۔

اس تاریخی سفریس جو بدری صاحب نے جس طرح لیے
آقا کی خدمت کی اس کا اجر تو خدا کے پاس ہے مکریما لیے
دلوں میں جسی ان کی قدرا وعظمت بہت بڑھ گئی مبڑے
بیفنس انسان منفی ، ہے کوٹ اور ہے ریا۔ اللہ تعالیٰ
انہیں صفور کے قدموں میں جگہ دسے اور ان کی گروح کو
مکون بخٹے ۔ 7 مین

خواجس نظامی نے اپنے مشہور دسالہ امنادی کے اپنے مشہوں لکھا جس کا موضوع ہے مقا کہ اگر کیں فلال ہوتا تو میری کیا صورت اور صفات ہرتیں ۔ تعتلف لوگوں کا مشاکمی خاکم کھینچتے ہوئے انہوں نے حفرت چوہدی صاحب کے متعلق لکھا ؛

" اگر کیس سرطفرانند ہوتا تو محد صلی الله علیہ وسلم کی سیرت مجھے ابنا غلام بنالیتی کیونکہ وہ دین کو گونیا پر مقدّم رکھتے تھے !! اور المالي الم

COLUMN TO THE SERVEN

کس کا تکھاہے نام نامی وہ اِک مفکر

وه اک مرتر

وه ایک آئیں

وه ایک مستی

کرمس کے سینے پر درجنوں ہی وہ عالمی اعزاز و تمنے

سے ہوئے تقے

جو ایک سینے پر

اج کک نرسے تھے پہلے

مرے وطن کے مخالفوں کو سن قدم قدم پر دلیلِ محکم سے کون دے گاشکت ایسی

شكست جبين كراسنے دى تقى

کہاں گیا وہ

میری زمین کواداس وبنجر اور بانچه رکھنے کی کوشٹوں کو

اور ہاجھ رہے کا تو سوں و جوریزہ ریزہ کیا ت**ما** کرتا

وہ اب نہیں ہے

ک<u>ت پ</u> اقوام متحدہ کے درق ورق پیر

سنہری حرفوں سے

## خلومے وعشقے ووفا کا تھار حصرت با ہاجی طفراللرخان مثالی رضائی باہے کی مثالی مبتھ وشفقہتے

#### معترمه صاحبزادى امة الجبيل صاحبه بنت حضوت فضلي عمر

حضرت چو دری فحد ظفراندخان صاحب برسد دخای والدیخه اورمی امنیس با باجی که اکرتی هی - وه لیقینا ایک مثالی باپ مقع اورمیرے ساتھ ان کی شفقت اور بیاد کا تعلق شد کی طرح شربی اور مندر کی طرح گرا تھا۔ ان کی دل موہ لینے دالی عمیت ہمیشہ مجھ برنجها ورسوتی دہی -

ا قا اورغلام کام خطوص علی اس بیار کیست احرام کو بین اس بیار کیست احرام خوب و اقت می بیت احرام فرانی درخته کالیمی بهت احرام کالیمی به کالیمی بهت احرام کالیمی ک

" یہ بنجے بہت عظیم والدہ کی بہت عظیم اولاد ہیں اور سب کارصرّام تم پر لازم ہے " بچر فرما یا "بےجی ( والدہ حضرت چوہدری صاحب) بڑے بلند متعام کی حال تھیں۔ جب وہ تشریف لائیں تو ئیں احرّاماً کھڑا ہوجا ہا"

پیاراورمجبت کی به آگ دونوک طرف عیرکی بهوتی هما و باباج هی پورے دل اورپوری مبان سے حضو ریرفداستے آفاورغلام کا پرستی ، پُرخلوص او دیکھرانکھراتعلق صرف اللی جاعتوں ہی کا فاصد ہے۔

ایک دفعرحضرت باباجی حضرت نفنل عرکے ساتھ مندھ

تشرف ہے گئے۔ آموں کاموسم تھا حضور آموں کی قاشیں چکھ کرمضرت باباجی کی طبیع میں دکھ رہے تھے اور فرمایا کم جوہ دری صاحب آپ کوشوگرہے ہیں یہ نہیں جاہتا کرمیری خواہش کی وجہ سے آپ کھ حت بر گرا افز بڑے ہیں محدق تم مرف کی آمری قاشیں آپ کی طبیع میں دکھ رہا ہوں آپ حرف وہی کھائے میں حضور نے آپ کی طبیع میں دکھیں۔ جو صفور نے آپ کی طبیع میں دکھیں۔

ئیں نے صرف آباجان کو اور صرت باباجی کو ایک پلیٹ میں کھاتے ہوئے ہی دکھا۔ اس کا میری طبیعت پر بعث گراا ترموُ اکر حفرت آباجان کو حضرت باباجی کے مالق کیس قدر مجت ہے۔ اس مجت کی دمبرسے کیں نے ہی آپ سے بے انداز مجت کی۔

الله تعالی نے اپنے فضل سے مجھے کئی بار دونوں اللہ تعالی نے اپنے فضل سے مجھے کئی بار دونوں کو کھانا کھلانے کا موقع دیا ۔ جب بھی حضرت باباجی تشریف لاتے توصرت آباجان مجھے بلواکر کہتے کہ آج جو ہدری صابح اللہ تعالی کھانے پر آئیں گے کھانا تم کیشن کرنا۔ اِس طرح اللہ تعالی نے اپنے ذونوں پیاروں کی خدمت کا موقع دیا ۔

نے فور اسویٹر بین لیا-فرایا چوہدری صاحب پر توہن ارامده سويرس يجب حضورت سويربهن لياتوحفرت ا اجی کے چرے کی خوشی الفاظیس بیان سیس کی عامکتی انہوں نے عرض کیا حصنور! پرسوٹیرجب آپ نے کسی کو دینا ہو تو مجھے وابس دے دیجئے حضرت آبا جان نے فرایا چوہدری صاحب بہت اچھا (غالبًا آبًا جان نے استعمال کے نبد صرت بایا جی کوہی دیا )- پھر میں حضرت با باجی کے ساتھ اوور کوٹ خریدنے کی غرض سے بازار جلی گئی۔ بہت تلاش کے بعد ایک میک سے حضور کی حسب خواہش اودر کوٹ س گیالیکن اس کقیمت بهت زیاده متی اور ما ماحی امرقهت ر لینے کے لئے تیار د تھے۔ انہوں نے مجھ سے تسرمایا "إس قيمت برحفرت صاحب يركوك كمجمى استعمال نبيس كري مك مكرمير عبت إحراد يرحضرت باباجي في كوث خریدایا اور محص فرمانے لگے کر قیمت کے مارے میں آپ نودچمنورکوجواب د ه میول گی ۔جب او ورکوط حفو<sup>ر</sup> ی خدمت بیس بیش کیا گیا توحنور نے اس کی عدگ اور عکے پُن پرخوشنودی کا اظہاد کیا اور کھر مایا جیسے اسکی تیمت کے بارے میں اوجھا توحفرت با با جی نے محصر خاطب مور فرمایا کہ آپ جواب دیں جب سی سے کوٹ کی قیت بنائى توصنور مبت ناراهن موسئ اورحطرت باماجي سے فرمایا" جوبدری صاحب آپ یرکوٹ امارلس کیں اسے متعمال سيس كرول كا إس رقم مين ايك تتيم نيخ كي تعليم ما ايك بيوه ك كركا خرج جل سخنا ب" آب كاصحت كي ومب محص خيال تعالم آب بوجل جزيات عمال نيس كرسكت مين حضرت اباحان سے کما کہ آپ یہ وایس مذکریں ۔ آئے برس عفتهم فرما يا كرئيس المدتعالى كوكيا حواب دون كا كرُمين ف إتناقيمتي كوال استعمال كيا حضرت ماماحي ك چېرے يېجب ميرى نكاه يرطى توميس في محسوس كيا كرحفزت باباجی حضرت آبا حان کی ناراضگی کی وجرسے ست تعلیف

جب آب حفرت نفسل عرك سالقسنده تشريف مے کئے توصرت نصل عرف زمایا کہ جو کو مقاآج ہم تھوڑے برسركري ك يشام كو كلومًوا تيار كرك بينجا دبا كيا جعزت الإجي نھی وہاں موجو دیننے حضورجب مگھوڑے پیسوار ہوئے لگے تو آپ نے با وُں رکاب میں مذوالا بلکہ کافٹی کو پکڑ محرسوار ہونے نگے تو حصرت باباجی نے عرض کی کرحصنور آب نے باؤل ركاب مين نبين والاحصرت أبا جان في فرمايا كرمين في ياون ركاب بيرتهم نبيس ڈالائيس آؤكائھی بيرٹر كرسوار موتامول اور اس ك سائدى ككورت برسوار بوك اتعزيس حصرت باباج نے بلندا وازیس دعائیں پڑھنی شروع کردیں۔ آپ کے چرے سے ظاہر مور ما تھا کہ آپ کو کچے گھرا ہمٹ سے حضرت ابا جان حضرت باباجي سيمخاطب موسئ تواب ني نكاه أتفا كرحنوركى طوت ديكها وربهت بلندآ وازمين كنى بار الحديثد الحديثة برطها اورصرت فضل عرسي عرض كى كرحضورك گھوڑے بسفیدساٹن ہے بہت احتیاط لازم ہے۔ مزاج شناس کا خصوصی دهف صورت باباجی صنور کے مزاج اورطبيعت كوس اتهى طرح تمجق مقع جب حضرت أباجان علاج ک غرض سے بورب تشریف سے گئے توحفرت باباجی سفريس آپ كيمراه عفد ايك دوزلندنس دوير کے کھانے پرحشرت ا باجان نے حصرت باباجی سے فرمایا چوہدری صاحب بیاری کی وجسے کیں بھاری کیڑے استعمال نہیں کرسکتا آب جبیل کوسائف نے جائیں اور میرے لئے ایک ملکا سویٹرا ور ایک ملکا اوور کوٹ خریدلائیں حضرت باباجی نے عض ک" حضور! ایک بات کھنے کی اجازت جاہٹا ہوں " حصرت آبا جان نے فرايا" جى چوہدرى صاحب كہيے " حصرت باباجى في اينا سويرا مادا اورعف كى كرحنوريسويرست بلكاس أب تيسند فرائين تواسيه استعمال كرين حزت آباجان

میوں کر رہے ہیں۔ اس پرئیں نے بہت اصرار سے بہ اور دکوٹ صفور کو پہنا دیا اور بیوض کی کہ آبابان آپکو تدریخ صفور کو پہنا ویا اور بیوض کی کہ آبابان آپکو کی ہے اند بہت تدبیت علیم حاصل کی ہے گھر طبقہ دہیں گے جنائی آب وہ اور کوٹ اور وہی اور کوٹ میرے ایک خواب کی بنا و پر سرے کندھوں پہ ڈالا دالحمد شد ) ہی اوور کوٹ قدرت نا نیہ کے چھے مطرحت مزا طاہرا حمرصا حب نے حباسہ ممالان ۱۹۸۲ میں مواج کے دولان استعمال فرمایا۔

میازوی اونوخول خرجی میں مُدِّفاصل کیورپ سنرے دوران جب حضرت باباجی نے دیکھا کرئیں صرت آبا جا ك سے کسی چڑکے لیننے کی خواہش کرتی ہوں تو اس بات کو ناپندفرات - ایک دکان برایک سیند بلک مجھے ست لسندا میں نے حصرت اتباجان سے اسے خرید نے کا ظارکیا اور کما کرمجھے بہت ایسندسے سے دیں جینور نے فرمایا کہ ہے او۔ آپ جب جیب سے رقم نکالنے لگے آو حفرت باباجی نے فرما یا حضور بیسپینڈ مُبک بهت قیمتی ہے جمیل نمیں ہے گی - ایک طرف میراسٹوق اور دوسری طرف حصرت باباجی کا روکنا کچھ دیر توحضور کھڑے رہے بھر فرمایا چوہدری صاحب اِس قیمت برلینا ایسند نمیس کرتے میری طرف سے تواجا رت سے لیکن تم ان کی خوام شس کا احرام كرواوداست مت خريرو- نججے نہ لينے كاافسوں توبهت بؤام كرميرك يبارك حصرت أجابان كاحكم تقا كمتم جودرى صاحب كى خوابش كا احترام كروي انتها باركرف والعاب في ابني بيثي كي خوابش كا تواحساس د کیالیکن چوہدری صاحب کی مرصنی کو مقدم رکھا۔ اسپ پیار سے طفر کے لئے کس قدر بیار اور احترام آپ کے ول میں تھا میری دلی دُعا ہے كمحس طرح اللہ تعالی نے

ا بینی نصل سے اس جمان میں ان کی دوستی ، بیار و مجتبت وشفقت اور اعتماد کو قائم رکھا انگلے جہان میں قبی دنوں ایک ساتھ ہوں ۔

إس واقعم كے چند روز بعد حضرت باباجي اولادكى بهتر تربیت اورسادگی پرگفت گو ذیار ہے تھے۔ آپ گرسی سے اُسفے الماری سے اپنا ایک سُوٹ نکالا اور مجنے فرمایا یر دیکھویہ دوسوٹ کیں نے ۱۹۳۷ءیں بنوائے تھے اس برئیں نے کہا با جی بیشوٹ توعر مس مجھ سے ہی ایک سال بڑا ہے۔ کیس نے کہا کہ آپ نیا میوٹ کیوں نہیں بے لیتے ؟ آپ نے فرایا کہ انسان کے پاس مرت مزورت كى چيزى مونى عامين فالتوات كى چيزى مونى عامين میں شامل ہیں ا مترتعالیٰ نبی اسے پسند نہیں فرما ہا۔ نهایت پیاری اور قابل *در کورسی* مندن مین حفرت آباحان نے کئی بار فرہا یا کر کریلے گوشت کھانے کوی حامِراً ہے برا درم مرم عباقطیف خان مرحوم جوسفریں صنور کے ہمراہ تھے بہت کوشش کے بعد کرملوں کا ایک ڈتر ہے ہے ۔ اسی روز کس نے کریلے گوشت تیا دیکے رہب كها ناميز بريُحِناكيا تواس كى اطلاع حعزت الإجان اوتحقر ما ماحی کو دی گئی آب دونول تستریف سے آئے۔ جب كھا ناستروع بروا توحفورنے بيلا نواله سے كر كھانا چھوٹر دیا . حضرت باباجی نے حصور کی ضرمت میں عض کی کرحضورا ج کریلے گوشت ہیں آپ نے کھا ناکیوں جھوڈ دیا ہے ؟ حصور نے حصرت باباجی سے فرمایا میملا نوالہ لين رجع بوالمحسوس مؤاكه اس كوتباد كرفيس ميرى مرم (المقم طا برحض مرم علم صاحب) ك القنفيس كرملون كامزه مانكل انتي القول كاس-

جب مجعے یہ باتیں یادا کی ہیں تو نمیں سوچتی ہوں کر حضرت آباحان برقیریم کی باتیں حضرت اباجی سے کرتے بیٹی عزیزہ سعدیہ کارٹ تہ حضرت بابا جی کے بڑے نواسے عربین فضل لمرائد تعالی کے ساتھ ہوا۔ اس کی وجرزیادہ ترحض آباجی کا باہمی بیبار و مبت او دوستی تھی۔ اشد تعالی رضت کو ایٹ فضل سے آب دونوں کے بیار و مبت کو اللہ تعالی سنے تبول فرمایا اور حضرت باباجی کو اللہ تعالی سنے تعمق قبول فرمایا اور حضرت باباجی کو اللہ تعالی نے اپنے فسل سے مبت تی مقرو میں مجی اپنے بیبارے کے قدموں میں مجلکہ عطا فرائی۔ المحد نشر

دعاوں کامتی خوش نصیب میں ہمارے ہاں مهمان عمرے موئے مقے طبسہ کے دُودان طرکے وقفے يس جب مهمان كا فاكل نے آئے توان میں سے ایک نے كما بی بی مبادک ہوئیں نے خیرمبارک کہنے کے بعدان سے اوجھا بالشفى وبتأئين اس برانمون نے كما آج حفرت باباجي اجلاس کی صدارت کر رہے تھے جب آپ فارغ ہو کر سينيح سي أتري توايك نوجوان حضرت باباجي كاخدمت میں حافر ہو اا ورحید مشکلات کا ذکر کرکے اسیے لئے خصوصی د عالی درخواست کی ۔ آپ نے اس نوجوان سے اس كانام لوجيا اوركها انشاء الله دعاكرون كاءاللهال آب كاتمام مشكلات وورفر ملئ يس الغصل من دعاك درواستين راصابول مرابك كانام الردعاك مفل ہے اس منے میں مجموعی طور برسب کے لئے وعالوا موں اس میں آپ کو بھی یادر کھوں گا۔ پھر آپ ایک قدم آسك برسص اورفرايا بال ايك انسان ايسا سيعبى كانام مے کراس کو اور اس کے بیوں کو معیشہ مرنماز اور اس سحدہ میں یا ور کھتا ہوں مب با باجی نے بدکھا توجوممان أب كم مراه تما اس في المح براه كرصرت باباجي ال پرچاوه كون خوش نصيب سے يوپ نے فرايا امدالم بلادر

تمام ماتیں آپ سے کہ دیتے ۔ بہت ہی پیاری اور قابل ر شک دوستی فتی اقا اور درولین مربیک درمیان . وتت کی پابندی کا ایک بق تشریف می کفار حضرت باہمی نے بعدمیں آنا تھا جب ان کے آنے کا وتت تريب آيا توحفزت ا باجان ف مجع مبلا كوسنسراياك چوہدری صاحب پینے رہے ہیں کرے کی جا بی لے جاؤ او اس کو درست کرویمیرے کرے میں داخل موتے سی ایک یا دومنٹ بعد حضرت ما باجی تشریف مے اکئے۔ سلام کے بعد آپ نے فرمایا کر آپ کمیا کر رسی ہیں کیلے وص کی محصرت اناجان نے فرمایا تھا کہ کمرہ درست کرو ادرُ وَكِيك كروكم صرورت كى تمام چيزي موجود مين حفرت باباجى في نيرا يرجواب كم خروايا تركيس توبيني كيا مول اورات اب کرہ درست کر رہی ہیں یکیں نے وفن کی کم کرہ تو تیاری تھا مرت حفرت ا باجان کے حکم کے مطابق آن ہوں۔ اس پر آب نے فرمایا کہ میکام وقت بہ ہونے چاہئیں حفرت باباجی کی بات سے مجھے یہ احساس برواكر مروقت كى يابندى كاايك سبق سمے \_ ئين في اوبرجا كرحض الباجان كي خدمت مين عوض كي كمكره تومان تفاآب نے مجے مجوادیا مر حضرت باباب سف محصر فرمايا ہے۔ محصر باباجی کا يركمنا بحركم منی فحسوس او احل کا اظار کیس نے حضرت آباجان سے كالمحضرت أباجان ف فرايا كمتمين محسوس مبيي كرنا چامیئے جیسائیں تمارا باب موں وبیا ہی وہی تمانے رضاعی رشته کی اوز میاده قریبی رشته میں تبدیلی مری

تفے ۔ اپنے گھر کی ہاتیں میں آپ سے کہ دیتے - حضرت

أباجان كوحفزت باباجي برجر ووراعتما دتفاء است دلك

حمز شعلع موعود نے جو ہدری صاحب کے تعلق فرمایا کوان سے تجھے تین وجرسے مبت ہے۔ ایک توان کے والد کی وجرسے جو نہایت خلص احری تھے ..... دو مری وجربیہ کران میں ذاتی طور رہم بی اخلاص ہے اور آثار وقرائی سے نظاہر ہے کہ وہ اسنے آب کو دین کی خاطر ہروقت قربا نی کے لئے تیار رکھتے ہیں تیمیری وجریہ ہے کوخواتعا کے نے انہیں علم عقل اور موشیاری دی ہے اوروہ اور زیادہ ترتی کرنے کی قابلیت رکھتے ہیں "

ایک خواس اوراس کی فیرالی جب آب نوم بر ایک خواس کی فیرالی کی وسط میں بات اوراس کی فیرالی کی وسط میں بین برونار کی کی کی بیار کو کی کی بیار کو کی میں برونار دعا کی درخواست کرتی اور جب مارچ میں آپ کی واپسی موتی توجیرا کی بار الله تعالی آپ سے ملاقات کے لئے فون بر وقت دینے کی درخواست کی توابی نے شام بی نے جاری کی سیس کو وقت دیا رئیس این برای میٹی عوری میسین کو کے کے کو رئیس کی میٹی عوری میسین کو کے کے کو رئیس کی میٹی عوری میسین کو کے کے کو رئیس کی سے کا آپ کی خواس کی کے کے کو رئیس کی میٹی عوری میسین کو کے کے کراپ کی خواس کی کے کے کراپ کی خواس کی کے کراپ کی خواس میں حاصر بھر تی ۔

ہم دونوں وقتِ مقررہ برسنجیں سلام کے بعد دعا
کی درخواست کی جی بیں کچھ آبیں تھیں جوعوم کیں ۔ تبین
منٹ کے بعد والی کی احازت جاہی ۔ فرمایا "منیں
آپ بیٹیے، ایک بیالی کافی میرے ساتھ پیچئے "کیں نے
عرض کی کہ با باجی جائے تین فی کرآ فی میوں ۔ آپ میرے
جواب پرسکوائے اور فرمایا میرے ساتھ منی کی حوش نے
عرض کی باباجی منیں مجھے آپ کے ساتھ بن کر زیادہ خوشی
موتی مگر اس وقت جیعت سنیں جا و رہی ۔
موتی مگر اس وقت جیعت سنیں جا و رہی ۔

ان کے بیتے ۔ اس مهمان نے مجھے آگر کہا کہ ئیں نے صفرت بابا ہی سے میسوال اِس لئے او جھا کہ مجھے بیتین تھا کہ وہ نوئٹ نصیب ئیں سوں گالیکن حضرت بابا جی کی زبان سسے آپ کا اور آپ کے بچوں کا نام نکلار اصد ایل میں می کی زواں وس بارہ سال ہیلے کا واقعہ

اصول بسندى كى انتها ہے کہ حنرت با باحی حبلسہ کے لئے دبوہ تشریف لائے ہوئے تنے ۔ آپ میرے گھر ہی تشریف لائے بیٹھے کے کرمے میں سلام دعا اور خرب معلوم کرنے کے بعد کیں آپ کی اجازت سے کانی لینے کے لئے بامریکی توکیا دیمیتی مون کر آپھی با ہرتشریف ہے آئے میں نے وص کی کہ باباجی کہاں جارہے میں۔ آپ نے فرمایا بی بی بینے کے بعدمیری نظر اور ڈیریٹری حس بریک ہوا تھا " مُرُورى التماس : جُوسَے آباد كُرْتشرىف لأميں ؛ بربورڈ ہماری گیلری میں بڑا ہو تا تھا ئیں نے عرض کی کہ با باجی یہ آپ کے لئے منیں ہے بلکہ برتو ان نوگوں کے لئے ہے جونٹی والے مجوتے سے کر کمرول میں آجا تے ہیں آب تو گاڑی پرتشریف لائے ہیں ممرسے احراد کے با وجود اسکے جُونے الاردیے اور قرمایا اصول سب سے لئے ایک سونا جائے کیں نے عض کی کہ آپ کو جوتے ہیئتے ہو تے کلیف مو کی مگر ہے سے یہ ہات بیسندرز فرما کی اور محوستے ما مار كوكرے ميں تشريف لائے۔ آپ كے اس عمل سے ميرى طبيعت يربرا إوج محسوس موامكراب فيسندن فرما یا که آب این اورکسی دوسرے فرد میں کسی قسم کا فرق دکھیں۔ آپ تمام بنی نوع انسان کوبرا برجھتے تھے۔ خداتعالی نے آپ کو زندگی میں اِس قدر درمات عالية عطا فرمائے ليكن اس كے باوجود أب في اپنى بيٹى ك كراك تختى يد لكي موائد اصول كي خلاف عمل كرا يسند مذ فرمايا به

عا يكس في بعروالين كي اجازت جاسي - آب في سنط دايا نين أور منطية كانى ديرآب نے تُفت كوفرا لى - إس دَوران اب الخفرت ملى الله عليه والله وسلم اورحفرت باني سلسلداحدیدی باتین کرتے رہے اور اولاد کی تربت کے بارے میں ست بھے فرمایا ۔ میں نے وقت دیکھا تو کو لی ادھ ما مُون كَفَيْدُ كُرُد حِيمًا تَعَالَيس نے آپ سے تعراحارت جاہی اوروض کی کرمجھے آپ کے قیمتی وقت کا بہت احساس ہے اب جائے کی اجازتِ فرائیں حِصرت با باجی کھڑسے ہوگئے ان کے ما تھ ہم می کھڑے ہوگئے کیں نے صرت باباجی کی خدمت میں عرض کی کہ وا باجی میں نے کہی کسی تحوالیش کا اظارنسیں کا اگرامازت ہوتو کروں۔آپ نے فورًا فرما ما كميد مين في حض كى دعا تواكب معيشه بي سمارے لئے کرتے ہیں لیکن میری مستقد بڑی خوانبٹ رہی کہ آپیرے بجوں كى مرير القيميري إس كے كمات كے الحصات ان سِلسلہ احدیدے ا تصون میں ہرت دفعد گئے ہوں گے اس پرحزت بابا می نےمیری بیٹی یاسمین کواسینے سے لكايا اس كمرم يارديا اوركافي ديرتك ساته لكائ ركا يس آپ كے چرو كى طرف ديكه دسى لفى آب كے مونث بل رسے تھے بعنی یہ کہ آب ساتھ ہی دعائجی کررسے تھے عراب فيرس مراورما فقي سيادكيا ميرس دولون باقد كافي ديرتك اين إلى تقول من تقاع ركع اوراس دوران مسلسل دعاكرتے رہے۔

دروازے رہنے کر حصرت باباجی نے خود دروازہ کھولنا چا ائیں نے عرض کی کہ باباجی بربرگز نہیں مہوسکتا کہ اب برے لئے دروازہ کھولیں۔ اب لے فرمایا کہ اپ کو علم نبین کر آپ کس کی بوتی اورکس کی صاحبزا دی میں میرے امرار کے باوجود آپ نے درواز وخود کھولا اور بڑسے مارسے رخصت کیا تب کا در ان کی تو میں نے بینچے مرا كر وكيما معرت باباجي أسى جكر بركوات عقي جمال سي إني

ببیٹی کو رخصت کیا تھا۔

ایک دفعه شام کے وقت میں مُول سے بیاج بیار<sup>ا</sup> كولفى كنى سوئى لقى والي مرامة الحي ميري ميثي عزيزه سعديه كوحشرت با باجي <u>مص</u>طوانيا تے الے الے تک کی کی عزیزہ عائشہ سے جواک کی اوامی ہی باتیں کر رہی تھی حب سعدیہ والیس اُ کی تو کی نے عزیزہ عائش سے كماكد آباكوسلام اور بماركسنا اوركمنا كرفنالي کی ہے کر آب اپنی بیٹی کی بہو کو توسطے اور اپنی بیٹی کوئیں بلایا عربیده عائش نے اپنی اتمی کو مینام دیا کرف ارمات ہوئے آبا کورسیام دے گئی ہیں۔ امدالی نے آباکو یہ بات بنائي اس مراب نے قرايا جيل سے سالامول الله بياج بيادا " امة الحي في المبيل تو وارالذكر حلى مكيس ماك رہ ب نے فرمایا بدہیغام فون بر دے دو۔ اخت امی نے تا اكوفون وفريس مواجع إس وقت وفر مندس إس برع بنه ه ماكشته كوا با كابسيغام دسه كر دا دالذكر بهيجا. عريزه عائش سے بينام مستكر ميں ف كماكر الباس كمناكر ئیں آپ کے ایک بارے کامول اور ایک سارے کاباج مول رجب ان كوميراميغام منجاتو الكك روز محص بلواما أور

ابينياس ميتيف كاموقع ديا- الحدمدر المخرى علالت آپجب لدن مصتمل اكتان تشریف لای تیمیری بہن نے

فون پر آپ کی آمدی اطلاع دی اور بر مجی بتا یا کر آپ بهت كرورنظ أت إن يخدروز لعدكين آب سے لف كے ك كُنى كِيسَ ف آب كو ديجها توميرى طبيعت ير آب كاكرورة صحت کا بڑا اثریرا۔ بعد میں میں اکثر دنوہ سے نون پر أب كاصحت مع إرسيس دريانت كرتى رسى-

السرتعالي في آخرى بيمارى كے دوران بين راب حربت باباجی کے پاس رہنے کا موقع عطا فرمایا۔ آباب ماس كيس اورا مرائخي رات دن بليصة عقد حب تم دولا یں ریات بھی آئی کر آپ رہا ہتے تھے کر ہمیشہ باوضور ہیں اللّٰہ تعالیٰ کے فضل سے آپ کے گھر میں نماز باجاعت کا نهایت مناسب انتظام تھا۔

اعتراب حقيقت

(مُرسله محرمت بنخ نوراح دِصَاحب نبر) دد مجلس اقوام تحده مین معری نمائنده نے بیان ويتقبهوك أن ابم فأبل فخرامور كا ذكر كماجس مرساد أمثرق فركرا سيحس كم متعلق يوراين ووكي ١١٩٢٠ ك اجلاس میں طفرامتدخان باکستان کے وزیرخارم نے ہم رول اواكيا-آب نےشهدنلسطین كے موضوع رہن كھنے متواترلیکیردیا - اس دوران آب نے یانی کا ایک تھوٹ نہ بياا ورايك كحظرك لئے مجری آپ نے خاموشی اختيار نہيں ئی اور اس خطاب میں آپ نے اپنی قوت ایمانی کوجودین .... اورع بي وطن كرمتعلق مي خابت كيا -إس خطاب كي وقت اکب خود روئے دوسرول کورلایا اور عنوی کھاظ سے اُن کمات میں ایک قوت متی اور منیا دی لحاظ سے اُن میں نجیدگی تقی اور اس موقع پرسب لوگوں نے اِس امر کی گواہی دی کرا ب ایک عظیم خصیت ہیں۔ کرمیانداخلاق كع حال ... بي يخلف محبِّ وطن بي - مدترسيات لان بي ا ورأب كوانكريزي زبان برالمي تنت كي طرح عبوركا لل ہے اور آپ بگانہ روزگار علماء میں سے ہیں - اس عظیم قانونی شخصیّت نے کہا کہ ظفراللّٰدخان ایک باوقارخصیّتِ کے حامل ہیں گھنی داڑھی والے۔ آپ کو اُس وقت انتہا کی نوشى حاصل بروكي جس كومباين نهيس كما حاسكتا جبكه عرب حکومتوں اوراس کے حامیوں کومبس اقوام تحدہ کے تضيدليبيابين كاميا بي حاصل مولى " (الامرام قامره ٢٠جون ٢٥١)

کانی دات کے بعد کمرے میں سونے کے لئے جاتے تو نصیب اللہ کھرے میں آبا کے باس ہجاتے ہیں ، ہے ہر سے بار اللہ کا کھر کا آبا کو دکھتنی میان کا کہ فحر کا وقت ہوجا آبا حضرت بابا ہی حب اکرام فرماتے توسانس ہمت ہم سستہ لیے تھے کبھی یہ احساس نہ ہؤا کہ کوئی سود ہا ہے اس وج سے ہمیں کئی باریہ و کھینے کے لئے کہ سانس تھیک آ رہے ابنا ہاتھ آب کی ناک کے قریب کرکے سانس تھیک آ کہ تی ۔

میری طبیعت بهت زیادہ حسّاس ہوچکی تھی کیونکرئیں اپنے بیادے آبا کا ڈکھ دیکھ چکی تھتی اور باربار سی دعا کرتی رہی کر الئی میری بهن کو اس غم سے دور دکھیور یہ وقت تو ہرانسان بر آبا ہے لیکن کوئی انسان اپنے بیادے کے سئے کبھی رہنیں بیاہتا۔

مجھے متنی میں دعائیں یا دھیں وہ تمام بڑھ کرئیں بادبار
آپ برگھنوئتی اور اللہ تعالی کے حضور کو گرا اگر گڑا کر
یہ دعا کرتی اے اللہ تعالی ان کی زندگی اور صحت میں برکت
عطا فرما یہ توحزت اقدس کے دفقاء میں سے ہیں ۔ اللہ
تعالیٰ سے بہلجی دعا کرتی کر اسے اللہ تعالیٰ ان کو اور
حضرت اقدی کے دفقاء کو صحت وسلامتی کے ساتھ لمبی
زندگی عطا فرمائیو تاکہ یہ کرمہ تبیاں صدسالہ احدیہ جولی
کی دونقوں میں مزید روئی ورعنائی بہدا کریں اور یہ
سستیاں امام جاعت کے دامیں آئیں مبٹی کر صفرت بائی
سستیاں امام جاعت کے دامیں آئیں مبٹی کرصفت بائی
مسلسلہ کے بیارے واقعات اپنی زبانِ مبارک سے بیان
فرائیس یصفور کی خومت میں بھی اپنی نبواہ ش کے لئے دعا
کی درخواست کی۔

ئیں نے آپ کی تمام ہماری کے دُوران حرث ۱ در حرث ایک با ش<sup>کٹ</sup>ٹی اور وہ نہی کہ" نماز کا دِ تَت ہوگیا ہے؟" "مجھ نماز پڑما دو"

بهيشه باجاعت نماز رجعنى يسندفرما أكر ميرك دعجف

نوینه اولادسے محروم بے اولاد عورتو سے لئے ووافان میم طام مان مکیتم انواراحمد جانے

ا بئوک گفندگھر

مير الواله پوسط عبر ۲۲۳

فولنےنببر ۲۹۹۷

نط*ی توک ربوه فوت ن*مبر



## مَنْ بَيانِ بَيْ كُلِي مِنْ لَهُ كُلِي مُنْ الْهُمُ مُنْ الْهِ مُنْ لِكُنْ الْهُ مِنْ الْمُنْ الْمُنْ الْمُنْ وَلَيْ بِيَانِي إِلَيْ كِلِي مِنْ لَهُ كُلِي مُنْ الْمُرْسِلُونِ اللَّهِ مِنْ اللَّهِ مِنْ اللَّهِ مِنْ اللَّ

## باب الميم كويرا مرب كذه المع القائق كم والكراز واتان

مُحَةُ مَهُ الحَى صَاحِبَهُ بنتَ مَضَرِتْ چَوَهِ لاكِ عِلْظَفُواللهُ خَانَ ضَاكا لَحَالَ اللهُ خَانَ ضَاكا اللهُ خَانَ أَنْ عَلَيْ عَلَيْ عَلَيْ اللهُ خَانَ أَنْ عَلَى اللهُ خَانَ عَلَى اللهُ خَانَ أَنْ عَلَا اللهُ خَانَ ضَاكا اللهُ خَانَ عَلَا اللهُ خَانَا اللهُ خَانَ عَلَا اللهُ خَانَ عَالَا اللهُ خَانَا اللهُ خَانَا اللهُ خَانَ عَلَا اللهُ خَانَ عَلَاللهُ خَانَ عَلَا اللهُ خَانَ عَلَا اللهُ عَال

سوال: آپ نے بحیثیت بایے حصرت چوہ ری صاحب کوکیسایا ؟

ربهت فرائے بقی بخوں سے کہ دکھیوا پنی سوچ کو غلط طرف نہمانے دوغلط سوچ کوئوڈا وہی کی دو۔ اگر ایسا ہوجائے تو سجھوآ دھاعمل توہو چکا۔ سارے دن میں انہیں آ دھ گھنٹہ یا ایک گھنٹہ ہی حرف اپنے لئے ملتا۔ تونوا کسی بھی موضوع پر بات ہورہی ہوتی آخر دین ہی ڈونیا پرغالب آتا تھا۔

خدا تعالی نے اپنے اس عابز درولیش بندے کو دیں اور ونیا کی مبترین معموں سے نوازا جنبی اللی میں فنا ہو کہ وزا سوچئے کہ جب الساخص اپنی اولا دسیم من اللہ اللہ کے رسول کی خوشنودی کی خاط محبت ہم ہرک بخدا کی بارکی نظر ایک چھوٹما ساپیار کا فقرہ یا ایک ملی می کواہم ہیں دیوانز بنا دینے کے لئے کا فی ہوتی متی اور میں دل میں دل میں درود پڑھتی رہتی تھی۔ ہی دل میں درود پڑھتی رہتی تھی۔

سے: حفرت چوہدری صاحب کی بھاری کے آخری آیم مے منعلق کی بنائیں ؟

ع ج : النوى مياري مي ايك دن مجه سے برسي

آما کے وصال سے کوئی سات آٹ کھنے فیل ہرووزی کی وفعد اندين ممل بوش اجانا تها - وه كرى عشق الهي بھیل رہے ہوتے تھے۔ آنکھوں سے آنسوول کوسل برسات مارى موتى صى كيس تقريبًا سرونت أن كرمر يا بَيروں كے ياس بهوتی تقی - وه تسجينے تقے كرجووة وكھ رب بي وه يس مى دىكە دىسى بول كىكن السا ۋىمىر تا سوائے ایک وفعدے۔ بیکھواتے ہوئے تھی میر کا جان میسل رہی ہے کیں بیان سین کرسکتی اُن کی ایک مسكرابه ط كوكه وه كيسى دلكن تقى جب انهول خصائن 

حضورسے احازت ہے ک میرے یاس جلے ائیں محدماں

سل جویاس می موتے تھے کہتے" ابا کیس آپ کے باس سى مول وتيميس ميرى طرف ميس بيرد ما معسطف ميال سنتمرا ورعائشه بيمستمها كوتعبي بهبت بيادكرت اورير حد در رستفقت سے اُن سے ماتیں کرتے رہتے ہمانتک كريمرب موستى منروع موجاتى - ايك دن فرما يامحدميان سلمر کا سعدر کہاں سے جمعی نے عوض کیا آیا محرمیاں کا دلهن تواكثروقت أبك ياس مى رستى ب اورهبنلم تعالیٰ بہت خدمت کرنے کی اُسے توفیق مل رہی ہے اس کے لئے دعاکریں آب پڑنا نامنے والے میں فوراً

ر YES 1 KNOW المتعضل فرائح تقريباً مرروز ابراميم ميال سنّما كوطوات تصبت

جواب دیا:

سنبدى مراستى بارى الى كردى تقى-مرے مُنے ہے احتسارتکل گیا" اے کائل مرے دلكارهال منهوناآب كي بغير جديامشكل موجا في كا"

" DARLING! COMPLETE

YOUR STATEMENT."

مَیں نے فورًا تو ہراور استغفار کیا اور کہا" اللّٰہ میرے مرسخ والادوست لئے کا فی ہے اور ممنشہ زندہ ہے۔ ئیں ذرہ حقیرا ور اتنے بےشمارنسل - 67 03 4. 63 4. 2 1 2 2 3 V. >19 2 مجدير - مرامطلب وه منبس تقاية آب نے فورًا فرمایا :

ائک مهینه اور دس دن کواس آخری بیماری میں سہلے یا نے دن تو آپ محمل میہوش رہے پھرجب ہوش میں آئے توغالبًا ظهر كا وقت تعا محدميال تمركوا واز دى محدميال سلّمهٔ ماس مقے كها" جي آبا السلام عليكم آب كيسي طبعت سے اور اور کا وقت سے الا محدمیاں سمانے وقت بتلايا توفرما يالمجه ظرا ورعصرك نمازي جمع كرك يرمعا دو- إس دوران بين مهمب الله كاشكراد اكر رست ینانی عزیز م محدمال سمی انہیں نمازس پڑما دیں۔ رجحض خداتعالى نے آسمان سے سرانا داتھا وربنر ان کی گرتی ہوئی صحت بلکڑمٹماتی ہوئی زندگی نے ان کے کرے کا جوماحول بنا رکھا تھا اس کوہر داشت کرنامیرے کئے ناممکن ہورہا تھا۔

بھراس دن کے بعد عجبیب دور متردع ہؤا میرے

منک ۱۹۸۵ بیرے فرمایا:

" ياجاردن ياجار مفت يابير حارميني

اسے سے زیادہ وقتصابے نہیں

انہیں مبادک کرسے ۔ آبین

مرض المرت ک آخری مفت میں آپ بہت ہی سجید اس سجید اس سجید اس سیکے اور ہے الک آبا کہ اگر ہوئش میں آپ بہت ہی سجید اس سجی ہوئے اور اور سے سے بھی ہوئی دوا وسے سے سیلے ہم لوگوں کو گھرامٹ ہوتی تھی کہ کسیں ہوئش آبائی تو طبیعت پر انگوار زنگذرے۔ اس عوصہ میں جب بھی ہوئش میں آئے ہوں اس سے میں اوجھا کرتے۔ میں آئے ہو کہ تو کہ اس کہتے ۔ ایک دن ہی سے عرض کی کرئیں ترس کئی ہوں مذا کے سے کھی تو کہ تو تو کہ تو تو کہ تو

IS OVER."

بھراشارے سے مجھے قریب کرلیا اور میرے دخسار پر چار کیا۔ ٹیں نے عوض کی کر آپ کومعلوم ہے نا کہ میں احریت سے عظیم الشان قافلہ کی ایک منت غبار بھی سیس مول بھر باب بیٹی کا صنبط کچھ دیر کے گئے

لوط *گيا*۔

آبا کے وصال سے جاریا پانچ دن پہلے ظراد وقعر کے درمیان کا وقت تھا مکمل ہے ہوشی تھی ہم سب شدید پرلٹیان سے سب آن کے باس ہی تھے کہ انہوں نے اچائک بلند آوازسے کلم طقیر بڑھا مگر آنکھیں نہیں کھولیں کی کیے جات میں کوئ تبدیل بریزان ہوئی مجرمیاں سکمئر اورعائشر سلمانے بلا پرلیش بلا شوگر او ڈمل شنفس فورًا چیک کیا بعضلہ تعالی سب بچہ تھیک تھا عجیب وقت تھا تھے گذشتہ باتیں یا و آ دہی تھیں کہ ایک دن مئی کے ممینہ میں مجے مبلایا اور فرایا "یا جاردن یا جارہ خے یا پیاری باتین اس سے کیا کرتے تھے سیمیشداس سے کیا کرتے تھے کہ تم میرے کے دعا کیا کو کمونی کی مجھے تمار دی ہوئی ہے۔ آئری دی جہ تری دی تو بہت دعا گیا کہ واکو ایس ہے۔ آئری دی دن تھ ابراہیم سلما سال دن کے کرے میں اگر وقت ہم سب کے ما تھ ہی رہے اللہ تعالیٰ نے اپنین بہت بطیع ضرمت کا مرقع عطا فرمایا اور وہ گویا آبا کی اولاد ہی میں شامل ہو گئے میرے آبا اول دو اگر اللہ بہت دعا میں کیا کر صاحب کو بڑی مجست ہے اور ماشا عاللہ احدیث سے وار ماشا عاللہ وہ اپنے علم میں میں کمال ممارت رکھتے ہیں ۔

کیا اور فرمایا " آب نے میری بڑی خدمت کی ہے۔ جذائے املہ احسن المجذاء فی اصان الله" بیس محرّم ڈاکٹرصاحب کی مجبّت بھری ہے کوٹ خدمت کی وہر سے آن کو اپنی عاہر ان اور در دمندان دعاوس بیس بیفنلر تعالیٰ تعمی سیس بھولتی آگے بھی اللہ تعالیٰ اسی طرح توفیق عطا فرما آ چلا جائے میرے ابّا کا کلم طبیبہ کا شیخ جوان کے بُر فورسینہ بررات دن ملکا رہاتھا ( اور میری ہے شمار یا دیں اس سے والب ترمیں) وہ میں نے میری سے شمار یک میں اسے تو رسیا ایک ماہ بعدد دفیا مقاری طبی ترک میں اسے نے رکھنا جاہی مقدم کر درمیل وہ ڈاکٹروسیم احمد ساسے ہے کے مقدر دفا۔ الدر تعالیٰ وہ فور اللہ وہ دولے اللہ توالی اللہ تھا۔

سے بیخواہش بیدا مبوئی کہ کیں ان کے ممذکے ساتھ اپنا كهر جارميني اس سے زيادہ وقت اب نيس " اور لعدميں مند لیگا کر دعائیں تر ہول تا کہ پرسانس بعی خالی نہ جائیں ملک مجھ سے بہت سی ہاتیں کرتے رہے کیں اللہ تعالے کے ایرای سانس درود اور اینے رب کی کرمایی او مظمت حصور دعائیں کرتی رہی اوران کے پکروں میں ملیم گئی۔ یں بڑے مائے میرے رب نے مجھے ایسا کرنے کا توفق ئيس نے كهاكم آپ كوياد ك كوالله تعالى نے جومرے دل عطا فرما ئی آبا کی سانسول کوئیں اسٹے تمنہ رمحسوس کردتی مين القاكما تقا: عقی ۔ وہ احساس کی گخت حتم ہوگیا کیں نے اپناممنر شایا و رسموم دا كرمات سي او جيا "كيا الله كي رضا اوري

" تیرے قدموں کے بیچے میری جرتت ہے" آپ دعاکر رہے تھے کرتے رہے اور ابنادستِ شفقت میرے سر میں اسکا ہوا تھا۔

أخري كمحات

بكم ستمبر كي سيح جب التعطِّف ان

 $Q^z$ 

<u>0</u>,

کی منشاء بوری سونے کا وقت

قرب آرباتهائس وقت

بینگ کے بائیں طرف

مكرم واكثروسيماحد

صاحب اورمحدممال

سلَّهُ كُولِ عِنْ .

يا و ل ي طرف عطفيٰ

سلمهٔ اورمیری بیاری

امّی ا ورقریب ہی کرہ میں

اور ساهيري الحديث المرابع الم داحتی ہم ہم اسی میں عبس میں تری دھنا ہو م. صاحزادی امترانجمیل بیم صاحبه جو حصرت فضلي عمركي صاحبزا دي اورحضرت اقدس مزاطالهم وتحيون بهن بهي إورمتري صاحب امام جاعت احديرك ربے بنا ہ مجبّت معماور ك رصايى بهن معي أبي انهيس أباس ا آبائے گھرسے میشہ ہے جواللہ لیا نے قبول فرمائی اور یہ مبرے میلے ان کے یاس پہنے مے لئے رخصت ہمینے سے کو کی بیش منٹ كيس ورنزعر مرب قرار رستيس ا سے : حضرت چوہدری صاحب نے آپ کی شادی برآپ کو کیا

كئى ہے ! (اكر صاحب نے فرایا" جی ہوكئی ہے!

ممسبن إنايتدوانا اليه راجون يراحاع

نصيب الندسكم بعى كحرب تقے اور دائیں طرف ئیں ا عائشہ سلما اور محدمیاں کی دلهن اورزمره بيم عوميري عزيز ترين سبلي اورميري وسشتردادهي بس كفرا عقدابا بالكل سامن ديكه دسي من ي من محمول مين ايسامعلوم موا تعاكر سي د وتیزر د شنیال نظراً رسی ہیں بجرے ر نور کارے عالم تفاكه بيان نهبن موسكتا بين نے نبض ديھيني جا ہي تومحرم واكروسيم احمصاحب ني كمانبين مني سي ئیں انتھوں کو دیکھ رہی تھی کرمیرے دل میں اتنی شدّت

ج: ميرى رصتي والي ون ميرك الباف مجدس فرايا: " وتليمو الركه بي تمهاري طبيعت مين كيسي بات كا • وجرس بوجه بيدا موجائ توتم مجدس كمبى ذكر دكراا مجع كجه مرتانا بمركسامة الييه بي بناش بناش نظراً نا یم تو جانتی موئی*ن تمهاری تکلیف بر* داشت. دار تنين كرسكما اورهرهم دونون فيتلف بثرى دليابن اورزندگى كنشيب وفرازك فلسفدى كافى باتين كابول اي تم ميرسے خيالات حانتي مهو اور مي تمهارے خيالات سے واقف ہوں مہم دونوں کا ایک ہی بات برایمان ہے

کلیمتر آپ کی ذمیرواری موگ کرمیری نمازی بروقت ادا مهون جب ملك ميرسے مرت سلامت رمي نماز ون كاوقت اس مقرر کر دیں۔

ووسری بات: کیس ایک ایک دن گِن گِن کے كذارتا ربابول كركب تمهارك ياس كفرهاؤل كالمديشد ديكه لوالله تمهادے آباكوك آيا ابتم بر لازم سے ك مقع حصور كركهين نهين حاؤكا ورحبنا مكن توسك ابنا وقت ببرے باس گذاروگی اگر کھی کسی بہت ہی مروری كام سے با برجانا مو توكم ازكم تين دن سيا مجھے اطلاع مونی چاہیے ماکرئیں ابینے آپ کوتمباری جدا کی کے لئے تادكرنون مصطفرمان سلط أورعا تشريكم سلها جب كالج سے واليس أئيس توسوم ورك ميرے كمرے ميں ہی کیا کریں ہم سب انتھے كرم خ عثق س كليك ب موت تق دومبركا كحانا اوررات كاكحانا کھا یا کریں گے ،انشاداللہ ابراسيم ميال سلم حب جاسم میرہے پاس آسکتا ہے اور

ر مشکل کاعلاج صرف دعا ہی ہے۔ ایک بات یاد ر كعوكم الله تعالى دعاؤل كومهت سُنغ والاسع يس نے تبارے لئے بہت وعائیں کی ہیں اور دعائیں کرنے ہیں مخلف طريق اختيا ركئ مي - برقيم كحاجت مدول کوئیں نے اپنی دردمندانہ آورعاجزالنہ دعاؤں میں الگ الگ آقت می میا ہوا ہے۔ ایک گروپ کے لئے۔ جب دعا كرايتا لمون تو بيرا يين ربّ سے عرض كرنا موں کر ایک تیرا یہ بندہ جوکہ ایسا ہے، ایسا ہے اس كى ايك بيشى سب، لا مورجيا وُنى بين ربهتى عانام امتر الحی سے ...."

 موے: حضرت جوہدری صاحب آپ کے پاس جبمستقل رہائش کے لئے لاہورتشریف لائے تو

كونى خاص بدايات اگر دی جول آدمان فرما شيے ؟

٠ ج: جهال میرے سیرد ڈونهایت اہم ذمرداریاں کی ہں استرتعالیٰ کے

فعنل سے انہی کے الفاظ میں بیان کرتی ہوں :

"میرے باس ایشے بیٹھے۔ بہت قریب ہو کے مِیْعِے۔ دُو ہاتیں میں آپ کے میبرد کرنے والا ہوں می*ٹ* بهت دعامجی کی ہے خدا تعالیٰ آپ پر رحم کرے اور آپ کو مبترین توفیق عطا فرمائے کراپ نمایت خوش اسلوبی سے اور وفاسے جب مک میں موں اپنے فرض کونجوا میں أمين يارت العالمين \_

میلی بات: میری مازون کی ادائیگی ہے اول وقت ير باجماعت يرط صف كا انتظام كيجة يميري جوحالت سے وہ تواب ویکھ ہی رہی ہیں اس وقت کے بعدر

اوراً كلمول سے أنسووك كي لسل

برساق جارى ہوتى تقى ـ

كقرسكة سعة مېرى امّان كى طرف دىكىھ كرفرايا" اگر آپ بھى إس بروگرام میں شامل موجاویں تو بہمجھ پر بڑی عنایت ہو گی !'

حتنی دیرے کے وہ جاہے

إس عصدمين ايك مختاط اندازه كيمطالي مين مرت بانخ دفعه گرسے الركئ موں جبكه ايك دفعرانموں نے کا ڈی تھیج کر مجھے والیں طالبا۔

التدتعالى كي فضل سيهايت تسلَّى بخش أتنظام سوكيا بمازي يرهاني ومصطف ميان ستمدك سيردكردي وه الله تعالى كت محض خاص فصنل وكرم سيه ١٢ زومب ۱۹۸۳ د سے ہے کر ۱ یشمیر ۱۹۸۸ و تک بڑے سنوادكرا ووستعدى سعير فرص اداكرن كا توسيق

یاتے رہے۔

تقے۔ آیا کا کھا) امّاں اسے سامنے تیار کروا تی تھیں۔ و سے: حصرت فیو بدری صاحب کے تیام لاہورکے دُوران ان سے ملاقات کرنے کے لیے کیا طریقہ دائے تھا؟ و ج ؛ جب لا بمور مگريس تشريف فرما بموت مقير ملاقاتوں کی تعیین اور وقت مقرر کرنا میرسے اور میرے میاں كيسيرد سُواكر القا- جب آب ستقل طور يربيال كُرتشرك ہے ہوئے توطبیعت جوکہ بہت ناساز تھی اس سے براتخاب كرناكركن صاحب سع القات خرابي صحت ك اوجودهي مرورى متى يرميرى ذته دارى هى - يربر مشكل فيصليموًا كرتے تھے كسى كو انكا دكرنا (خصوصًا ان اوكول كون ك باره میں رشک نہیں موسکتا کہ

جابعت مي ملكم محص مصرت الله

خدا نعالیٰ کے بے شمارفضل اور کرم مہوں اور میرے

ابًا اپنے گریں اپنی عاجزا و محبّت کرنے والی اولادیں

موجود موں اور ان کی ذاتی ضدمت کرنے والوں میں ان ک

میٹی اُن کے داماد (جو اُن کے میسیم میں ہیں) اور اُن کے

نواسے اور نواسی کے علاوہ متعدد ملاز مین بر تمل شان

زيارت كرنا جامعة بين ) نامكن موجاتاً

ىتى ن*ىرىنىڭ كىلى*غىن ما برصلات کی اور انعالی بڑار مم کرنے والائے سلندا حدیث کرنے کی بریر فرائفنئیں نے اپنے ذیر خوانعالی بڑار مم کرنے والائے سلندا حدیث کے دنیق کی ایک باریر ہے رکھے تھے وہ اُنہ خری وقت ۔ رہے وہ ایروں بمریس مرانجام دیتی رہی ہے جاہے تو آسان بنا دے تھا۔ ١٤ رستمبريم ١٩ ١٩ كومصنط ميال سلمُ جب اپنی تعلیم کے ملے انگلتان روانہ ہو ۔ ئے تو نمازوں کی ادائی کے فرائف تصیب الله سمر کے سیرو کر دیئے گئے اوراد وہات بمرسے سپرد ہوتمیں اور نرسنگ کے فرانفن مجی میری اورنصیب اللہ سلم کی ومّہ داری ہوکئی۔ اسمعیل سے سپرد کھانا کھیلانے کا کام رہ گیا۔ تفزیباً ہر کھانے کے وقت نیں موجود موتی تھی یا بعرمیری المی ماکشته کے سیرد بلا شوگر کا نیست اور السُوليَن كمشيخ لكلف كي وقرداري موثى - بلدشوكر

كالميسط روران دو وفعدكرنا بموما تقا سوائم إس ك

كردات كوصرورت براجائ جوتقريبًا روزان كامعمول تها.

یاس رات کومولی مقی اورنمازی اس ک الویرها دینے

نصيب المسلمك فرحاهري مين عائش سلها آباك

میرے آبا کی صحت اتنی خواب رہنے لگ گئی کہ

مليب الدسلمزمير على مم م و السعديق

وه مرسے کچوں ہی کا طرح ہیں انہیں بھی

مصطف ميان ستران تقريبًا دات اوردن علاج معالجه

معطف ميال سلد كساقة ديون يرسكا وبالكي ميرك

آماكا دمرسذخاص ملازم محدهمتعييل خبي حا حزدشا تقا اود

برعاجره مجنى جتنا وقت ول كومكن تقاآبا كي خدمت بيس

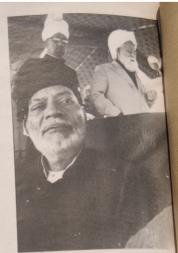
رسى يجب طبيعت زياده خراب سوكني توعيرمر امعمول بن

مے تمام ممکنہ فرائف ادا کرنے مشروع کر دئے۔

اورىعض عزيز واقارب جوقريبًا تمام دن ما صرر ماكرت مقيسب موجو وبهول تو ميرخدا تعالى كي الخطيم مهر ابيون میں کیسی بابر کے اومی کو تکلیف دی جاتی اس کی تجالت بى نىيى تقى - الحديثُد كلِّيةٌ خود افرا دِخار كو يرفرض آباحان كى خوائىش كے مطابق سرانجام دينے كى توفيق لى۔ سے: ابنی جائدا دکے بارے میں صفرت چوہدری

صاحب نے ہے سے کیا فرمایا ؟ 🗨 جم : کیس ۱۹۹۳ء میں لندن تھی ایک دن آبا

حلسد مهالا مر ۵۵ و اعرمنع قصده رلوه -محرّم چه دری محدظفا الدّخان صاحب مصرت صلح موجود کا خطاب مستندیدس محویین -



دېلى كا تاريخي حليمي ملي موغو د ممم ١٩٨٨ ع



تاریخی علب میں حضرت صلح موعود کے تاریخی خطاب کا ایک منظ مشیح پرچو بدری محد خطفر اللّمرضان صاحب بھی تشریف فرما ہیں۔

## سلطان البيان كي زبان و طفرالشرفان

" حضر يصلح موعود نے ايک مجمع بيں ان كوميرى زبان كه كے بھي بېارا تھا "

(روایت حضرت بھائی عبدالر من صاحب قادیا فی) (الفضل ۱۹رفومبر۴۱۹۲۷)



ندامب عالم کانفرنس دمیط ۱۹۲۳ و ( انگشتان ) مین حصرت صلح موعود کامقاله پرصنے کی سعادت حصرت پچوبدری صاحب کے حصر میں آگئ مقالے ستے بل حضرت صلح موعود کانفرنس سے خطاب فرمارہے ہیں ۔

## وميل كانفرنس 1940 مرس بشركت كرف والاجاعت احديه كاوفد

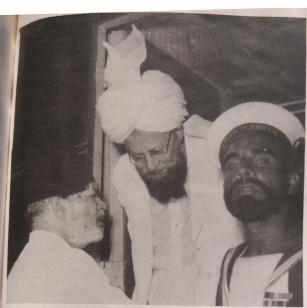


ترکسیون بر ( دائیس سے بائیں ) : حضرت چو بهری محد ظفرالله خان صاحب عضرت مولانا عبدالرحیم صاحب ورّز و مصرت مسلح موعود و حضرت مولانا عبدالرحیم صالبتر حصرت مولانا ذوالفظار علی خان صاحب گوتبر -

فرش پر وصفرت ملك غلام فرييصاحب وصفرت بها في عبدالرهيم صاحب قادياني -

كھڑے ہوئے : حضرت ڈاكٹر حشمت اللہ خان صاحب حضرت فينج ليعقوب على صاحب عوفا في حضرت حافظ روشن على صاحب رحضرت مولوي محمد الدين صاحب

حضن صاحزاده مرزانشراف احدصاحب مصرت چوہدری فتح محمصاحب سیال ایم۔ اے۔



البيخ آقا كا پُرتياك إستقبال

ست ۱۹۵۶ میں کراچی سٹین پر حضرت بڑوہ ری صاحب اپنے آقا حضرت صلح موعود کا استقبال کر رہے ہیں

يروتني باندملاجس كومل كيا



حضرت چوہدری فرظفرا شدخان صاحب حدرت صلع موعود کے پاؤن دبانے کی معادت حاصل کر رہے ہیں

### وفادارى بشرط استوارى اصل ايمان س



الندن مين قدرت ثانيه كمظر ثالث سي معيت كامنظر ( ١٩٩٧)



اپنے ا قاحفرت مرزانا صراحمرصاحب کے ساتھ مثر کی طعام ہونے کی سعادت



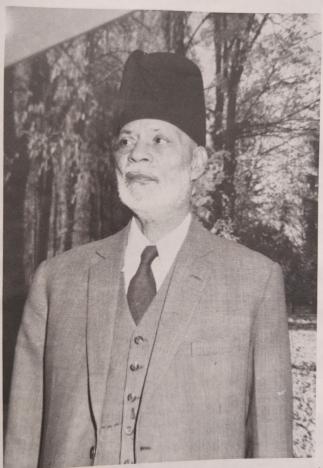
برثن باليمنط كائمارت مين امام جاعتِ احديد حضرت مرزا نا صراحمه صاحب كي إعزاز مين استقبالية لقريب

ERECEPTION OF THE SECRECT SECR



حفزت چوہدی محفظ اللّٰه خان صاحب اپنے آگا حفرت مزاطا براحمدصاحب کے ساتھ

#### إلها مي رُعا محتقيقي مصداق كانتوش نصيب رفيق طَوَّلَ اللهُ عُهْدَكَ - آطَالَ اللهُ بَقَاءَكَ - كَتَلَ اللهُ مُاءَذَكَ (الهامي وعاصرت بافي سلدعاليه احديه) (تذكره)



باکستان کے پہلے وزیرخارجر جنزل بھیلی کے اوی اجلاس کے صدر - عالمی عدالتِ اِنصاف کے مربراہ حضرت چو ہدری محفظفر الله خان ( تاریخ وفات کی ستم رہ ۱۹۸ ء بعر سر ۱۹۸۹)



د اعيان الى الله كم كافلاك ورميان - فرورى ١٩٧٠م بن دني يوسين في يكون أي يك يا كالتصوير



عالمگیرهماعتی مصروفیات کے بیند مناظر

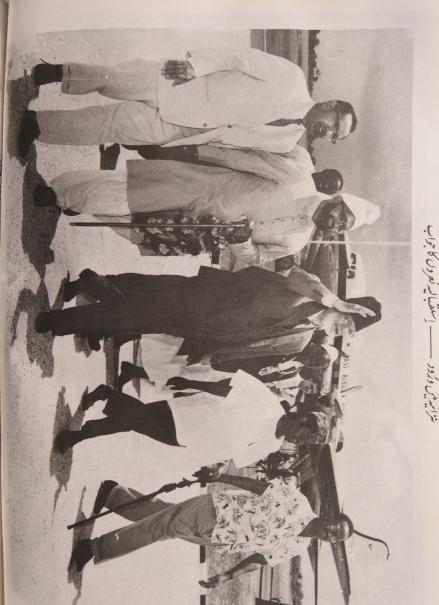
دائم ص سائم می : مُترَّم سِّد مِر واوُ دا حرصاحب ، حضرت جو بدری فه خفر الشیخان صاحب ، حضرت و الكوحشت الله خان صاحب ، محترم مولانا البركم الوصل سب سن سن سن سن الله البركم الأوصل سن سن الله والشيخة ...



حضرت چوہری صاحب ایک تقریب میں تعض نامور احمدی وکلاء کے ساتھ گفتگوفر ما رہے ہیں



دورهٔ سرالیون ۱۹۷۳ کی ایک تصویر حصرت چو بدری صاحب نے سرالیون کا روایتی لباس بینا ہوا ہے



استقباليه نعرون كاجواب تنزانيس ورود



جاعت احدير إنكلتان كي ايك تقرب

## احرى طلباءكي ولداري اور حصله افزائي



کالج کے احدی طلباء کے ہمراہ (۱۹۲۵)



جامعه احدیدر اوه کے لعض اسائذه اورطلباء کے ہمراه (۴۱۹۷۵)

#### جس كاعجرونيا زمسك تفا



حصرت بچوہدری صاحب جاعت احمدید انگلتان کی ایک تقریب میں دعا کروارہے ہیں



لندن کے ومبلدن پارک سی حیل قدمی کرتے ہوئے



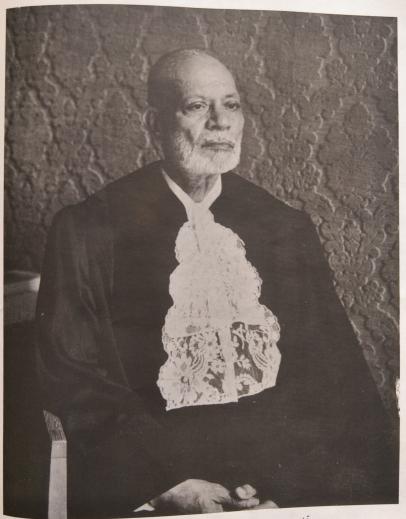


سلامتی کونسل مین مسئلهٔ کشمیر بر معرکه آراء تقریم کا ایک منظر

حزت چدری صاحب نے اس کر پرمات کھنٹے تقریر کرکے ایک دیکارڈ قائم کیا



# چینی سال بعد پُورا ہونے والے \_\_\_ ایک میشرخواب کی ملی تبیر در ہو گا جیفے میں طفر استرخان - نصرا مشرخان کا بینیا " در ہو گا جیفے میں طفر استرخان - نصرا مشرخان کا بینیا " در ہو گا جیفے میں میں طفر استرخان - نصرا مشرخان کا بینیا ا



مِعبَشْرُواب ١٨ زِفروري ١٩٤٠ كوعالمي عدالتِ إضاف مِيك كي تيفيضبْ بغند بربرُّي شان سه بُورا مِوَّا

محدسے ملنے تشریف لائے تو اُن کے بیارے جربے برعبیب الرفقائيس محصنيس يا دسي تقى وحض كى كيابات سع ؟ فرايا تخليدس تم سے خاص مات كرنى سے چدا ني سم دولوں كرے مين آھئے۔ فرایا:

" وہ جوسوتے ہیں نابجن کے کیروں میں یبوندسکے موئے ہوتے ہیں اور بالوں میں وُھول ہوتی ہے وہ التُدك برُّت لا تُحب بوت مِن مجھ اللّٰد تعالیٰ نے بہت المجاللة تعالف في المحالية المحالية المحالية المحالية المعالية المعالية المحالية الم مال و دولت عطا نرما ئی منگر این نے یا ہمارے کے نہیں ای کے نہیں کا ایک ایک ایک ایک ایک کا ایک کے نہیں کا ایک کے ایک کا ای است لئے ماتمہارے کئے يمك نيمتين اورية الأكارالله كالبردا توفيق مانكتا رمهون كاراى كا تیجہ رہوگا کہ تمہیں اے جان ظفر کچینسیں ملے گا۔ ئیں نے تمنیں اور بیوں کو اللہ کے سیرد کیا اور وہ

> بہت کا فی ہے۔ کیانہیں منظور ہے ؟" ئیں اُن سے لیٹ گئی اور بہت بیار کیا بھرضبط لوط گیا .... کیس نے عرض کیا "میری جان المجھے مردنگ میں منظورہے بس ایسے رحم سے اسد تعالیٰ قبول فرائے اور ہے کو ہخری سانس یک پرتونیق ملتی حیلی حبائے میرا رازق میرارب سے اور وہ میرے گئے بہت کافی ہے! 🗨 سے: حضرت جوہدری صاحب کی قدرتِ تانيه كے مظامرے مجتن كاكوئي اہم واقعربان كرا-) جعر: يهم باب ببيي مين إس فلسف برتقريبًا روزاند ہی بات سواکر فی تفی کہ در حقیقت ساری رحمتیں بروت کے رحن مدسے میوشی میں اور اسی کے تابع قدرتِ نائبہ كانظام الله تبارك وتعالى كالكعظيم احسان ب اور

اس کی کمال اطاعت اور فرمانبرداری ہی لازم ہے یہی قادر

اب مي إسى فن مي آباكي قدرت ثانيس وابعثلي کاایک واقعہ بیان کرتی ہوں۔

حضرت فضل عرف ایک دفعہ میری بیاری امّال سے

فرها یا که اب امترالی کی شادی کر دینی جاسئے کیونکیعین لوگول كى وجرسے برى طبيعت يربرا لوجے سے يعض احراد كرتے میں کر اِس رست تدی اگر آب امازت دے دیں آدہماری یمال بات بن سکتی سے بچو بدری صاحب کے اس جب ماتے ہیں تو وہ کہتے میں کامری احدیت سے مفلاں لوگ آئے تھے بہلے بھی کئی وه بارم لاق م م يا مين المنافور بي و دفعه آھیے ہیں۔ اُب کی بارآئے توئیں نے کہا کہ اگرتواب تے میری معیت کی ہے توئیں آپ کو حکم ویتا ہوں کہ امترالمی سے

نهيس بلكم أس ك خالد زاديهن طلعت جو جزل ندير احرصاب كى بيٹى ہے سے اپنے ارائے كى شادى كريس جهاں ك امة الحى كأسوال ب اكرئين جابول توكين آب كويرهبي كرك وكهاسكما مول - بربيره دارجواس دروانك ماہر کھڑا ہے کیں اپنی امترالی کی شادی اِس سے کر دوں كيونكرامة الحى في ميرى معيت كى بهو أن سبعد أبا كوجب يه بات ميرى امّا ل ف بتائى توفورًا امّاف فرمايا " تومير كردىنى تقى " اطاعت كاكيسا دىفرىب نظاره سے . ست : حضت چوہدری صاحب کی تجیز وہمفین کے اِنتظامات کی کے تفصیل بیان فرائیں ؟

ج : حس کره میں میرے آباکی وفات ہوئی یہ

سے رکھوا دیں اور قالینوں کو کھی۔ ملک صاحب نے کما **کرومیری اتمی کا ہے ا**ور اِس کرو کا نقشتہ کیں نے ہی ۱۹۲۰ م ب كريد كري به كام ئين فورًا كروا فاستروع كروتابول میں بنایا تھا ۔ حفرت مرزا ناصر احدصاحب ا مام جاعتِ احدبہ ينانخه انهوں نے وہ انتظام كروا ديا - جزال الله . مع معزت خالعان منصوره تنجم صاحبه آخری سات سال یم غنسل كا إنتظام مى كرويين بني بتواجب لاونج مين مري جب مبی لاہور تشریف لاتے تو اسی کرسے بیں قیام فرماتے ا با اہدی بین رسورہ سے تھے اُس کرے میں اِ دومات اور تقے اور فرمایا کرتے تھے کہ ست خوبصورت حبکہ ہے۔ بھر كرسيان سيليمي سي نهايت قريبے سے رکھي ہوئي تھيں. الله تعالیٰ کے فصل سے اِسی کمرہ میں ایک اُورہترین میاند رسارا سامان میری سی زمره بیم اورمیزی ایک فادمرنے جلوه افروز مؤالعني حضرت مرزاطا مراحدصاحب امام حاعت تجے معلوم نہیں گتنے لوگوں کے ساتھ تل کے وہاں سے احدير بمبى مع حفرت أياله صفه بيكرصاحبه تشريف بٹایا اورمیرے گرمیوں کے استعمال والے کرے کو لائے اور فیام فرایا - اِس مرے کا کل رقبہ لقریباً ایک جائے والی گلی میں رکھوا دیا۔ کیس نے صرف اسپنے ایا مزار مربع فٹ سے اوریتین حصوں کرفتمل سے ایک کی ٹونی ، گوٹی ، کنٹیکٹ لینز (CONTACT LENSES) بَرْى لاوُنج (LOUNGE) ايك چيوڻي لاؤنجُ اور پير ک ڈبنی اور مشک کے عطری ایٹ یشی اور قرآن کرم اور بيدروم ( مرموم عق ع) - بيرك آباء المي اوركن ف بردی از این اور ایک جورتی اور ایک چورتی اور ایک چورتی سے تقریبی میرے ان کی ایک لکدی خود اینے کرہ میں جاکر رکھی سیسیرتملی إس كمرے كا امّاكى انتخاب كيا اوريول اما گیسٹ ہاؤس سے بڑی حویلی کے اس کرہ میں قیام بذیر ہوئے۔

اُس کرے کی تاریخ میں بھریم سمبر ۱۹۸۸ کا گھیج خوا کی سے بھی آئی۔ کیس نے محدسیاں سلم بمسطط سمیاں سکر امر مر و الکر کوسیم احدصاحب ، نصیب الله سلم اور عبدالمالک معاص حب کو آبا کے اس اس خری سال دیسے کے فرانش سونے میں نے مرح طاہرا حد ملک صاحب قائد مجلس خدام الاحریہ صندح لا ہور کو بیغام بھیجا کہ وہ جلدا زجلد اس عاجز سے مطلع اندرتشریف لے آئیں۔ کیس رکیدہ کے بیچھے کھڑی سو گھی کیس نے ان سے عوض کیا آپ دکھ رہیں ہیں ہوگی تھی کیس نے ان سے عوض کیا آپ دکھ رہیں ہیں کہ رہیاں کمٹنا سامان ہے آپ میرے آبا کا بابک، بیڈرائڈ کیس اور باقی تمام (ع و ایک کے لیمیت اور باقی تمام سامان جو آپ کی طرف سے حصر میں رکھا ہمؤا ہے اسے سامان جو آپ کی طرف سے حصر میں رکھا ہمؤا ہے اسے ہما رہے آب کی طرف سے حصر میں رکھا ہمؤا ہے اسے ہما رہے آب کی طرف سے حصر میں رکھا ہمؤا ہے اسے ہما رہے آب کی طرف سے حصر میں رکھا ہمؤا ہے اسے ہما رہے آب کی طرف سے حصر میں رکھا ہمؤا ہے اسے ہما رہے آب کی طرف سے میں میں اپنی گرانی میں حفاظ میں اسے گیسٹ ہو آب کی طرف سے حصر میں رکھا ہمؤا ہے اسے ہما رہے آب کی طرف سے حصر میں باپنی گرانی میں حفاظ میں میں اپنی تحریح کی میں حفاظ میں

اورایک جھوٹے سے حضر میں میرے اباکا سامان ہوتا تھا اُس حضہ کو سربمبر کر دیا گیا۔ ئیں سادا وقت وہیں دہی مجمد میاں سک اور مصطفے میاں سکہ نے میرے ابائے کیڑے جو اُنہوں نے اُس وقت بین رکھے تھے وہ مجھے لاکے دیئے۔ رکھے تھے وہ مجھے لاکے دیئے۔

دونوں پیچوں کی آنکھوں کا دنگ مگرخ ہور ہاتھائیکن ذرّہ ذرّہ اپسنے ربّ کی رضا پیر رامنی تھا۔

ساری نیا ری مکمل موگئی مصنور کے حکم کے ماکت تدفین کے وقت کا فیصلہ میں موگیا اور لا مورسے رادہ کے جانے کے انتظامات مجمی موسکتے یشفا میڈیکو لاہوا کی میں اگر کنڈلیٹ نڈا میر امینس کاڑیوں میں سے جس کاڑی میں میرے بیارے آبا کا جسد عضری لاہورے

ربوه بے جایا گیا اُس کا ٹری میں میرے دولوں بیٹوں محدمیاں اور مصطفے میاں کے علاوہ شفائیڈ کمورک مالک جو ہدری میت اللہ صاحب بھی شفے جو حود داسس کا ڈی کوچلا کہنے گئے۔ افتد لعالیٰ نے انہیں رسعات عطافہ اُئی۔ جزاك اللہ -

ا سد تعالی نے محف اپنے نصل وکوم سے میرے جن عزیز وحی م معائیوں کو اپنے اس عاجز بارے بنرے کی رات دن دل وجان سے خدمت کرنے کی توفیق عطا فرمائی وہی میچ وبھیر خدا انہیں بہترین جزاء عطب فرمائی وہی محفون ہے بعض المائیری ۔ خاکسا ران سب کی سب کے لئے دعا وُں کی توفیق ملتی رہی ہے اور دعا گو ہوں کہ آئیدہ میں ایسے ہی توفیق ملتی رہی ہے اور دعا گو ہوں کہ آئیدہ دہ اراہے ہیں۔ خاکسار خملف استطامات کی توفیق بانے والوں کی بھی بہت محمنون ہے۔

تنین اقائے بارے میں بہت سے موضوعات بر بغنلہ تعالیٰ بہت کچے کہ سکتی ہوں تکیل وقت کی کے پہشیں نظر صرف چند ونوں کی کچے باہیں بٹائی ہیں تاکہ اگ کی گھر طوزندگی اور آخری آیام کی ایک چھلک میرے وہ عزیز بھائی اور بہنیں جو اِس اِنٹرولو کو بڑھیں دکھ سکیں اور جمیں اُن کے فقیل قدم برجیلینے کی اللہ تعالیٰ توفیق عطافرائے۔ آئین

( مرتبہ: جو ہدری عبدالرمشید۔ الاہور)

محترمها مترالحی صاحبہ کی ریائیں مے علق فیا صن چوہ دی صاحب قرر زیاتے ہیں:۔

مسرت بوہرری صاحب حریر راہے ہیں :۔ مئی ۱۹۲۶ وہیں والدہ صاحبہ نے روُیا دیکھا کہ کوئی خادم ایک طشری لایا ہے جس میں آم کی قب مرکے بایخ عدد

حادم ابد نسسری لایا ہے جس میں ام ق سم ہے باہے عدد عبد الله اور ایک طلاق زیورہ جسے بہت جس میں ام ق سم سے باہے عدد بہت با اور ایک طلاق زیورہ جسے بہت بی میں بنا ما آب ہے بہت خادم نے والد صاحب کا نام لیا کہ وہ یرصیل لائے ہیں۔ والد صاحب کا نام لیا کہ وہ یرصیل لائے ہیں۔ والد صاحب نے انہوں نے کہا تھا کہ

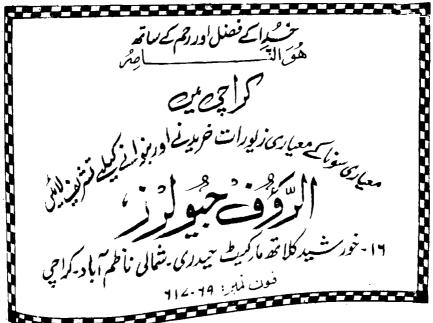
چنانج صبح ہونے پر والدہ صاحبہ نے میری ہوی کو ہد رؤیا سُنا یا اور در افت کیا کیا اس کے پورا ہونے کے آثار ہیں ؟ اس نے کچے حجاب کی وجہسے اور کچھ اِس وجہسے کم اسے خودھی پورا لیتیں نہیں تھا کہ دیا نہیں ایجی توکوئی آثار نہیں۔ والدہ صاحبہ نے کہائم انکارکر تی رہوچھے توافدھائی نے بڑی صغائی سے اطلاع دے دی ہیں اور کچھے تھیں ہے

که وه این فضل سے اِس بشارت کو پودا کرے گا۔ چنانچ ۱۲ جنوری ۱۹۳۰ کوغویزه احدا کی پیدا ہوئی۔ اس کے بیدا ہونے سے چند گھنٹے قبل والدہ صاحبہ نے میری بیوی سے کھا لڑکی پیدا ہوئی کیونکر ہیں نے ہی غودگی کی حالت میں دکھیا کرمکان میں ہمت حولم بہل ہے اور اوگ کہتے ہیں : " بی بی آئی ہے ہمت خولم بورت"

(میری والده صفحه ۱۸۸)

خدا سے وہی لوگ کرتے ہیں پیار ، جو سب کچھ ہی کرتے ہیں اس پر نثار اسی نیکر میں رہتے ہیں اس پر نثار اسی نیکر میں رہتے ہیں بروز وشب ، کم راضی وہ دِلدار ہوتا ہے کب اسے دے چکے مال و حال بار بار ، انجمی خوت دل میں کم ہیں نابکار لگاتے ہیں دل اپنا اس پاک سے ، وہی پاک جاتے ہیں اس خاک سے لگاتے ہیں دل اپنا اس پاک سے ، وہی پاک جاتے ہیں اس خاک سے (دُدِّ تَسْمِینے)





#### نگ*ۈكى سەتا*جمىر

# ميرى خوش بيى كى ايك شخت د علامت

## چوردی منالین علیم الزب شخصیت متعارف بونے کاخصوصی سترف

#### مخزم ركي فيسير واكثر عبدالتلام صاحب كاثر وجذب مي ويستوئي اثراح

خوش نے تھے کی علامت کے طور پر مجھے اپنی زندگ میں جی نظیم ترین شخصیتوں سے متعارف ہونے کا خصوصی مشرف حاصل ہوا ان میں سے ایک حصرت چواری محفظ فرائسہ خان صاحب تھے۔

کیم سفی جو به ری صاحب موصوت کو بیلی مزم ۱۹۳۱ می محلب سالاند کے موجہ بری ماحی موصوت کو بیلی مزم ۱۹۳۱ می وقت میری محاکم الله کے ملک بھگ بہوگی۔ ان کی اس وقت کی شکل وصورت اب بھی میرے ذہر من معرفظ ہے اور ذہنی طور راس وقت بھی میری آنھوں کے سامنے ہے۔ ان کی مَن موسی شخصیت بہلی مرتبہ مجھ سے جان ہوئی جب والد محرم بیلی مرتبہ مجھ سے جان ہجا ن اس کہ جو بدری صاحب کو بہلی مرتبہ مجھ سے جان ہجا ن اس وقت ہوئی جب والد محرم ان میں مردی ہوئی میں موالد محرم ان ماک ہوں کا اور سابق ہی خطیب کیا رائ کا جواب آیا کہ میں جو رہے گئے دعا کر وال گا اور سابق ہی خطیب بین نسبی تعلی میں مورم کی کہن تو میں کی موسوق ہے۔ دومری کی کی موت میں موال تعلیم سے متعلق تھی اور وہ میرکہ کلاس میں اس سے اسکی موت جب ان سے سے اس کی موت جب ان سے اسکی موت جب ان سے اس کی موت جب ان سے اسکی موت جب ان سے سے موت کی موت جب ان ان سے اسکی موت جب ان اس سے اسکی موت جب ان ان سے اسکی موت جب ان ان سے اسکی موت جب ان اس سے اسکی موت جب ان ان سے اسکی موت جب ان اس سے اسکی موت جب ان ان سے اسکی موت جب ان ان سے اسکی موت جب ان اس سے اسکی موت جب ان ان سے اسکی موت جب ان اس سے اسکی موت جب ان ان سے اسکی موت جب ان اسکی موت جب ان ان سے اسکی موت جب ان اسکی موت جب ان ان سے اسکی موت کی موت جب ان ان موت بی موت جب موت کی موت

کا حقائمتنی مونے کے لئے ایک دن ہیلے ہی اپنے طور رکھی ان کے بارہ میں تیاری کرلینی چاہتے اور یر کرم کی دن کھر ہیں بارہ میں تیاری کرلینی چاہتے اور یر کرم تاکہ وہ ہمین کے لئے ذہن میں محفوظ ہوجائے بیسری نصیحت یہ فرمائی کم مجھے اپنے فہن میں وسعت پدا کرنی جاہئے ۔ جب بھی کی تعلیمی سفر برجانا ہمویا سیرو تفریک کے ساتھ کی است مقامات کے مفرانسان کی فہیدیوں کے دا گرہیں وسعت بریار کرنے کا موجب بنتے ہیں۔ وسعت بریار کرنے کا موجب بنتے ہیں۔

ذا تی طور برمیرا بهلا دابطه ان سے آس وقت بهوا جب اکتوبر ۱۹ ۱۹ میں میں نے کیمرج بونیورسٹی میں تعلیم حاصل کرنے کے لئے انگلٹنان کا سفر افتیار کیا ہمارا جہاز جس کا نام بی اینڈ او فرینکونیا ( ۵ مع ح وقت بسی کا تھا، سردی شدید اور کور برطرف جھائی ہوئی ایسے وقت اور ایسے موسم میں جربدری صاحب اسپنے ایسے قت اور ایسے موسم میں جربدری صاحب اسپنے بھتیج سے کمنے کے لئے وہاں آئے ہوئے تھے تیز میکونیا جازیس میرائم سفرها اُس زماند میں جو بدری صاحب
مندوستان کی وفا فی عدالت کے جے تھے جب ہم جازسے
اُس والوں کے شیاری بنیں ہیں نے ریاضیات کا
کتب معرد کھی تھیں کے مالوں کے شیاری بڑے ہوئے
مقے جو مدری ظفراند خان صاحب نے مجھ سے کہا کہ بنیں
موں ہم مل کر اِس کو اس ٹرین کی لئے چلتے ہم جو مسافروں
کو منتقال تھا کیونکہ اُسے اِس سے قبل آئی فلیم تعمیر جو مسافروں
کی منتقال تھا کیونکہ اُسے اِس سے قبل آئی فلیم تعمیر تیان کی کے طور سے نیان کی کا کے منا کی موجہ سے ایک واجہ کی مسافروں
کی طون سے ایک ماجی خراب موجہ اس سے قبل آئی فلیم تعمیر تیان کی کے طون سے ایس مرتب و مقام سے اِس در جب نیازی کی حفون سے اس در جب نیازی کی حفون سے اس در جب نیازی کے منظام ہرے کا میکی کی جو بہنیں ہوا تھا۔

کی منظ مرتب کا میکی کی جو بہنیں ہوا تھا۔

ہم نے لندن کی استھے ہی سفر کیا سفرے دوران وہم محید بستاتے رہے کہ انگلت ان کے دہی علاقہ میں کیا مفرک کیا سفرے دوران کیا تحص بہت ان انہوں کیا تحص کے دیری علاقوں کے قائن کا مناظر کے بیے صدد لدادہ مقعے موسم بست سردتھا انہوں نے یہ دیکھ کر کر مسردی کے زیر انرمجہ پرکسی قدر کہی طادی سے اپنا آیک کرم کو شہر جو بہت دبیرا و رمولما تھا سمجھے عنایت کیا ۔ یہ کوش جالیس سال انک زیر استعمال رہنے عنایت کیا ۔ یہ کوش جالیس سال انک زیر استعمال رہنے میں کھرے اندرقابل استعمال مالت میں مدید ، سے یہ

میری دومری ملاقات ان سے او و اوس بولی جب و و پاکستان کے وزیر خارج بھتے اور پزسٹن اسٹی ٹیوٹ میں جو اعلیٰ تعلیم کی آیک درسگاہ ہسے تشریف لائے گئے۔
میں دو دن گذارے - وہ اُس وقت الوالم تعدہ کی جزل میں میں مزکت کے گئے ایک آئے ہوئے سے میں مزکت کے گئے ایک وقت اور محملے اس وقت الوالم تعدہ کی جزل اس کی معیت میں مشرقی ساصل پر بعبن تاریخی مقالات دیکھنے کا بھی منز وہ حاصل ہوا ۔ اور ایم تعدہ کے ورم ہولیک طین کا کھی منزون حاصل ہوا ۔ اور ایم تعدہ کے ورم ہولیک طین کا کھی منزون حاصل ہوا ۔ اور ایم تعدہ کے ورم ہولیک طین کا کھی منزون حاصل ہوا ۔ اور ایم تعدہ کے ورم ہولیک طین کا کھی منزون حاصل ہوا ۔ اور ایم تعدہ کے ورم ہولیک طین

کے دوں، لیبیا، مراکش اورکشمیری حابت میں ان کے جو زردست معرکے انتہائی بلندیا پرحرفیوں سے ہوں کے متحدان کے متحدان کے متحدان کے متحدان کے انتہائی متحدان کے مت

ان کی شخصیت کو انجی طرح سمجنے کا مجعے اس وقت مرق مرق طاجب سامه اور میں وہ بین الاقوامی عدالت کے صدری حیثیت سے دیٹا گر مہو کہ بیت الفضل لندن کے اضاف میں رائٹ پر در مہوئے میری رائٹ میری حیثی ترب ہی منظور کر کی تھی کہ جب میں لندن میں مہوں تو اتوار کے دن منظور کر کی تھی کہ جب میں لندن میں مہوں تو اتوار کے دن منظور کر کی تھی کہ جب میں مدود ہوتی تھی کیونکہ وہ دن مجر خران کریم ، احادیث نبوی اور دیگر گران مار دی مجر کے انگریزی تراجم کرنے میں معروف رہتے تھے۔ ان کے دورترہ کے کام کا آغاز برسی با فاعد کی سے نو بجے میں مورون رہتے تھے۔ ان کے روزترہ کے کام کا آغاز برسی با فاعد کی سے نو بجے میں کام میں کوئی مداخلت ممکن رہ تھی ۔

ناست برسونے والی پر ملاقاتیں بڑی یادگاد نوعیت کی تقدیں ۔ ان مواقع برسجی بھی ان کا زندگی کے بعض وافعات کا تذکرہ چھڑ جاتا تھا جن کو انہوں نے ابنی تتب اوران میں سے بھی بالمحصوص اپنی آخری بیش اس مجھی بالمحصوص اپنی آخری بیش اس محمد بالمحصوص اپنی آخری بیش محرک اورخوش کی کہانی ہیاں کرتے تھے مثال کے طور برسیان کرتے تھے مثال کے طور برسیان کرتے تھے مثال کے طور برسیان کرتے ہے مثال کے ابنی کی کہانی بیان کرتے بہر بیکن کہانی سیاسی ابنی محرک آوائی کی کہانی بیان کرتے بہر بیکن کہانی کے ابتدائی حصوں کا انہوں نے ذکر نہیں کیا جبکہ انہیں کے ابتدائی حصوں کا انہوں نے ذکر نہیں کیا جبکہ انہیں

كيا مجال جوابين موقف مصربال را دمي إ دهراً دهو بهول -سوالات كرنے والے استے مطلب كى كوئى بات ان كے كمنہ سے دکھلواسکے تمام جرخ کرنے والوں کے بالمقابل وہ این نقط نظر رمضبوطی سے جمے رہے۔ الورسے ایک دن بہ ڈرام دیکھنے کے بعد پنجام کم لنگ مے مندوب نے محسوس کیا کرمٹر حرص علیے زر دمت ترمقال رجرح كرنے كاكوئى مفيدتت عد برآ مدر بوكا. دوسرے دن صبح کے وقت سیکرٹری آف سٹیٹ نے میٹنگ سٹروع ہونے سے قبل میبیل نذکرہ اس مندوب (لعینی چوہدی محرطفرالله خان مترجم اسع بوجها "كيا آب كاراره ب كرمشر حرحل سے كھے سوالات كرن ؟ " اس نيحواماً كما نهين جناب إميراخيال ہے كم ايسا كرناسعي لاڪال كے متراد ف موكا " مندوب نے سوحاكه مٹر حرحل الوان کےسب سے ذیادہ <sup>ہ</sup> بنوشا دمقرر ومناظر ببس مركر ان كامالفة تقرروا سيجن بين انهول نے مبند وستان (الوآبادياتى درم، ويئ مان كحايت كى سي أن ير گرفت كرنے كى كوشش سے فائدہ مو كى - كيا آئ ديھا نہیں کروہ کس طرح الیسے سوالوں سے دامن کا کرنگل عاتے ہیں . تھک سے وہ کو ومینین سینس سے حامی ہر لیکن و ومنین کا درجہ ( عرجہ عرب الكيمزے ا وراس مے مطابق عمل كرنے كى احازت مونا اوراختيارا كوعملى جامرمينا نے كا اہل قراريانا بالكل الك بات ہے ہندوستان کونو آبا دی کا درجہ (سٹیٹس ) توہیلے ہی حاصل مے۔ بیس کی امن کالفرنس بیں اس نے وفایھیا، معاده ورسالی براس کے رستخط شبت ہیں الیگ آن پشینر كالجى ده ركن سم ير توسو استبس ليكن ال كمزديك

مار ٹی بے سردار ٹوٹا سینگھ نے عجب ترنگ میں آکر مسٹر خرص رحرے کی اور اس کے نتیجہ میں جو تفنن طبع کامواد فراہم سوا اس کی طرف بھی انہوں نے کوئی اشارہ نہیں کیا ان کی طرز نکارش میں جوعجیب صلاوت یا اُن جانی سے اس کو واضح كريف ك لئ يس إس جدً بطور مثال ايك واقعربين كرابهون جوال كى كتاب مين فدكورس، ومنكفية مين : م " جائنط سيبك لل كميشي كے يملك احلاس موس 19 ر مے موسم بھار میں متروع ہوئے ۔ اس کمیٹی سے سامنے ختلف نوعت كيست سے كوامينيں مركم بهو ئے جن ميں ہندوستانی اورانگرمز شال تھے اور وہ نخلف نقط إئے نظرا ور مفادات کی نمائمندگی کرتے تھے کمیٹی نے ان کے بیا نات شنے اور ان مرحرح کی۔ اس کیٹی کی کا دروائیوں میں شمولیٹ ایک منایت ہی معلومات افزاتجربة نابت بهوئي كميثى كم سامنے جو كواه مین سوئے ان میں سب سے زیاد ہ متیزومتیاز مسٹر (بعدازاں مر) ونسٹن جرحل تھے ان پرجرح کاسیلسلہ جارروز مك مارى رباء قرطاس أسيض مي جوتجا ومركيس كُ لَتُى تَقِيلِ وهِ انْ كِي سَخِتْ مِخَالِفَ تَقِيهِ ا وَمُكِمِلُ طُورِ بِمِهِ ان کورَ د کرنے کے حق میں محقے ۔ان کے نز دیک یہ تحا و مز برطانید پرعا مُدمونے والی ذمّہ دارلوں سے سیلوشی اور غدّاری محمترا دف تقیں۔ اِس سِلسلہ میں سوالات کی جو او صاران مرک کئی اس کے نتیج س وہ است موقف سے ایک ای می إدهراً دهرىنهوئ وس كاررواكى ك دوران مهمى ان كى أنكهول مين خاص قسم كى چيك بيداموتى اوركهي چرك رسكرا برش كهيلتي كبهي وه اسين سكار كو ايك خاص انداز مصحبت وسيت مرحيدكم انداز يخاطب اليالفاكه لفظ لفظ سے تهذيب وسراً فق سيكے را ق تعنيكي

خواست کارسوں - مجھے ایک متعل درمیش ہے انگریزی مرک مادری زبان نہیں ہے کیں اپنے مانی الصمیر کو واضح کرنے یں ، ومرتبہ نا کام رہا ہوں کیا آپ مجھے احازت دیں گے كرئين ايك كوشيش أوركر ديجيون ؟" فراخدلا مزجواب ملا « خرود؛ حزود" تيسری مرتبرسوال ايسے الغاظ ميں کما گا ي ي علنا عمال تعابر اس م بعد سوال كرف والا أور كواه دونون زباده مخاط موسك اتبيغ بس كميشي كاوت ختم برگیا اور احلباس برخاست بروًا- انگے دن مجم پھر سوالات كالبلسله مشروع مئوا اورقريبًا ايب گهنشرجادي ر ا ببسوال كفنده في ممتا زكواه كأسكرر اداكرتے مولئے اپنی جرح ختم كى تواس كواہ نے كما "ما في لارو حيرين إ مجهديد كيف كاحازت يسربے نیازی کا و کھٹے کہمسٹرظفرانٹرخان کے بارسے میں كيس في تعليم نهيس وتحفاكم أنيس عديم انتظير مطاهره انگرىزى ىزجانىنے كى وجرسے كبحى كولى وقت بيش الى بهو" جب جو تقے روز کے اختتام رمطر حرص رجرح ينكميل كونهنجي توكميني نےجس رنگ بين اليان بائي وه نعرهٔ تحسبن كارنگ ركهتى تحيين مسطر حرجل اپني جله سے اُسطے مسلم سوال كنده كے ياس آئے، اس كو الق سے پیرا کر جنجورا اور ایک خاص اندازیسے غراتے ہوئے کیا" تم نے کمیٹی کے سامنے مجھے دو کھنٹے بڑی مشكل ميں ڈاك ركھا " سوال كنندہ نے ان كے غرانے كوبنظر استحسان اس طرح قبول كمياكه كويا است اعزاز کے رنگ میں شابات کا سزا وا رکر دا نا جارہا ہے۔ اسنے اسے دوستی کی علامت مجھا۔ بعدازاں وہ واقعی دوستی ك علامت نابت مولى كميشي كيم أننده ا طاسول يس حب تفي عظيم المرتبت وزير عظم سب ملاقات بموتى تو ده مرابرا بيخ خطوط يالقررول بمشتمل اي عددجلد

مبندوستان الجمی اس قابل نهیں کم وہ ایک نوآبادی کی جنیت سے ذر داریاں سبعال کر انہیں ادا کرسکے۔ ان کا خیال ہے کہ خیال ہے کہ خیال ہے کہ مدرستان مبنوز آسی حال میں ہے جب حال میں وہ آس دفت تھاجب وہ (مشرح جل) سوالٹرن (مسیمنڈ لیغٹیننٹ) کے طور پرینگلور میں خدمات سرائی مردے رہے گئے۔ دے رہے گئے۔

مسلم میگی مندوب نے اس صورتِ حال برغور کیا۔ اس کی ( جرے کرنے کی ) با دری کمیٹن کے شام کے اجلاس کا وقت ختم ہونے سے ایک گھنڈ قبل آ گی۔ ( جرح کرتے ہوئے) اس کا اندازم و دان تھا۔

ا ن الدار تو و بار ها ... این به باز در تر مرسم کا این باز در تر تر تر مرسمام سے اگیرند دار تھا اور لوں نکسم کے نیاز علیم سونا تھا کہ وہ معذرت خوالانہ کیسر کے نیاز

> لېجرمېس بات که رما ہے بمشر حرصل بهت محتاط تقے نمبھی مجھار با دنی ناخواسته بریس سر دروق میشن سی در زناسی ناکسی

ایک ادھ دعایت دینے برآ او د نظر آتے بکن
اس کے ساتھ اگر عگر اور بشظید کی حد مندیاں لگاکر بچاؤ
کی صورت بیدا کر میتے جب مسٹر چھل نے دکھا کہ انہیں
مجبور کیا جا دہا ہے کہ وہ کس طرح اپنے موقف سے ہی گریز
جائیں تو وہ سوالوں کے براہ راست جواب سے ہی گریز
کرنے گئے ۔اس کے تیجہ میں سوال کو د وہا رہ زیا دہ محما ط
انداز میں بینی کرنے کی طرورت پدیا ہوجاتی ۔ ایک مرتب ب
ان پر ایک سوال کیا گیا تو وہ اس سے بچنے کے لئے طرح
دے کر ایک نئی سمت میں علی گئے اورجب سوال کو گھا پھرا
دے کر ایک نئی سمت میں علی گئے اورجب سوال کو گھا پھرا
دی اور بڑی ہوئے اللہ عیم و ہمرایا گیا تو انہوں نے پر طرح
اس برسوال کرنے والے کے انداز میں میلے سے زیادہ
نری اورخوش طلقی پیدا ہوگئی جلکہ وہ عاجز انداز گی آئیا۔

کرگئیاوراس نے مسرحیط سے کہا" کیں معانی کا

ہے کہ جو ہدری صاحب کا حافظہ

كسي تعنى غلطي سي تعيسر متراقفاء

جو واقعان تجاس سائط سالتيل

ان کے ماتھ گذرہے ہوتے

ان کے بارسے میں نہصرف اتخا<sup>م</sup>

اورافرا دیے فاموں کی صریک

بلکہ تاریخ ، دن اور وفٹ سے

درست ہوتی تھی۔ مجھے یہ مادکر کے

عنايت كرت الزكنالول يرجوالفاظ وه ابينة تلم سے رقم سامنے اُتّی تھی وہ ہے ان کی رُوحا لی عظمت، ان کی تُحتِ كرتے ان كالسلسكي إس طرح متروع مؤا" برائے رسول (صلی الله علیه وسلم) جوغایت درجه احترام کی ظفرالله خان منجانب ولبيو ائيس يرحل إيهراسس ٱخرى حدود كوتينحي مبوئي تقلى اورا لتُدتعاليٰ كي ذات اور تنتى يُدِير انداز مين نبديلي آئي او رئصا ما في نكا "ظفرالله اس کی مشبّت برکائل بعروسه اور توکل - اسی طرح سے كى نام بنجانب وبليو اليس يجميل" يومير دوست فارسی اشعار بالخصوص مولانا رومی کےصوفیان کلام سے ظفرالله كي كي منجاب دبليو ايس يرحل" "ظفرالله جوداوان مس تبراز کاشکل میں موجود سے ان کے دلی کے گئے اس کے دوست وبلیورایس میرحل کا طرف سے لكا وكا اظار موما تقاءوه اس دلوان ك بهت سے منجل بستسى خوبيول ك اسعظيم الرتبت وزرع المكم كى اشعار بغیرکسی وقت کے زبانی مشانسکتے تھے۔ ذات فراخ دلی کے وصف سے ہمہ وجوہ مرتن متى " چوبدری صاحب کوا تخضرت صلی الله علیه وسلم کی سب سےحران گن بات ہ

ذات ما مركات سے جوعشق تھا اُس كا ايك مثالی واقع کین شنامے دیتا ہوں ۔ ایک مرتبہ ان كوكمر وردى شكايت موكئي اوروه واندزور تقسك سيبتال مين صاحب فراتل بمونے برمجنود موگھٹرئیں ان سے ملنے کے گئے ہسیتال گیا اوراینے ساتقامام ترندى كالكمى سولى

جس بیس انخضورصلی الله علیه وسلم کی روزمره کی زندگی خدّ وخال ، لیاس ، روزارز کی معروفیات ۱ ورحضور کی عالمی ا ورسلک زندگ کے حالات درج ہیں۔ کیں نے ان سے كهاكم أكرالله كومنظور مؤا توئيس كسي وقت إس كتاب كا

كتاب شمائل تربذي

انگریزی می ترجر کرنے کا ارا دہ رکھتا ہوں کیں نے وہ کتاب ان کے پاس جھوڑ دی اورٹرلیٹے جلاگیا۔

قريبًا دُومًا وكذرني كالعديس والين أعكبتان آبا ورج بدرى صاحب سے ملنے كے لئے ان كار الث كاه کیاتو انہوئے ٹٹائل تر مذی کے انگریزی ترجم کی ایک مطبوعہ مبلد مجصریت کی برترجم او ماه کے قلیل عرصمین ممل سوكرطبع ميى موكبا اورا زداه نوازش اس كاانتساب

متعلق بھی ان کی یا د داشت باکل ہیں<u>صے آنے</u> وہا

بڑی مسترت ہوتی ہے کہ وہ کس ' طرح لیبیا، مراکش ، نیونس ا و را *بجیر ما کی از ا* دی کے صول مے سیلسلمیں افوام تحدہ میں برطی طاقتوں سے اپنی جھ لوں کے واقعات منایا کرتے تھے (برتفصیل ان كَيْ نَمَابِ" مرونط أن كال "كصفحات ١٨٧١، ١ بردرج سے) اس طرح جب وہ شاہ فیصل کے داتی مهمان کی حیثیت سے جج کرنے مکرمکرمر گئے تواس واقعہ کی دلوں کو گرما دینے والی تفصیل سماری درخواست پر کٹی مرتب انہوں نے بیان کی ۔ ان کی اپنی زندگی کے ان واقعات کے دُمرانے میں جو چیز نمایاں موکر ہمارے

مد تک بنی سر ایسی بشاید لوگول کواس بات کا پوری طرع على مرسولكن يحقيفت سيكر ديثا ترمن من المحاجد انئوں نے زندگی معرکا اندوخت رفاہی کاموں کے لئے وقف كرديا تفاراس كابرا حسربت العضل لندن ك امام اور دیگر رائشی فلیٹس کی از سرِ نو تعمیرا ورممود ال ى تعلىر رِعَر ن كما كما و بقيد حقد سے جو يانج لاكھ والرك قريب تفا الهول في ايك رفاسي فا وُلِالَيْن قائم كى جو ر"، "ساؤتھ فیلڈ زرسٹ" کے نام سے موسوم سے اس ا دارے سے ضرور تمندوں کو ایرا دہلتی ہے اور تعلیمی

اغ اص کے لئے بھی روبیہ صُرف مو ما ہے۔ اک اتوا رکوجب انہوں نے ناسنتہ کی دعوت قبول فراتے ہوئے ہمیں میز بانی کا منزت بخشا میرے بھائی نے مُرْفَعُ السِّرَافِي اللَّهِ الْمُعَالِمِينَ الْمُعَالِمُ الْمُعِلِمُ الْمُعَالِمُ الْمُعَالِمُ الْمُعَالِمُ الْمُعَلِمُ الْمُعِلِمُ الْمُعِلِمِ الْمُعِلِمُ الْمُعِلِمِ الْمُعِلِمُ الْمُعِلِمِ الْمُعِلِمُ ان سے شکوہ کیا کہ وہ اپنی ذاتی فرورمات كوعمومي طورمرنظ اندازكر رسے ہیں تو انہوں نے فرایا "کیس نے ہدایت دے دی ہے کہ میری سالارنبشن جوقريبًا بتيس

ہزار طوالر موتی ہے اسس فاوندنش كے اكاؤن ميں براہ راست جمع كرا دى المستُ جوس في قام كى سعد اس منتن كاكو كى حقد ئیں ابنے باس نمیں رکھٹا۔ البندئیں نے اس روسٹ سے بدمعاہدہ کرلیا ہے کہ وہ مجے ذاتی اخراجات کیلئے سات پونڈ ہفترواراداکسے گانزمال میں ایک باد مبسرسالان میں عمولتیت کے لئے باکستان جانے کا اکانومی کلاس کاکرایکی دے گا" اس کے ساتھی انهوں نے فرطایا " کیس مبانتا ہوں کہ اعدی عنایت سي كيس أيك إجها ايد ووكيث مول ليكن إبك عدالتي مقدم ميس بميشر إرجانا بمون ادريمقدمه وموا

مرے نام کے ساتھ کیا گیا جس تیزدفقادی سے جوہدری صاحب نے دکام سرانجام دیا اس برمجھ بڑی حرت ہوئی کیں نے غایت درج زی سے سی قدراحجاج کے لهجبين كماكه ئين حود إس كتاب كا ترجم كرنا عا متناقعاً لك يرسعادت ميرى مغفرت كاموجب بن سطح داس يرانهول نے کہا" ٹنا پرستقبل قریب میں تمہیں اِس کام کے لئے وقت را طنا إس كئ كي في خيال كيا كرجب كك مين سيال یں رسے رمجور موں میرے وقت کا بہر بن مُعرف میں و سكتا ہے كوئيں إس كتاب كا ترجم كر والوں!" محصے آخری ماراُن کا ہمسفر ہونے کا موقع اُس

مىلكت مراكمش كى وقت ملاجب أنهيس اکرٹر می کے افتستاجی احلاس میں منٹرکت ( ما مورنستن چوچل ) ( ما در دنستن چوچل ) کے لئے اکوٹری کے مستقل تيرزي واكثراحد نابئي بنهما نے مدعوکیا۔ مجھے اچھی طرح یا وسے کہ حوہدری صاحب دعوتِ طعام کے موقع برشا ہس کے سلویں ان کے ساتھ بیٹھے سوئے تھے اور اس کے بعد ایک اورتقریب یس کیس نے دیکھا کرشاہ موصوف بذاتِ حودجو بررى صاحب كى طرف اليے الدازيس ذاتى توجّد دے رہے مقے کرکسی اور کی طرف کیس نے ایس اندا زسے شاہ موصوت کومتوقر ہوتے نہیں دیکھا یہی نظّاره سیاستدانوں ،فوی جرنبلوں ، طلبا دا وردوںرے لوگوں سے ساتھ ملاقاتوں سے دوران دیجھے میں ایا جو ان كا نام شن كران كى خدمت بين فراج عقيدت بيشي كرب كى عزض سے كھنچے چلے 1 تے ہتے ۔ كيس في سيك ذكركيا ب كرجوبدرى فنا ماجمندول

کے لئے بہت فراخدل منے بلکدان کی فراخدل قابل عرام

سے جس میں کیں اپنی ذات کے لئے خو داینی و کالت کی مهرمانی کرنا کوئی نیکی نہیں ہے سیکی یہ ہے کہ سم ان لوگوں <u>سے مہر مانی کاسلوک کر</u>وحن کو سم نايسندكرته س يا إسى طرح وه فرما يا كرتى تقييس ؛ -"د وستى و و سے جو تهميشة فائم رہمے وقتی دوستى، دوستى نىيى موتى الله وہ خود اکثریہ بات کھاکرتے سے کہ خداتعالیٰ کے اس ارشا د كو ذهن ميں لاؤ جس ميں فرايا : -" اگرتم ميرى تعمتول كونفع بخش كامون مير مك کروگے نوئیں انہیں یقیناً کئی گنا بڑھاؤں گالیکن اگر تمران كاغلطامتعمال كوكي فضخع والضك ومحفل س کروگے ماان سے لا پر واہی برتو گے دین کے لئے مجتفے کے توميرى منزانمني يقيسسنًا بري سخت ہے " (۱۱۴۸) بے پناہ جُذبہ سے سرشار ہوئے بغیر میرسے پاس اِس نوٹ کو تم کرنے کا اس سے ہتر نهيره أتصلنا تفا اً ورکونی طریقی نهیں کرئیں ان کی کتاب السرونك أب كالم "كي اخرى حقته كا

ایک موتر اقتباس مین کرول جهان وه اسیخ متعلق

كوت ش كرّا مول " ان کے دل میں دین محدصلی الله علیہ وسلم کے لئے محت کا اتنا شد بدحذر موحزن محا اور وہ اس کے ناموس كم لئے اس قدر غيرت ركھتے تھے كركو أن شخص ان کی محفل سے اسی جذبہ سے سرشار ہوئے بغیرہیں آگھ سكما تما يربات سب جانت بس كرانهون في امني زندگي کے آخری سال قرآن کرہم، احادیث کی بین جلدوں او افی سلسله عالیدا حدید کی کتب کے تراجم کرنے میں حرف لاد ينصُ اوراس طرح يكرونها أنكريزي زبان ميس قرآنی علوم کی ایک لائیرری تبیاد کر دالی برسب جیسا کروه خود کہتے بس إس ك مكن بواكه دره بدره ماہ وسال کے گذرنے کے ماقدمانہ خداميتعالي كيمستي كاشعورمحض اہمانی کیفیت کی بجائے ایک بخر ہاتی حفيقت محطور ربخينه سيخيترته ہوتا جلاگیا۔

فوت ہومکی ہیں جس مت رر جو مڌرت ٻيو ئي مجتت لفى اس كاا ورجوسيق انهول في ايني والدوص سے سکھے ان کا

خا دم عوام وهبمارسے ماه وسال كرُنن كسان ساقة فداتعالي كرصتى كاشعر ساحضے اکثر تذكره كياكيت ایک تجراتی حقیقہ کے طور پر نخیتہ سے نخیتہ تر ہوتا حلا گیا۔ تھے ۔ وہ اپنی ٢٩٤ يرايني والده كے يه الفاظ نقل كرتے ميں كه :-مصروفيات كاخاتمه اس وقت بهؤاجب ببن الاقوامي "جس اومی کوبم بسند کرتے ہیں اس عدالتيس اس كى د ومرى ميعاد احتسام كاليمي اس ف

وورموجاتين تاكه

وه (رت الِعزّت)

جب بيغام مل تعجبا

بسندكرے تو

موت اس محقیقت

ومناستغتى زندگ

بارایش لاء ۲۱ سال کی عمرس کیا - بعرابک وکیل کی حیثیت

سے ۲۱ سال کام کیا۔ مندوستان اورباکستان میں ہم ا

سال انتظامي عدول برفائزها قومي اوربين الاقوامي

عدالتوں میں ١١سال ج كے فرائض ا دا كئے اور تين

سال سفارتی کام بھی کیا۔ اس کوہرت سے اعزازات

مے لیکن وہ اعزاز جواسے اب حاصل ہو ا ہے

وہ سب سے زیادہ قابل اکرام سے اور اس سکے لئے

سبسے زیادہ اطبینان کا

موجب کھی۔ وہ اب صرت

خداکا خادم ہے اور اس

عربت کے لئے سب تعریف خدائبتعالی کوہی سزا وار

ہے۔اس کی ایک ہی تمنا

بنی نوع اِنسان کی بنی خامِت کرسکے ۔ابنی ذات کے لا بن کی صرت ہی خواہنٹ ہے کہ وہ اپنے مہرمان خالق ومالک کو یا ہے۔ اس کو اپنے رتب کرنیم سے جسم بختش اْور درگذر کی امیدہے - خدا کرے کہ وہ اس کی بے شمار خطاؤل ، کو ماہیوں ، کمزور اول، رائرلا گن سول ، نا فرمانیول اورز ما دنیول کو اینی رحمت تی یا در بیں چھپائے رکھے اور دُنیا و آخرت کی ذک*ت ہے* . کاسے ۔خداکرے ک انس کی تمام نایاکیاں

خداا وراسے کے دینے کا جاکر

اورخدمصے گزار ہوناہے۔

میں باسہولت منتقلی كأ ذريعه تابت مهوا وراعتقادي ايمان حق اليقين او انتهائ طاقت مين تبديل موجائ - امسين والحمديله دبّ العلمين "

رنگین فلمول کی ڈوملینگ، رزنگنگام رفزلوسٹیط كايى كے لئے ہمارى خدمات حاصل كريں۔ برويائش: نامرممود

ا ورابک می خوامش سے اور وہ یہ کہ اس کا مہربان ا من اس سے راصی بوطئے اور اُس وقت مک که وه اسے اپنی نواز کشس اور مروانی سے اِس دمنیائے دول میں رکھنالیسند کرے ۔ آسے ایسے مواقع فراہم کرنا رہے جن کے ذریعہ سے اسے اس کی اوراس کی مخلوق کی خدمت بجالانے کی . تونیق ملے اور اسے وہ صلاحیّت اور قوّت عطا کرے جس سے وہ خدمت اس رنگ میں اد اسوجو اس کی جناب میں قبول کئے مانے کے لائن مو۔ اکس کے ماس تواینی کوئی ایسی چزنهیں جواس (خدا) کی خدمت مَيْنِ لَكُاكُيْ جَاسِكِ بِهِ دَنْدَى مسلاحيتين، قابليتين، ذرائع، دمشته دار، دوست احباب، برمب کچھ اسى كىعطابين - اس كى التجاسي كم استعقىل وطاقت نصيب موتاكم وهتمام خدا دادعطايا كواس كى خدمت میں مرف کرسکے اس کی رضا عاصل کرسکے اور

#### (معترم ثاقبة زيروى صَاحب الديس هَفت رون الهل)

پیج برسے کر حفرت بچر ہدری صاحب ایسی برگزیدہ شخصیت برتی دیکھنا تو دراصل ابنی ہی عزّت افرائی سبت ورز وہ مجھ الیسے کو تا ہ تلم کی تعریف و توصیف کی مخاج مہنی و رندہ منسلوں کو یہ بات کے حدائے عزّ وجل نے بجراحدیت کو یہ بات کے سیاست کے خدائے عزّ وجل نے بجراحدیت کو یہ بات کے سیاست کے دار اس کی مطاوت ولڈت اور مجمت و منطقت کی مشھاس سے مجمر او پھیل عطا فرائے جن کی خوشبو نے ایک عالم کو مرکا دیا ۔

تذكروں سے بعدحامی کھرلی ا ورفرایا:

مگر لیحے کا کون ؟ پُس خود تو اب بھے نہیں سکتا۔ بعض اَ وَقات ایک لمباخط لکھنا بھی دوجو ہو جا تا ہے۔ آپ سلسل نمتنی در یک لکھ سکتے ہیں؟ بُس اِ طاد کرا دول گا۔

ومن کیا ۔۔۔" نجے گیارہ گھنٹے ہی سلسل کھنے کا تجربہ توسے " فرمایا توکل چا دنجے آجا شے ہیں آپ کا اضطار کروں گا۔ اور تیں انگے دن لبدد وہر تھیک ہونے چادئیے بنگے پرہنچ گیا اور میرے پینچتے ہی حضرت سے خاوم خاص اسٹیسل نے اندرجا کرمیری اطلاع کردی۔

ایک لطبیفہ مجھے:
ایک لطبیفہ مجھے:
اورنیشت کمبی مہوگ و لیے مجلی کھتے وقت " یان میں لایا
اورنیشت کمبی مہوگ و لیے مجلی کھتے وقت " یان " میری
ماحب سے بان ممیا کرنے کے لئے کہا جو محرا کر باس سے
گزرگئے اور جا کرویز و محرم احدا کی سلما سے کہد دیا کہ
ناقب صاحب نے بان منگوائے میں اور انہوں نے کچھ
بان لگا کر مجموا دیئے عبدا لما کہ صاحب کی سکما ہے کہ اور انہوں نے کچھ
ماحب ڈیوٹی برموجو دخوام سے تربیتی گفتگو کے دوران
انہیں نہ صرف سٹرٹ وفتی سے بازرہے کی مقین فرما مجھ
انہیں نہ صرف سٹرٹ وفتی سے بازرہے کی مقین فرما مجھ
انہیں نہ صرف سٹرٹ وفتی سے بازرہے کی مقین فرما مجھ
سٹے بلکہ یان خوری سے اجتباب کا مخورہ مجمع دیا تھا۔

The state of the s

دونوں دُفعہ قرمایا اس وقت توآپ ہیں نفظ لکھ لیجے مصنمون کو صات کرتے وقت سے شک بدل لیجے گا۔

دیدہ بابید :
ہم کھانے کی میز برآ گئے ۔
ربیعی ہی فرایا کیس تو تین جاردن میں والیں جانے والا بول آئے ۔
بربیعی ہی فرایا کیس تو تین جاردن میں والیں جانے والا مضماعت کو میں لیں گے ۔
من می خوال می خود ہی لگالیں " ۔ کیس نے کما" حفر تا کئیس نے ذیر ترتیب شمارے کی ایک کابی اس منعمون کے گئیس نے ذیر ترتیب شمارے کی ایک کابی اس منعمون کے گئیس بعد ہی دیا جائے گا اِس لئے انشاء اللہ العزیز ال کالسوا المعد ہی دیا جائے گا اِس لئے انشاء اللہ العزیز ال کالسوا اس کے ایت کے قت آپ کی خدمت میں بی اس کے دی جدت میں کی خدمت میں بین کے دی حدت آپ کی خدمت میں بین کے دیں جائے گئیس کی خدمت میں جائے گئیس کے دیں جائے گئیس کے دی

' الرُکے حالیٰ بستم سے فرمایا'' دیدہ باید''۔ کھانے سے بعد کائن کا دُورجبلا اس کے بعد کچہ دب تھیک جارنے کیس کا غذ فلم سنبھال کرا ورحضرت جوہدی صاحب شیلف سے نکال کر تر آن نجیدا ہے سامنے رکھ لینے کے بعد تکھنے لکھانے کے لئے تیار ہوئے ہی تھے کہ درواز سے درستک ہوئی اور کوشمی کا خادم کا بل خال ہا کھوں میں بانوں کی تسلیا گئے اندر داخل ہؤا اور آئے ہی کہا" لیجے ٹاقب صاحب بان !" اس منظر نے ایک کھے کے لئے کہا ہے تو دیا تاہم کیس نے بات کولطیف بنانے کے لئے کہا ہے اور فرایا ہم کیس نے بات کولطیف بنانے کو بیٹ میں کہ وہا اس میں کرمنیتہ مہوئے اور فرایا کو بیٹ سے کہ وہا ہی تھی کرمنیتہ مہوئے اور فرایا

کرے وی آگئے ہیں " میں نے عوش کی ہیں توخیر لا کہن سے عادی ہوں اور کھتے وقت مجھے پان کی کچھ زیادہ ہی حزورت محسوس ہوتی ہے۔ ویسی مجمعی کھار اس کا شوق فرا لینے میں کوئی حرج بھی مہیں اِس کا پتا دل کو تقویت دیا ہے سہاری ممنر کی رطوبتیں زائل کرتی ہے کہتھا کھے کوصاف کر اسے اور چوا .... شمرا کر فرایا

" اچھا جناب کیں بچھ گیا آں کر کسیں تکھدے وقت بان کھان دسے عادی او کر مُن تبلیغ نہ فرا کی تسیس کھاندسے جا کو کیں دیجھ اربواگا" اور شاید اِس سئے کہ وہ میری اِس کمزوری کو قابل معانی سمجھتے ستے اس سے بعد آئندہ جب بھی بچھے چاہئے یا کھانے پر یا وفرایا برا درم عمرم جو ہدری جمید نفرانٹرخال صاحب خود ہی فرا وسیتے " لیجئے کھانا ہم نے کھلا دیا ہے باقی آپ سک فقر !

اس سطینے سے بعد کوئی چار بجر پانچ منٹ پر صفرت چوہدری صاحب اِ ملاء کے لئے کب کُٹٹ ہوسٹے اور فرمایا " اِس مضعون کا عوان ہوگا —۔ میرادیر نے ہا' جس کے بعد مسلسل سارھے جار تھنٹے کہ" اِ ملاء" کا ہلسلہ

بی" حالاتِ حاضرہ" پر باتیں ہوتی رہیں جب محسل برخواست ہوئی اور بیں نے مصافحہ کے لئے افقہ برصایا تو" معافحہ" سے نوازتے ہوئے فرایا ۔۔۔ " اِس وقت گیارہ بجے ہیں" " بی ہاں " ۔۔ کیں نے عومٰ کیا مگر فوری طور پر میرا دھیاں اس طرف زگیا کہ آج خاص طور پر حضرت نے "وقت" کا ذکر کمون فرایا ہے۔

بین گرینیتی بی کسند بیٹھ کی جنی کا منی عنوان دیئے ۔ جن "الفاظ" برمیں نے تعقق وقت" بھوں" اٹھا کی تنی اُل ک نیج کی کھینچ کرمتبادل الفاظ میں لکھ دیئے ۔ اللہ تعالیٰ ک نفسل سے نماز فجرسے کوئی سوھ گھنڈ قبل مضمون کمل ہو کیا اور اسمی سے کوئاسٹنے کے وقت معرت پچر مدری صاحب کیا اور اسمی مخال آپ نے مقبادل الفاظ کوریند فرمایا ۔ کے انھوں میں نفال آپ نے مقبادل الفاظ کفرن فرمایا ۔ اور کیروں کے اور بریکھے جانے والے الفاظ کفرن فرمادیئے اور لیم کسی اور تبدیلی کے" او کے" ( کا مرد) کا کھ کر کستی خوا دیا ۔

بی مین الهود اسی بین شائع بو گیا جن کے بعدجاعی برائد ورسائل نے اسے اپنے آوراق میں گربرا پا یعین جاعق لائد اس کے بعدجاعی برائد اسی اپنے آوراق میں گربرا پا یعین جاعق لائد اس کے خوشنا کو صفر کی بینچ گئی محصن چوہ دری اواز پاکستان کے کونے کہ بینچ گئی محصن چوہ دری حال شادن کے کئے اور لوں یہ حال شادن کے کئے رواز ہونے نظے تو بین نے معنمون کے حال شادہ کے استفادہ کے کئے ساتھ کر دیا جہاز پر مواد ہونے سے اس احراب سے مصافح فرائے ہوئے (جب میری بادی آئی) تو اس تعابی کورے وقوق کے ساتھ کھر اس تو اس تعابی کورے وقوق کے ساتھ کھر مساتھ کے استقادی کی کھر کے استقادی کی کھر کے استقادی کی کائی کے استقادی کے استقا

دوسرى يعيف داف: اوراب واس ذكر جير مى كياس تواس كى اس عاجز يرشفقت ومحبت كايك أوروافعهي مماعت فراليجية مست" لاهور" مستمر م ، و مک باکستان محریس جاعتِ احدیہ کے ارکان برتورے جانے والے مظالم كا" روزنامير" شائع سونے پر معٹومكومت نے بیلشرالاهوا،" (اِس عاجز) اور" لاهوا "كے يوشر ك خلاف" وليفينس؟ ون باكتان دُولز "ك تحت كفّان قلعه گوجرسننگه ( لامور) میں د ومقدمات رصطر كوا ديئے جن یں دونوں کو م م ، م م سال کی سزا دی جاسکتی تھی \_\_\_ ہم نے (پتہ نگنے پر) ہائی کورٹ میں ضمانت قبل اذ گرفت اری كيكرث ورخواست والركروى حوايك وويرن بنح مين لك معى كُنَّى مكر إلى كورث كے باس" وى إلى ار"كے تحت قائم كئے جانے والے مقدمات میں صمائت منظور كرنے كا اختيار باتی در راتقا - جی صاحبان سرار کے بر ایڈ ووکی جزل سے ہمیں گرفتاً رن کئے جانے کالقین و ا نی حاصل کرسکے ہمیں اگلی تاریخ دے دیتے بہاں تک کوان کی مروت کا مزید امتحان لیتے رہنے کی مجائے ایک ون ہم نے اپنی درخواست والس سل لى اورمعامل است رب رجمور ديا. اب مقدمات مبی قائم تھے اورگرفتاری میں بولى لفي مكراس كاخدشه مهدوقت سمركاب ربتا تقا۔

کرفتاری کے لئے:

دوہرک وقت تیں جار

پولیں افسرایک دم دفریں دُر آئے اور بتایا کہ آج ہم ایک
خصوصی بالال مکم کے تق آپ کو گرفتار کرنے آئے ہیں بیں
اُن کے ساتھ ہولیا بنشی صاحب کو میں نے احمدی وکلا وکے
چندنا متحصوار کے تقے کہ اگر اجابی الیبی اُفناد آن پڑے
قوان میں سے جھی بِل جائے آسے مطلع کر دیں واکستے میں

پرنٹر وہ جی میرے دفیتی طرح سے انہیں سے کرعب ہم تھانے

پرنٹر وہ جی میرے دفیتی طرح سے انہیں سے کرعب ہم تھانے

کے باوجودا بینے ساتھ ایسا کوئی سامان نے جانا اپنے بب
رہے اعتمادی کے مترادی سیجھا۔ راستے میں انہوں نے
اختارہ وکوای دفعہ کھا کہ "تمہیں کوئی خواب آگئی ہوگ
اختارہ وکوای دفعہ کھا کہ "تمہیں کوئی خواب آگئی ہوگ
کے علاوہ بھی کئی انداز ہیں مولا کرم کے اپنے بندوں کو
کے علاوہ بھی کئی انداز ہیں مولا کرم کے اپنے بندوں کو
مکون بھنے کے بیوسکتا ہے ہی تھی ہی سیجے نم ہو تھر جملی
مکون بھنے کے بیوسکتا ہے ہی تھی ہی سیجے نم ہو تھر جملی
میں میں جانسا کھوں نے آخر سول لا تمیز کے تھا نے ہی میں
میں ہے نا۔ اگر ورت پڑ ہی گئی توکسی کے ہاتھ بنا می جوا
کو کھر سے سبتہ منگوالوں کا جمارے پر اس میں بینچھے کے
اپنے منط بعد ہی برا دران مرزا نصیر احرصا صواورہ ہی
کو تی نموں نے اورہ ہی گئی میں نے ان سے کہا
کو آئیں کہ کیا جمام کے اورہ بی کہ میں نے ان سے کہا
کہ آپ جا کر ایس ایکا اوصاحب سے بوچھ آئیں کہ کیا چھا می کہ اس می کہا جھا مو

سی کر فقاری نہیں ہوگی اُسب کر صاحب نے بھی ہوگی اُسب کر صاحب بے میں ہوگی اُسب کر صاحب کے بھی ہوگی اُسب کو صاحب کے سیاسی مثیر (جناب محد حیات تمن ) کافون اُسکی سے کہ کر قفار را کیا جائے۔ فالحد دللہ ۔

میں کوئی ہے ۔ انبچے کے قریب دفتر پہنچا تومنشی صاحب نے بیار کہ ہی ہے تاہم کا اور تاہم کی اُسکی سے دائی ہو گھنٹے ہیں دفعہ ہوکر ایک بیاسی میں نے کہا تو میں میڈ بیل شور سے ہو آؤں۔

کیا ہے میں نے کہا تو میں میڈ بیل شور سے ہو آؤں۔

کیا ہے میں نے کہا تو میں میڈ بیل شور سے ہو آؤں۔

کیا ہے میں نے کہا تو میں میڈ بیل شور سے ہو آؤں۔

کیا ہے کہ کا اور واقعی عجائب خاں پندرہ ایک منٹ کے بعد بھر آگیا اور کہا کہ

بالقول مين مشما في كاايك ديد او دسونطول يرييخوشخرى

بڑے چوہدری صاحب کا ہر میسی کیپ میٹ ٹ کے بعدنون کا کاسے کہ جاکر دیکھیوکیا ٹاقت خالدرېږه

· **E** 

میں پہنچے توج ہری اعجاز نصراللہ خاں، مرا نصیر احد بحریک ادر لیں نفر اللہ خاں، جناب لطید مبشرا ورقر کیٹی محمود احد منا مرحوم سیلے ہی تھا زمیں بہنچ کیے تھے ۔ ایس آیج ۔ اوصا حب نے بتایا کم چوکہ تھا ز قلعہ کو جریب کھدیں کوئی حوالات نہیں ہے اور آپ کو سول لاکٹر کے تھانے مجوایا جائے گا اس کے گوفتاری مغرب کے بعد ڈالی جائے گا ۔ لیکن ندجانے یہ انکی اپنی سوچ تھی یا کوئی مزید ہدایت کہ مغرب کے وقت انہول نے ہم سے کھاکم

میم نفیصلہ کیا ہے کہ آپ آج کا دات اپنے
اپنے گھریس گذاریں اورگل سیج ہے 19 ورا ا
نبی کے درمیان تورسی تھانے آجائیں ہمائے
اہلکار آپ کے گھروں پرسٹے توسو المیں نبی گا
اور بے شک آنے سے قبل طریول میں شانت
وفرہ کی وزخواست بھی دیتے آئیں۔

تعافی سے والی پر راستے میں میں نے" شاہنوازمیڈ عل سٹور" سے برا ورم محرم جو ہری محید نصر اند خاں کونوں کیا اگر اگر ممکن ہوتو وہ صفرت امام جاعت احدید کی صدت میں وعاکی و رخواست کر دیں لیکن جانے فون میں کیا خوال تھی اور تین جار و فعد فون کیا ہر و فعد وہ عقبی بنگل میں جا مات تھا اور جواب میں صفرت جو ہدری صاحب کی آواز میں کے معذرت کے بعد مجملاً صفرت جو ہدری صاحب ہی کوساری دام کمانی منا وی جس کے بعد مجھے یوں ہواز آئی جیسے اس کے لرزئے ہوئے ہاتھ سے رہیں ہورگرگیا ہو۔ ہوئے ہاتھ سے رہیں ورگرگیا ہو۔

ساری دات "لاهود" کا اکلاشماره تیاد کرنے میں گرگئی برجے کی تکمیل کے بعد نوافل کے دوران امدتعالی نے اپنے فضل سے مجھے طانیت عطا فرہ دی اور کیس نماز فی کے بعد ایسا سویا کہ سوا آگہ ہے آ کی کھیل ہے بجے کے قریب مکرم وفرزم محرشفیع صاحب میں بہتے گئے کاریس بستر وورد محرشفیع صاحب میں بہتے گئے کاریس بستر وورد محرسالان دکھ کر لیکن میں نے ان کے اصرار بی

صاحب وفتريس أكث بين ؟ ئیں نے کہا ۔۔۔"جارمیری طرف سے عص کرنا کہ خدا تعالى ك فعنل وكرم سع معاطر همل كياب يوسيس انشاء الله شام كوحاحر بموكرتما مهفصيل عص كرول كا"\_\_\_\_ كيس كوئي جار بے کے قریب دفتر سے اُ آرا تو بیجے حضرت کا ڈرائیور كرافعا أس ن كاكر" برسح وبدرى صاحب ان فرايا ہے آپ آج شام کا کھانا ان کے ساتھ کھائیں گے میں سے كها \_\_\_\_" بهت اچھا كيس حاصر موجا وُلُكا " كہنے لكا " سيرمي مين آب كوليه و بجنور ليس آول كا يرجمي محص کارگرسے اٹھا کرجب عقبی سنگلے کے صدرو ادے كے سامنے جاكر كھركى سوئى تو گاڑى كى اواز سنتے ہى دو مرابا شفقت ومجتت انسان نبتكحست بامرآ كباا ودميرس كار سے اُ رّبتے ہی مجھے اسے سینے سے لگا لیا اور کما " زندگی میں بد دوسری بے بجین دات متی كدكين اطمينان سيصوبذسكا اور رات بحبر ابینے دبسے سی کمتا رہا مولاکرم إفاقب

نسلوں کی آگھی کے لئے " ئیں نے نکاہ اُ دیر آ کھائی تو اُس کریم انفس کی آ نکھیں اشکوں سے ہریزیقیں۔عرض کیا مولاکریم نے آپ کی دعائیں توقبول فرالیں اب یہ آنسٹو کیسے ۽ فرایا ''یشنگر کے آ نشوہیں''

نے مرف میں توکیا ہے کہ تیری جاعت پر توڑے مبانے والے مظالم کی تفصیل چھاب دی ہے وُمیا والول اور احدیث کی آئندہ

الله کو و شرحت نصیب کرے اسنے اس طاعت گزار ہندے کو جو اسپنے سے چھوٹوں اور مجھرا لیے تر دامنوں سے معی طل استحقاق بے بنا محبّت کرتا تھا۔ اس کی با ٹوں میں میں حلاوت تھی مگر اُس کے ذکر خیریں میمی کچھ کم شیرین نمیں۔ خداك فضل اورهم كعماته

" حَياوِلُ دالول *ڪي تقوك بيوبا*ري"

هُوَالنَّاصِرُ

هارانصصالعين

بہترین کوالٹی کے ساتھ

احاب کی مہتر خدمت

طالب دُعا

ساجد شغرتثر

ڈانٹریا بازار

فون تمبرر ماكش: ٢١٩٢٦٥

أحمل كولالتمته

خدا کے فضل اور رہم کے ماتھ

ىخصوصى شكيش ٧ ما ەكىلىنے اُجرت میں . فىقىد خايت بهارسے بهال ۲۷ کیرٹ اورخانص سونے جاندی بے بینسی زبورات کارنٹی کے ساتھ بنائے جانے ہونیز فسم کے زلورات تماریمی ملتے ہیں۔ برويرائش بمنيرا نيدمنز ولدميال احددين

ضاخب زرگرافا دیانی دمرحوم) قصبه كالونيء رتب رسمًا يانبر كراجي لم منگھوبىرروڈ

مرج مشرخ ، تخم برسيم وجوار، أرُّط شکراور دیگرزرعی اجناس کی خريدوفروخت كے لئے

خدمت میں میش میں ۔ ایک اینا ادارہ طارف شناس رطرد

٢٢٨ غليمندى وحكوت وطفيصل إ

فون نمبرديوم ۵۸

نون نمني الماد ۲۳۹۰۵

### مي عهر شوق كي منافي جاكيانيان

مزم شنے اعجازا حمد بہاس فرم شنے عطا مد میہ اللہ مرحوم کے فرز مرا رحمن اور علامہ و اگر عمد اتبال کے حقیق بیس محتوم بیس جو اور علامہ و اگر عمد اتبال کے حقیق بیس محتوم بیس جا دیا تبال معاص جی سی اس اور اللہ کان مارہ میں تا بات ہم بہام در سنہ ہوئے اخصوص اللہ محتوم کا محتوم بیس محتون کی محتون کی محتون کی محتون کے حضرت چوہ دری صاحب ہے ہے ہات کے محتون کی کی محتون کی کی محتون کی محتون کی محتون کی محتون کی محتون کی محتون کی محتون

ادا کرتے کتے بیر بے ساتہ تو صاب چلتار بتا تھا کی تو کم میرے در لیے دو ایک افراد کی الی مدر کہ جاتی میں۔ ایک دفعہ پاکستان والیس آنے پر میرا صاب دیک کر فرایا موٹ میں نے تمہیں کی خطوط ہوسٹ کرنے کیلئے دیے سختے ان پر کچھ ڈیاک خرچ آیا ہوگا وہ اس صاب میں درج منہیں۔ مجھے تو یا دعی منہیں رائم تھا کہ وہ کھٹے خطوط منے کئے تھے اور ان پر کتنا خرچ آیا تھا کی وہ صاب میں ال کیا جائے۔ میں نے فرض کیا مجھے تو یا دنہیں کتے خطوط رقم کی ادائیگی پر آبکو اصرار ہے تو یا دنہیں کتے خطوط رقم کی ادائیگی پر آبکو اصرار ہے تو آپ ہی یا دکریں کہ ایک ہمدم دیرینہ کصیادوں کے پہندؤش زنگ محمول

قدره ت عاعطاله در کمیده اده داسی که عیده ت انگیزه کاده کنده ادمی مرم ین اعباز اصاحب مظر کرای

(وادوت کے کھرے کے حفرت پو بدری میں موسوق میں دیں کے بولے کھڑے کے معن پو بدری میں میں دیں کے بولے کھڑے کے معن دیر بارات ان کا میں زیر بارات ان کا میں زیر بارات ان کا کھی در کتوں کے بے تعلق در کتوں کے بے فراتے اوں سس میں کھے فرجے موا ہوتا تو امراد کے ساتھ یا گ بائی کے معلم میں کھے فرجے موا ہوتا تو امراد کے ساتھ یا گ بائی

کننے خطوط تنے اوران کا حساب کر میں چین پنج انہوں نے ایسا ہی کہا ۔

ان كاعافط مرده كميسوط والتي جرت ايز تقاء ان کی خود نوشت سواغ عری تحدیث ِ نُعمَن اس عطیرًا اہی کا بین ثبوت ہے کیونکہ اس کا نقریباً ایک بزارسے زائدصفات کا مسودہ جوبدری صاحب في فعن ابني يادواشت سے قلم برواشت مكما تا ان کے ایک بے تکلف سنے والے کوجب ایسا باورکے مِن أَنَّ لَهُ بِوا تُوفِرُ إِلَّا لَمْ تَعَكُّن كُولُارِسَى كِيا. أي کتاب ہیں سے کسی ایک واقعہ کے متعلق دریا فت کر کے آڑ الیں میں اس کی تفاصیل زبانی بیال کر دونگا بنا پر وہ صاحب بربر کرنے کے بعد قائل ہو گئے۔ حا فظے اور با د داشت کا یہ کمال گزشتہ داقیات کی تفاصیل ۔ وا فقیر کی اریخ اور متعلقر اشخاص کے اموں کے محدود نر تھا۔ اس کے د اع بین نو قدرتی كيمره يا كميور على معلوم بوتا تقا ـ اس كميور كى مار کراری کی دومثالیں جویاد آنی میں وہ بیان کر . دنتاسول ـ

دین ہوں۔

این ملی زندگی فر العیم شناخت : این ملی زندگی ابتداد میں بیرسٹری کی پریکس کے ساتھ ساتھ انہاں نے و وقتی سکچرار کی این میں بر وقتی سکچرار کی ام میں کیا میں میں میں دومن لار بر طاق سے کیا کاس میں ڈرخ میں دومن لار بر طاق سے کیا سے بیلے سیوار طلباء کی حاضری نوٹ کرتے حس کا باتی عدہ دیکارڈ رکھاجا انتقابہ اس کے کہ امتحال میں شہولیت کیلئے ضروری تقاکم طابعلم بر مضمول کے سیکچروں کی ایک مقردہ نداد میں حاضر کا بور

بای وبر طالبعلم حاصری مگوانے کا خاص ابتمام رہ تے دوسرے اساتذہ کے لیکووں میں عاضری لکوانے میں کو ٹی درکشواری منر مونی متی - اگر زیر کسی درنھے بیگرین ماضر نبین تو اس کا نام بیکارے جانے ران كا دوست برات المساه معدم كهردينا ليكوارك نظر رمبر بر بهوتی وه تله عدم کا تعظیس کرزیر کا حا حرّ مونا نوٹ کر بینا ۔ جو بدری صاحب کی کلائس ہیں ابيها تبونا ممكن نهرتنا ومشروع تنروع بين كوشش كي ئى جوكامياب منه موئى - ان كى كلاس ميں اگرزىدى بجائے بر معدم کتا لوجیے وہ برایک کی سوچائيں -) اب زيد صاحب و بال سكول تو كور كرو زید کی مینرحاضری کا مجاند امیوط جاتا به دوجار مرتبر اليها ہوا تو سمجہ ليا ركيا كم انس ليكوار كے ساتھ ير حربه كامياب نيين بوسكنار

کے آ مدی و کے بیرت کی: ابتدا ہو افرام منحدہ کی اسمبل کے اصلاس نیویارک سے کوسل باہر لیک سکس ہیں ہوتے سے وجب بو بدری صاحب انوام متحدہ کے املاس کے بیے جاتے تو ان کاتیام نیویارک ہیں ہوتا۔ اس سے اجلاس ہی شمولیت کی مور کارکا در ایکو سائی انا ہوتا ۔ پاکسان شاد کی مور کارکا در ایکو کارب المیونے ایک غلاموڈ کا کی مور کارکا در ایکو کو اس کی غلطی کی طرن توج دن کی مام ب ایک کارب والا اور عرصہ ہے دائی در ایکو کار کار ایک مالا راستوں سے نا واقفیت کو در ایک مقان ایک کی میں این کام خوب کی مان این کام خوب کو اس میں این کام خوب مان کار ایکام خوب میں این کام خوب میں این کام خوب میں این کام خوب

كى عادت على معالى دوا ياخوراك كيسيس جوبدايات دينت وه ان پر پورى طرح عمل بيرا موستے . وسال کی نمز نک جاق وجوبند رہے ۔ سالنٹر کیں خاکسارعالمی ادارهٔ حوراک وزراعت سے متعلق تھا ۔ اس ادارہ کی ایک کا نفرنس کے موقعہ پر واشنگٹن جانے کا انعان سوا کا نفرنس کے اختام پر تین چارسنوں کی حیثی ے کر نبویارک گیا ۔ جوہدری صاحب ان و اول ا قوام مندہ میں یا کتان کے منقل نمائندہ سے بیں ان ك ال عراد ال كى رائش اكد الدرمند مي مى حویاکتانی مکن سے دوتین مبل کے فاصلہ پر تھا۔ وه نبر صبح پارک مین دوسیل روزانه کی مقرره سیر کرتے ہوئے پیدل وفر جانے میرے لیے پیدل میلناہمیشہ مشكل راكب - اليار في معى سائة بدل جا ايراً وہ تیز چلنے کے عادی محق محت کے نظام نظرے مبى انتبى المله عامنه على كرًا سوتى على . ميرك يه ان کے سابھ جلنا دوہری مصیبت متی یشن کے وفر بنيح وال كاكره تيسرى منزل پيتا وانهول في ميرسيول كا رغ كيا - بين يبطي بن إنيق كانية بينجا تما - ان كوسيرصيون كى طرف جات ويكه كريوجيا اس بمارت میں کوئی لفٹ نہیں ، منس کر فرایا اول ہے ۔ اُس کونے میں بوڑموں کے بیع . تم اس میں اجاؤ - بر کبر کروہ توسير حيال حرامه كف اورس نے لفظ مين سوار مو كمه الثرتنا في كا شكراد اكبا كرسيرميان بيرميني زمت

سے بع کیا ۔ و فاؤل کی فیرست مجدد ہردی صاحب کو ملد سو جانے کی عادت تھی ۔ کیونئہ نماز تبجد کے سے اشنا ہوتا تھا۔ ان کی تبجد کی نماز بہت وقت لیتی تقی اس سے کہ د عادل کی فہرست بہت کمبی حتی اور دن بدن اور کمبی ہوتی جارہی تھی ۔ کسی سے د عاکمرنے کا جاننا ہوں) مطلب نعائے آمدی و کے بیر شدی ۔ بین ان راستوں سے بخولی واقف ہوں ۔ آپ میرے کام بین دخل اندازی نرکریں ۔ کچھ دورجا کراسے اپنی غلطی کا اصاص ہوا تو کھیائی ہنسی سے کہا ہے 50،77 پیدھدہ معمد کی معاملہ ۸۲۲ ( منظر صاحب افسوں ہے میں غلطی پر تھا)

متراکبا نرکزاً بابندی کامپیت اساس مقاخره التمجي وقت كيرسخت بابندلت اور دوسروں سے بھی یا بندی کراتے شروع شرق ہیں تو اس اچھی عادت پر عمل بیرا ہونے سے مجھے خارمین کونت مون اب یا بندی وقت کی ماوت سوكنى سے إوربعض اوتات اس عادت يرعمل برا بونے سے خفت اعلان پڑنی ہے۔ قیام دہلی کا وافغه سے چوہدری صاحب نے کسی معاملہ یوغور کرنے کے بیے ایک کمیٹی تشکیل دی میں جی اس کا ایک رکن تھا۔ سردیوں کے دن عفے کمیٹی کے ایک الاس یں چوہدری صاحب نے دوسرے احلاس کیلیم مجک م الربيح كا وفت مقرركيا على فدرا تاخير سے وقت مقرر كراني كيلة يوجعا أبه وقت تبدل نهى سوسكتا " فرمايًا كيول نين موسكتاب "اورضيح کے آول کی بائے سان بچے کا وقت مغرر کردیا۔ مرتاكيا مزكرتا مبيح سات بيخ يراني وملى سينتي وملى

الم بر بر الم الله الله به برای صاحب کو جوانی میں ہی ذیا بیطیس کارون الاق ہوگیا تھا ۔ انہوں نے فدائے فقل سے ۱۳ سال کی ٹمریائی ۔ امری کا ور مان کی فریشر سال کے علاوہ ذیا بیطس کے باوجو دان کی صحت تی ابل رشک متی ۔ ص کی دجر انکی باقاعد کے

پرمے بیٹے رہتے ہیں ۔ جب کک وعاکے یہ کہ والے اس کہ اور کئی۔ والے صاحب اطلاع نہ ویں کرد عاقبول ہوگئی۔ ایس دعاؤں سے اب ہم فرم م مورک میں ۔ آئے ہم سب بادگاہ رت العزت میں میں دعاؤں کے لیے دعائیں میں میں میں دعائیں کے لیے دعائیں کے لیے دعائیں

اورکوتے رہیں۔

کبیم در نهیں ملن درمولی سے گندوں کو کبیمی ضائع نہیں کر آوہ اپنے نیک بندوں کو دہی اس کے مقرب ہیں جوانیا آپ کھرتے ہیں نہیں رہ اسکی عالی بار گاہ تک خود پندوں کو



آپ کے کا وُن میں منہ ہے سے المکنی کا موسم کا الموسم کا موسم کا اللہ اللہ بوالہ نہ پڑھنا ہوں۔ آپ نے فرایا زمیندادوں سے نوار ترکیان کا مستقبل زیاد دو کوئی کا مستقبل زیاد دو کوئی کا مستقبل کیا مگریہ ، مقورہ دل میں بایسند کی میٹریہ ، مقورہ دل میں بایسند کی میٹریہ ، مقورہ کی موت دیکوریا موسل کی ایم سے کیا سال میں ایم کی میں کا اللہ ہونے دیکوریا موالہ دو اپنی بقاد کی فاطر تحفظات کی ہمیک کے لیے دو مراکروں اپنی بقاد کی فاطر تحفظات کی ہمیک کے لیے دو مراکروں اپنی بقاد کی فاطر تحفظات کی ہمیک کے لیے مسرکروال سے ۔

ورود ترلی کی برکت و اصاحب کواور در سے ورود ترلی کی برکت ترب سے در بیمن کا موقع اس طرح میسر ہیا کہ میں دسمبن کا در سے میں اعلائے کا موقع اس طرح میسر ہیا کہ میں دسمبن کا بی حضرت موانا میں الدین صاحب مجالی محرب المین ان محدید کرائی کوش نگ کر اپریش کے میں در اس المی موست ڈاکٹر آ سکر برونل کا قیام ایٹ بریمن دوست ڈاکٹر آ سکر برونل کی محال مگران کے بیا کی میں مرکز کی اس رہے ہو بدری میا کہ اس رہے ۔ جنگ عظیم کے بعد کا زائر تما میں ان میں رافل کا زائر تما میں میں اپنے دوستو کے بیال میں رافل کی کوش کی میں کو اپنی کا میں رافل کی کوش کی میکر من ل قریب بریمن میں بیتال میں رافل کی کوش میں میتال میں دافلہ کی کوش میں دیا دوستوں کو نکلیف زیادہ میں ۔ ایک دن چو بردی صاحب کو نکلیف زیادہ میں ۔ ایک دن چو بردی صاحب کو نکلیف زیادہ میں ۔ ایک دن چو بردی صاحب کو نکلیف زیادہ میں ۔ ایک دن چو بردی صاحب میں دیا ہوں کو بردی صاحب کو نکلیف زیادہ میں ۔ ایک دن چو بردی صاحب کو نکلیف زیادہ میں ۔ ایک دن چو بردی صاحب کو نکلیف زیادہ میں ۔ ایک دن چو بردی صاحب کو نکلیف زیادہ میں ۔ ایک دن چو بردی صاحب کو نکلیف نریادہ میں ۔ ایک دن چو بردی صاحب کو نکلیف نریادہ میں دیا کی دیا



محترم حویدری طبوراحدصان ماحوه / پیشن از ماه ورند ساقام پیشاندن ندن ک

حفرت چوہری محد ففر الدّخان صاحب مرحوم ومغفور کو قادیا ہی جلہ سال نرکے موقع پر در رسے ویکھنے کا پہلا موقع اس طرح الاکہ ہیں گورنسٹ کا بی فیصل مہار کا طالبیلم تھا اور چوہری صاب والشرائے ہندگی ایگریکٹوکونس کے ممبر کی چینیت بھی استقبال کیلئے گئے۔ میں بھی تھا۔ مرکاری اخران اور سیاسی لوگ میں متھے۔ چوہری معاصب نے سب کے ماتھ الی اللہ مغرب کی اماز کے بید احباب جماحت قطاروں میں کھڑے ہو میں مائی کی دوست کھڑے متھے۔ ان سے پہلے میں میں میں اس کے بیا تو فران میں کھڑے ہو اس کے بیا تو فران میں کھڑے دان سے پہلے اموں زاد مجانی کی برات میں جانے وقت میں لوگ

سہارا کام نہ آیا مگر آنخضرت صلی اللہ علیہ ولم پر درود سیعنے کی برکت سے مشکل مرحلہ آسان ہوگی کئی دف خطبات جمعہ میں مجمی احباب کو می لفین کیا کرتے سے کہ السان کام میں مصروف ہوتے ہوئے مبیی زبان سے درود بھیج سکتا ہے لیکن اگر زبان کام میں مصروف ہوتو فارغ او فات میں آنخضرت صل اللہ علیہ وسلم پر درود وسلام سے بڑھکر کوئی عباد اللہ علیہ وسلم پر درود وسلام سے بڑھکر کوئی عباد

نصف بنس كيانے كيلئے مرزا منصوراتريد

صاحب بھی وہاں موجود تھے۔ ہم اکٹر چوہدی میں کا اسلام کے میادت کیا کے میں اس طرف جائی تھے میں اس طرف جائی تھی میں اس طرف جائی تھی ایک بیٹن کرو میں اس طرف جائی تھے۔ ایک بیٹن کرو میں میں کا دردو مرا دیے بیا ایک بیٹن کرو میں میں ہو آل کے اور دو مرا دیے بیالی استا کرچے فاصلہ میں بہت معمولی فرق تھا۔ بیلے سٹیاں سے کرایے میں بہت معمولی فرق تھا۔ بیلے سٹیاں سے کرایے کرود کے بین سٹیاں سے بیتا کرود کے بین سٹیاں سے سوار موتے میں بچے ہوئی میں کرود کے بین سٹیاں سے سوار موتے میں بچے ہوئی میں کرود کے بین سٹیاں سے سوار موتے میں بچے ہوئی میں ا

مرادرم مولوی عبدالگریم معیم لندن نے ایک فعم مجھ سے بیان کیا کہ صفرت جو پدری صاوب نے ایک دفتہ ان کی بڑی بیٹی عزیزہ صادقہ کو اپنی ایک میس ربحبوائی کہ اس کا کا لر بھیں چیکا ہے اسے الٹ دیں جب کئی دن گزرگئے اور تسیس درست بوکر نہ آئی توحق جب کیورٹ بول نہیں آئی اس پرعزین فیے جواب دیا کہ اس قیمیں کا کا الوبید ہی الٹا جا چہا ہے اب سے مزیدالٹ نے کی کو آ معرورت تبیس آئی اس برعزیز مولان فیراح رصاب جیل ا

غير منوقع لمورير تشريف لائه . انتها أي خومش منے اور بار إر الله تعالى مى ممد كررى عظ . فرم تم مل صاحب نے یو چھا اس فرشی کی کیا دجہ ہے۔ ؟ فرایا رات مایوسی ك حالت من طرى وعاكم موقع الله مين في سن ركماتما كرروممين ( ۹ ое на матон ) مين ايكسينال ب جہاں ٹوٹ بوٹ اعتماء كاعلاج مواہد اورمصنوی اعضاء مم ملائے جانے ہیں۔ میں بغیر واتفیت کے وبال جلاكي رساما رسترنس مي درد وتنزلف يرمعتارا ولان جابكر الخارج والمرمكو ملآ أينا تعارف كرايا عبدالله خان کی کیعیت بان کی اور اب یک علاج کی ربور ط و کھائی ۔ ڈاکٹر رکورٹ پڑھ رہا تھا اور میں آنحفرت صلى التُدعليرير ورود مبينة ارارة اكران مراسطا اوركما su zafarulla although hard pressed I will admit your میں نے مشکریہ اواکیا اور کرہ سے باہر . مصاآمدا نكل كر لان ( LAWA ) مِن سجدُهُ مُسكرِ بَا لا يا بير بعالُ ے كماعبدالمذفان تيار موجا مسيتال أرام ده نظريني أَمَا مُكربيس وعلاج سے عرض ہے - جوبدرى عبدالله خانعاصبت کا اس سبنال میں ارکیش موا کھٹر کے حور میں بن ڈال کر طانگ سیدھی کردی گئی ۔ پھر وہ الله عِمْا نبين كي من مكركما كرت من كروكيف میں نے سالماسال دیکی سے اس کے مقابل پر آب جنت میں مول اس کے بعد الج عرصة مک یک بڑی مورو زندگی گزاری میچهدری عبدالیّدفان صاحب بهب صحتیاب موکر و کمن و ایس آگئے تو چو بدری فرید عفر النُدخان صاحب كيد دير اور انگلتان يي ري ہمپ کہ وستوں کوالٹرنتالی کے فضل واحسان کے طور پر اپنے مجال کے بربیال بی داخد کا واقر سنايا كرت سق اور فرايا كرت سق دوستول

خورونی کی کمی کی در سے را شدنگ کا نظام جاری تعادر ایک سفت كيك مرف ايك كلودود ولمآتفا - ايك و نوشن اؤس بي كماني كاميزر عبات كيك مليم تقرير وزور في سوك دود مدك عالم بلانے والا بریشانی کے عام میں اندر باسرہ نا جا تا تھا۔ فرم مولانی مس صبنے بوج کیا بات ہے جائے ہیں کیا دیرہے ؟ جواب آیا دودومور گيام جودرى صاحب في فرايا كمان سے اور واب الم بمينيك ديا بي وبدرى صاحب ولي انسان الدُّتوالي كنعتول كي أقد مي كمُّ ا بے ریصے موے دورہ اور دسی میں کیا فرق ہے۔ ين ناكم اكم ي انسان كاعمل كادخل ب دوس میں نہیں ۔ مگر ان ن ریک کوضائع کر دیا۔ ہم اور ووسرے کو شوق سے کھا تاہے۔ بھر اپنا ایک واقعہ سنايا كرمين جندون كيد لندن سي بابر كيا مواتما اس دوران میرے میزان واکٹراسکر برونلر کو باحسر جانا يرا وه جائے سے پيلے گري موجود اشياء خوروني کی ایک ففرست میزید رکو گئے میں والیں آیا تو دیجاکم دہی یر اُلّ ملی ہو آئے۔ میں نے وہ سٹا کردہی کی لى مجودوست جائ بلارب عقي انبول في راي يرت سے کہا چوہدری صاحب آپ نے اُلّ سگا ہوادہی کھالیا محرم جویدری صاحب نے بعد پیارسے جواب دیا۔ ال کھاکیا اگر ڈاکٹر فلیمنگ وہی چیز آپ کوبیٹ ایس کے نام سے بیش کرے تو آپ میں بڑے شوق سے کھا بیگے ایک و فعرچو بدری صاحب کے اس کھانے ہی اور دوستوں کے علاوہ ہیں بھی منا اورچو مدری صاحب کے اس بیٹھا تھا ۔ کو ل میز جو بدری صاحب سے گرکٹی ۔ بین نے میزید موجود و بی تیز ایگ کردی ممکر اس انناد مین انہرں نے گری ہو تی شنے اٹھال ۔ بیر سنے عرض کیا یہ ستے دیں ۔ یہاں سے اور سے میں . فرایا کیا یا ونہیں بين مِن أَرُكُونُ كَان كاحِيد كرُجان عَن تو أَلَين كما كرنى تغيس المحاكر بيونك مأركر كهالو اور بهم كبيي مي إيسا

اگر کہی متن ہاؤس سے موکر مہیتال جارب ہوں تو ویٹ میٹ میں بسیال ہیں جب عمی اکتے ہوئے اللہ بین کی بجیت میں اکتے ہوئے الدون فی بجیت کی بہتیال ہیں جب عمی اکتے ہوئے الدون میں کھایت شاری ہے ایمی طرح رہنا سیکی بہتیال میں اکتے ہوئے الدون میں اکتے ہوئے وری حاصب دریا فت فراتے کون سے سٹاپ سے بسی کی ۔ ان کے سوال پر ایک دل صاحب اور میں مائے کہ اگر الدی کو و میں سٹاپ سے سوار ہونے کی وجہ فعنول فرچ نہیں سوار ہونے کی وجہ فعنول فرچ نہیں سوار ہونے کی وجہ فعنول فرچ نہیں سوار ہونے کی وجہ فعنوارادی طور پراوم میں سوار ہونے کی عادت ہے اس سٹاپ سے سوار ہونے کی عادت ہے اس سٹاپ سے میں مواج اس سٹاپ سے میں موج تا ہے کہ کہ میں میں میں ہونا جا گئے۔ خو میری ماہوں کی عادت ابنی رائے میٹ میں میں ہونا چاہئے۔ میں میں ہونا چاہئے۔

چو بدری صاحب کا حافظ با کا تھا۔ ایسامعلوم ہوتا تھا کہ کوئ بات ان کو کولتی ہی نہیں یمونا جن رامبول تھا ان راستول پرلیوں رامبول بھا کا تھا ان راستول پرلیوں کے حدو ہاتھ کا ان کو علم ہوتا تھا۔ یہ بھی کہ کہاں سے کہاں بی بیٹ کرایہ کی بیت کے بیش نظر سیا و در کہاں بسی میں بلکہ کرایہ کی بیت کے بیش نظر ریلوے ادر لس کا سفر طل کرکیا کرنے تھے جس و نی وات کی جر آئی ہیں صاحبزادہ مرزامنصوراحد صاحب کے پاس بلیٹھا تھا ۔ تو انہوں نے کہا فریر صدو بیش وہ زانہ یا د آگیا اور چو بدری صاحب کی بے تعلق میالس می ۔

ایراسونت کا تدر دانی ایراسونت کا تب ندن میرانیائے

می کیا کرتے ستے ، اب اللہ کی نعمت کیوں پینک دی جائے - ہمیشہ (ن شکرتی کے نتیج میں ملنے والے فضلول کے حصول کی خوام ش کرنا چاہیے ۔

اكرام ضيف ، ١٥٠ ين جاعت احدير كتيسرك الم حفرت

مرزا نا صراحدصاحب یوری اور مغربی افرایق کے دورہ پر نشریف نے گئے مجمع معی مضور کے فاقلہ میں مشمولیت کی سعاوت نصیب ہول بچوہدی معاصب ان و نول بين الا قوامى عدالت انصاف كے صدر مح سیگ میں مجھے اور سے بدری محد علی صاحب سابق رئسل تعليم الاسلام كالج كوجوبدرى صاحب كأفهمان بننخ كا شرف حاصل موا مشن اكس مي دات كمك سے فارغ موکر سے مدری صاحب کے ساتھ ان کے فلیل کے لیے روانہ ہوئے ، منزل پر پہنچ کر حج بدری ص نے کارسے انز کو حلدی جلدی سمارے بیگ اٹھا ہے یو بدری محد علی صاحب نے کہا یر کیا آپ نے کمال کرویا ہم آپ کے بچوں کی طسرح ہیں ۔ چو بدری صاحب نے فرايا س أتن بات إكيا أكبوموا أوْلاد كُوْ كا ارت ورسول معول كئين اور مج اكرام ضيف سے مى مروم کونا چاہتے ہیں۔ دیر کانی موصی می جو بدری صاحب نے نہیں ممارا کرہ و کھایا اور نوجھا ناشتے میں ك ك ندب أور ناستركس وقت كرت بي مين في عرض کیا ہے فکر نہ کریں ہم خود کرلیں گئے بچوبدری صاحب نے قرایا اس وقت میں میز اِن ہوں ۔ یہ میرا فرمن ہے ۔ تھر چو ہدری مواحب اپنے کرہ میں تشريف كے منع ميري انكو كلي تو ميں نے أبهته سے جو بدری محد علی صاحب سے کہا کہ نناز کا وقت مو گیا ہے وصنو کر لیں بچو بدری صاحب نے اسی طرح الروشی

کے عالم میں کہا کہ میں رات کو دو وفغر غسل خانہ جانے کیلئے اٹھا ہوں چوہدی صاحب کوعبادت کرنے ہی ديكماس - خدا معلوم سون كبين ؟ اسى سوي ين بُي سومي نيس سكا - رات كوتيم ن النيز أ یے جو وفت تا ا تھا۔ عین اسی وقت مجوبری ماس نے دستک دی اور فرایا استة تیارہے استدار الين . مين كور ف كے يا تيار سوا بول سم فائنة کیا نو جربدری صاحب تشریف نے آئے اور فرایا تیار موحا و کس اسط کر برتن دھونے لگا توجو برری مام نَ أَنْ يُوكُو ميرب إلته بحريه اور فرأيا أب بهان ہیں۔ میں نے عرض کیا کہ یورپ میں تو مہماً ن میز اِن کا المع شاتے ہیں۔ جوبدری صاحب فے فرایا کہ آپ جانتے ہیں کر میں سالما سال اکیلار اسوں - مع علم مكرمين يورمين نبين ببول اور مستت رسول يرعمل كونه كالوحشش كرتا تهول كيا أتخفرت صلى التدعليه وسلم كالبشر دمونا يادنيس وچوہرى صاحب نے امرارسے سمارے برتن خود صاف کیئے۔ اور وہ مین سیندو پالیا کراین جیب میں رکھ کر کہا۔ ماہ will do سال سرميرادويمركا كانام اويمين المرادويم ساتھ نے کر عدالتِ الصاف کی طرف روانہ ہوگئے۔

سی خیر رخواسی چوبدری عبدالدنان

ی جو بدری عبدالدخالط ماحب مرحوم نے سنایا کہ ان کے مجائی فحرم جوبدگا خشکراللہ خان کے مجائی فحرم جوبدگا خشکراللہ خان صاحب مرحوم ایک و فقہ قبل کے مقدم فیں مانوذ مو کئے۔ بڑے مجائی حان ملک سے اِسر سے الل کو اخلاع دی گئی۔ ہم رُ اسید سے کہوہ کسی برافتر اللہ کو اخلاع دی گئی۔ ہم رُ اسید سے کہوہ کسی برافتر کو اخلاع دی گئی۔ ہم رُ اسید سے کہوہ کسی برفائش کو اخلاع دی گئی۔ کو اخلاع دی گئی۔ کم رُ اسید سے کہوں کسی برفائش کی خلاص ہو

مِعانی جان شکرالٹرخان صاحب نے ہس معیبنے سے میں سفر ایک و نفر چوبدری صاحب سے اوگران کی ورخواست کی - چوہدری صاحب نے کاپی میں یہ مخزير فرمايا.

مائے گی۔ بڑی انتظار کے بعد ان کا خط آیا کہ آیج خطے بڑی تکیف ہوئی استکراللہ فان مجے بہت ہی یاداہے میں اس کے سے دعا ہی کرسکتا ہوں ۔ اگر نی اواقع اس نے یہ جرم کیا ہے تومیری فبت یہ تقاضا کرتی ہے کہ اس کو اُسکی سزا ایس دنیا میں ہی ل جائے اس ک بخشش کا سامان موجائے۔ یہ عامشی جوڑ یار شریف نستی مسر یار مز

Bahullakhan 23-10.46.

یا ا رحم الراحین ! نوایت اس عید شرر کو ( حب كا نام كا باب في فعز التدفان ركما اور نوف اینے بے یا ال فیض سے اسے مرلی وسے اس دنیا مين المفرمندكيا اب جبكه وه يترك مصور حاضر بوحيلت اینے احسان ، فضل اور دعمت سے نبات یافتہ محروہ میں ٹال فرا۔ آمین <u>تم آمین۔</u>

فيويني ويتعيي ہوا کے مرابہ دسری تر رحمضكاذار دبولا

سر دار داوان سنگھ مغتون ایڈیٹر" ریاست"نے دلمی میں یہ واقد سنایا کر نقیم ملک سے قبل میرے اخبار برکش مقدات سے اور میں اس سار اس مفرت جوبدی صاحب سے متورہ کرنا جانتا تھا۔ شملی لاقات کا وقت ملامیں حصرت پومدری معاصب ال تومشوره کے بعد فرایا کر سروار صاص یہ تو فانونی مشورہ مقا۔ میکن ان سب پریشانیوں کے ازالم کے بیے ایک تربیدت سخر بتاتا سول اور وہ يرب كه " صبح سويرك المترتعالي كحصور وعاكيا کریں انس طرح آپ کی ساری پریشانیاں دور ہو بها تمين كى " دروايت مكرم عبدالقدير صاب درايش قاديا)

ا مزت کے صاب کتاب اور سنوا کے تعتور سے می ورتا مول ـ اس جرم كاحساب النَّدَّتَوَالُ مُ س جِهَان بين مُ کے۔ آپ سب و فائیں کریں میں مبی کرار موں گا۔ شكرالله خان مجي المدك حصور كواكر ائد اور اين اكوه گاموں کی معافی طلب کرے ۔ تعض اوقات کسی اور وجرسے النان میرا جاتا ہے ۔ چو بدری عبدالندخان ماحب نے بناما کہ مقدمہ کی سماعت کے دوران ہی ممائی جان ملک والیس تشریف کے آئے ۔ حالات دریا فت کئے مگر کوئ قانونی یا دوسرا متورہ ندریا سوائے و عامے ۔ اسخر الله تعالی نے فضل فرايا ور

اک جوان کے ساتھ امیانک سمارے کرے میں وافل مونے کید فاسلم براسان سے مو کئے - برحال مفرت چ دری ماحب نے اپنا تعارف کردایا ، مركيضائ رجن کا نام شاید مسٹروید تھا اوروہ دہلی کے رہنے والے نفے اور چوہدری صاحب کے زیر تربیت نفی کم تقارف كروايا مبعرتهم طلباءت فردأ فردأ نام ويي لگے۔ خاکسار نے حب اپنا نام بتایا نو آپ نے فوراً كبا • آپ سے يہلے سى ملافات موصيكسے لا مورين نہیں کے والد صاحب اور نواب محددین صاحب کے بائقة "خاكسار كامر مهلا نخربرتما كم الساعبي مكن م كم الك وه سخص حو ديني اور دنیادی مصرونیات میں بے صدا دربے پناہ منہمک رمننا ہے وہ ایک سات سالہ بچے سے ملافات کا داقع حب کو گزرے ہوئے می نوسال کا عرصہ گزرچکا ہے اپنی " شعورى يادداست " مين محفوظ ركوسكما سي. اور بغیریا د کروائے ارتخود اسے روزمرہ کے طور راستعال كوسكتاب ميريا دواشت الندنفالي كي بي تتماريقتون میں سے جو مفرت ہو ہدری صاحب کی زندگ مین ال ک دات پر دات باری کی طرف سے مسلسل بارش کے طرح برستی رین ایک نعمت خاص مفی حب سے ال ک قوتت شفور ونتعقل اورات تدلال وتدبركي تشكيل وتمير مولُ أوراسي يادوانت "خصرت جوبدري وحب

وحفرن جوبدرى فدظفراللد فانصاب فاكسار کی پېلی د انی ملا فات ۱۹۳۵ء میں سول ٔ میری عمسه اس وقت سان سال کے قریب متی میں اپنے والد محرم رابيرعلى محدصاحب أورحضرت كواب محدوين صاب رنعاء مضرت بان سلا احدیہ کے ہمراہ حضرت جیدی د مدارسے مشرف سوا مع تعارف كروابا توحضرت جوبدري صاحب نے والدصاحب سے نؤراً ایک سوال كيا " راج صاحب آب نے ان كاينام كيے دكارة ي نَّ ركامي ياحضورن؟" محرّم والد صاصب في قدرت مامل سے اور کی جمل کے سائھ صرف انا کہا جودری صاحب ایر نام میں نے اپنی ایک خواب کی بناء کر حضور کی خدمت میں تجویز کیا تھا اور حضورنے اسے منلود فراليا اوريهمي فرأيا كه مفترت إنى سله احديدك اين قول كرمطابق الندتعالي كصفت - فالب " کا حضور کی بعثت کے ساتھ ایک گرا تعلق ہے نوسالصے کے بعد

میری دوسری ذاتی ملاقات صفرت مجددی صاب سے مهم ۱۹ میں بینی نوسال کا عرصہ گزرنے کے بعد موئی ۔ خاکسار اس وقت تعلیم الاسلام بائی کمل قادیاں کا طالب علم متعا اور ابدو کی باؤس میں ربائش پذیر تھا ۔ موسم مراکی ایک دو پہر کو تقریباً شین بجے بیند ہم عمر طلباء ایک کرے میں بیسطے اتبی کر رہے تھے ۔ میں میں ان میں شائل تھا۔ اتنے میں حفرت جو بدری صاحب اپنی محصوص نزکی فولی بہتے مورے

تمہیں جرت کیوں ہے ؟ اسی شام ہوشل میں خاکسار کا طاقات محتسدم خلیل احمد ناصرصاحب سے ہوئی میں نے ال سے بچد بروں صاحب کی طاقات اور دو بیرے واقعہ کا ذکر کیا۔ اور انکی یاود اشت پر اپنی خیرت کے المهار کے ساتھ اس بات کا بھی ذکر کیا کہ مسٹروید کمیونسٹ میں انکو جاعت احدیہ سے دلیبی کس طرع بیدا موگئی ؟ دو سرے ون ماز مغرب فاكسار حسب معول ستالمارك میں حضرت مصلم موعودی المست میں اواکر کے حب فارنا بوا تو میری حیرت کی استها ندرسی کم حصرت چوبدی محد معرالله خال صاحب اس عاجز کے پاکس تشریف لائ ا ورفران فك كرمسر ويدك فاديان آن ير تميس حرت كيول ب وتباري اس حرت كاكل دات فلیل احد بامرصاحب نے ذکر کیاتھا اس نیے بینے مناسب سمما كرتمين ير بنادول مم في سرايك كورون دینی ہے اس میں کسی مفروضے کی بناد پر ایک تمیقے سے رسر کر لینا واجب نیس والعدے فاکسار نے أورتمبى بهن سيستن سيكه يدليك الكشدواردل اور وماغ برير مجى مقاكم سمارك بزرگ مم ساكس ندر مبت انتفقت اوراخلاص بحرائعلق ندصرن فالمركزت میں ملکہ اس کو نبھانے کیلئے تردد میں کوایٹ و کرنے ہیں ۔ محرّم حج بدری صاحب نے فاکسارکو میت المبارک تُ انبوه مِنْ قَامَشُ كركے فاكسارك ایک و انی الحبی كو ووكرف كيك اس شام محض المد تكيف اتحال والدق انبیں اس کی مردنگ میں جزاد تیاسے ﴿ المین ورنم خاكسار كى بساط كيائمتى مجاعت نهم كالتعليم الإسلام إنى سكول كا الم حفير سا طالبعلم سي توتقا اور توكيد نيون نفالیکن میرسی حفرت بانی سلساد احدیہ کے رفیق کی نظر شفعت نے فاکسار کو اُس شام بیت المبارک میں

ی شخصیت کی تغییر میں ایک بنیاوی کرواراد اکیا بوں دوس موتار تفاكم حفرت جوبدرى صاحب ك ياددات م طفیل ان گنت معلومات، وأقعات ، حادثات تعلقا ے یں امانات اور ان کے بے شمار باسمی روا بطرحوری ماحب كے حضور دست بستہ غلاموں كى طرح بروقت طاف درہنے تھے ۔اور چو مدری صاحب اپنی بے پناہ مامزد ماعن كي بدولت ايني وكالت السياست أور ماغت ودعوت الى التدك شعبول مين ال سے وه کام لیتے تھے جو بر عام وخاص کے لیے کسی طرح مکن این سعادت بزدرِ بازونبیت ہاں نومب جو ہدری صاحب نے موجود طلبساء سے ذاتی تنارف فرواً فرواً حاصل كري تو بيرسم فاطب مونے کہ آپ وگوں نے ممارے آنے پر کو ڈی جیز يها ب يكدم جيادي من د وه كياسي على مهم سبحران موے کم حور دری صاحب نے کرے میں داخل ہوتے ہی پرکس طرح مشاہرہ کردیاہے کہ ہم نے کوئی چیپنر جمياني سے . في الوا قد جب جو مدري صاحب تشريف لائے تو سم چند طلباد تازہ گاجریں کھا ہی سیس رہے مع بلكريون كناچاسية كرجُر "ب سق اور وه كاجرا كأعقبرتهم في جلدي سے بسرمي جيباديا تھا حضرت جہ بدری صاحب نے فورا کستر کی تلاشی کی وہ گا جروں كأتخبه برآ مدكرايا احدفران لكي انبين جيبلن كاتوكونى مرورت سنين سمّى ير تو آب وكون كى معت كيد ببت اچی ہیں اور تھر ہماری حوصلہ افزان کیلئے ایک گاج كا شراقا تورا كرخو كهايا ادر ايك مسرويد كوديا اور سمیں کہا کہ " آپ اپنی گاجروں سے انصاف کریں اور ہمیں اب اجازت دیں کیونکریں نے ویدصاحب کو اسمی اور بھی قادیان کے کئی مقاات د کھانے ہیں يه تقامعنرت توبدري صاحب كامشفقا نر روتير-

سوجاً انتقاء كيونكم بير وه ستارے عقيمي پرچودين ے ماند کی جاندن جاروں اگد برس جی تھی اوران ے کہ من ان کی ڈونی سوئی نظرین جب سم سیسے جاندنی میں ان کی ڈونی سوئی نظرین جب سم سیسے ر الما المال برير أن تغين تو قلب و نظر من الميكن تبدل كالبونا ببرحال مقدّر ببوتا تفاء

اجازت ليناضرورى تعا

مسرا واقعه خبركا يبال ذكر كرام اي عاجز مرورى سمجتاب وه اغلباً ١٩٩١ء كام - فاكساركس سے جیو نے ممانی عزیزم کرنل راجہ باسط احمد صاحب كى شادى لا بورىي بى مونا قرار يا يى متى موهم مرا بي حفرن چويدري صاحب لامود تشريف لائم مورُ یمتے ۔ محرّم والدصاحب ( راہم علی محدِفان صاحب) کی لا مورمين خاكسار كم بال تشريف فرا تق . والدها نے ارفاد فرایا کہ ایک دعوت نام حضرت جو بدری صا كوىمى مين بمجوادون - فاكسارنے عض كياكم اكراپ مناسب خیال فزایش تو خاکساریه وعوت نام خود مخرم جوہدری صاحب کی خدمت میں جا کرمیش کردے والد معاصب نے فرایا نہیں اسکی صرورت نہیں ، مانے الل کیا معرو فیات مول اور نمهارے جانے سے شایدیاڑ بيداموكرسم سب بررنگ مي انكي شمولين ضروري خيال كرنے بين ر اور كوئ صورت مكلف كى كل التے جس ين ان کے کیے کسی قسم کی تکلیف کا پہلو مو۔ تم یہ دون ام بندلیم داک بجوادو۔ اتنا می کافی ہے ، خاکسارنے رصب ارت د تعمیل کردی کیجس شام دعوت دلیمه تی اُسی دن خاکسار کو قریباً یا پزیری م صرت چو دری ما نے نون کیا اور ارت د فرایا کرمیرب ساعر ایک جهال بیمی بول کے جن کو آپ کی طرف سے شوییت کی دوت نو نیں لیکن ان کو اس شام میں نے کھانے ہر بلایا ہوا رور بیر کی ان کو اس شام میں نے کھانے ہر بلایا ہوا نے انداز منا . نزكيا من انبيل اس دعوت وليم من الضافة

مغرب کی نماز کے بعد ایک خاص نشان اور حسن و اصالات نوازا رفاقت کاشام

یہ شام خاکساد کو اس سے میں ہمیشہ یا درہے کی ۔ کرجب خاکسار سے محفرت جو ہدری صاحب گفت گو فرارب نق نو ان كو ديكه كر مضرت مولا ناتير على صاب عبی تشریف ہے۔ حضرت چوہدری صاحب ف خاكساركا أزخود حفزت مولانات على صاحب سي تعارف كروايا ا در نبايا كم ين راحه على محدصاحب كا بليا مول حفرت مولانا کمال شفقت سے فاکسارسے بغلگرموکئے اور اس طرح حفرت چوہدری صاحب ایک طرح سے حضرت مولانا شیرعلی صاحب کے سیرد کرکے خود وال سے رخصت ہو گئے۔

اس تیام حفرت مولانانے فاکسار سے کہا اگرتم عناه ك نماز كل بيت المبارك بي معمر سكت موتو جند منٹ سرروز عشاء کی نماز کے بعد مجہ سے ایک حدیث يادكر لياكرو اوراس مديث كاسياق وساق بي مي تهس بناديا كرون كا - ير وه" رفاقت كى شام عنى جس نے اس نامچر کو حفرت بائ سللم کے دو نہات ہی متاز اور جلیل الفدر رفینوں سے مزصرف مواوانکم ان کے فیضان صحبت سے مشرف مونے کی فاص سعادت بخشى ومحض التدنعالى كاخاص ففل اوراس كاخاص احسان تخار مفرت مولانا كے ديس حديث كا يرسلسا فمف حضرت جوبدری صاحب کی شفقت سے روتما ہوا اور حس و احسان کی ایک مشعل ووسری مشعل سے روش مولی به وه ستاب من حواي مارير بر لخط موكرم سغ .. رستے محقے اور حن احسام اور وجودوں پر ان کی ناکاہ رب نور وا ننفات بغلا برحادثاتی طور پریا واقعانی طور پر يرط ما تى متى انكى كايا كليث كالسلم سمى اسى لمرتمروع

لا سكتا مون . خاكسار نے عرض كيا كم أن مكرم كانشراف سے مجی کردیا آپ نے کہا کہ کوئی حرج نہیں آپ جزم ن لانا اورا پنے مہمان کوساتھ لانااس سے برموارزار مہرسکینے صاجزادہ صاحب سے وعاکے لیے کہدوی یا لیکن فاکسار ادر كما موكا فراف كك اجازت لينا بهرحال مرورى تما کی طبیعت میں کمد جاب ہی تھا۔ مفوری در بعد میں نرت <u>حویدری صاحب کے اس</u> ا ہوشعیٹ نامی ایک صحابی نے ان نحفرت صلی الڈعلیہ و کی دعوت کی ا ور حضور کو منعام بھیجا کم حضور جاراوراتنجاص کی تنخص بھی ہماسے سابقہ ہ کہاہے اب نناؤلسے ) ہا تقہ سے ایک خوبصورت مگر مجی اندر انے کی اجازت ہے انہیں اس نے کہا یا رسول اللہ اجازت ﴿ خَفِي سے ا شارے سے لفظوں والجماس رائ (ب توآب اس شخص سميت اندر تشريف ي ﴾ اور حملوں کے تکلف کے بغرنہایت خاکسارکی بیٹی ک وصحيح بخارى كتاب الاطعمه) 🕻 مېي احسن طور پر ريا ئې ديدي. وعاکے بعد خاکسار کو

حبوث مفيد أظرا اكتير أولا د نربينه اكتير أولا د نربينه ردجي المعنق خوار به درجي المعنق خوار به درجي المعنق خوار به درجي المعنق خوار به من قراق معنده به درجی المعنق خوار به منقق خوار به منطق خوار به منطق خوار به منطق خوار خو کودی مرود کا ۱۹۰۹ و است است معول موتوم را است کی به موتی مرحوا می بین موتی مرحوا می بین می بود کی حصوب معول موتوم را است می دخوان است محتر پوری می ماصب کی وساطت سے حضرت پوری کی صاحب کی خدمت این شولیت کی حرو آپ نے محض از راہ شعقت فنبول فرالی خاکدا و شاوی کی تقریب میں شولیت اختیار فرائی خاکدا نے بیم می موتی می کر صفرت پورد کے اس ماصب اس تقریب میں اجتماعی و عاکر وائیس گے۔ اس ماصب اس تقریب میں اجتماعی و عاکر وائیس گے۔ اس محت می محض شفقت اور اپنے شاوی میں کئی مدد بر حضرت بان سلا مقدم کی ایک جلیل القدر پوت نے می محض شفقت اور اپنے شمولیت فرائی ۔ جب و عاکل موقعہ آیا تو خاکدار اس محت شمولیت فرائی ۔ جب و عاکل موقعہ آیا تو خاکدار اس حراث کی بین محت موت کے داکھ کے ایک می مورت دیست و ناکے لیے کہا ہوا تھا اور اب ایک شمی صورت دیست و ناکے لیے کہا ہوا تھا اور اب ایک شمی صورت دیست و ناکے لیے کہا ہوا تھا اور اب ایک شمی صورت دیست و ناکے کیے کہا ہوا تھا اور اب ایک شمی صورت دیست و ناکے لیے کہا ہوا تھا اور اب ایک شمی صورت دیست و ناکے لیے کہا ہوا تھا اور اب ایک شمی صورت دیست و ناکے کیے کہا ہوا تھا اور اب ایک شمی صورت دیست و ناکے کیے کہا ہوا تھا اور اب ایک شمی صورت دیست و ناکے کیے کہا ہوا تھا اور اب ایک شمی صورت دیست و ناکے کیے کہا ہوا تھا اور اب ایک شمی میں خوالی میں خوالی میں خوالیت کی میں نے مکرم چوہدری حیاد نے الی خوالی میا

موگئی۔

وری کی سال کے عرصہ میں فاکسار نے حرب اس بیاس سال کے عرصہ میں فاکسار نے حرب حدث معد طفر الشد خان کی زندگی کا مطالعہ اور حجہ نے ہیں اپنے ذاتی مشاہدہ سے کیا ہے اس کے مسابد کا ایک مرمز نمانی کے سابد اور ان کی مسحور کن مہک نے تمام خوش رنگ جھولوں اور ان کی مسحور کن مہک نے تمام النا نو عالم میں لینے والی اقوام و ملل کے مشام جال کو اس نتان سے معطر کیا کہ وہ فرط مسترت ہے مجم اکنا نو عالم اللہ ان ہوئے بیر افراس کی تعریف میں رطب اللہ ان ہوئے بیر امرین اور اس کی تعریف میں رطب اللہ ان ہوئے بیر مربزی اور اس کی تعریف میں رطب اللہ ان ہوئے بیر مربزی اور نا کی تعریف میں رطب اللہ ان ہوئے بیر مربزی اور نا کی تعریف میں وجھے مربزی اور نا دانی تصیب فرانی مربزی اور وہی مرفرانی

بئيت الاقصلى سعصرت جارفرلانگ مغرب كى طرف رحدو دكميثى مين. يخته سابيوال جنيوث رودير أوبج اور يصا مقام برواقع صروريات زندمي كيتمام سهولتوں کے ساتھ جس میں یانخ ، وس مرلراورکنال کے بلاط موجود ہیں۔ دالبطرك بنخ گولبازار دبوه

ات ده سے بلیا اور مرے ایک فیرانجا توست کو متعارف کروانے کیلئے کہا۔ خاکسار نے عرض کی کہ وہ تو آپ سے اچھی طرح سنعار فی بیس ۔ فررانے مگے نہیں آپ انہیں اپنے کی حوالے سے متعارف کروائیں ۔ خاکسار نے ارشاد کی تمیل مواہد اور انشاء اللہ اس کے متابع نیک ہول کے وہ دن اور آج کا دن ہے ایک حقیقت ہے کہ اس غیران جاعت دوست کی اس دن سے عمل اور اخلائی حالت اور جاعت کے ساتھ روابط کو ایک نیا دور تشروع ہوگیا اور اب کی اس می خیر و برکت کا بہلو ہی نکل ہے ۔ اور اب کی اس می خیر و برکت کا بہلو ہی نکل ہے ۔ اور اب کی اس می خیر و برکت کا بہلو ہی نکل ہے ۔ اور اب کی اس می می خیر و برکت کا بہلو ہی نکل ہے ۔ اور اب کی ایک ایک بیا می می کا۔

•- ایک خواب

أسى شام ابكَ دوست نے اپنا أیک خواب مجھے سنایا حو وه حفرت بیوبدری صاحب کو ایک دن پیلے سنا چکے ستے ۔ اس فیلس احدی دوست کا تواب کیدان مَنْ كُهُ مُصْرَتُ جِو بِرِي تعاصبِ ابِنَا ايك نَاوُمُنِينَ بِينَ اس احتر کو عطا فرارے بی ، اس خواب کاحد عفرت چوہدری صاحب سے ذکر موات بعول اس دوست کے چوہدری صاحب نے فرایا کم مکن ہے کہ راج صاحب ر اس احقر) کو معی سلسله کی فدمت کا کونی مناسب موقع ہے ، اس خواب کے شاید ایک سال بعد فاکسار کو جب جماعت كيسرك الم حضرت مرزا ناصراحمدها نے ازراہ شفقت فضل عمر فا و تدلیشن کا ایک ممبر بنایا تو فاكسار نے خیال كیا كم اس فاؤ نديش كے صدر مفرق چو بدری صاحب بی اور پرخواب اسی رنگ بی پورا مو گنا ہے۔ سیکن اس خواب کا ایک اور رنگ میں ممی بوراتبونا مقدرتنا حضرت جوبدرى صاحب كالزي علالت نے ایام اور وفات سے متعلق ایک اور کام میں خاکسار کو مجی ترکت کی تو نبن نصیب ہوئی میں سے اس خواب کے مِشراورصادق مونے کی نصدیق

سے بیج میں نشود ارتفاء اور علو ارتفاع کی بے پناہ تو تیں موجود موتی ہیں۔ فلتحص الدُّ تَعَالَى وويعت كرده الى قولون كى وحرس مي ايك تنفا سايج درجريرة نشوونما پاکر اور متلف ترتی پذیر حالتوں میں سے گزر کر ایک نناور ، بلندوبال اسرسروشادل كف ساير دار اور ميلون سے لدے موئے درخت كى شكل اختيار كرتا ہے اوراس طرح نملون خداكے یے فیض رسانی کا موجب بنتا ہے۔ ذیل میں ہم نشو و ارتقار اور ارتف ع کی قوتوں سے مالا مال ایسے ہی ضد نف ننے بیج تاریکن کی خدمت میں پیش کررہے ہیں تاکہ وہ ان سے طہور میں استے کی والے ایک تناور درخت کی سرسبزی و شادایی اس کی دور دور تک بیلی ہو کا لہلماتی ت خوں اور ان میں ملک موٹے طبیب وشیری میووں کا چشم بھیرت سے مشاہرہ کر کے علی و روحانی کیف و مرور واصل کرمکیں ۔ ان نفے بیوں سے مراد فن خطاب میں الق اور شہرہ آ فاق عالمی سطح کے مقرر و خطیب حضرت یوبدری محد مفرالند فاق صاحب ک ا کی تقریر کے ان نوٹس ( NOTES) سے ب حوصوف نے اپنے ذہن رسامی تقرر هَاسي كُمَّا ظاكر بَنات وقت صفحه قر لماس يرخود اين تلم سے رقم فرائ . یہ نوٹ مرسم کی تفعیل سے میسرمیز ا موتے ہوئے یادواشت کامکل میں انتال نیف اشاروں کی حیثیات رکھتے ہیں یا محراک کی حیثیت ان چند قطروں کی سی ہے جن کے سمع علم وعرفان اور فصاحت و بلاغت کے سمندر سمامین ارب سے ۔ یہ تقریر فحرم چوہری صاحب موصوف نے جاءت احدیرے حبسرسالانہ ۸۵ وا مر<u>ے سارک موت</u>ع پر ڈیرمرالکے معرفت اور فضاحت وبلاغت کے مٹھا تین مارتے م تهوية سمندرول يحلبس منظر كو كمال خوين اوسطخ بعبوا سے ایک د کش وحسین بیس منظر میں تبدیل کر د کھایا تھا۔ تقریر دل پذیر کے ان انتہا کی تحفیف استفاروں سے محتم چوبدری صاحب مومتوف کے انداز خطابت کے

بعض انتهائی قال قدر بہلو خایاں موکر سائے آئے ہیں۔ سب سے اول اور منفوم بات یہ سے مطی تر یں ۔ وہ در اور دلائل وبراہی کو سجا سجا کر کمال سینف سے پیشس کرنے کی صلاحیت کیاوم ن المارين من من آب كا تمام تر أنحضار وعاؤن اور تول على الله ير موال تما اور ميشيت خلس الترين من من الم ریا ہے۔ آپی عالمی شہرت کا راز سپی مقبول دعاؤں اور توکل میں ہی مضمر تعالیمی وج سے کم آپ نے آپنی مرتقریر ر فل أيت ٢٩١١) پر ہم و پہتے ہیں کہ آپ نے اِن اشاروں کو ان د عادُن ہی سے شروع کرنے پر اکتفا نہیں کیا بلکر : ﴿ إِلَا اللَّهُ مِن اللَّهُ عَلَيْهِ مِن اللَّهُ وَعِلْدُ لِللَّهُ عِنْ اللَّهُ مِن اللَّهُ مِنْ اللَّا لَمُنْ مِنْ اللَّهُ مِنْ اللَّا مِنْ اللَّا مِنْ اللَّهُ مِنْ اللَّمْ مِنْ اللَّهُ مِنْ اللَّهُ مِنْ اللَّا م حنیقت یہ ہے کہ آپ اپنی ہر تقزیر کو خاص تعبد سے کبھی زیر لب اور کبھی با واز بکندیے دیا ہی براور شردع کی کرتے سے ۔ اس کا انتزام اس امر سے بی ظامرہے کرجب عاد وار میں افوام متحدہ کی جزال مل ی صدارت کا جلیل القدر اعزاز آپ کے حصر میں آیا تو افزام عالم کے سربر آوردہ تما تندول کے اس برت کو الدان من بحثيت صدرات في خراري خطاب فرايا إس كالما فاز معى النبي قرآني وعاول سي كيا السفرة اقرام متحدہ کے اس ایوان میں قرآن مبید کی آیات کی الماوت کرنے کی غیرمعکولی سعاوت سب سے پہلے آپ يه جنرل اسمبلي كي فضا الله تعالى كي كام ہی کے حصہ میں ات اور آپ سی ک آواز میں منو الله سے معور و مخور مول ایراد ایر شرف اور یہ انتیاز (سمی ونیا) مرف اور ص اس بھاکا یے مضوص تقار کوئر میں اس منفرد ایز از کو سل حضرت چورک صاحب نے ۲۹ مرمی ام ۱۹ د کواک انڈیار ڈیوس آي سے چين نيس سکتا۔ ذيكِ فَضْلُ ﴿ نشرى تقرير مِن فرايا " نئى دِنيا كى بنياد مرف اور مرف انواق فاضله پرو اللُّه يُؤْتِذُهِ مَنْ يَتْشَاءَ وَاللَّه ذُوالْنَفْلِ كَاوراس وقت يَرْثَى وَيْا فَاتُم بُوكِي جِب بَى نوع السان ير فيصله كريس كُنْ كُر پھکوشیں میں اخلاق کے ابع رمیں گی اور عملف اموں اوربہانوں مے صاللہُ تحرَّم چوہدری صاحب کی علیہ سالاند ۱۹۵۸ وظاق کو پا ال کرنے کی کوشش نیہس کریں گ حب تمام بنی نوع انسان اس کی تفزیر کبنوان " احدیث کی تعلیم کا انز غیر (مسلک کوافتیار کرایس کے اور بن سے اس بار میں نمی قیم کی فعلی موگ وہ اپنی احدیوں بر" کے انتہال تحضرون موجو بدر تحسر اصلاع کریں گے تب یعیناً ایک ایسا نظام تام ہوگا جوائیدار ہوگا اوجین صاحب موصوف کے اپنے تحریر کردہ بیں تم اس (چھوٹے بڑے کا کول ایتیاز نہ ہوگا ہیں م توقع کے ساتھ قارئین کی حدمت میں بیش کر رہے ہیں کران کا مطالعہ ومشاہرہ آپ کے انداز خطابت کے منفرد يبلودُن اور افضال نداوندي كو مذب كرن كى تراب اور حذبر بيناه سے المكابى ماصل كرنے يك مدو معاون نابت بو گار خدا كرے كر ايسابى بو \_ أين

كب الدالركن الركم

رس استرا ل صدرى وكبيرل امرى والعلى عفدوق من لسمالي لفغيلوا فولى - البين .

العديث كالمعيم الرعمر المدين سر

(۱) عَفَا ثَدَ \_ صَعْبَقِ ( . . . ) . نسخ وان \_ واو كان موع عنبرال ومدوا فيه المنافع ما كنبرا -

وفات فيج - ازم ويزه مرزك ألافالي - دجال - المبيع الدجال-

جاد - جدر بالبف - آزادی میر - [ قتل برتد

ععمت النيادي

حیاة لدالمان - حیمانی ؟ - رومان -

فضين لراكرم معى الدعيوكم -

(٤) ملم طوح -

فران ومرب رست .

فران رم وصحف (, مان.

امرل بن -

Declaration

Human Rights

Karmi's Bill

بونبورسل Dc/Ac کنوائر

و وْشَيْدْ بْكُ سِينْجَات كاربيْرى سِينْجِها ، لائميْط ، ۲۰۷-۲۰۶ جِلا نے كيلئے

بونبورسا و اینگ مشین عمده کوالٹی۔ گازشی شدہ سٹین لیس سٹیب ل باڈی

يونيورسل و ليبيج سٽبلائزرز کيون پر سند

بجلے کی کمیبیشی کے لئے۔ ۲۰۷ ۔ فرج اور Acکے ساتھ لگائیں

يونيورسا مىنوف جرنگى ئى لاتىرو يوسط ئىجى ئىجر . ١٩٠٠ لايبور فى دىندى

فون نمبزا۵ ۳۲ ۳۲

# Charles States

حفرت جو بدی محد ظوالمند خان صاحب صین اخلاق کا مجمد اور فلوق کا مجمد اور فلوق کا میکرد اور فلوق فدا کی مهدردی اور بهبودی کے لیے ہمیشر کوشاں رہنے والے وجود تھے۔ اس عاجز کو متوانز ۱۲ سال انگلستان میں ان کے زیر ترمیت رہنے کا موقع ملا ۔ فالحد للہ عالی ذالگ ۔

م، ١٩ ميں جماعت احدم كے خلاف باكتيان يهيمهر اكم طوفان انظاما كما مصار میں) قومی اسمبلی کے ذریعے ایک امینی نرمیم کے بعد رہم پڑا۔ انہی ونوں پاکسان کے ایک روز امر کے نامہ نگار لندن میں مطرت جوروی صاحب کی خدمت میں انظر ویو کے سلسلمیں حاضر سوئے اور حیو شتے ہی نامہ نگار صاحب نے اب تو یاکتان مین جاعت احدیه کی صف لیٹ وی جائے گی کیونکر فانونا ان پر تبلیغ وات وت کی یابندی لاکو کردی جائے گی اور مبلیغ بند موجائے کے بعد مجات کی وسعت بذیری کا بھی خاتم ہو جائے گا۔ یہ بات کہ کو اس نے حضرت چوہدری صاحب کا عِندیہ معلوم کرنا چاکا ۔ چوہدری صاحب نے فرمایا کہ احدیث کھے' تر فی وا شاعت بهرحال جاری رہے گی . خواہ اس کی تبلیغ پر کلیتهٔ یا بندی سمی عائد کر دی جائے اور خواہ احدى خود ممى فريضه تبليغ ادا كرنے سے قانون سازى کے نتیج میں اجتناب کرنے لگ جائیں ۔

ر فیت م کبشیراحد خانصاحب رفیق کماتی اکام بیت العفل کندی اور بر الم الم المهار رویو آن پلیجن اس پر خررت کا اظهار کرتے ہوئے دریا نت کیا کر جب آپ عوام آبی جماعت میں کیسے شامل ہوں گے ؟ال کو کیسے بنز چلے گا کر آب لوگول کے کیا عقائد میں ؟ نیز انہیں کون بتائے گا کہ آب لوگول کے کیا عقائد میں ؟ نیز انہیں کون بتائے گا کہ بان جماعت احمدید کے دعاوی کیا سختے ؟ ویزہ ۔

حفرت جو بدی صاحب نے فرایا کر ہماری جانت کو ایک کثیر تعداد ایسے لوگوں کی ہے جواللہ تعالیٰ سے بدر یو تعداد ایسے لوگوں کی ہے جواللہ تعالیٰ سے بدر یو خواب یا کشف براہ راست مرانی میں شال ہو نگہے ۔ انہیں کسی نے نبلیغ نہیں کی می خواب بی انہیں تا یا گیا کہ حفرت مرزا تعام احمد میں ان کی والدہ صاحب نے حفرت مرزا صاحب کی بیست ان کی والدہ صاحب نے میں کسی کہ بسیانتی کے نتیج میں نہیں جو علی ایم برادوں لا کھوں افراد موجود میں جو حلی ایم برادوں لا کھول افراد موجود کی بیت بین جو حلی ایم برادوں کا کھول افراد موجود کی شاخت کی ایم میں حضرت مرزا صاحب کی شناخت کی اور داخل سلسلہ موسے ہیں کہ حکومت کا قالونا جمیلئ کے دو کا خاطر خواہ تمائی نہیں بیدا کو سکا قالونا جمیلئ سے دو کا خاطر خواہ تمائی نہیں بیدا کو سکتا ۔

یه حواب سن کر نامه نگار صاحب خاموش مو کئے

الكوء كريا -

جیے اندی چوہے پر ابل سی مو ور تک انہا اور اس خوام شن کا انطهار کیا کر حضرت چو بدری صاحب يه کيفيت رهې - انگلے دل فرايا که ميں اپنی والده اير اینی مرحومه والده صاحبه کے خواب کی تغییل سے نہیں ی قرر بر اینے وقت میں جانا کیا ہتا موں جب بن اللہ

سوں ۔ چنا پنر انگے ہی دوز بہت سی منرا دورے آپ انئی قریر و عاکے یعے تشریف ہے گئے۔ فر ایا کرتے سے کم ایسنے کسی می این والدی

کے حکم سے سرتانی شیس کی ۔ ایک دن والد مباس نے معیے ڈاٹا کہ تم شکول کیوں نیں گئے اور مکم دا كم اللي بنته الماؤ أورسكولِ جاؤً من فرأ تعيامً مِن سُكُول حِلْ دِما - حالانكر سكول بند بِمّنا ـ سكول في

والیس آیا او والد صاحب کے دریا فت کرنے پری نے عرض کیا کہ آج سکول ہیں تعطیل سے ۔

أي ك زندك برلحا فلس نور اوروشى كامنار جائے . آپ نہ مرف خود روشن متے . بلکہ دومردان یے می آپ کی زندگی مشعل راہ متی ۔ مجع سے کوئی ہے كرآب كي زندك كا خاص الخاص وصعف كيا تقاتري بلا جبک کمبرسکتا موں کہ آپ کے ول میں عزیوں اسیروں ' بیوگان ایٹمی اور فلیاء کے لیے بذہرہ مات بروتت موجزن رستا تفاء اپنی جان پرظام کرکے او

انگشان کے ایک نوجوان احدی استاد کا انتقال موركيا مينهول نراين بيعي ايك بوه اور بارج حواك ال كى تجيزو مدفين سے فاسط بوكر قررتان سے لائے قرداستر مي تحفرت جومدى صاحب فرايا كربته كزاجاني كراس خالون احدان كے بحول كى أمدكا اب كيا درليم والا

کفایت شعاری سے کام ہے کو دوسروں پرانے اسال

کوے وحواک فرح کرنے میں آپ کوفاص لطف آآ

صنرن چوہرے صاحب مرحوم ومنغور کو اپنے والدين سيد مجت على والده ماحب م حومہ سے توعثق کی کینیت منی ۔ ١٩ ١٩ د ميں

فاك ركو حفرت جوبدي صن كي ميت بين فاديال جان كاموقد ماروان نبام کے دران کیک ون حضرت ہو بدری سام ف مجمع فرايا كم حيلو منيس ايني كويمني " بيت العلفر" ک سیر کواکس ۔ فاکسار حفرت جو بدری صاحب کے سائمة " بيت الظفر " كيا . وأن تكومت ك دو وزير تعبی موجود مخ اور تھی بہت سارے احباب عظ حضرت چوہدری صاحب نے کو مٹی و کھانی تروع کی رمر كره كے بارہ ميں تنعيل سے بتاتے جاتے تنے ايك جگر جہاں سے اویر کوسیر صیال نکتی تعین ہے عمر کئے اور آب پر رفت کی کیفیت فاری مولکی مواز تمی تجرا کش سم سب خاموش سے یہ کیفیت دیکھتے رہے چند شط بعد ہی طبیعت سنعلی نؤ دقت ہمیز لہجیہ مَينَ ﴿ إِيَّا ﴿ وَأَمْ عِبَاحِبِ ! اسْ يَكُرُمِيرِي وَالدَهُ صَاحِبُ کو ۳ ٹری نشسل ویا گیا تھا ۔ اور میرائین والدہ صاحبہ مرحومه کی یادول میں کموگئے اور کچددیر بی وہانے كمرام كمرت ان كے چندايان افروز وا تعات منائے معے وُہ سمال بھی کہی نہ تعبوکے گا جب ہ پ بهشتی مغره ناویان میں اپنی والدہ ساحبہ مرحومہ کی قبر بر د ماک یے کھڑے موٹ اس وقت آپ کی

عالت استعدر فيزين كركول لكتا مقا لكويا آپ كسي اور

جہان میں ہیں۔ آپی آنکھول سے آنسووں کی حراری

لَّى بِرِيْ مِنْ ورسينه يون سندت عم سے ابل رائن

پورے باس کا کلف کرتے ہیں تو فرایا کہ میں نے زنائی کا ایک اصول مقر کر دکی ہے کہ ہیں نے زنائی کا ایک اصول مقر کر بول اباس بہن کر ہوا اباس ہے مہد ہوت ہے اس سے طبیعت میں کام کی رغبت تھی پیدر ہوت ہے اور کام کیٹے عیس موڈ گ نے کہ اور کام کیٹے عیس موڈ گ نے کہ سوتی ہے۔ مور کام کیٹے عیس موڈ گ نے کہ سوتی ہے۔ مور کی نے کہ سوتی ہے۔

اکی مرتبر میرے والم وغزیز اعجاز الا با ایک مرتبر میرے والم وغزیز اعجاز الا بات اس واکننگ گیل پر الین حالت میں آئے کہ الا وہ اس کے بین کھیے بختے بہ صفرت چوہدری صاحب نے فرال ۔ \* اعجاز المحمد رکھن مناسب نیس ، بینی ہوت ہی س کے بین میں کرید بندر کھے جائیں۔ " لباس کے بارہ میں فرایا کرتے تھے کہ لباس الیں ہونا چاہیئے جو سنز پوشی کے الا ا

میں نے عرض کیا کر حکومت برطانیہ بوگان کو خاس پنٹنے
دی ہے۔ اس لیے ہمیں کسی تردد کی خرورت نہیں آپ
نے فرایا۔ یہ دوست ہمگر حکومت اینا کام کرے گا ہی
ایناکام کریں آپ کو صغرت ایما مقر فرایا ہے اور
یہ آپ کی ذمہ داری ہے کرجاعت کے برفر کی ہوری
کا فیائی ایکے دلی میں اس فیاتوں سے جاکر طالت معلوم کریے
عن ایک دلی میں اس فیاتوں سے جاکر طار دریافت
مقر اور گور نسٹ کی بنش سے وہ چار کو ل کی صحیح
مفر اور گور نسٹ کی بنش سے وہ چار کو ل کی صحیح
مفرت جو بدری صاحب کو تفسیل بتائی تو فوا آپ
مطرت میں اس خاندان کے لیے ایک معقول وطیقہ
موسل سے اس خاندان کے لیے ایک معقول وطیقہ
موسل سے اس خاندان کے لیے ایک معقول وطیقہ
موسل سے اس خاندان کے لیے ایک معقول وطیقہ
موسل سے اس خاندان کے لیے ایک معقول وطیقہ
موسل سے اس خاندان کے لیے ایک معقول وطیقہ
موسل سے اس خاندان کے لیے ایک معقول وطیقہ
موسل سے اس خاندان کے لیے ایک معقول وطیقہ
موسل سے اس خاندان کے کیے ایک معقول وطیقہ
موسل سے اس خاندان کے کیے ایک معقول وطیقہ
موسل سے اس خاندان کے کیے ایک معقول وطیقہ
موسل سے اس خاندان کے دیا کہ موسل کے ایک معقول وطیقہ
موسل سے اس خاندان کے کیے ایک معقول وطیقہ
موسل سے اس خاندان کے دیا کہ میں موسل کے ایک معقول وطیقہ
موسل سے ایک معقول وطیقہ کو ایک کا دیا ۔ اور حکم فرایا کر جب کی ہے کر موسل کے اس خاندان کے ایک معتول وطیقہ کو موسل کی ہے کر موسل کے ایک معتول کو گاریاں

کے مطابق آئنی بڑی رقم فضول خرچی کے داڑہ میں آنی ہے ۔ ہل چندے اداکرنے اور عزبا کی خدمت کرنے کے بعد کچر رقم نج جاتی ۔ اور قم سستا ساکیرہ خرید لیتے اور یہ شوق می پوراکر لیتے تو سم خراوہم ڈاب والی بات موجاتی ۔

ایک نوجوان کو اس کی بیشت کذائی پرنعیعت ذوائی ایک نوجوان کو اس کی بیشت کذائی پرنعیعت ذوائی این با لول کو سنوار کر عمیلک رکھا کر و . مغرب کا اتعلیده میں لمبح بلاک میں اصلا بوجوان کے شایا ان اشان مجی نہیں ۔ اس نوجوان کے شایا ان ان میں اور پر میں رہ کرویین معاشرہ کی تعلید نرکرا ممکن نہیں ۔ حضرت جو بدر محص فرانے سکے ۔ میاں ممال مقبل میں یورپ آیا تھا اور تو بیا کہ پیدائش سے مجھ میں رہبت کا موقع طاہے میں نے تو کسمی یورپ تا میا مائٹ ہیں رہبت شرمندہ موا ۔ اور اس وقت وعدہ کیا کرا نے بالا میں کر دو تو جوان کے درست کر دے گا اور آشندہ مغرب کی اندھا دھند تعمید کو درست کر دے گا اور آشندہ مغرب کی اندھا دھند تعمید کیا کہا ہے۔ ایک کا در آشندہ مغرب کی اندھا دھند تعمید کیا کہا کہا گیا ہے۔

مین مین الدولید و الم سے آپ کوب و شقی کا براو الدولی الدو

المنظرت صلی الله علیه وسلم کی سواغ پر آپ نے انگریزی میں علمالم ۱۹۹۹ میں SEAL OF THE Propher کے نام سے ایک معرکم آراد کتاب لکمی حجوانگلشان کے ایک مشہور

ا شاعتی ادارہ نے شائع کی یہ کتاب مجی بے حدمقبل سوئی ۔

ہوئی ۔ مشہور منشرق کینہ کریگ ہو اسلام پر ایک دوہرہ سے زائد کتب کے مصنف ہیں۔ ان کی کماب المام TO MINARATE کیا - ان کی ایک اور کتاب EVENT OF THE "QURAN تے نام سے شائع موئی- ایک دن میں حضرت جو بدری صاحب کی خدمت میں حاضر موا تو آ کیے المرِّينِ بير كناب سمّي - أب كي أنكسين يُرَمُ مُنين رَبِّ دریا نت کرنے پر فرایا کر اس شخص نے با وجود عیسا کھے اورمعاند اسلام موب کے اس کتاب میں قرآن کرم کو حوخراج عنيدت بليش كياسي أورة لخفرت متكىالتدعلير وسلم كاحب بيارك أنداز بين ذكر كيام أاس رامكر بِي ابني طبيعت ير فإلو مه پاسكا . مشك الت كم خود بويد نه كه عطار بگويد بخصور صلى الدعليه ولم ك اخلاقِ فاضله كايه كمال سبے كه دوستِ تو دوست بيكا میں آپ کی تعریف کئے بغیر نہیں رہ سکتے۔ میر وایا تم اگر مکن ہو تو مسٹر گر یک سے میری ملاقات اانتظام کرو نفاکسار نے مسٹر گر بگ کو کھانے پر مدعو کیا جفرت جدبدری صاحب نے دوران گفتگومسٹر کریگ سے بوتیا كرآپ نے باوجود عيسائ ہونے كے الحضرت صلى اللہ عليه ولم كو كلهائ عقيدت بيش كن بيس . اس كى كيا وجرب المسر كريك ن عرض كياكم مي تحد (صلى الله عليم

و کم ) کوایک سکیا اور پاک انسان سمتنا ہوں اور یعنی رکھنا ہوں کہ انہوں نے دنیا کی اصلاح کے بیے عظیم کام کیا

سے إ اكرم عيدة مجع آج كى بعض تعليمات سافتان

ب لیکن لیں آپ کی برائی کا ول سے قائل موں

حفرت چوہدری صاحب کواکس کی یہ بات سن کر ہت

فوشی ہولی ۔ ایک مرتبہ لندن مشن کے زیر اسمام سروالی

19

کے کمرہ میں آجاؤں ؟

ایک بار فرمایا کر مجع ملکرمیّری نے ایک د فعہ وزرسر کے مل میں ذانی مہمان کی میٹیت سے مدعو کیا میں ای خدمت میں حاصر ہوا ۔ مجھے بتایا گیا کہ ملکر حب الاقات كيل للائي توحب ك مكرخود الاقات كوختم لذكري آب ان کی موجودگی میں اشارة مسی من قات کے افتتام كأنوشش نبين كرت تت وعيره أبي حب ملكركي فارمتك مين حاصر سوا لو طاقات اتنى لمبى موكمى كرميع درموا كركبين نماز عصر منائع نر بوجائے - چنا خ ميرب چبرے برفکر کے آ تار مؤوار مو کئے . ملکہ جوے حد زرک تین فرا سموگئیں کر میری طبیعت پر کون ہوج ہے انہوں نے دریا فت کیا تو میں تنع طف کیا کرمیری نباز کا وقت نكل جاريات ملكه فرأ الط كطرى بوين أورحكم فرا ا کر ففرالندخان کی منازوں کے او قات توٹ کر او اور اكر ووران مُلاقات ان كى كسى غاز كا وفت سوجائة مجيع بتاديا كرو اوراس طرح الله تعالي في انتظام فرادیا کہ بھر مجھ نماز کے بروقت اداکرنے میں کوٹھ د قُتْت نه مونی ً ۔

ایک دفعہ ایک نوجوان نے دوران گفتگو کہا کہ فری ناز یورپ میں اپنے وقت پر اداکرنی بہت شکل ہے ۔ آپ نے فراک کر بہت شکل ہے ۔ آپ نے فراک کہ اگریے مجھے اپنی شال بیش کرتے کہ اپنی شال بیش کرتا ہے ۔ آپ کہ ایک آپ کی تربیت کے لیے پر کہنا موں کہ خدا نوالی کے فضل سے قریباً نصف صدی کاذانہ میں قضا نہیں کے اوجود فجر نو فر میں نے کبمی نازیجہ میں قضا نہیں کے اوجود فجر نو فر میں نے کبمی نازیجہ میں قضا نہیں کہ یہ کال اور نازیجہ کہا ہو تا تھا ان کے لیے میں اربی زیادہ نز نماز بہتی کے دوران کیا کرتے ہے ۔ اور جن لوگ ارب عالی کے کے دوران کیا کرتے ہے ۔ اور جن لوگ ارب عرب کوئی دھا کیا کے عسون ام بنام دعا کیا گرتے ۔ جب کوئی دھا کیا تھے عسون ام بنام دعا کیا گرتے ۔

ے موضوع پر ایک حلسر کا انتقاد ہوا۔ حس کی صدارت ے موروں کیا ہے۔ سے بیے مشہور مستشرق منتشکری واٹ کودعوت دی گئی عیات و ایر ایر ایر است خاص اس طبیر در ایر نیراسے خاص اس طبیر میں شامل ہونے کے لیے لندن تشریف لائے وہ حضرت حددى صاحب سے مجى الاقى موتے عفرت يوبدرى ماص نے سلکری واٹ سے کہا کہ آپ کی تاب حمد أيل مكر " حب بي نے يومى تو مجع بهت افسوس مواكراً پ نے حضور صلی النّٰدعلیہ وسلم کی ذات ستودُومِ مغا ر ناروا اور غلط اعزاضات کیے تنے میں نے بیعبد کیا كرا أنده آب كى كونى كتاب نيين برط مول كاكيونكر أب كا الدار ديانت دارانه نيس تفار ليكن حب اك دوست کے اصرار پر میں نے آپ کی کتاب • مخدایک مین رامی تو میں نے مسوس کیا کہ آپ کا انداز وہاں مؤداً نہ تھا اورانی ناسمبی کے نتیجہ نیں جوعلط ایس لکی ہیں وہ اس لیے نظر انداز کرنے کے قابل ہی کرآپ کا مطالع مصنورصلی النّدعلیہ وسلم کے اسو ہُ حسنہ کے باره مين اننا وسيع نبين جتنا ايكسلمان عالم كابوكما ہے مین آپ نے اس دوسرے صفہ ہیں جان اوجد کر اغتراض نہیں کیا . مسٹرواٹ نے کہا کم آپ نے بالکھ سیح فرمایا ہے ۔ " مستدایٹ مکٹر" مکتف وقت میری معلوبات كا دائره اتنا وسيع نه تقا جتنا بعدين بوا -اس یے دو بوں کتب میں یہ غایاں فرق نظرا آ اسے ۔ ياني وقت نمازون كي ادانيكي اور نماز تتحد نميه وصف نتے وستھے درکار و دلے بایار کم جب بھی مم سغرير جاتے اور كيس قبام موتا لو شام كو كانے ك بعد بيدروم مين جآنے سے قبل آب موايسوال فجرى نمأز كاكيا وقت یوجھا کرتے بھنے کہ ہوگا اور نماز میرے کمرہ میں آکر برطمیں کے یا میں آپ

خساكدربوه



جناب ميمير منظور إحمد رياران سايل

اک جراع علم کا روشن تما بجباترے بعد درمین اب کوئی تحد سانه را نیزے بعد رب كروش مين بهت ارمن وسماتيك اجد ترے میا نا لا برنا با ترسے بعد يتري تعريد كى لذت ستى كم أك عالم تقا لن كو خُوش آ شيكى اب اورصدانير عابد؟ برم ا قوام میں تونے جوروایت جور کھ اب اسے کوئی نباہے کا مبلا ترے بعد؟ خوش باسی میں کہاں ساد کی تیرے جیسی خوش کلامی میں کہاں تیری اواتیرے بعد؟ نظم اورضبط كى افذارين تركم تيك را رسما بین تیرے افکار رسا ئیرے بعد يِّم كوروف كُي زماني كري كي رونش تمكو دموندے كى ترى جود وسفايرے بعد منتظر خکدی آغوش متی ال ک کب اب رہے گی مزترے واسطے وابرے بعد وصل کی را موں پر چلتا جو رہا تو دن رات ل گیا ہو گا تھے تیب داخدا تیرے ب متی بہت دیر زمانے کو خرورت ترکھ وائے پریتری بجائے میص حیاترے بد كرّا تواس كانام دريافت كركم اسے حافظ مي محفوظ فراتے بیرس عرض کے بیے دعاکی ضرورت موتی وہ دریافت فرات و اس بات کولیندنین کرتے سے كر مخض رسيى طورير و عاليلية كسي كو كها جائ ـ ایک تنخص پر کوئی مقدمه تفاراس نے حضرت چوہدری صاحب سے دعا کی درخواست کی اور بتایا کرفلا<sup>ں</sup> تأريخ كو نيصله سنايا جائے كا حضرت بو بدرى مهاحب نے بعدیں مجعے بتایا کرحب ون اس شخص کے مقدمہ کا فیصلہ ہونا تھا ہیں سارادن اگرچہ عدالت کے کاموں میں مصروف رہا لیکن سادادن دل نبی دل میں اس کے یے دعائم کریا رہا اور یہ کیفیت سارادن رہی شام كوجب اس شخص نے ملی نون پر بتایا كم نيصلراس ك حق مي بوكيا ب توطبيعت برسكون موكنى ـ ایک و فعرسم لندن سے بہم سیل کے فاصلہ پر من سرستان بروک وول (احمار صنباسي امدى امباب ك قرون پر د عا كرنے كے بعد حفرت جوبدرى صاحب نے فزایا کراس قرستان بی سرفضل حسین کے صاحرات كو من قرب جنبين وفات يائ اب چاليس سال بو كوين اور فرلما كم أس ك والدك فيم يراصانات بن اس كي مي روزانه بالالتزام اس كي يد وماكرا بول و قبرل جانے پر آپ کواس بات کا امنوں ہوا کہ قبر کا تعویٰہ بہت ختہ جالت میں تفار آپ نے مجم فرایا کہ قرمتان والوں کوہات كرى كم قركو درست كرير. أس كا سارا خسرة مني ادا کرد ول کگا . اسکی تعیل کردی گئی اور قبر کو درست کرا د با گیا ۔

222222

## م. حَسْنُه وْلَا مِنْ الْمِيانِ عِنْ الْمِيانِ مِنْ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ ال

## خراج عقيت

انطرولو:-عبدتسميع خان

● سدوال: چوہدری صاحب سے آپ کے تعلقاً کا آغازک ہوًا اوران کے ساتھ آپ کے کیسے مراسم مقے ؟

جواب: میری ان سے جان پیچان تو کپی سے
ہی تھی کیونکہ وہ میرے والد کے
 حصر نے جی میرے الد کے
 حصر نے میری اورعزیز بین نے اعجازا می
صاحب وہ ان کے بہت قریبی دوست سے اس وجی
سے میری ان سے بجین سے ہی صاحب سلامت تھی اور
وہ مجھ سے ہمین بڑی مجت اور شفقت کے ساتھ پیش اور
استے ہے۔ ان کے اور میرے تعلقات اس قیم کے
 سے جی بارک کے تعلقات اپنے جونیٹرز کے ساتھ
ہوتے ہیں میرے ان کے ساتھ ذاتی مشورے می ہوتے
ہوسے ایک بزرگ کے تعلقات اپنے جونیٹرز کے ساتھ
ہوسے ہیں میرے ان کے ساتھ ذاتی مشورے می ہوتے
ہوسے ہیں میرے ان کے ساتھ ذاتی مشورے می ہوتے
ہوسے ہیں میرے ان کے میرے لئے وہ ایک مینی برزگ

کی طرح تھے یا جیسے ایک چپا کی حقیت مہوتی ہے بمرے کالج کے زمانے کی بات ہے وہ کمجی شملہ جاتے تو مجھے بلوانجیجتے اور احوال پونھیتے کر بڑھائی کیسی مہور می

و ست: آپ چو بدری صاحب سے آخری آیام میں بھی ملتے رہے ہیں ان ونوں میں کوئی خاص بات آن سے مہوئی ہو؟

ج: جی ہاں جوہدری صاحب آخری آیام میں جب کہی کھی الا ہورتشریف لاتے (جب کس وہ محت مند دہر کھی کا میں محت مند دہر کا کھا اور کا کا ایک وفعہ دو ہر عمول تھا کہ ایک وفعہ دو ہر عمول اس کا کھانے ہو گھاتے کے ہاں جانا تھا اور در میں مال کے ہاں جانا تھا اور در میں ان کے ہاں جانا تھا اور در میں ان کے ہاں جانا تھا اور در میں ان کے ہاں جانا تھا اور در میں میں کہ آخری

وكورمين جب وه ميمار تقع تويين بيته كروانا رماكدكنا جوبدي ماحب كي صحت اعازت ديتي سه كروه تشريف لاسكيس مگروہ بہت کمزور مو گئے مقعے اور ان کے لئے میری دعوت فبول كرنامكن نديها .

🗨 سے : بحیثیت وکیل اورج چو ہری صاحب کے متعلق آب کی کیارائے ہے؟

ا ج: چوہدری صاحب اسنے زمانے کے ایک بهت مهی اسم وکمیل تھے اور اِسی طرح وہ فیڈرل کورٹ أن الذيائے جج بھی رہے۔ إس تثبيت سے بھی ان كا اینامقام تھا۔عالمی عدالت کے جے میں رہے مگر ان کو بخیثیت جے کے اسے قریب سے دیکھنے کا موقع نہیں الا منرئيس وكالت ميس ال كأمم عصرتفا اورمنهي كبعى ال كي عدالت ميرسين مروًا كيونكه أس وقت توكيس كمسِن عما یس ان کے اس دُورسے زیادہ واقفیت نہیں رکھا۔ مگر ان کا نام اس ضمن میں بہت معروف ہے اور وہ ہمارے EMINENT ( ذی مرتبت وذی شان ) ججز بیں سے ایک تھے اور قانون یر ان کی گری نظر تھی۔ ا قوام متحدہ میں انہوں نے اسلامی ممالک کی آ زا دی کے لئے جو کردارا داکیا وہ ایک وکسیل مونے کی حثیت سے تھا۔ باتی مقررین تواب بھی لکھ کر تقریری

كرتے تھے وربندره منٹ سے زیادہ کولی بولتائیں مگرچے بدری صاحب جارجار یا نے یائے گھنٹے نوٹس کی مدد سے تقاریر کرتے رہے یہ کوئی اسان کام نہیں اور شايداي سيات دان ايسا مذكر سكتا موجب يك كروكيل مے طور میر اس کی ٹریننگ دامور بدات ظاہر کرتی ہے كه ان كي اصل شخصيت ايك ببت قابل وكيل ك منى - سے: چوہری صاحب کے کسی خاص فیصلہ کا ذر کرنا آپ بسند کریں گے ؟

• ج: إس وقت توان كاكولُ خاص فيصله ميري

نکا ہیں نہیں ہے۔ اصل میں اِن کے مصیلے اندین فرال <sub>کور</sub>ٹ سے تعلق ہیں اور لعد کے مسأمل اتنی الگ نوعیت کے تقے کہ مہیں اِس زمانے میں اسے <u>گڑائے</u> کیسزی طرف رج*وع کرنے کی صرِورت نہیں پڑ*تی تھی۔ EMINENCE مر اس سے يمطلب نيس كدال كى (امتیازی شان) نمیں ہے۔وہ ایک EMINENT ج تھے لیکن اِس وقت میری نکا ہیں ان کاکو کی محصوص فیصلہ کہیں ہے۔

 سے: آپ کو اقوام متحدہ میں چوہدری صاحب کے ساتھ کام کرنے کا موقع ملاسے اس دور کی کوئی قابل ذكربات لبيان فرمائيس؟

• ج: ١٩٩٠ عسے بے کر ١٩٩٧ء تک میں باكتان كم مندوب كي حينيت سے اقوام متحدہ ميں كام كرا را-اس دوران دومرتبه السي صورت مولى يعنى ١٩١١، ١٩١١ ويس حبكم يو مدرى صاممارك سفر سفے کہ انہوں نے مجھے ایٹا ALTERNATE (متبادل) بنایا بهوًا تفاجس وقت وهمسی الهم مروفیت کی وج سے اپنی سیٹ پرنہیں مہوتے مقے تو ٹیل ال کی جگريبيشمالها عالمي عدالت كي جج كي تينيت س ان تے دوسری دفعہ انتخاب کے وقت بھی کیں وہیں تھا اورسم نے ان کے حق میں مهم حلائی کھروہ دور سیا جب النول نے جزل سمبلی کے تعربراہ کی حیثیت ہے کام کیا۔ اس وقت میں م نے ان کے حق میں لابنگ کا-ا قوامِ متحدہ میں میرے قیام کے دُوران انہوں نے لقینی طور کر کوشیش کی کہ عالمی معاملات میں تجھے GROOM (نَعَىٰ ان كُيْشيب وفراز اورژوزِ و نکات سے ہرہ ور) کیا جائے اور کیں مجتناہوں کہ اب جومیرا بهت سارا وفت بابرے ممالک میں گزران كانفرنسز كيسلسي يايركزنين بعديين اتوام متحده لمبی تقادیر کرنے کا دیکارڈ تھا چہ ہدری صاحب نوٹس کی مدوسے بولتے تھے کہمی انہوں نے تھی ہوئی تقریر بڑھ کرنہیں شنائی - ان کی تقریر چار کھنے بھی چاکسکتی تقی اور چید کھنے بھی - اسلامی ممانک کی آزادی میں انہوں نے بڑی ۲٫۵۷ میں ۱۹ جرح ۲۵۷ کی ہیں۔ وہ اقوام تحدہ میں ایک بہت معرود شخصیتت تھے۔

 سے: چوہری صاحب کے اخلاق وکردار کمتنق آپ کے مشاہدات کیا ہیں ؟

ا ج: جوہدری صاحب بڑے باخلاق اوراصول کے پیچے تھے اور ان کے اصول اس تیم کے تھے کہ مَشْلًا طُوفان مِو، مُ مَدْهِي مِو، بادشْ مِو،كسٰي هِي قِسِم كامِيم مو ووجع کی سیرحرور کرتے تھے اور سیرکرتے ہوئے اتنی ترجیتے تھے کہ کیں اگران کے ماتھ ہوتا توان کے ساته قدم للانامشكل موجاما تهارانهين جواني مين ذیابطس کی تعلیف سوگئی متی - ان کے معالج نے آئیں كماكد اكرتم ايني زندكى كومنظم كرلوك توعيرتمهارس لئے يرسماري مشكل كاماعت سين سنے كى ليكن اگر معمول كولأمذر باتولقصان أطفاؤك ييناني انهين جوالی کے ایام سے ہی یا بندئ وقت کی عادت پر گئی تھی۔ وہ رات کو دس بچمعمول کے دفتری کام خم کرکے آرام کرتے گئے اور صبح سویرے اُکھ کرا عبادٰت کرتے تھے۔اسی طرح وہ دِفِر بیں سب سے سلے بہنچے تھے۔ اگرسٹنگ اونجے رکمی ہو ل ہے تو نو بجے میں ایک منٹ پر وہ مفررہ جگہ پر بہنی جاتے

دیگرمعا ملائٹ میں سادگی ان کا مخصوص شعار مخصی میرا خیال ہے کہ انہوں نے حتینے منصد میں بھالے ہیں بہت کم لوگ ایسے مہول سے جنہوں نے اتنی سادی ذمر داریاں میک وقت اٹھائی ہول بھیراتنی لمبی تمری نی یں بھی جانا را ہول تو اس قسم کے بین الا قوامی ادارول میں اعقاد کے ساتھ بولنا اور بغیر نوٹس کے بولنا کس کی جھے اننی سے تربیت ملی اب مجھے نر نوٹس کی طرورت بٹرتی ہے اور نرسی مجھے کوئی بیجیجا ہرٹ محسوس ہوتی ہے۔ مسے: وزیر خارج کی حیثیت سے چوم رک صاب نے کیسی خدمات سرانجام دیں ؟

 ج: ان كا درميراتعلق اس زما زمير محض أي تِسم كا تَعَا جِسِے ايك بزرگ كي ايك نِيِّے كے ساتھ شفقت ما مناسبت ہوتی ہے۔ تخریب پاکستان سے ان کا جو تعلق تھا اس کے ارو میں میں زیاد و نہیں جانتا کیونکہ ين اس دُورسيمشناسانهين مون البدر بر مزورس كرجب وه ماكستان كے وزيرِخارجر بنے تواس ميشيت سے ان کی خدمات اپنی حبکہ بر ایک مثال کی میٹیت کھی میں - اس دُ ورمیں پاکستان کی پالیسی پرتھی کہ اقوام تحدہ يترسم الساطريق كار اختباد كرين كرجنت محكوم ممالك بن ان كوسام الجي طاقتول سے آزا دى ماصل بهو جائے اور دومری یالیسی برحقی کر اگر ومسلم ممالک کے ہیں میں انتظافات مول تو اس میں ہمائیا روب متوازن رکھیں۔ اوریہ اس دُور کی بات سے جب قريباً سارے كے سادے عرب ممالك بالخصوص شمالي ا فرلفة کے مسلم ممالک فرانسیسی استبعاد یا اطالوی استبداد کے بینے میں جکرٹے ہوئے مقے رسن ساٹھ کے لگ کھگ کی بات سے جس بیں میں جوہدری صاحب کے ساتھ کام کرنا رہا ہوں ۔ انہوں نے الجز اگرہ مرکش تیوس وغیره کی آزادی کے سئے جو کام کیا وہ اپنی مشال آپ ہے اور اس اعتبار سے باکستان کی فارجر باہیں کو تک بی جامر مینا نے بیٹ جن کی بڑی خدمات ہیں ا اس وقت اقوا م تحده میں بڑی لمبی تقریب ایمنز سرور م تحدہ میں برین موزیر مؤا کر تی تفییں بچو مدر می صاحب اور *کرٹ خ*امینن کا

کیا ہے جو ہیں نے نین جلدوں میں تکھی ہے۔ ان کا ساتھ حرف ایک کول میز کا نفرنس میں ہوا ہے۔ ان کا صاحب نے ہیں ہوا ہے۔ ان کا حدیث نعمت نود کھی اسے بی ساتھ حق برے ہیں سوائے عمری تعمین نود کھی ہے۔ ایک تعدید کا بیٹا ایڈوشن ہے۔ لیکن فی الاصل ان کا خود لوشت سوائے عمری اسی اسی تعمیل ایڈوشن ہے۔ لیکن صفحان کی ہوا می احتصار کرنا پڑا اصل مضمون کی ہا اور شیخ اعجاز احدصاحب نے بعض حصول کا ہا اس میں سے جو ہری صاحب نے علامہ کے مساتھ ایشنا میں اسی سے جو ہری صاحب نے علامہ کے مساتھ ایشنا میں اسی سے جو ہری صاحب نے علامہ کے مساتھ ایشنا میں اسی سے جو ہری صاحب نے علامہ کے مساتھ ایشنا میں اسی اسی کے ایک تعلیم کے اسے تعلیم کے اس اسے بھی واب شکی تھی اسی کے مدرسٹر تسکور کے تھے تو اس سے بھی واب شکی تھی۔ اس سے بھی واب شکی تھی۔

سے : چوہدری صاحب کے ساتھ آپ کو کولُ یا دکار واقعینی آیا ؟

ب ج: ایک واقع میرے ذہن میں آرہ ہے وہ القدیم سے اللہ الم تھا۔ واقع بہ مؤاکہ اقوام متحدہ کا ایک احبلاس إتناطویل ہو گیا کہ رات کے سالم اللہ اللہ تھا۔ واقع بہ مؤاکہ اقوام متحدہ کا ایک احبلاس اتناطویل ہو گیا کہ حسیہ عادت تھی توسیع جابا کرتے تھے تا کہ معمول کی عبادت کے بعد آرام کرتی ہو مجھے اپنی جگر کیونکر انہیں سبح جلد آتھنا ہو تا تھا۔ وہ مجھے اپنی جگر بھی سے سینے رہیں کے اورائلے روز چوہ ری صاحب کو تفسیل بتا دیں گے کہ فلال نے یہ کہا اور فلال نے تھے کہا۔

تھوٹری دیربعد ایک روسی مندوب نے ایک مستعلم پر اظهار خیال کرتے مہوشے کما کہم باکستان مو مختلف ادوارهی دیجهه مهول اورختلف مناصب برخی فائز رہے ہول لیکن اس کے باوجود ان کے جانبی فائز رہیں ہول لیکن اس کے باوجود ان کے انتخاری اوران کا بجز اپنی جگہ ایک مثال تھا۔

• سے: کیا آب کو چوہدری صاحب کے ساتھ کسی سفر کا موقع کے ساتھ کسی سفر کا موقع کی ساتھ کسی سفر کو انتہاں فرمائیں ؟

• ج: میرے ان کے ساتھ طویل سفر کو میں ہوئا تھا کہ ہم جن سے موتا کہ ہم جن

آیام پنی امریح میں مصفے پینی ہو۔ این۔ او میں تواگر وہ کمیں مدعو ہوتے اور کوئی اہم شخصیت میزبان ہوتی اولا وہ وہ جگر نیو بازک ہوتی کو وہ جگر نیو بازک سے دو تین گھنٹے کے فاصلہ برہوتی تو بیم میں مقردہ عبارت میں بھی مقردہ عبارت میں میں مقردہ عبارت میں مقردہ عبارت کے مقد رکھنٹ کو کرتے سفے۔ ابنی جوائی کے دور کی باتیں کرنے سفے۔ ابنی جوائی کے دور کی باتیں کرنے سفے۔ ابنی والدہ سے انہیں بڑی مجت سے۔ بال کا ذکر کرتے ہوئے وہ دہمیشہ جذباتی ہو جو دہمیشہ جذباتی ہو جو دہمیشہ جذباتی ہو

ان کی طبیعت بین گفتگی بھی بہت تھی دراق کرتے عقے اور یہ ٹر انے لوگوں کی ایک خاصیت تھی اصول کا پکا ہونا ، انحسارا ورغز ہونا اور اس کے باوصف کسی ایسی شخصیت کے ساتھ جس طرف عام طور پر واس نظر جائے جدبات کو والب ندر کھنا ان کی طبیعت کا خاصہ فقا بھر مال کے وکر بران کی آنکھیں کیوں ڈیڈ باز آئیں وہ جا بروفا ہر سے کے بزرگ نہ تھے ملکہ بڑے صلیم البطیع اورشکھنٹ مزاج تھے۔

ب سے : علامہ اقبال کے ساتھ ہو ہدری صاحب کے کیسے تعلقات تھے ؟

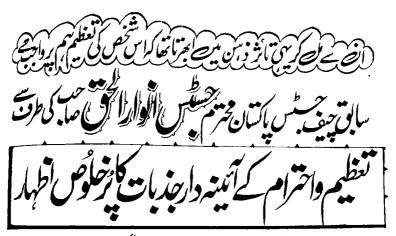
= ج: إس كا ذكر مين في علام كي سوائع عرى مين

نولیمبورت فرم او بینک فرین کیلیئے تشریف لا بیک روس البیک را بیک کرس کیم کی بازار فیصل آباد نیز عینک کی فِٹنگ جدید آوسٹاک کمپیوٹر مشین پر کیماتی ہے۔ اساتذہ اور طلباء کیکئے خاص رعایت ہے فوت نمبر ۲۲۸۳۸

ترسم کی بدیر وائی کا وا صور کر رفت نظر فرائن کیلئے تشریف کئی ربی استور محموانه بازاف میں کا د بردیدائی افعال کا د بردیدائی افعال کا د

ى تنبيه كرتے بس اور يه كه نتائج كا ذمّه وار باكتبان سوكا أمين نے ربكار وصاف ركھنے كے لئے صاحب مدرسے جواب دینے کی اجازت جاہی اور یہ میرا بهلاموقع تفاكرتين إس طرح جواب دس ربا تها-روسى مندوب براعجربه كارتقاء تجهينون بيهماكرون سرطاقت ہے اس کوجواب وستے ہوئے کہیں کیں زیادہ سخت زبان استعمال مذکر جاؤں چنانخ میں نے اس کا جواب دیا۔ روسی مندوب نے بھراس برتقریر کی اورئیں نے بھراس کا جواب دیا۔ تین حار دفعہ کے بعدصدرنے بدم کالمہ بند کروا دیا مگر اس کے بعد کھی مجھے بے حیبنی تھی کر جواب شاید زیادہ سخت ہوگیا ہے ا**ور ایک برطی طاقت کو**شاید ایساجواب دینامناسب ىذم و دات تجھے اسى برلبتانى ميں ميند تھى را 1 كى كر چوہدری صاحب اس کا جواب زیادہ منامب طور ہر ا کلے واضیح جب بیں جوہدری صاحب سے ملا توبیشراس کے کرئیں اینے مذبذب کا اظار کر اادوہ صورت مشناس بهت تقفي نور ً اعِياني كُنَّ او رمجھ کینے لگے کہ دات کو ٹی وی پر ہو۔ ابین ۔ ا و کی کار روا لی ً کانفصیل کے دوران تمہاری تقریرصنی اور مجھے بیجد لسندا في ميرے لئے ان كا إنساكم دسا بى كانى تقا اور کچھے تستی ہوگئی کرئیں نے درست جواب ویا تھا۔ یر مجی تعتب کی بات ہے کہ وہ رات کو ابینے اس فرض سے کھی غافل مذکتے اور ابینے کرسے میں ہی گی وی يرجواب تتغنة رسعه واكر مساحب أب كابهت شكريه!

2626262626



- چوہری صاحب موصوف کی یا دواشت ٔ یا بندی وفت ' شفقت اشکفته مزاجی اور دو کسری <del>-</del> ۔ قابل رئیک صفا*ت کا تذکر*ہ

> •-سے : عیو بدری ظفراللہ ظان صاحب سے آیکی سلی الما فات كب مونى - كيا اسس فاقات فيهب يركون خاص تأثر حيورا ۽

ج : حوبدری صاحب سے میری بہلی ملا قات مہور میں مونی حب میں راولینڈی میں ڈیٹی کشنر تھا۔ مجھ كراجي سے وفر فارج نے مطلع كياكر پاكتان كے وزر خادجه حجد ردمى عجدظفر الشرخان يساحيب اسلامى ممالك كأ دورہ کرنے کے بعد مری آدیتیں اور وہ چا بنتے ہیں کم ا بل علم ودالش كے سامنے اینے دور ہ كے امر ان تبان كويں ـ حينا ير ويني كمشرك حيثيت سے بي نے مرى كے المبسدر ال من ایک تقریب کا استام کیا اس مبی چدہ چدہ اور نایاں حیثیت کے افراد برعو مخے ۔۔ حوبدری صاحب نے قریباً دو کھنے بغیر او کس کے بہت تى ئىشىشە اردو يىن نقرىركى . اوران حملەرك مالك کے متعلق رحن کا وہ دورہ کرکے آئے تھے) اپنے

تأثرات بیان کیے اور تفصیل سے بنایا کر کس طرح انہوں نے ان اسلامی ممالک کو پاکشان کے قیام اور اس کے فركات وعوال سے آگاه كيا تاكه وه اقدام متحده مين متلك تشيراور دومرك مسائل برياكتان كاجماية كري اس وقت جدرى صاحب كي شخصيت الياتت اورانكي شفقت كامواثر مبرك قلب وذبن يرمرتم موا وه المخروفت يك ما يم رقاً \_

و- سے: لعد میں جو ہرری صاحب سے آپ کے تعلق

کیسے رہے ؟ ج : وقعاً فوقتاً حب وہ باہر سے پاکسان آئے نصر معرفات نو لا مور میں کسی نفر بب میں اکثر ال سے ملا قان موجالی متن - بارالسوسی الشُن اکسی دو سری تنظیم کی طرف سے



حضرت چوہدری صاحب ستمبرام واء تا احون ٤٦٥ فيڈرل کورٹ آف إنڈيا كے سينئر جج رہے

اقوام عالم كى سربراسى كا إعزاز



المِي دِل- المِي قلم- نباضِ اقوام حبال



امورخارجه كي انجام د بهي مين مصروفيت كا عالم



اقوام تده مح سير رزى جزل مشر ديك بهيم شولد كے ساتھ ملاقات

## اقوام شرق وغرب ميں شهرت اور مرد لعزیزی کے تعض مناظر



سعودى عوب :

سعودى عرب كے شاہ نصيل كے ساتھ ايك ملاقات



مراكش:

مرکش کے شاوس کی طرف سے اُن کے شامی مل میں پُرتیاک اِستقبال



اردن کا اعلیٰ ترین اعزاز وصول کرنے کے بعد شاہ حیین کے ساتھ

الدك:



اردن کے شاہ سین کے ساتھ مو گفتگو



مرك صدرجال عبدالناصرك ساته تباداد خيالات

مصر:



كويت:

کویت کے ایک نامور وانشور حضرت بچو بدری صاحب سے طاقات کا منز ف حاصل کر رہے ہیں۔ درمیان میں کویت میں پاکستان کے مغرائم۔ ایس شیخ محکوف ہیں۔



میں سیروتفزیج کے دوران دعوت شیراز (۴۱۹۵۳)





شیراز شہرے ایک باغ میں جبل قدمی سے دوران



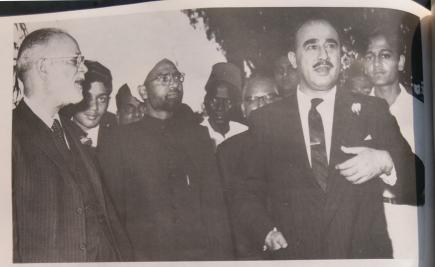
سِنگابود:

ينكابورين پاكتاني بائي كمشزكتهمراه (۱۹۶۴)



لائبيريا:

البير ما ك صدروليم فريئين ك ساتھ



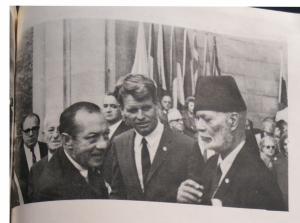
دُورهٔ نیرویی م ۱۹۹۶ - پاکستان کے باق کشند محرم عبد النیورهان صاحب متیم نیرویی (وائیس جانب) کی طرف سے استقبال





كينبرامين استربليا ك گورزجزل لارد گرنسي كساته گفت وشنيد

السائويليا ؛



اصربکه:

امریکیدی لبعض سربرآ ورده خصیات کے ساتھ



فرسیکفرٹ مے میٹر ڈاکٹر ڈیلیو نے کوان ماؤن ہال میں استقبالیہ تقریب (۱۹۲۹)





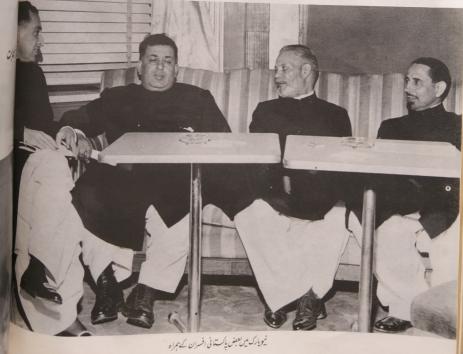
جرمنی کے نامور قانون دان پروفیسرڈ اکٹر بیکھے ( JAENICKE ) کے ساتھ تباد از خیالات (۱۹۶۹)



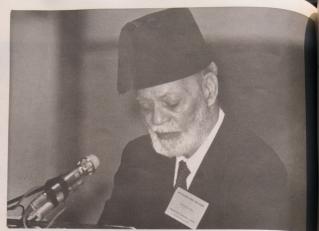
عمر وسوفت يس كمال كالغزاف

ا قوام عالم کے بعض نمائندگان کے راتھ گفت گو کا ایک ٹوٹٹگوارلمو





لگا تھا دیکھنے میں جو انسان کم تنی





كنفوخطيب كاانداز خطابت



اولاد کے لیے محبّ سے مُنفقت کا تسبیل کیکر (مفرت چوہری صاب نے نواسے)



نظریں ڈھل کے انجوتے ہیں شکر کے عذبے



احدنصراللدخان -



حضرت چوہدری صاحب اپنی اکلوتی صاحبزادی محترمه امترالحی صاحبہ کے ساتھ



ابرابيم نصرا متدخان



51437

مصطفئ نصرالله خان-

## نوش نصيب خاندان كے واجب الاحترام افراد



حضرت جوراري محدظفرا متدخان صاحب ( بھائیوں میں سے بڑے)



چوبدری شکراسدخان صاحب ـ



حضرت چوہدری صاحب کے والدمحترم حضرت چوہدری نصرا مدخان صاحب



چو مررى عبدا ملدخان صاحب -





حضرت چو بدرى صاحب اپنجيتيج چو بدرى اورليي نصرالله خان صاحب ابن چو بدرى عبدالله خان صاحب كي تقريب شا دى مين



مخترمه امترالی صاحبه بنت حضرت چوبدری صاحب کائمند محترم مولانا ارتبندخان صاحب (مزعوم)



حضرت جوہدری صاحب کے معالج خاص مکوم ڈاکٹروسیم احدصاحب



حفرت چوہدری صاحب کے خاوم خاص محرفصیب السّصاحب تَرْ

وسمبر ۸۵ ، حفوری ۸۹ م

کے ساتھ یہ مذاق رہتا تھا کہ میں انہیں این بیٹے کے گھرسے ٹیلیفون کیا کرتا اور ان سے کہتا کرآپ میر ا فوق منبر نوش کرلیں تو فرانے کر " تمبارا وسی منبر نہیں

جونچیل الائتفا " اور بعر وہ منبر بنا دیتے ۔ حالا تکر دہ نمبر خود مجھے اپنی نوٹ بک سے در بحنا پڑ کا مقا۔

وہ حیو اول کو می اپنے مذاق میں سنال کرتے تھے چنا پر ایک ممارے مشتر کہ دوست سنے S.M.BURQ وہ عمر میں مجد سے کانی بڑے سنتے انہی سروس کے

دوران چوبدی صاحب سے انع مراسم عق جوبدی دوران چوبدی صاحب سے انع مراسم عق جوبدی صاحب نے انہیں پیش کش کی کم بہت سے لوگ فادن

صاحب کے الہم ہیں من کی کر بہت سے وی قادن سروس میں آرہے ہیں آپ ہی آ جائیں چنا بخہ وہ فارن سروس میں آئے اور سفر بن کر ریٹاڑ ہوئے۔ چو دری صاحب کے سائٹہ مبی ان کے تعلقات دیر تک ہیں۔

قائم سے جب ہیں اور چہدری صاحب لندن میسے اکھے ہوت تو برق صاحب کو صرور تا ل کرتے اور حودد میں مڑے میں شرک می نے کرم آدرہ ہیں

چوہدری صاحب با وجودر میں بڑے مونے کے برق صاب سے بدان کرنے رہتے سنے مشکفتگی اور مزاح کاص انیں سمینٹہ قائم رہی ۔

ایک اور جزوت کی پابندی متی جو می وقت دینے اس پر پہنچ جاتے ۔ ایک و فغرلندن میں مجھے آپ کے سا مقد کہیں جا تا مقا وہ میرے مکان پر مجھ لینے کیلئے ایکئے ۔ چوہدری صاحب اور کا بلوں صاحب کے ساتھ کار میں مقع میں نے کہا چوہدری صاحب آپ نے کیوں کلیف کی ہم فود آپ کے پاس پہنچ جاتے یو کینے لگے تم میرے

مهان کی حیثیت سے آرہے کے قرین نے سوچا کمیں خود آکر آپ کو اپنے سمراہ سے چلوں ۔ انور کا بورے صاحب کہنے لگے آپ کو پنز نہیں ہمارا بونے آ موجے

بنیے کا پروگرام تھا چوہدری صاحب نے سات بجے سے میے کہن شروع کر دیا کہ تم میع لیکر الوارصاصب کے

إس بنبي وقت كي إبندى كم متعلق ميرى مربمر

ان کو ڈنر وغیرہ پر بلایا جاتا تھا۔ وہاں بھی ماقات کا موقع فی جاتا ہے۔ کئی دفعہ نجی محفوں میں معجی ان سے طاقات موق کے کہنے وہ مجھے ٹیلیفون کروسیتے تو میں ان کی خدشت میں حاضر موجاتا اور انٹی بزرگ کا تقاضا بھی بہی تھا اور اگر کبھی میں لندن کیا اور وہ وہاں موجود ہوتے نو مہیشہ یہ دستور رہا کہ میں ٹبلیفون کے ذراید انہیں نو مہیشہ یہ دستور رہا کہ میں ٹبلیفون کے ذراید انہیں اطلاع دیتا کہ میں لندن آیا ہوا ہوں اور طاقات کونیا ہتا ہوں وہ اکثراس بات پرزور دیستے کہ میں ان کیساتھ سول وہ اکثراس بات پرزور دیستے کہ میں ان کیساتھ کھانا کھاؤں۔

آخری سالوں میں چونکر وہ صنیف ہوگئے تنے اور علیل می رست سے اس سے وہ کسی مثر کر دوست کے اس سے وہ کسی مثر کر دوست کے انتظام کرتے سے اور ہم لوگ دہاں جمع موت سے بہوری صاحب مہیشہ میرے ساتھ بڑی شفقت سے بیش آتے رہے ۔

•- سے: چوہدی صاحب کے افلاق وکروار کاکو تھے المال پېلومس كا اب كو بطور خاص تربه مواسو ؟ ی : ایک توان کی شفقت اور محبت کا تا ترب وه عمر میں مجھ سے بیس سال بڑے تھے ۔ اس دوران ایک نسل کا فرق برمها کی باپ بیٹے کا میں بساادفات آتنا ہی فرق موتا ہے۔ اس کے با دحود حب ہم ان سے بات چیت کرتے تو وہ ہمیشہ وزنی دلائل کے ساتھ اپنے نقطر تفرى تشرع كرني سق تتكمانه انداز نبين بوا تقاكم جو ميں نے كبر ديا وہى درست سے اسے سليم کرواس پر عمل بیرا ہو۔ ان کا یہ طریق سمی مزمخا کم نوجوانوں کو کم عقل سمد کران سے تفصیلی بات نہرک جائے ایک اور چیز جویں نے ال یی دیکی دویر می کا انکھے یا د داشت بهت زّبر د ست تمفی رحقا نق ۱ عداد و شمار وا فعات ، ون تاریخ ، اوران لوگول کے نام جن کیساتھ ان کو واسطر رہم امویہ سب چیزیں انہیں تفصیل کے سائر إدرستي نمين اور لندن مين تواكر ادقات ال

خى كدريوه

وسمبر المجتور المجتور المجتور المجتور المجتور المجتور المجتور على المجتور الم

می س کے بارے میں کھ میان فرائیں ہ ج : تعیم بر صغیر سے قبل سمار جو چند وکار نمایاں چنیت کے حال سے - ان میں چوہدی صاحب کا شمار چوٹی کے وکیلوں میں ہوتا تھا اور اس بناء پر ان کوہت اعلیٰ مناصب دیئے گئے - مزید برآں ان شق تصیت می

اعلیٰ مناصب و یئے گئے ۔ مزید برآل انکی شخصیت می پُر و قار می ۔ قدرت کی طرف سے مرکسی کو یہ ممرگر می ودلیت نہیں ہونی با وجود اس کے کم اللہ تعالیٰ نے انہیں بڑاصاصب مرتبت بنایا متعا ۔ وہ بڑے منسار منے اور بڑے ہی منکسرالمزاج متے ۔

طبیعت بہت سادہ تھی۔ ہنری حصر عمر ہیں توبہتن کلسادگ سے زندگی بسرکی جس فلیٹ میں آپ کی روایات تم آج نیمے لیٹ کرواکر توٹر دوگے۔ بظاہرید ایک جیودٹی می بات سے لیکن اس سے اندازہ ہوتاہے کر انہوںنے اپنی زندگی کو کس طرح منظم کیا ہوا متنا اس عمریس اگروہ متورڈ اسالیٹ بی موجاتے توکوئی حرج نہیں تنا مگر انہوںنے اسے بی

• برج : قریر پاکسان میں جودری صاصب کی فعات کے متعلق آپ کی کیا رائے ہے ؟

ج : قائداعظم نے چوہدری صاحب پر بہت اعتماد کیا اور پر ان بعید از فیاس ہے کہ قائداعظم نے چوہدری صاحب کہ قائداعظم نے چوہدری صاحب کو باقدادی کمشن کے ساسنے کیس بیش کرنے کے صاحب کو باقدادی کمشن کے ساسنے کیس بیش کرنے کے کے معاطلت میں ان پر مجروسرکیا اور چوہدی معاصب نے اپنی تمام ترصلاحیتوں کو بردئے کار لاتے ہوئے وکید میں وہ کرسکتے کتے اس میں کوئی کسراٹھا نہ کو کید میں دہ کرسکتے کتے اس میں کوئی کسراٹھا نہ کی بات میں کوئی کسراٹھا نہ کھی ہا اور سندووں کی می بھگت میں کہ انہوں نے کو دواسپور کی الین تقیم کردی کم کشیر کی فسست کا معالم کھٹائی میں پولیا۔

• ش : وزیر خارجر کی صفیت سے جوہدری صاب نے پاکستان کے یہے کیسی خدات سرانجام دیں ؟
ج : اللہ تعالیٰ نے الله کوطویل زندگی عطاکی اور سرقیم کی قابلیت سے نوازا ۔ تعتیم سندور شان کے وقت وہ فیڈرل کورٹ آئ انڈیا کے ج سے اور اگر وہ اسی شعبہ سے متعلق رہتے تو شاید وہ پاکستان کی سپریم کورٹ کے پہلے جیف مسئل ہوتے مرگز قاران کے بہلے جیف مسئل ہوتے مرگز قاران کے بہلے جیف مسئل ہوتے مرگز قاران کے سہرے وزارت خارجہ کا قلم دان کیا ۔

بی عبتا مول کرا قرام متحده می وزیرفارد کی میڈیت سے انکار کرد کماؤ اور کرواربت شاندارتھا۔ وہ بالے متقل بنائیے رسری اینجم بون اوبجون حیلئے مثالی تعلیم صادارہ مثالی تعلیم صادارہ ماول سکول ماول سکول مادل سکول مول می سکول سکول سکول مول سکول می مادل سکول سکول مول سکول سکول سکول سکول سکول سکول سکول س

رائش پذیر سنے وہ صرف دو کروں پر مشتل نفا۔ باقی
دسیع وعریض عمارت اپنی جماعت کے بیے و قف کروی
ستی۔ ابھی میں نے میں وافغہ کا ذکر کیاہے کہ چہدی
صاحب مجھے سامند ہے جانے کیلئے میرے بان خود آگئے
اور میں نے عرض کیا کہم خود وہاں آجاتے تو انہوں نے
یہ مجم کہا کہ وہاں تو ہیں اکیلا رہنا میں اور کوئے
نوکر دغیرہ مجمی نہیں ہے۔ میں وہاں آپ کی حذمت
نوکر دغیرہ مجمی نہیں ہے۔ کھانا سنگوالیتا موں دسگرائی
دعوت تو نہیں کر سکتا مقال میکوالیتا موں دسگرائی
دعوت تو نہیں کر سکتا مقال میکوالیتا موں دسگرائی
دول آپ کی بہت خدمت کروں گا۔

انکا بائس تمی بہت پرانے وقتوں کا ہوتا تھا مالانکہ وہ عالمی سطح کے سیاستدان سے میری مروم بوی ہمی میرے ساتھ تھیں وہ یہ سب کھ دیکھ کرمہت متا نز ہوئیں۔

حب بمی چوبدری صاصب سے ملاقات ہوتی تو ویکی تو حب بھی چوبدری صاصب سے ملاقات ہوتی تو اور یہ سب ان کی شفعت، فہت اور واجب ہے۔ اور یہ سب ان کی شفعت، فہت اور می سب ان کی شفعت، فہت اور می سب می بیداری بھی بہت مامز تو ہوتے ہیں مگریہی سمجنے ہیں کہ ان سے کچھ حاصل نہیں کیا جا سکتا ۔ مگرچ بدری صاصب کے وقت بک فاق ہ ہوتی استدلال اور ذہنی بیداری آخر وقت بک نائم رہی ۔ اوران کے پاس جیم گرآدی کو وقت بک نائم رہی ۔ اوران کے پاس جیم گرآدی کو لاف ہی بیداری آخر کی دور راج ہے ۔ چوشخص پہلے نہ می جا تنا ہو انکے کی دور راج ہے ۔ چوشخص پہلے نہ می جا تنا ہو انکے بات میں کہ معلوم ہو کیم وال انسان میں مند راج والا السان کیمی جا تنا ہو انکے بات میں کھتے والا تخص ہے۔ خوا ابنا تھا کہ رہے والا استخص ہے۔ خوا ابنا تھا کہ رہے والور تھر برکا فن خاص طور پرعطاکیا تا

کے دوست سے میں میں ان کے ملکف ہوگیا۔ چوہدی صاحب کی یہ نوب سی کہ وہ ہر عمد سرکے آد فی کے سائر کمل بل جائے اور اس کے مذاق کے مطابق باتیں کے ت دائم طالبعلی کی یادوں کو تازہ کرتے ہوئے آپ

نے مزید بتایا کہ د محد بھی یہ

" مجع بجبن میں بہلا تحقہ چوہدی صاحب کافن سے ہی ما اور اس کی تقریب لیل ہوئی کہ میں نے ایک د فعدان سے اپنے کرکٹ کھیلنے کے شوق کا ذکر کیا اس جندون بعد وہ انگلسان کئے تو واس سے کرکٹ کے موضوع پر ایک ضغیم معلوماتی کتاب انہوں نے مج تحقہ کے طور پر بمیمبی وہ فی الواقعہ فم پر بہت مہال سے اور ان کا اور میرا تعلق جیا اور بھیج کا تعلق تھا۔" اور ان کا اور میرا تعلق جیا اور بھیج کا تعلق تھا۔"

" چوہوری صاحب سے مختلف مواقع پر الماقاییں سوتی رہیں ۔ مختلف موضوعات پر ان سے گفتگومی ہا گا اس کے مختلف موا نے می مرادا و تعلق رائے می سوا مگر ان کی خالمیت اپنی جگر مسلمہ ہے "
موا مگر ان کی خالمیت اپنی جگر مسلمہ ہے "
مردار صاحب نے کہا :

ترکی پاکستان کے سرگرم کارکن اور شہور المیگی الیڈر محترم جناب سردار شوکت حیات صاحب نمائندہ خالد محترم جناب سردار شوکت حیات صاحب کی خوبیوں کا تذکرہ کرتے ہوئے بتایا کہ ان صاحب کی خوبیوں کا تذکرہ کرتے ہوئے بتایا کہ بس بہت کم پیدا ہوئے ہیں۔ بہت بلند پا یہ و کیل پاکستان کے ساتھ انہیں خدا کی طرف سے تقریر کا ملکہ بڑی نیان کے ساتھ انہیں توا کی طرف سے تقریر کا ملکہ بڑی نیان کا دوبان وہ اصل مونوع دوبان وہ اصل مونوع دوبان وہ اصل مونوع کو فراموش نہیں ہوئے وسیتے تھے۔ ان کی کئی تقریری کھنٹوں کو فراموش نہیں ہوئے وسیتے تھے۔ بہت سی تفاصیل بالا کو فراموش نہیں ہوئے وسیتے تھے۔ بہت سی تفاصیل بالا کی منفوی اس کی تفصیت سے مجھ بڑا ایک منفوی سے بالے میں میں ہوئے وہا ہی شخصیت سے مجھ بڑا ایک منفوی سے۔ "

" جوہرری صاحب سے میری بیلی ملا فات اس زانہ میں ہو ئی حبب میں علیگڑ موسکول میں پڑھتا نھا۔ دراینے والد صاحب کے ساتھ لا مہور آیا تھا۔ وہ میرے والد صا

الدراوه

ا چوہدی صاحب نے بڑی ذائت، فراست اور منت کے ساتھ باؤندری کیشن میں سلم لیگ کاکیں بیش کیا اور عرب و نیا میں لو پاکستان کا پہلا تعارف ہم چوہدری صاحب کی ذات کے حوالہ سے ہوا جب انہوں نے پاکستان کے پہلے وزیر خارجہ ہونے کی میشیت سے اقوام متحدہ میں عربوں کے حقوق کے بیے حدوم ہم کی اور اسرائیل کے نیا م کی نیا لغت میں بہت زورالا کی اور اسرائیل کے نیا م کی نیا لغت میں بہت زورالا تقریر کیں ۔"

رنگین بیک ایندوائی ای دارم من کی خرید و فروخت اورم من مر طوم می وکی طرم طوم می وکی اور اور اور ایسال ۱۹۲۱ می وکی فوت : ۱۹۲۰ ۱۹۳۰ می وکی فوت : ۱۹۲۰ ۱۹۳۰ می وکی

دسمبر ۸۵ د م جنوری ۸۹۹ و فاداری کا ماده کوش کوش کر مجرا سواتھا۔ لینے پرانے تعلقات کو سمیشہ یاد رکھتے سکتے سے

سردارصا*ی نے کہا*: سردارصا*ی نے کہا*: ویسر مرید کی شاہ تا کی کہ

" آدمی ان کے افلاق کے کس کس پہلو پر ہا ت کرے وہ تو بڑے اعلیٰ اور ارفع انسان سکتے ۔" چوہدری صاحب کے ایک وصف کا ذکر کر تے

بوتُ فرايا :

صدد ریلسبے یک

" مجه ان کی حیرت انگیزسادگی پر پڑاتعب ہوا چندسال پیشتر حب وہ انگلتان ہیں مقیم سے قہیں ایک د مغران سے طف کیا ۔ ان کی را کش احمدیش

ایک و فعران سے سے ایا ۔ الای راسی اسلیم ان کے ساتھ ایک بہت جموعے سے کمرہ میں متی انہوں نے خود ہی چائے بنا کر نمیے پلائی۔ وہ اپنا لبتر مجی خودی مٹیک کرتے ہتے۔ کسی دو سرے کی مدد کے طالب نہیں ہونے ہتے۔

دے گئے۔ ان کی زندگ بہت ہی سادہ متی ۔کوئی دوسرا آدمی انہیں دیکو کریہ ممسوس نہیں کوسکنا تنا کریہ عالی مرتبت انسان ہے اور مین الاقوامی عدالت کا

مورمی برکس بیک ۱۹۹ شالحص اعلی و معیاری اینٹ کا مرکز پرورائیز: چوہری شاہ نواد درایاغ

يحدرى أصف فحمود ورابخ

خداته الی کے فضل اور سے کے ساتھ

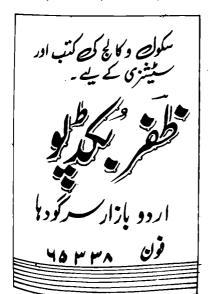
\*\*Marshal " SYMBOL OF " 44984

" AUALITY 44984

" مربو وربی المربی المربی المربی ہوتے تیار کئے جاتے ہیں ایر جوتے مارش مورک ، شو ، چیل (وربی بیکا نہ جوتے تیار کئے جاتے ہیں یہ جوت مارش مورک ، تام سے ملک بر ہیں ہر برگہ دستیاب ہیں۔

دیدہ زمیج ، قدم قدم سین ہر المربی المربی سے مربکہ دستیاب ہیں۔

دیدہ زمیج ، قدم قدم سین ہر المربی سے مربکہ دستیاب ہیں۔



خدا تعالیٰ کے نفل اور جم کیسا تھ

ہائیدادی خرید و فروخت کا مرکز

المنظم المنظم



سوال : \_ حِوبِرِی ظفرالٹرخان صاحب سے آپکے ملافات کب اور کیسے ہوئی - ؟

جواج : چوہری صاحب سے میری ملافات بھوال میں مونی متی حب کہ وہ نواب صاحب کے بلانے پر معبوال اس مروس کے سلسلہ میں ہمنے تھ اور صرف ملافات ہی نہیں موئی ملکم ال سے اور ان کے فائدان سے کمرے نعلقات استوا موکش متے ۔ فالیاً وہ چاریا نج سال وہی رہے ۔ قریب روزانہ ملاقات موتی متی اور وہ مہار سے گھرکے فروضوس مونے عقے ۔

' سوالے، آپ کے والد صاحب (نواب بعویال) کے صرت چوہدی صاحب کے ساتھ کیسے مراسم سے اور کو میں میں کا دری صاحب کے مراسم سے اور کے تا اور کے

جواب ؟ وه ان پربے مداعتماد کرتے ہتے۔ اور ان کا تعلق اید نظا جیسا بڑے ہائی سے ہوا ہے۔ وہ بودری مات کی ایک خصیت میں اس خوالت میں ہیں ہے خوالت میں اس خوالت میں ہیں ہے خوالت میں ہیں کہ سر طفرالت میں ہیں اس خوالت کی انسان تمریک کو ایش نظیم السان تمریک خورش نصیبی موگ ۔ انہوں نے اپنی اس خواست کا جمعیت خورش نصیبی موگ ۔ انہوں نے اپنی اس خواست کا جمعیت وہ تو تیا میں میں میں میں میں میں میں میں کی دو تو تیا میں اس خواست کی حدوجہد میں بین در معروف سنے۔ انکے وہ تو تیا میں کی اس خواست کی حدوجہد میں بین در معروف سنے۔ انکی وہ تو تیا میں کی انتخاب کی حدوجہد میں بین در معروف سنے۔ انکے وہ تو تیا میں کی انتخاب کی حدوجہد میں بین در معروف سنے۔ انکے

معبال میں ایڈوائر د بنو ان کا اصل مقصد سی بین تقاکہ وہ فواب ماصد کے ساتھ لک موصول پاکستان کی حدوجہ دیں اور اس طرح پاکستان کو مدوجہ معبول کے طور پر خدات کی حفاظت کے سلسلمیں قانونی افذات کرو کا دیا ہے کہ افذات کی مقادات کی حفاظت کے سلسلمیں قانونی افذات ہو کے کارلائیں۔ بہرحال اس سے طاہر ہوتا ہے کہ سرطفر الندسے نواب معاصب کے مراسم کتنے قریبی اور کہرے متح اور وہ ان کا کس قدر احرام کرتے تھے۔

سوال: یه سوال اکثر دسنول میں انتصاب کر جوبدری ماہ جیسے عظیم قانون دان کو معبوبال میں مشیر مقرر کرنے کی کیوں مزور تنبین آگ ؟ کیا آپ اس کی وضاحت کرنالپسندفرانیں

اسكى نظير ملنامشكل ہے۔ سوال: بخريك بإكسّان مين چومدري معاصب كي جو خدات آپ کے ذمین نیں میں وہ بیان فرائیں ؟ جواب؛ مقيقت يرب كروه بإكتاك كي بامر كوت ل رب اور بهت زير وسن كوت شي كي اول اور رات وه اس كوستنش مي لگه د بنته مقي، معالكة معرت تع كهمى اس والى رياست سے كمبى اس رئيس سے لےكمبى سمارے والدصاحب کے ساتھ جواسو قت جمیر آ ف رِنس ب کے جا نسلر تھے . مسلاع مشورے مورے میں اور مجی ذال حثیت سے دوستان کفتگو موری ہے بہرحال انہوں نے اکتا کے قیام میں بے انتہاء کوشش اور بے انتہا محنت کا ہے صلی تطرمعدودے مندلوگوں کے سوا لمنی محال ہے۔ سوال: چوبدری صاحب اورجاعت احدید فحصول النحام باكتال كالمنمن موخدات سراعام دين وكي قوم نے ان کو وہ مقام دیا حس کے وہ تحق سے ؟ جواب : نبین دیا اور نمیداس کی بے حد شرمندگی می ہے مونی تونیس ما ہیے کیونکرمیرانوان واقنات سے کوئی دور کا تعلق تھی نہیں ہے مکرض طرح ہو برری صاحب اور انتى بورى جاعت كے خلاف أئينى اقدام كراياكيا وہ ميرے یے بہت تکایف دہ ہے۔ میرا اپنا ذاتی خیال یہ م کہوہ تتخص حوككمه فره لتباب اورجوعلى الاعلان اس كاعلا كُرَّا جِكُم لَا إِللهُ إِلَّهُ اللَّهُ مُعُمَّدٌ زُمُّولُ الله اس کورسول النُدمسلِی النُّرعلیہ وسلم نے میں است ہے ! ہر نبيس نكالا اوراكى ايك والتح مثال يرب كم عبدالتدي الى حومنا فقول كالمسردار كهلآناسي اس كي سائغ رسول الله صلی النّد علیه وسلم نے حس و احسان کا سلوک روا رکھا۔ اً تخفرت ملى الله عليه وسلم كي متبع مون ك فينيت سے ہميرے من السائي زاجائي-

چانسر سقے - اس صفیت میں جلہ والیان ریاست کی طرف
سے ان کے کندموں پر بہت بڑی دمہ داری عائد تمی ۔ اُدر
وہ ( نواب صاحب مجویاں) پاکشان کے ذبردست حامی سے
اور ان کی پوری کوشش یہ متی کر زیادہ سے زیادہ علاقہ پاکشان
میں امجائے - اس سلسلہ میں طفرالنہ خان صاحب نے ان کے
ایڈ وائر رکے طور پر بہت اہم فدات سرانجام دیں میں جمنی
موں کہ اگروہ نہوت تو اس صمن میں چنداں کا میابی نہون
سوال : پاکستان کے پیلے وزیر خارج کی چیڈیت سے
چر بدری صاحب نے جو خدات سرانجام دیں ان کے ارہ یں
ایپ کے کیا آگوات میں ؟

بہت مواب: وزیر فارج کی جنیت سے می سر فواللہ نے بہت سا ندار خدمات انجام دیں۔ لیکن مجھے افنوس سے کہنا پر آئیب کہ ان کی ان خدمات کو فی زائر گردانا نہیں جا تا در مفقود ہوکررہ گئی سے ۔ در مفتوت انہل پاکتان نے اپنی آزادی اور نوو قداری کی مقدر کی کیا قدر کریں گئے دہ خواہ سر ظفر الد ہول یا نواب معجوبال موں یا کوئی اور موال : کیا آپ معبقی ہیں کہ یہ جو ریاستوں کا الحاق وجہ سے ہوا ہے وہ سر ظفر الد فان صاحب کی مساعی کی وجہ سے ہوا ہے ؟

جواب : جوناگر مدکا الحان جهان کک مجعے یا دہے وہ خاصت کا کھنے متاکیو نکر اورج ریاستیں مقیں وہ کٹ آف تقیں ان کا پاکستان کے لیے کا مشاف کا پاکستان کے لیے کا مشاف کے لیے کا کہ مثان سے کوئی والجرمین موسکتا تھا اس لیے کھویال میں موسکتا تھا اس لیے کھویال میں مرکب تھا تو جو بدری صاحب کے اس معاملہ میں جو مست کی اور والیان ریاست کی امنہائی کئے اس معاملہ میں جو مست کی اور والیان ریاست کی امنہائی کے اس معاملہ میں جو مست کی اور والیان ریاست کی امنہائی کرتے ہوئے امنوں نے جو کوششش کی اور والیان ریاست کی امنہائی کے

وسمبر ۱۸۹ و مجنوری ۹۸۹

ف کدربوہ سوال: چوہدری صاحب کو بخشیت الشان آپ نے

کیسایا ا

خواب: بهت عظیم ال ن تقے اور بہت زبروست

انسان سنے اور انسان ہی کی حینیت سے میرے دل میں آئی عزت ہے ۔ وزرائے خارج روز آتے جاتے ہیں ۔ حکومتیں

موں ہے ۔ ورواح کارجر دورائے جاتے ہیں۔ فلو میں بدلتی رہتی ہیں ، وزرائے اعظم نے نے آت ہیں اصل چیز نو انسانیت ہوتی ہے اور پر صفت چو بدری صاحب میں کوٹے کو طرکر مجری ہوئی متی اور وہ اتنے مخلص اور

باخدا النان نفے كر باوجوداس كے كر بعض طبقوں كى فرف سے ذرب كى آراميں الى كى شديد على لفت كى كى ديرے فيال ميں الى الى الى مارے كى مادرتے نيس كى جاتنى النبول نے كى ہے ۔

ہروں کی ہے۔ سوال: اقوام منخدہ ہیں تھی آپ کو تو بدری صاحب کے ساتہ کام کرنے کا موقع ملا وہاں ان کے کروار اور

معروفیات کے اِرہ میں اپنے متنابدات اور ٹا ٹران بیان فرائیں ۔

فرامیں ۔ حواب : ۱۹۵۸ میں اقوام متحدہ میں پاکشان کے نائندہ و ذمیں مجھے بھی شمولیت کاموقع ملا جوہدری

مَا شدہ و ذریمیں مجھے عمی شھولیت کا موقع طابی چربدری صاحب ہر کھانے پر کہیں نہ کہیں مرعو ہوئے تھے۔ شاید ہی انہوں نے اپنی قیام گاہ پر کوئی کھانا کھایا ہو چیز نکردہ مجھ سے اچھی طرح واقف تھے ' قدر کرتے تھے اس پیے ہر دعوت ہیں جانے سے پہلے وہ مجھ سے ضرور یوجھے لیلتے تھے

که اگر آپ جلیس نو مجھے ٹوشنی ہوگی تو میں سائمۃ جاتی متی اور مجھے ہمی خوشنی ہوتی متی کیونکہ وہ جو وہاں تقریریں کرتے ننے وہ قرآئی علوم ومعاد ف سے بریز ہوتی متس

اور طرز بیان ایسا دلکش موتا تفاکه سربان لوگول کے دل میں کفک جاتی متی جولوگ آتے تنے وہ دین کے متعلق

کِموانہیں کہنا ہوتا تھا وہ اسمبلی کے باقاعدہ احبلاس میں کہتے تھے مکر یہ جو حکر حبکہ انکی دعوثیں ہوتی تھیں یہ

باكتان مص متعلق امورك علاوه الس يير مجر سوت

منیں کہ وہ بڑے پُراز طریقے سے مذہب کو اوگوں کے
سامنے بیش کرتے بعق اور لوگ اس سے مناز ہوتے
سف اور میں مبی بہت منا فر ہوتی محی ۔ میں نے نہیں سنا
کہ کمیں مجی انہوں نے ہمارے عفائد کے خلاف ایک نفظ
محمی کہا ہو ۔ بس حران مول کہ انہوں نے آئی جان تورُ

وہ حوال منیں مق وہ صنعیف ستے۔ اس صنعیفی میں انہائی نے آئنی مجالی دوڑ کی اور اپنی صحت کی یاکسی چرکی پرواہ نہیں کی اور باکسان کا نام روشن کرنے میں کوئی کسسر انتھامنیوں رکھی اور آنازیادہ انہوں نے دین کا نام مجیلیا امریکر میں جتنے دن ہم رہے ہیں مجلسِ افوام میں جو

میں نے دیکھا میں اس سے بے حدمتا تر ہوئی مزید برآل بت سی روحانی بائیں، قرآن کی آبات اور احادیث اور ان کی تفاسیر جومیرے علم میں نہیں تقییں وہ میں نے

المان على جير به يرك ما ين بين حين وها ين -المغرالله صاصب سے سنين به

اسی دوران ایک السیا دا قد میشن آیاص نے میرے دل میں انکی عفت اور بڑ مادی ۔اس سال میں سلی بار امریح گئی متی ۔ اس سے دل میں خوف میں مثما اور کی عیب سے خیالات نتے کہ میں کہاں آگئی موں ۔ اس و فدمیں میں تنہا عورت متی ۔ لہذا جب امریح پہنچ کر ایک ہوئل میں مغمری تو وال دل نہیں ملک ۔ انگریزوں سے نوکسی دار

ہے تو وہیں جائے کو لی کمرہ کامش کر لوں اوراس کرے میں جائے سوجا یا کروں ۔ اس وجہ سے ہیں نے اس دفر کا اور پت کے کرنیجے تک خاموش سے معائنہ کیا کہ اس میں اگر کو ئی

مناسب تمرہ ایک طرف مل جائے تو بین پہیں را کروں ہے۔ اس کے کہیں ہوٹل میں رہوں ۔ چو متی مزل کے اوپرایک

اس کے کہیں ہوئی ہیں رہوں جو ملی مرک کے اور ایک بہت ہی جیوٹا سامرہ مقاسیں ایک کوٹما بیوٹا سا پلنگ پڑا دسمبره ۸ د مخبوری ۱۸۹

عرب کنا بون اور گورنش مجھ تنام اخراجات دیگ فیم جوال و نس مناب میں ان میں سے مرف دو والرومی اپنے سے رکھتا ہوں یاتی تنام رقم میں رفاعی کا سول کر ہے دے دیتا ہوں -

میرے دل بیں ان کیلئے بڑی عزن پیدا ہوئی کوبنی رک اپنے می بین جواپنی زندگی کی پوری کمان کوا سنے عنیدہ اور ایمان کی خاطر خرب کر دیتے ہیں۔ اور بعض لیے سروتے میں کہ کتنا ہی دیتے جاؤ ان کا پہلطے ہی نہیں جرا عزمن اس واقعہ نے میری نظوول میں الی کواور مجی او بخ

سوال: كونى ايسا واقعه معويال مين قيام كدول جوآب كوسمينه يادرب انلى كوئى خولي ياكونى الباكام حس سه آب بهت متنافز مونى مون ؟

بواسے بیب بیت ماہ در الدخان ماہ ب کے پورے کرکرا حباب بت متاثر علی میرے بیے ممکن نیس ہے کہ میں کسی ایک دافقہ کا خاص طور پر تذکرہ کرکے کہوں کرمیں اس بات سے متاثر مولی موں - انہی تو پوری زندگی اور شخصیت میرے لیے بہت قابی فلمت تی وہ فی الحقیقت ایک بہت عظیم انسان شے -

سوال: آپکو چو مدری صاحب کی و فات کا کیے علم موا اور تهب نے کیا محسوس کیا ہی

جواب: اس وقت ہیں آپنے بیٹے کے پاس اسلام آباد کئی ہوئی بتی انہوں نے فیدسے بہت ہی تشویش کے ساتھ کیا کہ ظفرالندخان صاحب بیمار میں اورٹ ید بیمار میں آوہم نے نار ویزہ وی اور معلومات صاصل کیں کم کیا ہوا ہے اور ان کی بیماری نے بہت تشویش بیدا کی ۔ میراد ل مجاملا کمیں والیں جاتے ہوئے لا ہور مظر کر انٹی عیادت کو لوں اور اگراجازت مل گئی تو دیکھ اور کی مگران کی وفات ہو کئی سے میں میرے بیٹے نے ہی مجے بتایا وہاں اسلام آبادیں ہی اور وہیں ہے ہی ہم نے ارویزہ دیکے اور بیرجانے کودل می نہ چاہ کم اب کماں جائیں کس کے پاس جائیں تشاہ

نخا اور دومری عام مزویات بمی ابیی طرح مسادنتین تومیں نے یہ حاکت ولیکھ کے بر سجعا کہ غالباً کہاں چرکیدار رستا موكا نومي نے بو جياكه حتى بركس كا كمرہ ہے تومعلوم یرواکم بیال یاکسنان کے وزیر فارجر دہتے ہیں مجمعے نو برا لعجب سوا میں جران دیکھتی رہی بنین نر آتا تھا میں نے كماكيا يهال چوبدى فغرالدخان رست بن نوكيف لك جی ال معید نوبہت بڑا دگا میں نے کہا کہ یہ کیا ہے ان کو آتنا الاؤنس مناسب آتنی تنخواہ ملتی ہے ان بے سار ہے اخراجات گورنمنٹ اداکرنسبے اور یہ البی میٹی حبکہ میرے یسے موئے میں اور یہ بات مماری بدای کا باعث ہے کہ بمارا وزيرخارم اس طرح يرامواسد توبس ني يوجهاور كها كه الما فات ويغره كها ل كرنته بال توكيفه لكي كروه تووتر مِنْ كُر سِية مِن الرُّكُونُ لِلهِ اللهِ اللهِ قو دفر كم مردي وا کے ملتے میں یماں کوئی نبیں آتا بیاں تو وہ ران کوآ کر سوجات میں اب مجمع بہت بڑا سکا جونکرمیرے اور ان کے بہت ہے ملفی کے اور ٹرسول پرانے تعلقات تنے ۔ چنا بخریبی فرصت میں میں نے ان سے بہت عبر اکیا میں نے کا اطفر النرصاحب آب کو کوئ عارضوس بہیں سو فی کم آپ اس طرَنَ پڑے ہوئے ہیں تو سننے نگے اور کھنے لگے كر" آپ اس سے كياسمجين، ين سے كِما كرين بي تو

کراپ سارابیسه بچانے ہیں اور کسی احمی جگر ہیں نہیں رہتے ہیں اگر کوئی سنے یا دیکھ اور کسی احمی جگر ہیں نہیں رہتے ہیں اگر کوئی سنے یا دیکھ کرنا ہے کہ بارکت کوئی سنے یا دیکھ کرنا ہے فر اس خواہ وہ نکسی ہیں حرف دو گرا ہوں خواہ وہ نکسی ہیں حرب ہوجائیں یا کائی میں موجائیں ، کوئی میں سکریٹ نہیں جزیا کہ تا کہ میں کرنا میرے نو اخراجات کچھ میں نہیں اور آپ بہت کہتے رہی ہیں کہ صبح ، دو ہم ، شام کا کھا نا محمی لی بھا اللہ کہتے دعو توں ویو کھی نا خواہ ہی کہ میں بھول ہی تا اللہ کہتے ہیں جو توں ویو کھی نیا مور ترب کے میں بھول ہی تا کہ میں مول ہی تا کہتے دعو توں ویو کھی نے کوئی اللہ کہتے ہیں جرین مول ہی تا کہتے ہیں جائے اللہ کہتے ہیں جائے ہیں جو کھی ہیں جو کہتے ہیں جو کہتے ہیں جائے ہیں جائے ہیں جائے ہیں جائے ہیں جو کہتے ہیں جائے ہی

ھَدِقِسہ سے
گوٹرکناری،موتی تاہے،کشیری اور
سندھی کڑھائی والے سوٹوں کی
نریدوفروخت کے لئے ہمارے ہاں
تشریف لاویں ۔
میسرز سیران کی ملی اللہ کے
خواجہ بازار یہ فینہ بلاک
خواجہ بازار یہ فینہ بلاک

قو فغ النّرماص ك ساخ عق وسى نرب قراب كياكي ول كويوں معلوم سؤاكر ايك عظيم سبتى دنيا سے انفر كئى -سوال: اگر چند مجلول بين چوبدرى صاحب كى لورى زمدگى كا احاظر كرنا ہو تو ؟

"He was a great man and a great Scholar of Islam and other religions and a very Sinceir person who was very competent to be the president of Pakiotan."

#### XXXX

ا درا چیے ...

اینالمیک ایندوائٹ ٹی وی نے کرزگین لینا جاہتے ہیں۔
معمولی استعمال شدہ نگین یا لمیک ایندوائٹ ٹی وی بہت سستا
خریدنا جاہتے ہیں توہماری خدمات حاصل کریں۔
طوم طوم کی وی ہاؤس فاطمہ جناح رو ڈ سرگونہا
کی وی بوائٹرنٹ بالمقابل کوتوالی فیصل آباد

چوہدری صاحب کے میرے والدستی محیر شاہ صاحب کے ماہ براے گرے تعلقات سے اور دونوں کا ایک دو مرسے کے ہال بہت آنا جانا تھا۔
چوہدری صاحب نے سیا مکوٹ میں ہمارے ہی مکان میں رہی کشر کا آغاز کیا۔ وہ بڑے منکسرا لمزاج اور مرضلوص انسان سے دومتوں سے بہت بیار کا تعلق رکھتے تھے۔ ان میں انسانی اقدار کوٹ کوش کو می کوجری ہوئی محیس۔ ان کے بائے کا کوئی انسان میں نے آج مک منیس دکھیا۔ چوہدری صاحب ایک ظیم انسان تھے۔ ہرنا طب کے لحاظ سے ان کا رویر بہت اعمال اور مرب تا اعمال اور مرب تا اعمال اور مرب تا اعمال اور قابل قدر ہوتا تھا۔

ہوں پی معاد اور معاد ماں کے مجلس میں معامترے کے اُونیجے اور نیچے دونوں طبقول کے اور نیچے دونوں طبقول کے لوگ مہر لوگ ہوتے ہتے مگر کسی کو پیٹ کو و نہیں ہوسکتا تھا کہ حسبِ مراتب اس کی قدر نہیں کی گئی۔ ان کے گاؤں سے آنے والانچواری بھی ان کے گھرسے ولیا ہے بنہ نیٹریس آتا جد ایک کرک میں زیر

ہی خوش جا آتھ اجیسا کوئی مرکزی وزیر۔ چو ہدری صاحب سادگی ا دریے تعلقی کا مرقبے تھے مگر اس کے ساتھ ہی ان کی طبیعت میں نفاست اور مناسبت بھی بہت تھی ۔ مثلاً کہڑے تھی تی نه ہوتے مگرصان شتھرے اور بیشن میٹر طبی تین نہوت ہے۔ وہ اپنے خابی زب تن کرتے۔ یرچزان کی اصول ہے ندی کا لھی بتین نہوت ہے۔ وہ اپنے خابی عقادً پر بڑی تھی ہے قائم تھے۔

حضرت نبی کویم سے انہیں بے بنا عشق تھا۔ مجھے اکتوبر کے مہینکا ایک دن آج بھی یادہ ہے اور اس موقع کی تصویر بھی میرے پاس محفوظ ہے۔ جب محتسرم چوہ ری صاحب اور میرے والدصاحب گلرگ میں چوہ ری بشراحرصان کی کوشی برسادا دن بیٹھے رہے اور اس موقع فرسلسل فادسی اور اُود دو کے شعادا کیدو کر میں باتیں کرتے رہے کیون کی دفعہ اس کے پاس گیا ہر دفعہ ان کا انہماک ترتی برہی پایا۔ دونوں کی انتھیں باربار ڈیڈ باجاتی تھیں اور شدیت جذبات کی دجرے ان کا کلا مرتب جاتی تھا اور بات جادی نہیں رکھ سکتے تھے۔

وہ دن مجھے کھی نہیں کھولتا۔ اس کفتور کے ذکر مبارک برج مدری صافحہ کا تکھولتا۔ اس کفتور کے ذکر مبارک برج مدری صافحہ کا تکھول سے انسو بہتے دیکھ کرئیں کھی کہ میں سوچیا ہموں کرئی قا دیائی واقعی نبی کریم کی شان کے منکر میں ۔اس دن کا نظارہ برے لئے عجب بجربہے جب

آن کے بیائے کا کوئی اِنسان مکن نے مربی نامی اسم فائ

منہیں دیکھا"

تُصْرُق نِمُ الرُمَّ سِ انبیرے بے پناہ شقے تھا"

جناب افضل حیدر رکمن پاکستان بارکونسل کےمشاہدات کانچوڑ

یں فرامو*ش نمیں کرسکت*ا۔

چو ہدری صاحب نے مجھے ایک بارخاص طور پر پر تصبیحت کی مقمی کوکسی انسان سک ساتھ صرف ول سے بیار کرناکا فی شہیں اس مجسّت ا در میار کا اظہار کھی ہونا میا میٹے

میں پھینا ہوں کہ انسانی رشتوں کو عبوط کرنے کے لئے خواہ وہ برابری کے معیار رہوں یا حاکم و محکوم کے تعلقات ہوں پرطریق مبت اہم اور مزوری ہے کونکر ریسونیم کی مطلبوں کو حلانے اور نریک جذبات بیدا کرنے ریسونیم کی مطلبوں کو حلانے اور نریک جذبات بیدا کرنے

ଉଉଉଉ

<u>ڈیلر</u>

سراب،ایگل،پیکو، ایلے پینوفیکچر

ھو چیں چیں قرانی وین ڈس امیل، فرائی سائیکل، ولایز ورزشی سائیکل اور ہرقسم کے بچوں کے سائین

ک خرید کے لئے ہمارے ہاں تشریف لاول قائم شدہ 19.1

میسرا مرسی انتران نیاه گنید یدهی

فولت ۱۱۰۵۰ م گهر ۵۲۲۸۵

رابطہ کے گئے اوقات مبے 1 1 4 بجے ثمام آپ کی خدمت کے لئے حاصر و مستعد برائے:-

م ما بات رکھنا۔ نگرانی حسابات۔ آڈٹ۔ مرحبٹریش مجینیت فرم یالمیٹر کمپنی -

صنعتی کارخانه جات کی الی منعثور بندی

انکم سیکس ۔ ویلیتھ و گفٹ شکس کے مسائل۔ سیکرٹریول کام برائے کمپنی -

تثنزاب ويصائبر

ببیمنٹ کارڈی ٹرسٹ بلڑنگ ۔ تھارٹوٹے روڈ - لاہور نون دفتر ۲۲۳۳۲۸ — رہائش ۸۵۸۷۵



كروبر وفيسرسعود احمدخان فتنهج راوي

آپ کی ایک تقریر کا استهام کیا - بر کلب وائی ایم بن ا کسینیر ارائین پرمشتل نشا اور ۲'5 men کا کام بغوالله کا کلب و ایرو و کیٹ عبدالحق صاحب اس تقریب کے صدر مقریح جو د کر جلب کا اعلاق اضار پاکستان ٹائمز میں ب کیا گیا تقا۔ اور عوام کو سمی شرکت کی دعوت دی گئی تقص اس یے عاجز بھی و قتِ مقررہ پر پہنچ گیا ۔

حصرت جوہ ری صاحب نے انگریزی زبان ہیں انہیں نہایت فصاحت کے ساتھ ایک عالمانہ تو ری دائی۔ ساتھ ایک عالمانہ تو ری دائی۔ ساتھ کے میں است بر کید ارت د فرائیں گے لیکن بیون کے ان د فون مرم بوری صاحب مصلحہ جمعی ۔ تو ری میاس اس کے کئی ارت کی بیا اس کے کی است کی کی اس کے کہا دت کیا جدال کے اس کے کام الد تعالی نے الشان کو عبادت کیا جدال کے اور اس مطلب کو کیسے حاصل کی جائے ۔ تقریم کے کہا کہ جوہ دو اس کا کیا جائے ۔ تقریم کے بعد صدر محرم نے کہا کہ جوہ دو اس کا کیا جائے ۔ تقریم کی محرم بہت محتاط بزرگ ہیں اور اپنے فرائیس کی دوایت کی جمود اور ان کے تعاصول کو می خوب جانے ہیں وہائے کی جمود اس مضمون کو جس کو ہم ان کے پیشر کے ساتھ متعالی اس مضمون کو جس کو جوہ دو جوہر د کھائے میں کہ گو اہم بہت مستحق علم وعرف ال کے علم سے مستقیض مورث میں کہ گو اہم بہت میں کہ گو اہم بہت

تو ایک تاریخی حقیقت سے کر عضرت جو مدی مات مدخفراللدخان صاحب كوقا مُداعظم مِمانيج جنائ في بحيثيت مبدراً إن الديام لم يكمسلما والكيفرني بنجاب میں باؤ تدری کمیش کے سامنے مغربی اکتال کے مشرقی سرمد قائم کرنے کیلئے بطور وکیل مقرر کیا اور آی نے بہت خوبی کے سائڈ اس تومی فریفنہ کو سرانیا م دیا ۔ نمام ان بوگوں نے جوکسی نہ کسی طرح کمیشن کے ساتھ مسلک ہوئے با بخاب ہائی کورٹ میں جاکر انکونجٹ سنے كا موقع طا اس حقيقت كوفراخ دلى كرسائة تسليم كيا کم حضرت جو بدری صاحب نے نرمرف وکالٹ کاحق اواکی بلكرايني ليا قت كاكرته بمقاويا جبكراس كام كيلة آيكو خاطرخواه نذوفت ليسرآيا اورنه كولئ اورسبولت مهائتي متل مشہور ہے کہ جا دو وہ ہوسر چرٹھ کر ہوئے میں اس صنمن میں تمام دوسری تقصیلات کو محدورے ہوئے صی کا علم بہت سے اہل وانش اور باخبر لوگوں کو ب مندرم بالانشل ك مطابق ايك روايت كا ذكر كراجاشا بوں جو لامور کے مشہور ایڈو وکیٹ عبدا لحق صاحب<sup>ی</sup>ے بیان فرائی اور حس عبلسه می انبول نے اسکوبیان فرایا میں مبی سامعین میں موتود تھا، واقعہ لوں ہے کہ فاکلاً ٠١٩١٠ كى ابتداريس لينى جنورى فرورى مين حضرت جو بدری صاحب حلب سالان ربوہ کے بعد لا بور تشریف لائے تو ۲۰۸۰ یعنی ینگ کریچن ایسیس النین کی یک VSMEN CLUB نوفور مهما الخ عوث

ست بواد نے کوئر اینا ہو ہو المائر با او بیرے اس یہ بات کھور ا انت کے ہو گئی او آئ نیرہ ال ب. مواس بات کو پیلک میں باہ کرے اس سے سبکدو بہ ہوا ہواؤ ڈری کمیش کے سامنے مسلم لیگ کا کیس پیش کرتے ہواؤ افری کمیش کے سامنے مسلم لیگ کا کیس پیش کرتے ہواؤ گئے ہیں کے مندو وکیل نے دل کی کا لوانان کے بد مقابل کیا تھا ، ہم مسلما نوں کا اپنے وکیل کی تعریف کرتا ایک خد افی گاؤ کی بات کہی جاسکتی ہے ۔ لیکن کس جادوکا خد افی گاؤ کی بات کہی جاسکتی ہے ۔ لیکن کس جادوکا خیر ان میں میں عتی سکین ان کی قوت گویا کی اورصافت بیان اسی طرح متی حس کو میں نے ارد و میں مبرد فلم کرنے بیان اسی طرح متی حس کو میں نے ارد و میں مبرد فلم کرنے بیان اسی طرح متی حس کو میں نے ارد و میں مبرد فلم کرنے

**7** 

أرا میں بیتنیت صدراین آپ کو مجبور نہیں ہا کر اس اس سیاسی منگر پر لب کٹ ٹی ڈکروں بلکہ ہیں اس سلہ میں ایک الین بات کا این ہو ل جس جس اس میں نفز ہوں اورانس کا بیان کرنا ضروری سمجشا ہوں تاکہ قوم کو اسکی ایک امانت بینی کر سب سے میں جو لائی کے سلسے سلم لیگ کا کیس بیش کر رہے سے میں جی لا ہور میں موجود من اوراس کا دروائی کو سنت جایا کرتا تھا میرا فتر می وہی تھا جو سب مسلمانوں کا تھا کر مجارے ول فتر م تجو بدری صاحب کی اس فدمت پر تشکروا متنان سے بریز سے بریز سے بریز سے

تشريف لائے تحادمير دوست مح اس كي الاس مبی مُل کُرْنا نِمْنا اور ایک دن ان سے اپنے گروعوت پر تشریف لانے کی درخواست کی انہوں نے بحث کے اختتام رِ ایک شب میرے گھرا کا قبول کیا لیکن اس تنمط برکہ کوگ پسرانشخص اسمیں نہ ہو صرف سم و ولؤل و وسٹ مل کر کھانا کھائی گے۔ می نے اس شرط کو نتول کرلیا۔ وہ صب وعدہ تشریف لائے ادر کھا عبدالحق تم سمجتے ہو کے کریں نے کسی میسرے شخص کی موجو د گی ٹا مداس ہے قبول نہ کی کرمیں عث کرکے تھک گیا ہوں اور آرام حاتیا مول . لیکن اس کے علاوہ الک مات اور می ہے جو اس مرن تم سے کہ کر اینے دل کا بوجم بلکا کرنا جا بتا ہوں ادر وه مركم اگر حفا لن مر فيصله كيا جائے تو ميں م كو ننبارے سلمان بونے کی حیثت سے مبارکباد دتا اول کرمسلم لنگ کے کیس کو ایک ہترین وکمل میسرا اور اس اغتبار سے مغراللہ خان مسلم لیگ کے کبس کو اس ہے کہیں زیادہ بہتر فور پر پیش کرنے حب طرح میں نے انگرتیں کا کیس پیش کیا ۔ لیکن میراخبال یہ ہے کرفیعلہ ولاُل کی بناء پر نبین موتکا اور اگر ہوا تو یقیناً مسلم لیگ كلبتر مجارى بركا عبدالحق صاحب ابثرو وكست ن كبها كرمسر

دیده زیج باسی خواتین کے دوق اور نقاستے کو اُجاگر گرنا ہے ۔

سیارنگ کے کہ نیا میں ایک عی نا المحل موسل المحل موسل المحل موسل المحل موسل المحل ال



## چۇرىمى صاحرىكاسفراخت دانگرىزىنى مائزاداردورمىئە)

ہماری برطانوی نز اد احدی بس محرم سلمی مبادکرصا حبر بیگی محرم ڈاکٹر سیدا صدخان صاحب آف یا دک شائر انگلستان سے لاہورا و دکھر دلوہ بہنچ کر لجنہ اماء اللہ انگلستان کی نمائندہ کی ٹینچ محفرت چوہدری محدظ فرانسرخان صاحب سے جنازہ میں منٹرکت کی سعادت سے مبرہ ور بہوئی تقیمی - انہوں نے جنازہ میں منٹرکت کے بعد م ستمبرہ 1948 کو ایک انگریزی نظم میں اپنے جذباتِ مجتب و عقیدت کا اظمار کیا - ان کی انگریزی نظم مے اُردو ترجہ ذیل میں بدیا قار کمین سے - (ادارہ)

- میری زبان گنگ ہے، اُس پر سزنالہ وشیون ہے اور سر آ ہ و مکا،
- ) مگرخدتی غم سے زیرِاٹر آئنکھوں سے ایک سیلِ اٹنک رواں ہے۔ ا
- وه اب وہال جا پینچے ہیں جال جانے کے وہمتنی سفے اورس کے اے وہ دعا گورستے مقے ،
  - پینی اجدالاً با دمیں ایسے خالق و مالک کے صور۔
  - ان کامیت پرسینی نظر بری ، دیجها و ه کتنے حسین نظراً رہے ہیں ،
    - اين بمرجار بات عم كنشدت في ميرا كلا بجرا بواسي ـ
- ان ك وفات يا فى ك بعدنظرول بين ان كى قدرومزلت ا ورهى بروكى س، اوروه كندن كى طرح د كس
  - دسے ہیں۔
  - ان کے گلابی رضار کتے دکت ہیں اور وہ خود کتنے بیارے لگ رہے ہیں۔
    - ا کلمہ طینبررے فخرسے سیند پر اب بھی اوراں ہے۔
      - و ملا کا یہ بندہ ہرامتحان میں پورام ترا ہے۔
      - ا كروال كالرون كاملون سے يخ استر الله
  - مرنع کلاب کی شاداب بیآیال ان کے وجر دکی برکت سے اُ ورجی زیادہ شاداب نظر ا رہی ہیں۔
- الن ذاتى احساس ك زيرا تركه ال كاروع المح يسي موجود مع اور إدهرس أدهر اور أدهرس إدهر

حرکت کر دہی ہے ،

اوراس خوف کے زیر اثر کہیں میری کوئی حرکت میرے عب کو ناگوار مذکردے ،

كيس ابي خيالات اورجذبات كومجتع إو دمنصبط ركھنے يرمحبور سول،

🗨 بڑی ہی حنیثن اور بیاری یادیں رہ رہ کو اُفِق ذہن براً بھردہی ہیں 🕯

یعنی برکر وہ طاقات کرنے والوں سے کیسے ماتیں کرتے ستے،

🗨 کِس طرح وہ باتوں میں لاجواب کر دیتے سختے اور کیوخو دہی حوصلرا فزا کی کرتے سختے ،

وه باتیس كرتے سے اپنے مرحوم والدبر ركوا را ورمصائی كى ،

ا ورعلی الحصوص اپنی والدہ مرومرسے الکے جان میں متوقع طافات کی جس کے استظار میں وہ عوم درازے رگن کُن کر دن گزار رہے ستھے۔

سالماسال سے وہ مجھے اپنی وفات کاصدر رواشت کرنے کے معے تیاد کر رہے تھے ،

اور اُسنوں سے مجھے سید ہی بنا دیا تھا کہ وہ آق نے رکھتے ہیں کہ اسلے جان میں ان کے لئے وائمی خوشی مقدر ہے ،

اوجوداس کے کم گفتٹوں ان سے اس موضوع پر ماتیں ہو ٹی تھیں ،

🕒 کیربھی میں ہنیں جا ہتی تھی کہ میں یہ ون دمکیبوں۔

نجھے اس بات کی توخوشی ہے کہ ان کا انجام بخیر سواا ور انہوں نے اپنی مراد کو باللہ،

لیکن وہ دور اورا ہونے کے بعدہم جوہیجے رہ گئے ہیں،

ہم سب نے ہی محسوس کیا کرج روشنی ال کے دُم سے والب یہ تھی وہ اب مرحم رو گئی ہے۔

• لیکن جال یک ان کی ابنی ذات کا تعاق ہے جنت کی دائی ورشیاں ان کے لئے مقدر میں۔

• جدائى كى گردى بىستە بعادى موتى سے كىكن مُدائى كى يەگردى توبت بى بوهبل سے ـ

مجھے دل گرفتہ خیالات کو ذہن سے جمٹک دینا چاہئے اور حوش ہونا جاہئے ،

🔵 تَجُلادينا چامئے محجے اسپنے داتی دُکھ اورصدمہ کو کمونکہ

میرے خدات مجھے استفادہ کاخوب موقع دیا، مجھے کامشکوہ زیب نہیں دتیا۔

🗨 اٹھاڑہ سال سے مجھے ان کے ساتھ تعلق خاط تھا۔

محض إس من كروه وفات باسك من يتعلق خم نهي موسكاً.

مجتت اور دعائين كبهي نتم نهين بيُواكرتين ، ان كاسلسله حليا حلا حاماً سي ،

مسرب ہانزار کی طرح جوسدا بڑھتا رہتا ہے۔

مجے نماز جنازہ کے لئے موٹر کارمیں یولوگراؤنڈ نے جایا گیا،

میں کا رمیں ہی ہبتیں رہی کیونکہ وہاں خواتیں نہیر کھیں ۔

يوگ بهت بر می تعداد میں وہاں جمع عقب برخا موشی طاری تھی۔ نما زجنازہ ادا کی مکئی اورہم وہاں سے واسمون

مجتت رکھتی ہوں۔

ا میں تیرے کے دعاکرتی رموں گی اور الطیح جمان میں بحر تجم سے جاملوں گی ﴿



#### Choudhri Sahib's Funeral 3.9.85

(Selma Khan)

I utter neither sound or sighs But tears are streaming from my eyes. He's where he longed & prayed to be With his Creator in Eternity. He looks so well, I quickly note. As fierce emotion grips my throat. He's put on weight, he looks aglow, His cheeks are pink — I love him so. The Kalima still worn proudly on his chest, This 'servant of God' has passed every test. The room is packed with blocks of ice Red flower petals mirrored twice. The idea his soul still lingers here And fear of offending my friend so dear Compels me to discipline all thought And simply pray as we are taught. Memories haunting but very sweet Of what he'd say to those he'd meet, And how he'd tease and how he'd greet. He'd spoken of his father & brother And the long awaited reunion with mother. For years he'd prepared me for all this And allowed me to know, for him, it would be bliss. Despite the hours we'd talked this way I still was not ready for this day. I rejoiced for him for his freedom at last But for those of us left an era had passed. We all I'm sure felt that now dimmed Was our light But now he would taste the gardens delight.

Farewells are tough, but this one is bad.

I must brainwash my self to feel happy-glad.

Forget my personal sorrow and pain
I had so much — must not complain;

.

For 18 years he's been my friend. Just because he's dead it doesn't end. Love and prayers go on for ever Like adding to a precious treasure. I'm driven to the polo ground for his funeral prayer. I stay in the car as no ladies are there. A large silent crowd, prayers over we leave And with his coffin behind us through traffic we weave. A police guard escorts throughout the way And Rabwah is reached in the heat of the day. His last journey to Rabwah, I'm so glad I could come. And witness the last rites so beautifully done. The crowds queue to see him Bid salams and farewell. How much he is loved is so easy to tell. Just after 7pm the prayer takes place; I sit in the car with my veil covered face. Then off to the graveyard in crowds they all go And this silent witness is also taken to show. It's dark in the graveyard And crowded the scene; We quietly drive through it It's unreal — it's a dream! Oh greatful delight! he's laid here inside Along with and friends who have died. I watch as the bricks are laid firm and neat And concrete is added and then plastic sheet. A few old · · · · · throw soil on the ground And soon there's a heap, a quite sizeable mound, We all pray in silence and the crowds move away. His family take care of me as they have done all day. And back to the guesthouse, for a while I'm alone And at last I indulge in a low anguished moan. The three days are over — his soul at last free. Tears flow now unchecked but Relief brings to me. Oh darling I'll miss you — but love you the same And pray in the next life I can meet you again.



نے چند ایک دفعہ نہایت اوب سے مفرت چبری صاحب
کی خدمت میں عرض کیا کہ آپی زندگی اور اس میں ہونے
والے واقعات کا تعلق مرف آپی ذات کک می محدوثیں
بلکہ اس کا تعلق تو پوری جماعت اور قوم کے سابقہ بہتر
کی راسمان کی باعث ہوں۔ مگر آپ ہر و فعری ذات کے
مراسمان کی باعث ہوں۔ مگر آپ ہر و فعری ذات مواث مگر
دسے کم میں ورتا موں کہ اس کے نتیج میں کوئ عجب یا
خود منان کا احساس کسی دنگ میں پیدانہ ہوجائے مگر
حب آپکو آپ کے قریبی امہار نے قراف کا آپ
امسا بنگ میت دیات فی مقد بین کی گئی تو پیر آپ کے
امسا بنگ میت دیات کی اور اس کی تریک کی گئی تو پیر آپ نے

حفرت ہو بری محد طفر انتہ خان صاحب کے تعلق میں جہانتک ذاتی ازات کا سوال ہے ۔ انہیں اور انکی کینیات کو بیان کرنا کوئی سہل کام نہیں۔ مگراس میں کمی شک نہیں کر اہم اور عظیم اشان واقعات فیلے فلے کمی ذری کے مشغرت وافعات کوخواہ کھتے ہی اضعملہ کے سابقہ الگ الگ بیان کیا جائے چرمی وہائی افاقت کے لیا کہ نے بیان کیا جائے چرمی وہائی افاقت کے لیا کہ نے بیان کیا جائے چرمی وہائی افاقت کے لیا کہ نے بیان کیا جائے جرمی وہائی افاقت کرنے میں۔

بے نفتی اجروانکاری کا وصف ایک سیے احری کا فاصد ہوتا ہے ۔ میں نے اصدی کا فاصد ہوتا ہے ۔ میں نے عدہ رنگ میں آپ کی ذات میں عبدہ گریا ہے۔ اس منس میں آپ کی سواغ حیات پر مشکل کا اس میں اور سے اور پر اس کتاب کے وجود میں آنے سے پہلے کی بات ہے۔ کرمی

ببور ہوکر یہ قدم اٹھالیا جنایخہ اس مناسبت سے بھر آپ نے اس کا نام بھی" تحدیث نفت "رکھا۔

البندگی جماعت نفاق اس بین کوشک

اور منیا دی مرامل میں تھا۔ اسس و قت حضرت چوہدی مراحب کی راسمال اور آپ کا مشور ہ سمارے یے بہتنی برکتا او میں اور سم نے وہ زمین خریدلی اس کے بعدبيت الذكركي لتمير كم صنن مي نقش وعيره كمراحل متے ۔ ان اموری می کفرت چوہدی صاحب کاصلاح مشوره ممارك ببت كام أمّار لا . بهخ تقير كي ابتدار ويُ اورتكيل ير افت تاح عل من أيا . ان دونون الممواق لعيني تعميركي ويتدا اور افتتاح كأ اعزاز حضور كارشاد پرمغرت چوہدی صاحب کے حصریں آیا۔ بلکہ اس کے بعد حضور سی کے ایا سے حضرت جودری صاحب نے كي عرصر ابنى را نش مجى اسى بيت الذكر وبيت الباك کے نام سے موسوم ہے کے ایک کرے میں اختیار فرال ۔ حفرت مجوبدى ماحب ابنے الینڈکے وصرقیام کے دوران اکر اہم جماعتی تقریبات میں می این إدكت مامري سے جاعت كومتنين فرات بنائد ایک د فعہ حب عرب کے پرنس فیصل جوسکودی وب کے دارالحکومت ریائن کے لارڈ میٹر ستھے جاعت کی دون پر احديد من ي تشريف لائے توالس موقعه بر صفرت جورى صاحب مبی موجود کے . بلکر حزت چوہدی صاحب کی موجودگی اور آب کی طاقات سے لارو میٹر سبت ہی خوش معے باکسار نے ول زبان میں انکی خدمت میں الدريس بيش كيا اور تمغته كمركنب تعبي بيش كين - اسمى طرح ایک موقعه پرطائیشیا نے وزیر اعظم منکوعبدالرصال جب تشریف لائے اور میرایک اور موقعہ پر حبب

سخادانی کا باعث متی الینڈنے وزیرفارجہ ڈاکٹرجوزف کنزج لبدمیں

نانيجيريا كي وزير اعظم واكثر مَراً الوبحر تفاوا بليواتشريفٍ

لائے کو ان مواقع پر مبی حضرت جو بدری معاصب کی موجد گا

ہمارے بیے اور معزز مہانوں کے بیے بڑی مسرت ادر

یر آپ نے کیا تکلّف کردیا

کے بیے ایک بطف کا موجب تنی۔

یہ تما کم آپ فعول ترقی سے اور فاہری تکفان سے
احتراز کرتے تھے ۔ اس تعلق بیں آپ کی شادی کیام
کا ایک واقعہ ذہن میں آرہا ہے ۔ جوگو بظاہر ایک معول
سی بات ہے مگر اپنی نوعیت کے لیافسے کچھ منورہ
بالینڈ ہی کا واقعہ ہے جبکہ کچھ عرصہ کے ہے آپ کی
رافش مشی باؤس کے ایک کمرہ میں متی آپئی شادی کی
تقریب متی ۔ میں نے ایک کمرہ میں متی آپئی شادی کی
سے تو ن گلاو نیس اور آپ انہیں پندنہیں ذیلتے مگر
سے چو نکر شادی کی تقریب سے ۔ اگر صفرت چوہر کی
صاحب کے کمرے میں مقورے سے مجول کھالی میں نگاکر
مارک دیئے جائیں تو کیا حرج ہے چیا تی میں نگاکر
مارک کی دیئے جائیں تو کیا حرج ہے چیا تی میں نگاکر آپ کے کمرے میں رکھ دیئے ۔ میکن اس کے بعد

جب چیدری صاحب ابرسے تشریف لائے اورکس میں داخل ہوئے تو ابر آکم فرائے تھے" پرمچولوں کا میں نے کیا تکلف کردیا ۔

نے کیا تکلف رویہ ۔ وہ جگراس سے می تنگ ہوگی ایک دنزیرا میام رزمورو وب البندايا توحفرت جوبدري صاحب أسيمشي ادس یں اپنا کمرہ وکھانے لگے کم وہ اس کمرے میں داکرتے ے۔ مے میرے یے یہ امرخوش کا اِعدت ہے کرمعرت میری صاحب كاسوك ميرك وكالح عزيزم عزيزاللد كراة ىمى براشفقا نرسچا - آپ بعض د نغربرس يتكلف ب اس کے سابھ گفتگو فراتے اوراسے نصاع کیا کرتے مفرت چوہدری صاحب نے جب سے اپناکرہ دکھایا ت وه كره حونكم جعواما منا اس بيدع ريز ن بساملي سے کہا کہ آپ اس کرے میں رہا کرتے تھے ؟ تواس پر مضرت جو مرری صاحب نے بھی بے تکلفائر اور بلا تو قف یہ اظہار فرایا کم عزیز اس مسم نے اگر جس ملکر رکی جانا ہے وہ جگر اس سے سی سک موگ یر کفتگو بطاہر بهت سادگی کی حامل متی مگریدساده سی گفتگوآپ کے پاک خیالات کی ترجمان صرورہے اور آپ کے اخلاق ک عدگی تے سابق عکاسی کررہی ہے کم اس دنیا میں فواہ کیسے معی رہ رہے مہول آپ نے اپنے انجام کودل سے كبى اوجبل نيس بونے ديا۔

چوال عرم است مرت جو بدی صاحب اکر نوم

سے مرت بیٹے مور یوالڈ کامن کا اللہ کامن کا اللہ کامن کا اللہ کی کے اللہ کا اللہ

ایک گلدر ایک چیوٹما سا وافقہ الینڈسی کا دفتہ آپ کواپنی گھرو ہے ایک دفتہ آپ کواپنی گھرو مردت سی ۔ اقوار کا دان تا کا کی مردت سی ۔ اقوار کا دان تا کہ کی مردت سی ۔ اقوار کا دان تا کہ کی اس مردی کا کوئی زائہ پیکٹ ہوگا پیگر ساتھ ہی فرایا کرمیری جیب میں ہیں وقت صرف ایک گلار میں حد رائد ہی سی کا کوئی قیمت ایک گلار سی حد رائد ہی ہوا کرتی سی ۔ فرایا بس مجھ ایک گلار کی قدر کا اس پیکٹ میں سے کاٹ دیجئے۔ زیادہ میں اور مجر اوجود اصراد کے انہوں نے اسی قدر ہیں۔

ایک اور است دیکھنے کی کیا صرورت می ایک اور آبکی زندگی میں ہیشہ ایک تایاں کردار اداکرتی رہی وہ قبت کی یا بندی متی جس کا آپ ہیسٹہ خیال کیا کرتے تھے آپ حب اقوام متحدہ کی جرال اسمبلی کے صدر منحن ہوئے کے سامنے آگئی ۔ عام طور پر اسمبلی کے ممران کا یہ طریق کے سامنے آگئی ۔ عام طور پر اسمبلی کے ممران کا یہ طریق تما کر سامنے آگئی ۔ عام طور پر اسمبلی کے ممران کا یہ طریق مقا کم سامنے آگئی ۔ عام طور پر اسمبلی کے ممران کا یہ طریق بات تو اسے محوس نرکیا بات ما ۔ مگر جب بک یہ نظام آپ کے سیرد راج سب باتا تھا ۔ مگر جب بک یہ نظام آپ کے سیرد راج سب کاروائی این دقت کی اصاب سوگیا ۔ اور احمال کا تھا کاروائی اینے وقت کی ہونے گئی ۔ ایک و فعہ وقت کی کاروائی اینے وقت کی ہونے تو کی کاروائی اینے وقت کی ہونے وقت کی کاروائی اینے وقت کی ہونے وقت کی کاروائی کاروائی کی کاروائی کاروائی کاروائی کاروائی کاروائی کی کاروائی کاروائی کاروائی کی کاروائی کاروائی

بابندى كيضن مين فراياكم وندكى مين ميراسيركا وقت ہمی بانکل معین مواکر انتما ۔ اس حدیک کم لوگ جمعے دیکھ کر لعض د فغرابین گرمایاں درست کر لیا کرتے ہتے۔ - ایس ر ایک د مغرخود میرے سائند سی ایک واقع گزراکم معفرت چوہ دی صاحب کے کسی عزیز کی ش دی تنی حبیکے یے دونیے کا وقت دیا ہوا تھا۔ اس تقریب کا اتظام یا اس کی نگرانی حفرت چور دی مساحب ہی فرارہے تقے اتفاق سے جب میں بندن مشن کے" محدد ہال" میں سنا توحفرت محومدى صاحب الحبي وبال موجود مذمخ ادهر دو جی رہے تقے مرف ایک اور منٹ کی کی مولی مرے ول میں فیال گزرا کر صفرت چوہدری صاحب تو وقت کے بهت یابند ہوتے ہی خداجانے اہمی آپ کیوں تشریف نېس لائے يى د ووازه بين كفرايد فيال اسى كرسى رما مننا اور اپنی ممرسی وقت دیکور باتها کر حفرت جوبدری صاحب ادهرسے منودار سوئے ا ورسکراتے ہوئے مُبِيءُ فرایا ﴿ كُورى و مِكِف كى كيا ضرورت بي مو الله

مفیقت یہ ہے کہ الی نامور سبتیاں مین کو ایک طرف روحانی برکات اور دینی خدات سے دافر مصرالا ہو اور دوسری طرف انہیں اپنی اعلیٰ صلاحیتوں اور بے پناہ تا بلیتوں کے باعث بین الاقوامی شرت سے بھی تمایاں حصر ملا مو بہت کم وجود ہیں آتی ہیں۔

و عا الله تعالی مهاری جاءت میں ایسبزالی الکھ فالی بیدا کرے جوائی الکھوں کھ اللہ فالی بیدا کرے جوائی الکھ فالی بیدا کرے والے اواس کی ممبن کو دوگوں کے دلوں میں بھانے والے اوراضیت کی نیک شہرت کو چار جاند لگانے والے موں وال میں)



جوبری محسد ظفرالندفان می جوبری محسد ظفرالندفان می جوبری محسد ظفرالندفان می می می می این اس وقت مواجد به راوی کی ایک تقریب خطاب کرنے کیلئے نشریف لائے ہوئے می آپ نے اس ظاب میں فرایا کرجامدا عمد کی نمی اور اس کا سکدا حمد ہے کہ یہاں سے جید علمار پیدا ہوں۔ اصل مقصد یہ ہے کہ یہاں سے جید علمار پیدا ہوں۔

# دين و دُنيارِ مُقدم كفي قابلِ قدرًا ورقًا بلط قابدًا

پنائز ( خترے افیر ارضی صلاب کالی سابق مربی انگلتان ) صب المسیسی مشاهدار میں وعدہ دعدہ سکے روز ۱۲، اپریل کو فون پر از فود اطلاع دی کم چوشکم تبالا ایک دینی پروگرام ہے اس سے ملکہ کا دوت

کوچپور تا سوں آور دین کو دیا پر ترجیح دیے ہو۔ متبارے احتماع میں شرکی موں کا بے جنائی آگے لا مکرم انوراحمد کا ہلوں صاحب مکرم چوہدی صاحب اس لیے اس اوارے میں ذہبی مونہار اوران فُلله کو آنا چا ہیئے اک ع صد کے بعد اللہ ننا لیا نے محمد لطارہ میں

ایک عرصہ کے بعد اللہ تعالیٰ نے مجھے بطورم بی
انگلسان میں خدات بجالانے کی توفیق عطافرائی ۔

انگلسان میں خدات بجالانے کی توفیق عطافرائی ۔

د دران حضرت چوہدی صاحب کو بار با قریب سے دیکھنے کی سعادت حاصل موٹی اور آپ پی صحبت سے فیفن باب موٹ کا موقع علی دات نصنی اور بناوٹ سے بانکل پاک سمتی اور آپ سلسلہ کی خاطر قربانی کے لیے میں مدوقت تبار رہتے متعے چند ایک واقعات کا ذکر کوا

آپ باقاعدہ واقف زندگی نو نریخ مگر واقفی زندگی نو نریخ مگر واقفی زندگی نو نریخ مگر واقفی دندگی نو نریخ مگر واقفی میں نے پوچھا کہ حضرت جو ہدری صاحب آپ سامارہ وقف میں کیوں نہیں کی ہا تا عدہ وقف کیوں نہیں کی ہا تا ہوں وہ کسی ہوتا ہے ۔ بی آزاد انرجو کام کرسکا ہوں وہ کسی کے تحت سو کر وقف کے دنگ میں نہیں کرسکوں کا کے تحت سو کر وقف کے دنگ میں نہیں کرسکوں کا

کو سہراہ ہے کر اندن سے قریباً تین صد سیل سفرکر کے شمال میں واتی بریڈ نورڈ اجتماع میں شرکت کے لیے پنج گئے۔

اوتهای کی دوران آپ نے ماز جمع صدر دفیلا من اوس میں اداک ۔ ماز سے فاری مور آئی مکرم ڈاکٹر سیدا تمد خان صاحب صدر جماعت اتدیہ مدر زنیدلڈ کے مکان بیت الفقیل میں لنٹر لین لے گئے اور میں روز وال نیام فرایا۔ اس دوران فاکلہ اور دیگر احباب جماعت وقتاً نوتیاً آپ سے مائی ہیں کی خدمت میں حاضر موتے دہے۔ اس ورد قیام میں آپ متعدد ایمان افروز واقعات بیان فرائے سے

اسراف سے اجتناب کے مرتبر ذراتے کے کم مرتبر ذراتے کے کم میرے بات اتن سے کرمیں اسراف سے بچا ہوں اس موقد پر ایک واقد می بیان فرایا جے میں اپنے الفاد میں درج کرتا ہوں ا

ایک سوٹ میں کا فی ہے ایک پر تناعت کر ن چا ہیے آپ کسی متق کودے دیں۔

احتماع میں قیام کے دوران لاگات کا سلسلہ حاری رہتا ، آپ نبایت خدہ پیشانی سے ملا گان کرتے لوگوں کے مسائل سفتے اور ان کے سائل صل کرتے اور سوالات کے مجابات دینے ۔

دوسوسال عمر المرقبي مرتب المرقفة والمساع كي المرتب المرقفة والمسلام المراق المرتب المرقب المرتب الم

سیجا کی سے بیار اواقد وائی ایم سی بریڈ فرڈ میں سیجا کی سے بیار اللہ بین حلسر بیرۃ النبی مسلی اللہ بین حلسر بیرۃ النبی مسلی اللہ اللہ علیہ وسلم کا ابتمام کیا گیا۔ اس موقع پر مجھے معزت پو بری صاحب کو نمر کت کیلئے دعوت وی گئی۔ چنا پنہ آپ تشریف لائے۔ تلا وت اور نظم کے بعد میں نے مکرم چوہری صاحب کا تعارف ایک رسالہ بعد میں نے مکرم چوہری صاحب کا تعارف ایک رسالہ ویقی سے جھیل کرآیا تھا)

گا۔ پنائخ آپ کے ارشاد کی تعمیل کی اس موتئ ہر آپ نے ارشاد کی تعمیل کی اس موتئ ہر آپ نے ارشاد کی تعمیل کی اس موتئ ہو اس موتئ ہو ہماری قرمرداریاں "کے موضوع پر کی ۔ آپ کی تقریر کے بعد کسی اور خفر کر نی تنی ۔ آپ نے فرایا کم چونکر مجھ آئ تمام ابنی اس کیے اب امبار بی ابنی نید و ایس جا تا ہے اس کیے اب امبار بی ابناز تر ویں اور بقیہ پر وگرام می دلمیں اور دلی کی ساعت فرا ویں ۔ چنا پخر آپ اجازت ہے کہ ادر در کی کے لئدن تشریف ہے گئے ۔

میں ایک مرتبر انگلتان کے جلسہ سالانہ کے موقع پر حرمنی کے ایک دوست بشیر احد مواصب امین نے کئ

حوردی صاحب سے دریا فت کیا کہ

مكرم توبدری صاحب كو جماعت كے باہمی خانظ اور ان كے مسائل حل كرنے كيلئے من وقاً فوقاً وفقاً وفقاً وفقاً وفقاً فوقاً وفقاً فوقاً وفقاً كى جاتى متن اور نت كى جاتى متن اور نت كى جاتى ميں مصالحت كرواتے اور مسائل كاحل جمين فراتے ستے ر

مكم چوبدرى صاحب حق وصداتت كا إت

پڑھ کرسنایا سی ہیں مکوم چوہدی صاحب کے کار ا نے نمایاں کا ذکر اور نفارف متھا۔ اس رسالہ میں یہ بات نکی ہوئی متی کہ مکرم چوہدی صاحب پہلے .... ہیں جو انوام متحدہ کے صدر ہوئے اس نفادف کے فوراً بعد مکوم چوہدی صاحب نے کھڑے ہو کدا علان فرایا کہ " ہیں افوام متحدہ کا بہلا .... صدر نہیں تھا بلکہ ایران کے ایک نمائندے پہلے ملان صدر تھے۔ یہ اخبار کے دیو ٹرکی غلطی ہے۔ یہ اخبار کے دیو ٹرکی غلطی ہے۔ یہ ارشار کے دیو ٹرکی غلطی ہے۔ یہ اخبار کے دیو ٹرکی غلطی ہے۔ یہ اخبار کے دیو ٹرکی غلطی ہے۔ یہ انتا ہے۔ یہ کتا ہے۔ کہ آپ کو بی سے کتا اس واقعہ سے فلا ہر ہے کہ آپ کو بی سے کتا

، ۱۹۸۰ کو جودھویں صدی کے اختتام اور بدروں صدی کے ا غاز کے سلسہ میں ایک عظیم انشان جلنظم كا إستمام - بريدُ نورِدُ مِن وا قَعْ مَثُنَّ بَاوُس مِنِ ﴿ کیا گیا اس مو تع برمکرم جوبدری صاحب کو مرو کیا کیا جسے آپ نے بخوشی قبول فرایا۔ چنابخر آپ جب ملبہ میں تشریف لائے تو آپ سے میں نے درخواست كى كرجونكرير آيك فاص اورأبيم حبسه ب اس ك صدارت آپ فرائي - فرانے ملك كم أن علاقه ك امير اور مربي موتم بي اس كي كاردا أن شروع كراو چِنا بِيْ مِلِدٍ كَ كَارِدُوانْ شُروع كَاكُنِي مُكَرِّمِجُ بَمِرِ بَمِي تُرَدِّدٌ بهوا که مکرم چوہدری صاحب کی موجودگی ٹین کُی کس طرح صدارت کروں . میںنے بھرورفواست کی کم کم میں بزدگ ہیں اور بڑے برے جلسوں کھ صدارت كر بچكے بين حتى كمرا نوام متحدہ كى جزل ہمبل كى صدارت بمى آپ نے كى - آپ كي موجود كى يى مع جرأت نيس بورسى . فراف فك كريبل مى میں تم ہے کہہ چکا موں کم تم نے صدارت کرن ہے اب کورے موکر یہ اعلان کر و کر طف والند تقریرات

ک<sub>و مقد</sub>مہ میں فوراً بہچان جاتے اور عدل وانصاف سے فیصلہ فراتے ساتھ ہی دعا اور استغفار سے کام لیتے ۔

کین دین کے معالات میں آپ بہت سخت گیر تقرر معالمات میں قرآنی حکم کے تحت سرمعالمہ کو ضبط خرر میں لاتے معالمہ خواہ حیوما موبا بڑا ر

صرف طفر لکھاکرو نویس نے انہیں تیدری نویس نے انہیں تیدری میں مکرم چوہدی صاصب کو دعا کے بیے طاکسیں ۔ انہوں نے مجم سے پوچپا کر کس طرق نخا طب ہوں ہیں نے سمجایا کہ جوادب کا طریق ہے اس کے مطابق مخاطب کریں جنانی انہوں نے بعض القاب سے فالم کو کے خطائدن کے بہتر برججوایا۔ اس خطاکا جواب اس انگریز احمدی نے مجمع مجمی دکھائے کرمیں نے اس انگریز احمدی نے مجمع مجمی دکھائے کرمیں نے د عاکی اللہ تعالیٰ کا میابی عطاکرے نیز سکھاکر مجمع زیادہ القاب سے خاطب کرنے کی ضرورت نہیں مون زیادہ القاب سے خاطب کرنے کی ضرورت نہیں مون

مرم کو می ملک الله می مکھا کرو۔

ایک دفتہ روزنامہ جنگ لندن میں حضرت چہ ہی ملک الدن میں حضرت چہ ہی ملک الدن میں حضرت چہ ہی ملک الدن میں حضرت چہ ہی حقائق کو من کر کے بعض آئیں بیان کی کئیں۔ آپ نے اخبار سے غیر ذمہ دارانہ رویہ کی جواب طلبی فوائی محد اور فرایا میں انگلسان میں مقیم مول فون میسر ہے محد سے حقیقت دریا فت کرتے ۔ اس پر اخبار کے متعلق المرس کے خلاق ایک استعمار سے مال فرائی کینہ رکھتا ہے ۔ اس لیے اس سے اور کالی گلوچ کرتا ہے۔ اس لیے اس سے اور کالی گلوچ کرتا ہے۔ اس لیے اس سے دالط کرنے سے احتمار کیا ہے۔ فرائے تھی ہی سے دالط کرنے سے احتمار کیا ہے۔ فرائے تھی ہی سے دالط کرنے سے احتمار کیا ہے۔ فرائے تھی ہی سے دالط کرنے سے احتمار کیا ہے۔ فرائے تھی ہی سے دالط کرنے سے احتمار کیا ہے۔ فرائے تھی ہی سے دالط کرنے سے احتمار کیا ہی اس سے دالے کیا ہی سے دالط کرنے سے احتمار کیا ہی اس سے دالط کرنے سے دالے کیا ہے۔ اس سے دالط کرنے سے دالے کیا ہی سے دالے کیا ہی سے دالے کیا ہی سے دالے کیا ہی اس سے دالی کیا ہی اس سے دالے کیا ہی سے دالے کی سے دائے کیا ہی سے دی سے دائے کیا ہی سے دائے کیا ہی سے دی سے دائے کی سے دائے کی سے دائے کی سے دائے کی سے دی سے دائے کی سے دی سے دائے کی سے دائے کی سے دی سے دی سے دائے کی سے دائے کی سے دی سے د

کے کم مجھے اس کا بتہ اور فون منبردو میں اسے نون کروں گا کہ حبیت کا لیاں دینا چا ہو مجھے دو۔ میرے استعمال میں نہیں آؤں گا بلکہ صبر کروں گا ۔اوراس کے حق میں دعاکروں گا ۔ اس میں اسے یہ سمجھانا چاہتا ہوں کہ وہ تارین متعانی کو منے نہرکرے ۔ کروہ تارین متعانی کو منے نہرکرے ۔

مصرت جوبری ساس کو جاعت کی تعلیم و ترست کا بہت خیال رہا ۔ ایک مرتبر ایک طبیعالانہ کے موقع کی مرتبر ایک طبیعالانہ کے موقع برخت خیال رہا ۔ ایک مرتبر ایک طبیعالانہ کے بیک اجتماع پر تشریف لائے اور مباعث کے عمومی کے بیک اجتماع پر تشریف لائے اور مباعث کے افراد چندوں میں بہت کرور میں اور مفال جاعت کے افراد چندوں میں بہت کرور میں اور معنال جاعت کے افراد چندوں بین بہت کروم میں انفاق فی سیبل اللہ کی تعلیم انہیں بنایا کروم میں انفاق فی میبل اللہ کی تعلیم انہیں بنایا کروم میں میں انفاق فی سیبل اللہ کی تعلیم اور بیات کی گئی ہے۔ بھر خود میں میں آئیٹ کی تعلیم اور بیات کی گئی ہے۔ بھر خود میں میں آئیٹ کی تعلیم انہیں بیال اللہ کی تعلیم انہیں بیالہ کیالہ کی تعلیم انہیں بیالہ کی تعلیم کی

جنا پنر آپ کے ارشاد کی تعمیل میں میں فعلیات اور تربیتی کاس میں اس بات کا تذکرہ کیا راس کے نتیجہ میں خوا تعالیٰ کے فضل سے جماعت کی ترقی ہوئی

ادب کا طریق موقعریر بہت سے امبار فن الد ثر موثے بیتر مازعصر کا وقت نفا بیش

تشریف لائے ہوئے تتے ۔ خاذعر کا وُثت نفا بغض وگ دوال ہر بر با ندھ کر نماز پڑھنے کی تیاری کر رہے تتے ۔ اسی اثنا میں آپ ایک دوست کے اِس گئے اور کہا کہ اسلام صفائی کی طرف بہت توجہ دیّا ہے تم خدا کے حضور پیش ہونے والے ہوا دراس فتم کے دسمبر۱۹۵ و مینودی <sub>۱۸۹</sub> نورس*ت سنو*ر

ن ہوگ حضور کی تقریر کو عورسے سنور

يه وحود بهت بابركت بين أغالباً ١١١١

کی ہات ہے کہ ہمارے موجودہ ایام " افدیت نے دنا کو کیا دیا " کے موضوع پر تعرید فرا سے ع

دیا تو یادی تقریر کے بعد آپ شیع سے نیچے از کراپن ہوں طرف عارہے تق کم میلایک کیا دیکھتا موں کرموز ہوں میں دیا ہے میں ایک سے برطان خبر ا

ص صفول جو آق این است استا کرنیے جارے ہُنَّ میں قریب میں کوا تھا میں نے کھا کہ ہم آپ کے خام میں آپ تعلیف کیول فرا ہے میں ۔ فرانے کے

ں آپ تعلیف کیوں فرارہے ہیں۔ فرانے گئے مد میاں بصرت بانی مسلسلہ کی اولاد کی قدر کیا کرو۔ یہ وجود بہت ہی مقدس

در میں دور یہ وجود ہمد اور بابر کت ہمیں <u>"</u> پیدین من کدروہ گذے رومال کو بطور ٹرپی استمال کرتے ہو۔ یہ مناسب نبیں ہے ۔ کیا تم دیکھتے نبیں کرایک یہودی مبی جب کسی عبادت گاہ ہیں جاتا ہے تو خاص طویر سربر ٹوپی استعمال کرتا ہے۔ آپ نے یہ بات سمجھ منہایت عمدہ طور پر دلنشین انداز ہی سمجھائی کہ وہ دوست ٹوپی استعمال کرنے لگ گئے ۔

کُررا پ کے قریب سے ہوا دل ہیں خیال پیدا ہوا کہ ایپ کو سلام کروں اور مصافیہ کا شرف حاصل کرد ایپ نے اشارہ کرتے ہوئے فرایا کہ یہ وقت ملاقات کا مناسب ننیں صفرت صاحب تقریر فرارسے ہیں

مُنْدِيكُ بال

انگریزی او بات بنیکه مجات برسم کنرول ریٹ پر بارعایت فرید فراوی بهتر تشخیصے مناسبے علاج

نز کیور مٹرمیڈین کی جمله اُدوبات بھی دستیاب ہرہے ریس ریاریا

كريم مريك بال كول مين ارباز افصيل أباد

توجر فرایا کرتے تھے اور انداز انتہان مشغفان بہتا کہ میں بڑی بیٹی عزیزہ عائشہ نے جھے تبلایا کہ حجب میں آخر کو بات کی تمراہ کھرکے میں میں میرکردہی تمی اور میں نے دوسٹر اچلار کی افزر میں نے دوسٹر اچلار کیا اور فرایا بیٹی کمرہ سے تشریعن لائے ۔ مجھے بیار کیا اور فرایا بیٹی کمرہ سے باہر نکلا کرو توجادر یا کون اور کیڑا لیا گرو کیس تیں اور کیڑا لیا گرو کیس تیں اور کیڑا ایا گرو کیس تیں اور کیڑا ایا گرو کیس تیں اور کیڑا اور کیڑا کیا گرو میں اور کیڑا ایا گرو کیس تیں اور کیڑا ایا گرو کیس تیں اور کیڑا اور کیڑا اور آبانے میری سمبیان کی موجود گ کا لیا تا کرتے ہوئے میے اسس سمبیان کی موجود گ کا لیا تا کرتے ہوئے میے اسس سمبیان کی موجود گ کا لیا تا کرتے ہوئے میے اسس انداز میں سمبیانا ہے۔

میر وہ تخص کی اور نہ کہہ سکا۔
حبو آپ مجھے سمجھتے ہیں

تقیقات میں
ایک وکیل صاحب اپنے سامقیوں سے بہت کہا کرتے سے

کہ ظفر اللہ خان کو بیان دینے کے بیے آنے دو میں ایک

سی سوال میں ظفر اللہ خان کو ایسا محانسوں گا کہ وہ

لمهد ميرايد جواب اس كيك ثنا في جواب تما اور

ہی سوال میں ظفر النّد خان کو ایسا بھانسوں کا کہ وہ نکل نہ دہ نظر نہ سکے گا۔ جب حفرت چوہدری صاحب تشریف لائے تو وکیل صاحب ایک

الدبه والدبه والمراب والمراب

ایک مرتبہ ایک نوجوان صفرت ایک نوجوان صفرت کی جہدری صاحب کی خدمت میں اور از تشم تقریر سوال چوبدری صاحب سے کیا ۔ فوج بوری صاحب کیا ۔ فوج بوری صاحب کیا ۔ فوج بوری صاحب خاموشی سے اس کے سارے سوال کو سنتے رہے اور آخر میں فرایا عزیزم آپ اس فلاسفی کی مشکل اور بڑی وقت میں بڑاگئے میں اگر آپ پہند اس نے شوق سے دریا فت کیا تو آپ نے فرایا کران اس نے شوق سے دریا فت کیا تو آپ مرت آنا کریں کم اسٹون کی مشکلات میں بڑائے آپ صرف آنا کریں کم اسٹون کی مشکلات میں بڑائے آپ صرف آنا کریں کم اسٹون کی مشکلات عل موجائیں گی ۔ اسٹون آپ کی مشکلات عل موجائیں گی ۔ مسئرت چوبدری صاحب بنی مسئون کی ۔

نسلی تربیت کی فروسطی

رط المرابع بركس المرابع المرا

سيدها سا سوال آپ سے مرا موں " آپ مجھ كي سمجتے میں ہا، چو مدری صاحب نے فورا جواب دیا ، جو أب مِع سَمِعة بن " ايساحواب الأكر وكيل ماك اس کے بعد کوئی اور سوال نہ کو سکے۔ عظمت كاراز انتدتعالى نے سے فعنل و ا کرم سے حضرت جوبدری ماحب کو اپنی نعتوں سے ایسا نوازا سماکہ اسک مثال كم نظرات بي . اور اس ك سائمة مي التدفيل نے قرم چوہدری صاحب کو یہ توفیق می عطا فران کم انہوں نے ان نمتوں کومیح معور مر اور اپنے استطاعت کی حدیک استمال کیا ۔ وس کا راز مرکم چردری صاحب نے بار بار بتلایا ہے اور وہ ہراکی کو معلوم میں سوتا ہے لیکن انسان اپنی کمزوری اور کم ظرفی کی وجرسے اس بر پوری طرح عمل نہیں كرًا اور جوك جِآب ، اور وه رازب اطاعت یہی عظمتوں کی کنبی سے اور رفعنوں کا دروازہ ہے التُد تعالى بين مي مفرت جوبدري صاحب ك نعش قدم پر حیل کر دبن و دنیا مین مرقتم کی بندیان

المرحض كالمام المراد المركبة ا

علم وعرفان كي ايلنصوصي نشست

لاہور ملٹن میں امام جاعتِ احریہ حضرت مرزا طاہر احدصاحب کے اعزاز میں اِستقبالیہ تقریب مصورحاحزی کے سوالوں کے ہوا حمزت چوہدری صاحب نکاتِ معرفت مُنف میں محوہیں۔ نصبحت كادكش انداز -

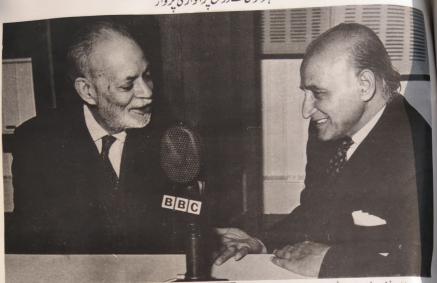


تعض نوجوان مرتبان كوبدايات سے نواز رہے ہيں

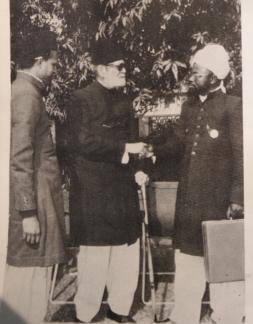


جاعتِ احديد لا موركى طون سے استقبال - جو ہرى صاحب كے عقب ميں عزم سائن في نير احد صاحب مرحوم كھرہے ہيں

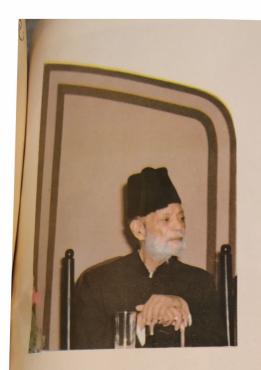
ہواؤں کے دوش پرآواز کی پرواز



لدلا الله المارة وانشر المون كامنظ عاشق حيين بثالوى إنشرولوك رسمي



مگرم اورلیں احدصاحب آف زیمبیا حصرت چو ہدری تحدظ اللہ خان صاحب سابق صدرعا کمی عدالت (ہیگ) سے مصافحہ کر رہے ہیں ان کے ہمراہ محرم عبدالمالک صاحب نمائندہ خالد وتشخیذ لاہور کھڑے ہیں (فوٹوم ہاجنوری 1946)



### عالم راسي وشاك بشاكر طلاكيا

دِل سے فریبِ زمیت کے پرف ہٹاگیا ہما بھاجس طرف سے مسافر جیلا گیا کیا شخص تفاکہ بانٹے آیا تھا رنگ ونو تاریخیوں کا نام جہاں سے مٹا گیا گفتار میں تھا کھلتی بہاروں کا بانکین رفتار سے ہمواؤں کو جیلنا سے مٹا دین سُرا کی آبرُو تھی مقصدِ حیات پہنچا جہاں تھی پیار کا دریا بہا گیا الگُتا تھا دیکھنے میں جو اِنسَان کُمُ عَن جَبْ اِولئے یہ آیا۔زُمَا نے پہنچھا گیا تھی اُس کی ذامی تعمِل اُنوار اللّٰہی جینے کا زندگی کو قریب سِکھا گیا

ظفرالله خارج إقارً إظم كادسيُ است عاكم بيرا بيني وهاك بيضا كر حيلا كبيا

#### تجم کو دھونڈے گی تری جودوسخاتیرے بعد

## بسون صرى كاليك ورِّرور كالسخص

#### 

لا کھوں روپ کے وظائف بیوگان اور نیمیوں کی امداد کے طور پر وینے کی سعادت حاصل کی ۔ اس اس دوران اگر کو اُن مہمان آپ کے پاس رہنے کیلئے آ یا صبی کے شان مواکد اس کو سواری کے بغیر نگلیف ہوگی توخینا عرصہ وہ معمان راج اس کے شایان بٹان نئی مور تربد کی اور اس کے جانے کے لبعد اسی دن بیجنے کے لیے کی سعید رہی ہیجئے کے لید

اس بات کا کم اپنی ذات پر صرورت سے زیادہ خرچ نہ ہوا اتنا خیال متا کم لعف دفیر جرت ہوتی می اب اسی خیال سے اپنی ہرجیز کا خیال رکھتے ہے کم صابح نہ ہوتی کا خیال رکھتے ہے کم صابح نہ ہوتی کا خیال رکھتے ہے کہ ایک دفیر نے پرجیا آپ کے کا واقعہ ہے ایک دفنہ ایک عزیز نے پرجیا آپ کے دیا وال ہے والی اسی نے سارے روال سے اپنے دونوں ہاتھ دیا ہوتی ہے ایک خورت می روال تو ہنگای مزورت میں روال تو ہنگای مزورت میں روال تو ہنگای مزورت می روال تو ہنگای مزورت میں روال تو ہنگای مزورت ہے دو تو کا وصویا ہوا روال تعزیباً دو یاہ کفایت کر تاہے میں دوروال ہیں اور جی دوست نے سے میاس میں دوروال ہیں اور جی دوست نے سے روال تخت ہے ہیں دوروال ہیں اور جی میں فرایا میں اور اس طرح کے ہیں میں دورات میں اور اس طرح کے ہیں اسی میں دورات میں اور اس طرح کے ہیں اسی میں دورات میں اور اس کا سے دوروال ہیں اور اس کا میں دورات میں دورات کو میں دورات میں اسی میں دورات میں اور اس کا میں دورات میں دورات میں دورات میں دورات کو میں دورات م

باجی انتہائی درج کے سنی تقے لاکوں حضت اور کروڑوں روپیے کمائے لیکن اپنی ذات کیلئے محض حروریات کی حدیث رکھ کر باتی سف کیه منرور تمندون کی تعبلائی اور خدمت می*ں حرف کیت* رہے آخرکار معالمہ یہاں کک پہنچا کہ اپنی فروریان کے يے ، و يا ، وندر كف عقر أس كے علاوہ باقى المدنى كو ذميني ظور برايني أبدني كالحصر مبي نصورتهان كيا كرت يفي سامان تعيش كا توسوال بن بدانتهن بوالما استول کے معالم میں بہت احتیاط سے کام لیتے مع مور کا رجیسی جیز جید انجل کی طروریات میں شمار کیا جا آب اینے بے ضروری نرسمجتے تنے اور لما وصر يورب ين بغير كار كاك كراره كرنے رہے سرووا ورسے نے کر اپنی و فات ک آپ نے کبھی کار نين ركمي - آپ كا قيام ١٩٥١رت ١٩٥١زنك بطورج عالمي عدالت الفياف اور آخري نين سال بطور صدرعالمی عدالتِ انصاف المنیر میں اور فروری ۱۹۷۸ سے لیکر نومبر ۱۹۸۳ء کی انگلنان میں رہا ۔ کویا بوری یں رہنے موٹ اور دنیا کی سب سے اعلیٰ عدالت کا ج اور صدر مہوتے موٹے تھی اپنی نن م سانی کیلئے یر خریے ان کو گوارا نہ مہوا ۔ بیدل دفتر تشریف نے ا ان این بر و الیسی موتی - انبی د بول مین آپ ف الهول روي كے خرج سے لندن مشن إوس له مزرده تمارت بنوانے کا اعزاز حاصل کیا۔ ادر

خدا کے نصنل اور رحم کے ساتھ ہما را نصدب العین - خادمتِ خلق

الرطال في في في من مرا بالمقابل في في فرورود ماجي آباد فيصل آباد رومال بنیان ، جراب اور نسیس وغیره الین ترمین خود دمونا مون " اوراس وقت اننی اموار آند نقریباً الله مزاد روب سے زائد ستی اور ان کا خربی تعسد بیاً باره سو روپ با موارستا ، اور باق سب رقم خدا کے راستہ میں اور حاجت مندول کی حزوریات پول کرنے میں خرج موتی متی ،

ایک و فغر کلے کا بھی کوئے پہنے ہوئے گر گیا

برادرم مکرم حمیدصاحب اسے دھوندنے کے توفرایا

بر منے دو میں خود دھوندا ہوں تم ابھی کہدود
کے کہ نہیں ملا میں اور لادیا ہوں اور میرے پاس

تر بسی میم سال سے ہے " اگر فرائے سے کم تم

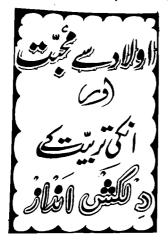
تن اُ سابی ہو۔ یورپ جاکر زبین دوز ریل میں سفر
کر لیے ہو لیکن اس طرح کرا بہ زیادہ سونا ہے اگر

فلاں فلاں بس کے ذریعے فلاں جگر از کرچن د
قدم پیدل جل کر دوسری بس لے لونو کا فی رفم بی جات ہے ہوں اور ہر دفتہ کے قیام میں ایک معقول رقم بی سوں اور ہر دفتہ کے قیام میں ایک معقول رقم بی ایک معقول رقم بی جات کو دے دیتا ہوں۔

ا بی ہے بیا طل و رک دیا ہوا۔

ا بی کے کفایت شعاری اور انفاق فی سبل اللہ کے واقعات تو برانے زامنے کی فیر العقول واستایں معلوم ہونے ہیں۔ لیکن یہ حقیقت اور امر واقعہ بہت حب حب کے بشار ہوگ عینی شاہد ہیں۔ سب مگر اطبینان و سکون اور رضائے اللی کی لازوالی مگر اطبینان و سکون اور رضائے اللی کی لازوالی دولت اسے میسر سمی ۔ ہزاروں گروں ہیں اسی کے دم سے چراغ جلتے سفے ۔ ان کی دعائیں ہی اس کے بہت و بیار اور جائیداد منی ۔ گوجا ں کے نفس وجود کا سرای یا دور جائیداد منی ۔ گوجا ں کے فقت اسک کے فی طام ہے اس سنی کی وفات کے وفت اسک کوئ کا مری جائیداد نمی ۔

میں گئی تو آپ نے مبدے پوچھا کہ" عائشتم فہسے کتنا پیار کرتی ہو؟ اس پر میں نے کہا کہ ابا ہیں آپ سے بے پناہ پیار کرتی ہوں تو آپ نے قرایا" اچھا سے رتم میرے لیے د عاکیا کروکہ میرا خاتمہ! لخیب مہر اور آسان ہو "



میرے الم کو احدیث سے بے پناہ محبت تھی فازوں کے بے حدیا بند تھے اور وقت کا بہن خیالے رکھتے تھے جب ولایت سے آتے او یہ سوال صرور کہتے ام مناد فبدكس وقت موق بي ؟ جب اما بيمار موشة توكر مي رات كوال ك ياس سوما كرتى منى \_ رات كومتعدد بار ميع بلاماكة اور پوچھتے کہ متر میم فرکی ناز کے وقت حکاد و گی، یں ہر بار کہتی کم آبا ایک فکر شکریں میں آپکو خرور جنّا دوں کی تو ہیر ایا کہتے کہ وعدہ خلاقی بہت ٹرا ہے ، ایک مرتبہ انہوں نے معے رات کو آواد دی میں کئی و آپ نے مجد سے پوچھا کہ من نماز کے وقت مجھے جگا دو گی ؟ میں نے کہا کہ جی آیا میں آپ کو جگا دول گی تو آپ نے یو جھا کرتمارا ام کیا ہے ؟ اس پر میں نے کما کہ عالثہ، نے کہا تم جانتی ہو کہ یہ نام کس کا نظا باؤ میں نے كها جي ابا مين جانتي مول - اس ير آبات كها كر صفور صلی النفرعلیہ وسلم کی سب سے عزیز حرم کا نام تھا عائشهم اگریه نام کسی کا بو اور وه و عده خلافی

کرے تو یہ کننے بڑے گناہ کابان رصفرتی جو بدر کی صاحبے کے واسکے ہے۔ یہ کہتے ہوئے ابا کی اٹھیں ہمیشہ اپنے وعدہ ہے کے مطابق جگاتی ہوں آپ ہر گزفکر نہ کریں۔ میں یہ آپئو جگا دول گی۔ اس پر آبائے کہا کم اس بی تو ان میں جیشہ کالج سے آئے کے بعد سید ما ابا کیاس جاتی متی کیو ٹکم آپ نے یہ کہا موامقا کہ کے ابنا ہوم ورک میرے یاس ہی کیا کرے۔ ایک دفعہ ا

کے ختر کہ کاکٹر نصر کے خیارے کے خوامی ورکنے خرریکا اس پر میں رونے ملک کئی تو آپ نے کہا کر میں جا نتا ہوں کہ ہم ضرور ملیں کے ہمیشر کے لیے! انشاء اللہ "

مر ایک کرد ہیں چھول کی متی تو آبا مجھے اپنے ساتھ سلاتے کیا ہے ساتھ سلاتے کیلئے کہانیاں سنایا کرتے ہے اپنے کہانیاں سنایا کرتے ہے گئے کہانیاں سنایا ہیں جناب عالی ( ابا ) کے پاس نہیں سوؤں گی ایک دن امی نے ابا کو تبادیا کہ یہ تو آپ کی کہانیوں سے بہت

کم اذکہ بین مرتبہ صرور پڑھنی چا ہینے کچر سمج توفا عطا کرے گا ۔ الش مہ الند۔ ایک دفعہ میرے دانت میں بہت تعلیف ہوگئی تواپ ہنے اور میرے بستر یہ بیٹھ گئے اور مجھ اپنے لین سے نگائے بہت دیر تک بیٹھ رہے اور دعا میص کرتے رہے۔ ایا میرے ہیے ایک دفعہ بہت ہی خولعبورت ایا میرے ہیے ایک دفعہ بہت ہی خولعبورت

ا ا میرے بیے ایک د فعہ بہت می خوامبورت كُوْيا لائ اورات دُب سے نكال كر مج اس كا نام پرُد كرسنايا چونكرنام ذراشكل تقاراميلي نو ہے کئی یار نام وہروایا اکم مجھے یا د مہو جائے رہیں كُرْيا ب كريس اين كمرك بي لَّنَى وَ بِي ف فوا اس کے کیڑے بدل دیئے اور اس کونہلایا اواں کے بالوں کو عنی وصودیا میری ای احالک اند ۴ گئیں ان کو میری یہ عادت بری مگتی نمنی - انہوں نے ایک اکتفت نجھ بکڑا اور دوسر موس میری كُولًا كُو يُحِوا اورسيدها الم كياس كيس اوراً سے شکاین کی کہ آپ اس کے لیے اتنی تینی گرایا لائے میں اور اسس نے اسکا مُرا مال کرویاہ دکھیں اس نے گڑیا کو یا مکل نفیرنی بنا ڈالا ہے ۔اس پر الم بہت سنے اور آماں سے کما کہ آپاے چوروں یں تو یہ کوٹی اس کے لیے لایا تھا۔ بیر کیا ہوا اور أجائ كى رجب المار حلى كنيس توابا ف كاكرتم مرح پاسس بهی رمواب بامر من جانا ورنه تمهی مجردانی

بیں رات کو ابا کے CONTACT LENS آماداکر آن منی یہ طریقر خیصے بھائی نے سکھایا تھا۔ لیکن بھر آبا مجمع میں بلوائے تھے اور کہتے سے کم اس کوآمار نے دور یہی اس کام میں ENPERT سے۔

پڑنے گی ۔

دو۔ یہی اس کام بین EXPERT ہے۔ ابا کو اپنی والدہ فوسمہ بے بےجی سے بہت فہت

ور ت ہے اس پر ابائے کہا کہ میں تو بہت وقت ملکا كراس كے يد كمانياں بنا ابول ميں تو يہي سميتنا تما كرېچوں كو اليبي نبي كهانيان لينند بيون گي - (مين الله مع نوبرس كي عرتك ١١ كوجناب عالى كما كوتي تنفي) میرِے چار بھائی بَن اس لیے بیں اپنے آپ کو ہم ہد کر اور یا مکل ترمکوں کی طرح مخاطب کرتی تنی اور ر بنتی معایوں کی طرح بہنتی متی ایا ان داؤل کیٹ تک سیر کیا کرتے تھ میری نتر بین ساڑھے ہیں سال کی مغی اوریں اپنی آیا کے سابھ گیٹ پر کھڑی تمتی میں نے نیکر اور بش شرٹ بہن رکھی تھی۔ آیا نے مجھے جب وہاں دیکھا اور وہ بھی انس کینے ''یں تو آپ میرے پانس اسٹے اور بچھ سے کہائم فوراً الدو جا وَثُم مِن رُوتُ مِوتُ الدرحيل كُنى - آبا اندراكتُ اور مجمع بيار كيا اورجب كراما اوربهت دية كمامير كان ميں باتيں كرتے رہے ہي بهت بريشان موكف عقر ایک تو اس حال می اور د و سرے بغیر کسی مرد کے بیں گفرسے اتنی دور کھٹری تھی کیتی ان کویرو اور حفاظت دو يون كا خيال عا -میں نے نقریباً دس سال کی عمر میں ہر نعہ بہتا

تفا۔ اس پر ابا نے فجع بہت بیار کیا اور انٹر کہتے
عقے کہ اس کو اپنے پردے کا بہت خیال ہے۔
میری پڑھائی کی طرف خاص توجہ دینے سے کہنے تئے
کہ استخالاں بیں مجعے ہر کر خط نہ لکھنا ہاں استحالی تم
مہوتے ہی فوراً مجعے خط لکھدیا کرو نجع اکر کہتے تھے
کہ تم اپنی ارد وکی طرف خاص توجہ دو اوراس کے
لیے سب سے مفید طریقہ یہ سے کہ حضرت بانی تمللہ
احمد یہ کی کتابیں پڑھو یہ متہاری دین کی سمجوی بی
اصافہ کریں گی۔ یہ معی فرائے کہ جاہے کچھ الفاظہیں
اصافہ کریں گی۔ یہ معی فرائے کہ جاہے کچھ الفاظہیں
سمجھ نہ تھی مگریے ضروری سے کہ حضور کی ہرکتاب

مق . آپ جب تھی اُن کا ذکر کرنے تو آبدیدہ ہوئے ہی جیت مہارے خاندان میں آئ ۔ آپ کی ہم سب کویہ خاص ہوایت منی کہ ہم اپنی پڑوادی کے لیے کویہ خاص ہوایت منی کہ ہم اپنی پڑوادی کے لیے کرت سے و عالمیں کریں ۔ اوا کے پاکس ہے جب کی ایک تصویر سمی جب وہ بیٹے والے کرے کی انگیمی پردکھا کرنے منے اور فراتے سنے کم میری لگاہ جب بھی اس تصویر پر پڑاتی سے میں ہے ہے جی کے لیے د عاکرتا ہوں ۔

ابا کو اپنی والدہ کے سائز بہن بھائیوں سے کہا تم جیار بھائی اور ایک بہن ہو اسی طرح ہم بھی چار بھائی اور ایک بہن ہو اسی طرح ہم بھی چار بھائی اور ایک بھائے جو کہا کہ میرا ایک بھائ جو کہ بہت بیارا تھا اس کی ونات کا مجے بہت ہی من سے اس کی وفات کا مجے بہت ہی من سے اس کی وفات کا مجے بہت ہی من سے اس کی وفات کا مجے بہت ہی من سے اس کی وفات کا مجے بہت ہی من سے اور اس فقرہ کو بہت مرتبہ دہرایا اس پرسے ہے اور اس فقرہ کو بہت مرتبہ دہرایا اس پرسے کے اس بھائی کا کیا تام تھا تو آبا نے ان کی طرف میں دریافت کیا کرآب کے اس بھائی کا کیا تام تھا تو آبا نے ان کی طرف ان دراس وقت آپ کے دیکھ کر کہا عبد الشرخان اور اس وقت آپ کے ان کی طون بیں آ سو تھے۔

ابا کو بھیا د در مسل سے بہت محبت سی آپ ای کامیابی کے بید بہت د فاکیا کرنے نخے جب بھیائے لئے الی کی کامیابی کے بید بہت د فاکیا کرنے نخے جب بھیائے لندن سکول آف اکنا کمس میں ایم الیس کی ممارے فرایا کہ سمارے فرایا کہ امانی تعلیم حاصل کی ہے اور ایک د فعہ یہ بھی فرایا کہ یہ نواب مجھ سے مجمی فرایا کہ یہ نواب مجھ سے مجمی فرایا کہ یہ نواب مجھ سے مجمی فرایا کہ نواب مجھ سے مجمی فرایا کی نواب مجھ سے مجمی فرایا کہ نواب مجھ سے مجمی فرایا کی نواب مجھ سے مجمی فرایا کہ نواب مجھ سے مجمی نواب مجھ سے مجمی فرایا کہ نواب مجھ سے مجھ سے مجھی فرایا کہ نواب مجھی نواب مجھی فرایا کہ نواب مجھی فرایا کہ نواب مجھی نواب مجھ

کرنے تھے۔ کہ بھیانے آبای بہت ندمت کی آپ کی جب بھی طبیعت زیادہ خراب ہوئی تو آپ کتے محکوم بلادو۔ آیک و فئہ آپ اس تدریب بین بو گئے کہ بھیا کو انگلٹان سے پاکتان سے بلوالیائی ا ابا پاکتان میں تھے ۔ بھیر بھیا سے کہا کہ اللہ تغالی کے فضل و کرم سے نہیں دو فائدے حاصل ہوئے بین ۔ ایک جلسر الانہ ہیں شمولیت اور دو سرسے متدارے آئے سے ہیں بہت خوش ہوا ہول۔

مصطف کو بھی اللہ تعالیٰ نے اباکی بہت فرمت کرنے کی تو فیق عنا فرائ ۔ ابا جب لاہو۔
میں منتقل قیام پذیر ہوئے نو مصطفے اپنے انسان
میں منتقل قیام پذیر ہوئے نو مصطفے اپنے انسان
میں تیام کے دوران با قاعدگ کے ساتھ آپ کو نماز
میکہ سکانا سیکھا اور ابا کو ہے الاس کی فرمد داری تھی
ابا کو ادویات بروقت دینا بھی اس کی فرمد داری تھی
ابر اسیم سے آپ کو خاص فہت متی اس کو بہت
کو اکرتے تھے ۔ اس کے متعلق الیے الغاف استعمال
کرتے تھے جو خاص وجودوں کیلئے ہواکرتے ہیں اور
اپنے خطوں میں یہ بدایت کہا کرتے تھے کہ ابراہیم کو
خاص طور پر دعا کیلئے کہا جائے آپ فر باتے تھے کہ ابراہیم کو
بھی کا خاص درجہ سے ۔

بیماری کے آخری دو ماہ میں بھیا۔ بھابی اور مصطفیٰ لا سور آگئے تق اور بھابی نے بھی آبا کھے بہت خدمت کی۔

بہ میں کوئی خک نہیں کہ بیری ممی کی ذندگھ آیا کے بعد با نکل بدل گئی ہے اور ہم سب بچول کا مجی طال پی الیا ہی ہے۔ ابا بہت یاد ہے ہیں اور آئی کمی ہر وفت محسوس موقی ہے لیکن ہم سب السری نے پر رافعی ہیں۔ کو اداسیال بہت ہیں اور ایک بنے

كرنمنة والزنك ننزيير

فيصل آباديس احدى بحائيول كا المكثرك كاواحداداره پرديائة بميال محاورس مقبول ودفيل آباد فون ۲۸۲۳

ألا أرون ملا يعجز BILAL PACKAGES نزوشا دمان سيما شارمان و دفسل آباد

قوبت ۲۹۲۴۱

زندگ امكل معلوم سوق ب - وه اب مير عياس موجو دنیاں میں جن کے لاڈ اور ساری مجمعے عادت تھی مكن الله تقالى ك اس عظيم فضل أوررهم كى مين ميشر منکر گزار رہوں گی کم ایسے بابر کت اور پُر اور وجود مے عمدے اتنی محبت کی اور میرے دل میں می ال کے یے مبت كات ديد جذبر يبداكيا - النّدتنالي مجمع توفيّن دے کہ اس قبت کی برکات سے سمیشہ ہدایت مالل كرتى رميون اورجب الله تعالى وه وقت لائ كران ہے ملافات ہو تو وہ مجھ سے خوسش مول - (آبین)

al نیوگرین مارکسٹ ڈخیوٹ روڈوفسطے آباد زرعی اجناس کی خرید و فروخت کے لئے ماعما دادار نبرجاول الورا ورنكوى خريد وفروخت بعى موتى س گر: ۱۳۲۳

فون نمبرد كالى: ١٢٧ ٢٢٠

معيادى اوراعلى سومال إنعامي سوتال خالص مُسوجی اور مُیدہ سے تناریث رہ تسليش اوركوندس ياك انعامى سويان تباركر ده اعجاز برا درز - ركان السلامتي كلاته ماركيث سابقه رُاني عَلَى مندُى صِيل آما د

رمل مازار فنصل آباد

### وهبكحاليص الآفات عمر كاحاصل



فخزم مسعديه عجددماجر

ا محترمی سعدیده محدصاصی صفرت می بددی ماسی کی رضاعی نواسی اور متیقی نواس کی ( رفیق حیات میں - آپ کے تاکژات عدیث قادئین بیرے -

ہوتی تھی ۔

قدرت انیم کے جو تھے مظرحصرت مرزا طاہر احدصاحب منصب امامت يرفائزمون كم بعد بہلی مرتبہ لا بور تشریف لائے تو مفرت برے ابای مبى لا مور مي مي سي ال والله الله الله الله الله الله والواق کی مصروفیات تو قابل دید تنیں ۔ مگراش کے اورو ایک دن مجع حضرت بڑے اباجی سے ملنے کا موتن ال كيار اس مرتبه انكى شفقت أور محبث كا ايكبالا انداز مممّا ۔ بھا ہر زبان سے آپ نے کھ نہ کہا کیل نظر میں گرائی متی ۔ اس کے بعد کئی مرتبہ آپ سے الاقات ہوئی اور ہر بار اس شفقت میں نین نے ا منا فریایا . میرے دل میں آپ کے لیے سمیشہ وہی ادب واحرام اورمقام را بوجین سے ول میں بیٹا ہوا تھا۔ اس لیے ہیں نے آپ سے تعبی نظرامھا كربات كرنے يا بات كا جواب دينے كى جوأت منوںكى حب بلاقات ہوتی توسلام کرتے ہوئے جو سیلی مازنفر ير جاتى وبهي أخسدى نظر بوق متى آپ نے كئى مرتبہ اینے قریب کی نشست پر بیٹنے کیلئے اخارہ کیا جہاں

حب سے میں نے موش سنمالا اس وقت سے ہم بڑے با ہمی کا نام اور تعریف سننے آرہے تھے اور كم بنى ميں كئى بار ان سے كھے سمى مول كے سيكن خام بلاقات كاشرف جيه سات سال كاعمرين إلما-حلے کے آیام تھے اور بڑے اباجی داوہ تشریف لائے ہوئے منے مجمع شدید خواہش می کرمیں آپ سے موں کیونکہ آپ کا ذکر سمینٹر سمارے گر میں موقا رہتا تھا اورمیری امی کو آپ کے خط بی آتے من جو و فا وُل سے مجرے ہوئے ہوتے منے۔ مجے امی نے اِن کے اصواوں کے متعلق حوب سممایا ہوا تفاجس کی وج سے میرے ول می ور عبى تقا اور لنے كا شوق عبى - ايك ون امى مع اس سے ملانے کے لیے لے تمیں میں نے سلام کیا اور بہت ڈر اور اور خاموشی سے وہاں بیٹھ گئی آپ سے و عاکی درخواست کی مفوری دیر تعدائی مع وال سے لے ائیں ۔ اس کے بعد کئی بار میری حضرت بڑے با باجی سے ملاقات ہون مگر

ادب کی وجہ سے آپ سے بات کرنے کی ہمت نہیں

مع ان کی خدمت کرنے کا موقع مجی عطا فرایا۔
ایسی ہتی جنبوں نے صفرت بان کسلم اتمدیر کا منت پر بیعت کی اور ان کو اپنی آنکھوں سے دیکا
ان کی خدمت مہمارے سے بہت بڑا انعام ہے۔
با وجو دیکہ میری رہائش انگلتان میں ہے مجے دواہ کا عوصہ سنوا تر آپ کی صحبت میں گزارت کا موقع میری زندگی ہر ایک بہت گھرا ان چھوڑا ہے اور ایما فی میری زندگی ہر ایک بہت گھرا ان چھوڑا ہے اور اینا قرب می طافرائے۔
اللہ تعالی آپ کو بلند سے بلند ورجات طافرائے۔ اور اینا قرب می طافرائے۔ سمین فرائے اور اینا قرب عطافرائے۔ سمین فرائے۔

نڈیز ایڈیکاز بروسم ک ورائٹی کے لئے تشریف لائیں شیخ شور ماؤس انارکافیمیل آباد

رضم لولطرى فبطر

گول امین پور بازارفیصیلی آ باد مرغبول کی حوداک کےعلیحدہ اجزاد کا مرکز

فولنےنسبر ۳۱۲۹۰

نیصل آبادیس معیاری سونا چاندی کے میاری زیرات بوانے کیئے محوہرری جیمولرز

منیمی چک ستیان رود فیصلی آباد پروپرائنگر: مبشراحه خالدیم بری ایند برادرز

آپ اشارہ کرتے دیں پر بیٹر جاتی اس سے مجآپ ك بهت قريب بينية كانبي موقع الا . ف د ل میں آپ سے ملنے کیلے جب ہے کرے میں گئی تو بڑی مبت سے آپ نے مير مربر باته يميرا . دعائين دين اور أينياس بنهائے رکیا ۔ اورچندروز لعد تھے اپنے ملازم ک ا من منام بيها كراب مجه بارب بي ميب حیران مجی ہوئی اور در میں مگا کہ نہ جانے کون سی ات ہے کم مجھ اکیلے بلیاہے . میں نے سلام کیا اور آپ کے پانس بیٹو گئی کیم باتیں کرنے کے بعد Does he treat you well?" لي يو مي يو مي ر کیا یر زبینی میرے میان) نم سے اچھا سلوک کرتے یں) اس بات سے مجھ اندازہ ہوا کہ ہ ب کومیا کتنا خیال ہے ۔ اور یہ کتنا مضغانہ ردیر ہے کرانے نواے کے متعلق پوجھ رہے ہیں کر ان کا تم سے کیا سلوك ہے. إوجوداس إت ك كرآپ اين نوات کوساری عرسے جانتے میں اور ان سے اتن محبت كرتے بيں كير بي فجيے مو نفر دیا كه بي اپني كيفيت

آپ کی بیماری کے دوران بہت سے عیزمعولی وافعات الیے ہوئے کہ ایک عام انسان تفور مجرے نہیں کررکنا۔ آپ انے شدید علیل سے اورکئی رز ایک گہری نیند میں رہے ۔ لیکن اس کے اورکئی رز حافظ بہت احتمال کی متعلق لو چیتے اور کہتے کہ کی وقت ہے کہ این ماز پڑھاؤ۔ اپنے کئی پر انے وقت ہے کہ کاروں کو (جو کہ فوق ہو چا

آپ کی بیاری کے ایام میں خداتمالی نے



#### مكى محمود نعرالله فانص ابني مرع شرائل فانص ماج

کیے کیا حکم ہے۔ ابنی بیگم صاحب نے طازم سے کہا کہ م کمانا ایک بج میز پر رکھ و و ہم اپنا فرض ادا کرویں جو بنی ایک بجا تو محت م بالجی تشریف ہے ہے اور آت ہی سید سے کھانے کی میز پر پہنچ گئے۔ میں نے دریا فت کیا۔ با ابنی ہیں نے تو کھانے سے قریبا اس و محفظ قبل انہوں نے جوا افزایا کر راستے میں میں نے وقت و کیچہ لیا تھا اور اندازہ کر لیا میں نے عبد اکریم طوا تورکو کہا کہ تحاری ایک طرف کھڑی کر و و آکہ میں شیکر مگوالوں اس طرح بیں نے وران سفر میں کیکر لگوالیا مقا اور اب میں وقت پر سی کھانا کھا رہا

۱۹۳۷ کی بات ہے کہ کرمیوں کے دوں ہیں آپ کسول کے دوں ہیں آپ کسول کشروری سرکا میں کام کیلئے اور کا کسے ایک صروری سرکا میں کھر میں بنائے کہ میں فلال آرین کو دو پسر کے کھانے پر گھرمانی بنیج جاؤل کا حس دن انہوں نے بنیخیا تھا دو پسر کا کھانا وہ ایک بجے دوالا تھا (دو پسر کا کھانا وہ ایک بجے کھانے ہی کہ طازم نے بگیم صاحبہ کو آگر کہا کہ الرق بین میں ایک بے دالاسے کھانے کا وقت ہوگیا ہے اور بر بدری صاحب ابھی تک واپس نیس آگے کھانے اور بین میں آگے کھانے اور بین نیس آگے کھانے

ر بى كار د باك معزت چدرى صاحب كادلة

۔ پہلے احدی اور سندوستانی صورتے لیکوان سے
ایل ایل بی سے امتحال میں یو نیوس کی مجرمیں بہلی پوزلیش سے
حاصل کی ۔

۔ و جاءت احدیہ لامور کے پہلے امیر

۔ پاکت ان کے پہلے وزیر فارچر مسلسل مان مال کی اس عبدہ کے فرائف سرانجام دینا میں ایک ریکاروں۔

۔ و اقوام متحدہ میں پہلے پاکستانی وفد کے قائد ۔ من زید نیز میں ایک کارکر اور ک

و پہلے فردجنبوں نے اقوام متحد میں سلسات کئے ا تقریر کا عالمی ریکارڈ قائم کیا۔

- و ارون كم اعلى تزين أعزاز "ستاره ارون على

کرنے والے پہلے ہاکشانی-۔• عالمی عدالتِ الفعاف کے پہلے پاکسانی جج انامِ عس

۔ • کامن عدائب انفعاق نے پینے یا نسانی کا اب اور صدر یہ

اتوام متحدہ کی جزل اسمبلی کے پہلے اکتانی مدر
 پہلے فرو جنہوں نے اقوامِ متحدہ اور عالمی عدالتِ
 انصاف دولوں کی مربرا ہی کا اعزاز حاصل کیا

- و عالمي عدالتِ انصاف كي ييل الشا أل صدر-

- • افوام مننی ہ کے پہلے صدر حن کے دُور میں سالانہ اس بر ایر نہ میں مناشدہ سالانہ

ا به این دا برونت ختم موگیا . • و تدرن نانیه کے مظهر رابع کی بیلی بعت کرتے وتت

سب سے بیل ہا تہ سے حضر راہ می بھی بھی وعود سب سے بیل ہا تہ سر حضور کے ہا مقوں میں آیا۔ دہ طفق چوہری معاصر کا نفا ۔

۔ پہلے احمدی جو ظاہری لی ظامت فائدانی بانی مسللہ احمدیر میں نرمونے کے باوہو بہنتی مقرہ کے قطعہ فاصلی دفن موئے۔

- ﴿ حضرت إِنْ سِلْمِ احْدِيكِ واحدِ رفيق جنبوں فَرَيْنَا ا اعزازات حاصل كيئے ً کریگا ۔ مجے یا وہے کہ ان تمام دوستوں کواس شرط پر سیسٹہ جرانے موتے مگر محرم باباجی کو کہیں بھی کو لُ جرانہ نہ اواکرنا پڑا۔

حب با بامی و فری کام کرتے کرتے تعک جاتے توفیصلہ کرتے کر میں پندرہ منٹ کے بیے اب سوجاؤں کرسی پر بلیٹے بیٹے میں سوجاتے اور تھیک پندرہ ہ لعد حاک جاتے۔

خب وہ نیڈرل کورٹ کے جی سے تو معودی دیا کینے ایک رہے ہے ایک دند اس حالت میں وکیل حامر انتہاں بندگر لیتے ایک دند اس حالت میں کمٹ کس کوسنا رہا ہوں ۔ محرم بابی نے مرام ایا اور وکیل صاحب کو فاطب کرکے ذالے کم میرے محرم وکیل صاحب نے ایک پو انتظام کہا ہے ۔ میرے محرم وکیل صاحب نے ایک پو انتظام کہا ہے ۔ کیا وکیل صاحب اب میں یہ سمجھتے ہیں کم کیا سے اس میں یہ سمجھتے ہیں کم میں سویا ہوا تھا۔

کمیں سومیا ہوا تھا۔ یہ بات سن کر وکیل صاحب حیران ہو گئے اور انہوں نے معذرت جاہی ۔

و علیے کہ اللہ تعالیٰ محرّم با اِجی کو اپنے نعلی سے جوار رحمت میں حبگر دے اور ان کے اخلاقیے علی نوٹئے آبین ۔ علی فرائے آبین ۔

التورسيال

الیکٹروہومیونچیکسنٹر مسنجی کیورٹروسٹم ۱۹۰۳ سے بیپلز کالونی غیر ۲ نزدیجی بیاڑی فیصلے آباد

كلينك فون ١٩٨١م راكش: ١٩٨٠م

العلاق ليالي المالي المالي المالية الم

صاحب خادم خاص کینظر

میرے ذمہ کام یر نگایا گیا کہ رات کو صفرت تو دری میاصب کے اِس سونا ہوتا تھا۔ اِتی اکثر کام

مکوم مصطفے نفرالڈ فان صاحب کے بیر دکے ہوان کے نوا کہ بیٹے کے نواسے میں - نیز بیٹے صاحبے نے مجھ فرایا کہ بیٹے اس کے عام کے اب رفوما میں گے "اس حکم پر فاکسار لردگیا اور بہت رویا کر کہاں حضرت

چوبدری صاحب کے تقوی کابلند مقام اور کمال سرکنگار عامر: مکرور انسان - فاکسار نے حضرت چوبدری صاحب

سے بھی و عالی التجاکی اور جہاں کک میرے رب نے مجھے توفیق دی یہ دلیون سرانام دی اور کوشش

مجبے تولین دی یہ ڈیون سسرانجام دی اور توصیس کی کر صفرت چوہدری صاحب کوکن شکایت نہ ہو ۔ جون میں جب میں مدامی میں خلط میں کر میں اللہ

حفرت چو بدری صاحب میری غلطید ن پرده کپنی فرات. اور سائمة سائق میری اصلاح نمی کرنے تھے جب غلطی ہوتی تو فرانے "پریشانی کی کوئی باتنہیں

سب تفیک ہوجائے گا "

مهاصب کے ساتھ موگ " یہ سراسر ان کی شفقت تھی

من أنم كرمن دُائمُ

چائے جب بھی ذکر کرنے تو فرائے \* میں اپنے رب کے حس کس انعام کا شکراد اکروں جو اس زیمن شفقت و احسان سے مبعریر فرائے۔ " اور یار اللی میں آپکی ترامی خاکسار الفاظ میں بیان کرنے سے المر ہے۔ جب میں آپ کو ہماری کی وجسے زیادہ کلین موق قوص فاز کا ہی یو چھتے اور اگر فاز کا وقت موجا القوفراتے مجھے فاز پڑھا دو۔

ار ہمزی بیماری میں اور اس سے قبل بی اب ہلا خالد اور تشید الاذیان کا با قاعدگ سے مطالعرفرات حب الفضل شائع ہوتا نقا توصیح انگریزی اخبار سے ساتھ اس کا مطالعہ میں کرتے تقے۔

عرب مذات کا مفافقہ بی وصف ہے۔
حضرت جو بدری معاجب خاکسادسے بے حدبار
اور مبت کرتے ایک دن کی بات ہے خاکسار کسے
دوائی کے سلم میں بازار کیا وال دیر ہوگئی جب
والی آیا تو آپ نے فرایا - نم کہاں گئے سے ہوئن
کی دوائی لینے - فرایا دوائی مزودی ہے یا دعابای ہے
نے کہا دعا - فرایا دعا کا مبترین دراید تمازے اس
لیے آئندہ جب سمی غاز کا وقت مو جمعے پہلے نماز
پڑھائیں میرکوئی اور کام کریں -

بعض او قات شدت بهیاری کی وجه بیات بیاری کی وجه بیات بیاری کی وجه بیا بیا بیان به بیاری کی وجه بیا بیا بیان به بیان تو مجه سے پہلے مناز کا بو چیئے یہی عرض کرتا اسمی آنا وقت باتی و الدہ معاصب اور والد صاحب کی قبول احمدیت کا واقعہ سمیسر بین الاقوای واقعات کا ذکر کرتے سنے اور فرائے میں تو بیور کمرو اور گنبگار موں مگراس کا کس طرح شکرا داکر ول حب نے فیم پر بے پایان افعال فرائے حواس کا فضل واصان ہے ۔ دعا ہے کم اللہ تعالی حواس کا فضل واصان ہے ۔ دعا ہے کم اللہ تعالی حواس کا فضل واصان ہے ۔ دعا ہے کم اللہ تعالی حواس کا فضل واصان ہے ۔ دعا ہے کم اللہ تعالی حوات کی وفتی دے۔ اللہ تعالی حوات کی وفتی دے۔ عطا فرائے اور بیم سکوائی خوالی اپنانے کی وفتی دے۔ عطا فرائے اور بیم سکوائی خوالی اپنانے کی وفتی دے۔

حب خاکسار موجود نه ہوتا اور کھر کے صردری کا ا کے سلم میں باہر جانا تو فقرم جو بدی جمید تفرالغد خان صاحب نماز پڑھا دیتے اگر وہ بھی جماعتی کام میں مصرون ہوتے تو کسی اور کو بلاتے اور فراتے ۔ ویکھو مولوی الیٹ اینڈ ولیٹ کو کمبرویں کر مجھے نماز پڑھادیں " یہ نام انہوں نے پیارے عبدالما لکتافیہ کارکھا ہوا تھا۔

اس سارے وقت بین مکرم مصطفے نصراللہ خالی صاحب ، محرّمہ عائثہ نفرت جہاں صاحبہ <sup>، محرم ج</sup>ویدر حيد نفرالندخان معاحب اور خاکسار تهروفت مثن ين حا مرربة ليكن حب مصطفى نفرالندخان صاحب اعلىٰ تعليم كے ليے انگلتان جلے كُنة تو محرم جوبدرى حميد نفرالندخان صاحب - فخرمه عائشه نفرت جهال ماحه، محرّم محدفضل صاحب مجو ال کے مڑے تولے بِين اور محرَّمُه بليم امتر الرئيساحيرة كمال خدمت كا حقّ ا داِكيا جِوَسوالسر الله كا ان برفضل واحسان ب خاكسار كودن اور رات كا اكثر وقت ال كواس كزارنے كإموقعه لا - آپ دعاؤن اور ذكراللي ميں اینا و قت گزارتے اور اللہ تغالیٰ کے حضور حامر رہتے ۔ انتہائی ہماری کے وقت میں آپ نماز باجات ادا کرتے رہے اور حضور اور جماعت کے لیے استدر ا منهاک سے و عاکرتے میں کا ذکر کرنا فاکسار کے ہے بہت مشکل ہے اور ہیں ان کی وہ کیفیت بیان نہیں كركمكاء اام جاعت كے سرارتاوى تعيل كرنا

ادا کرنے رہے اور محصور اور جماعت کے لیے استدار انہاک سے دعا کرتے ص کا ذکر کرنا خاکسار کے یہ استہار ہمیت کے لیے استہار ہمیت کے لیے استہار کے لیے کرسکتا ۔ راہم جماعت کے ہمرار اُن و کی تعبیل کرنا اپنا اولین فرض سیمنے ۔ عقیدت کا یہ عالم مقا کر جب ہمی ہو تا اُن کے نامیس کا ذکر کرنے تو دیکھنے والا کہنا کہ کاش اس عاش ہو تیت کی طرح عقیدت کا کچھ حصد مجھے جن نصیب ہو خدا کے حصد مجھے جن نصیب ہو خدا نے ہمی کو عاجزی کا مجمع معام عطا فرایا تھا

# وه جوانسانين قدر داساتها

### مبت وشفقت الطف واحسان اونصيحت كادل موه لينه والا إنداز

کی شناه احر نم صاحب کو وسط ۱۹۸۲ء میں سو اہ تک حضرت جو بدری صاحب کے خادمِ خاص کے طور پر خدمت کی نوفیت کمس - الف کے آتا ترات بیش خدمت ہیں -

> من ماہ کی تعلیل مت میں فاکساد نے مفرت مرک چو دری صاحب کی سبتی کو کیسا پایا ؟ اس بات کا جواب میں محسوس توکر سکتا ہوں مگرامالا \* تزیر میں لانا میرے بس سے باہر ہے۔

ریرین لا المیرے بی سے بہر ہے۔
حضرت چدری صاحب سے بہل طاقات کا شرف
کی اس طرح سے حاصل ہوا کہ (قیادت گبرگ لاہو کے
سے) ہم چار خدام چوبری صاحب کی کو می پر ڈلوئی فر کیوٹی کر گھی پر ڈلوئی فلائے گئے ۔ ہم باہر برآ مدے میں بیعظے تقد کر چوبری صاحب ویل چیئر کا مدے میں بیعظے تقد کر چوبری مساحب ویل چیئر کا اور ہم اپنی اپنی جگہ جہال پر ڈلو ٹی فلائے اور ہم اپنی اپنی جگہ جہال پر ڈلو ٹی ٹی محرف ہوئے دیکھ کر انہوں من کا طازم سے پوچا کہ یہ کون لاک ہیں جو بہال کوئے ہیں ، طازم نے بتایا کہ یہ خدام ہیں جو ڈلوٹ کے لیے ہیں ، طازم نے بتایا کہ یہ خدام ہیں جو ڈلوٹ کے لیے ہیں ، طازم نے بتایا کہ یہ خدام ہیں جو ڈلوٹ کے لیے ہیں ، طازم نے بتایا کہ یہ خدام ہیں جو ڈلوٹ کے لیے

تعریباً آدم مکنط فصیحت کا لطیف انداز چوردی صاحب اندتشریف نے گئے اور فازم سے فرایا کم جورا کے ابراڈیون کریں ۔ ان سے کیس باری باری اندر امکر

ل جائيں۔ سم سب نظ سر مق اور اس حالت ميں اپ کے سامنے جاتے ہوئے شرم محسوس کرتے عقے جلدی جلدی کسی نے روال باندھا اورکس نے ٹولیے ل اور باری باری اندر گئے آور الاقات کا شرف ماصل کرتے رہے۔ اب یہ انفاق تھا کہ میرے گریبان کے اويركا بثن كملاتما جب بي اندر داخل موا توجيدرى صاحب صوفد پر تشریف فراسط میں نے جاکر اسلام علیکم ورحمتہ اللہ وبر کا نتر کہا اور شرف مصافحہ کے یہے ا تو ا کے بڑھائے۔ چوہدی صاحب بجائے مصافہ کرنے کے اینے دونوں ات میرے گرسان تک ہے گئے اور بنن بندكرن مل اورفراياكم" بيلي به بنن بندكرو اُس کے بعد مصافر کیونگر اس طرح بیش کھلے رکھناٹران ادمى كاكام نيس " يه لطيف انداز تصيحت مجيميشه یاد رہے کا ' گومیں عام طور پر بٹن کھلا نہیں رکھتا تھا ادر اگرجیه با سکل اسی طرح کا ایک واقعه مکرم چوردی صاحب کے متعلق پیلے میں میں کسی سے سن چکا تھا اس کے باوجود یہ نہیں اس دن کیسے فلطی سوئٹی برطل اس کے بعد فرایا کہ " ير ديوتى حومم دے رہے مودل ميں يرخيال

كا تعارف كروايا اوراك سے كها كم يريهال أب كياب ربیں گے۔ اورجب آبکو صرورت ورف جالا کا کریں۔ فارشی اور پنجابی بر وسترس | الای بیر جو ہدری صاحب نے خاکسار کو اپنے پاس بلایا اورام یوجیعا ۔ خاکسار نے عرض کیا کم میرانام شمشادا حربے وتشف وكالغظاسن كرجوبدرى صاحب نے اندازاً مان ہ کا شعر فارسی کے ایسے پر صحب میں شمشاد کالفظ اتا نفا ال میں سے یہ ایک شعرمیرے ذہو میں ہے مرا در فانه سروے سبت کا ندرسایہ قدش فرآغ ازمروكبتاني وتثمشادجين وارم آپ کی اُنگلش کے متعلق تو بہت چرمیے سے مع برا فارسی میں وسترس دیکھ کر میں حیران رہ کیا شعرفی کے بعد خاکسار سے پوچما کرمتیں فارس آ ت ہے؟ عرض کیا جناب فمجے تو فارشی بالک نہیں اگ فران لك كرا أن ما بين كيونكرمفرت إن سلد عاليه احديك کلام کا بہت ساحقہ فارسی میں سے بیر حضور کے کل كوسمين كيك ضروري م - بير يوجيا كمال كرب والے مو ؟ عرض كيا كم سمارا اصل كاؤں تو تخت سراه صلع سركودها بي مكراس وفت لامورين مي رت بين - فرانے لگے كم اچيا وسى تخت مزارہ جبال كالفا تَقَاء مِين نَے کہا جی ہاں وہی تحنت ہزارہ ۔ فزایا پھر تو بڑے مشہور گاؤں کے رہنے والے مبو۔ بھر کونی جم سات شعر ہیر وارن شاہ کے بڑھے یں نےومن کیا آپکو تر بنجا بی اشفار نمبی کا فی تغداد میں یا دمیں ۔ فرایاکرالڈ كاكرم ب كر اكس ن مجع يه حافظ عطا فرايا ورنبرك کیا طاقت سمی کریمان یک بینی جاتا - پیر فرایک اس کتاب کے بیشعراب می میری نظر کے سامنے بی کی في كس منغ سے بڑھے تھے ۔اس صغے كا نقت كيا تا

ز کرنا کر میرے سے وے رہے ہو کیونکر حفاقات كرا تو نداكا كام ہے ۔ اس يے اس ويول كوفف اللَّه كي رضا اور جماعت كي اطاعت كرتے ہوئے اواكود" اس ك بعد أنسَّلا مُ عَلَيْكُمْ وَرَحْمَة الله دبر كاته كه كرمصا فركيا اورخاكساراس الآقات ک مسرت محسوش کرّا ہوا اِہر اگیا۔ ائن مخورے ون گزرے تنے کر فائد صاحب مملس خدام الاحدير ككرك لابور مكرم عبدالحليمطيب صاحب كومكرم نائب اميرصاحب جماعت احديه كمثل لابورنے فرابالر كول أيسا خادم فريول كيلئ وي حو مر وقت حصرت چوہدری صاحب سے یاس رہے اور اب كو نماز وغيره يرامات كيونكرات ناز بأجاعت کے عادی ہیں نیز جو ہدری ساحب کا خیال میں رکھے مجلس خدام الاحدير لاموركوسميتشريه ننرف حالل رہا ہے کہ جب میں چوہدری صاحب کے یے یا دومرے جاعتی کاموں کے یعے خدام ک مزورت پڑی یہ تیاوت اور خاص طور برحلقہ مگرک سب سے آگے نظر آتا ہے اور و سے مبی چوہدی صاحب کی کوسٹی قیادت کلبرگ میں ہی آتی ہے ۔ کھ اس نبت سے بھی اس قیادت کوچربدری صاحب کی خدمت کرنے کا خاصا موقع الماء جس سے محلس خدام الاحدیر ککبرگ نے پورا پورا فائدہ الطّايا \_\_\_\_ خاكسار في أنّ داول اليف - اك كا المتفان ديا تعا اور فارغ تقا اس ليه مكرم قائد صاحب نے فاکسار کو اس خدمت کے بیے تجا ۔ اسطرح خاكساركويه فدمت بجالانے كى سعادت مامل مولًى يىلے دن قائد صاحب خاكسار كو چوررى صاحب کی کوشی برجیور آئے ، جو بدری صاحب کے حیو طے نواست مكرم مصطف نطرته خان صاحب مجع اندرج درى

صاحب کے کمرے ہیں ہے گئے اورچو مدری صاحب سےخاک ر

بعد شام کا کھانا کھاتے اس دوران بینی کھانے کے وَت آئیکی صاحبزادی محترمہ امترالی بنگم صاحبہ آپ کے اِس بمیشتی تقییں اور شام کا کھانا وہ خود اپنے الاسے آپ کو کھانا کھلا بیں ۔ اور تقریباً ایک گھنڈ آپ پے ساتھ آئیں وغیرہ کرتیں ۔

ولیے توسارا دن آپ کے پاس چکر نگاتی رہتیں لیکن رات کو کھانے کے وقت خصوصاً آپ کے پاس پیشیں میمر دوا وعیرہ کھلاکراپ کولبتر پر ٹٹاکر چل جاتیہے اور رات کو میں افراد خانہ آپکی طبیعت دیکھنے کیلئے چکر لگاتے رہتے ،

آب سب نمازی باجاعت اداکرتے اور خاکسارکو آپی نماز کی امت کروانے کا شرف حاصل را بیماری کی وجرسے کھانا بہت زم کھاتے تھے۔ سبزیوں کواریک کرکے ان کی شیکاں بغیر مربی کے کباب کی مانند بن ہوتی مقین جو آپ کھاتے سنے۔ اور ان کے علاوہ تعبلوں کا حوس نوش فراتے۔

مری دان طبیعت زیادہ نواب سونے کی وہر سے
روز مرہ کے کا موں میں بے تاعدگی مجی موجاتی ہی۔
بیماری کی وجرسے خود نہیں اکٹر سکتے سخے بازوں
پیٹا کر خاکسار یا کمبھی اور کوئی اٹھا آ اور سہارے سے ہی
چیلتے سخے رحب دن کمبھی طبیعت اچی ہوتی ویل جیئر
طور پر آپکا علاج محرم ڈاکٹر وسیم احرصاص ہی کرتے
میکن طبیعت زیا وہ خواب ہونے پر مکرم ڈاکٹر نطیف احمد
میان طبیعت زیا وہ خواب ہونے پر مکرم ڈاکٹر نطیف احمد
قرائٹر نوری صاحب اصل م آباد سے اور ڈاکٹر خزا فوالحی

ویسے تو تمام افزادِ خانہ چوہدی صاحب کی بہت خدمت کرتے اور ہروتت آپ کا خیال دکھتے تھے نیکن آپ بوق متی مرویوں میں کوٹ وفیرہ پیننے سے رائین میں بین میں اپ کوسفید دیگ علاوہ کسی وو مرے دیگا ہوں کا برطرع خیال رکھتے ۔ صفائ نفا ست اور و قارخوب جلکتا تنا رکھتے ۔ صفائ نفا ست اور و قارخوب جلکتا تنا رکھتا ہو گیا و رائے گئے نماز پڑھا دو۔ میں یا متوروم سے وضو کر کے نکل اور باغ نماز پڑھا نے نکا میں نے استین کیے کرکے بات کی بید سستین نے کرکے بات بند کرو ۔ اس طرع چھوٹ جھوٹ جوٹی یا توں کا می نیال میں رکھتے سے ۔ مول کے معمول کے

اور کیسی عبارت متی میر سب میرے ومن میں ہے۔

آر کا باس با نکل ماده نما سفید رنگ کی شوارنسیس

روزمره کے معول کے
روز مره کا بروگرام اور اس کے بعد اداکرت
ساڑھے چار بح پڑھتے سے سے میر سبتر پر پیٹے ہی تبیہ
و تحمید میں معرون رہتے یا آگر نیند آجاتی توسوجات
اشتہ تقریباً ساڑھے سات کے کم کرتے اس
کے بعد ساڑھے آ کھ نونجے کی اپنے کم کے سے نکل
کے بعد ساڑھے آ کھ نونجے کی اپنے کم کے سے نکل
معرون رہتے ملا لعربی اظہار رسائل اور دومری
کتابی رہتی تھیں ۔

ورس کا کھانا کھانے کے بدد وطال بحے کے بڑھتے اور دوسر مجن کرکے بڑھتے اور دوسر مجن کرکے بڑھتے اور بستر پر استراحت وزانے بشام سے ایک گفشہ بہلے دوبان اشتے اور بھر اللہ میں تشریف کے آتے ،اس دوران اگر کو ل دوست یا کو ل اور ملا گات کرنے والا ہوتا تو اس سے ملنے سے یا مجم مطالعہ کرتے سے بیانی آٹھ بہر منزب اور عشاد کی نازیں جن کرکے پڑھتے اور اسکے

کسی نے نہیں بتایا کرجب کسی سے ملیں تو پہلے سام کی اگر تے ہیں ۔ یس نے عرض کیا کم میں سمجورا تھا ایک ہیں کرے میں تو بیں اس بید میں نے سلام نہ کہا فرایا تو ہیں کرے شک ایک بھی کرہ میں لیکن درمیان میں پردہ تو نے فرایا ہے کر بھی ایک دوسرے سے ملو تو سلام کرو اگر درمیان میں ایک دوسرے سے ملو تو سلام کرو اگر درمیان میں ایک بھر حال ہو دوبارہ ملنے پر بھرسلام کرو ہم نے معذرت کی اور عرض کیا علمی ہوگئی آئنگا ہے ۔ میں نے معذرت کی اور عرض کیا علمی ہوگئی آئنگا ہے ۔ میں نے معذرت کی اور عرض کیا علمی ہوگئی آئنگا

اس کے بعد ہو نے دفت پوچا اور پوجا کرنا اور پوجا کرنا اور پوجا کرنا اور کیا کہ میں کھنے اِق میں کے بعد اور خیال کرنا کہیں نماز کا وقت بڑکل میں ۔ فرایا سوجاؤ اور خیال کرنا کہیں نماز کا وقت بڑکل جائے ہے ہیں اندر گیا اور السلام علیکم ورحمۃ الدو برکا تر ہا اسلام کا بواب وینے کے بعد فرایا کہ میں نے تہیں مجر اس یے بلایا ہے کہ کہیں متے میری بات کا عقبہ تونیں اس یے بلایا ہے کہ کہیں متے میری بات کا عقبہ تونیں فرایا میں نے عرض کیا میری کیا مجال کر میں عقبہ کروں فرایا میں نے تہیں ہم کرواور سو میرے برجوں کی فرج میال آبا ہم کرواور سو حال تا تو با اس قدر انگیاری اور زمی دیکھ کر جمیے خیال آبا کہ جائے اس قدر انگیاری اور زمی دیکھ کر جمیے خیال آبا کہ حال تا خوال کا کر کھیے خیال آبا کہ اس قدر بلند شخصیت سونے کے باوجود آب نے اپنے ایک اور نمی میری وجہ سے اس کے دل کو تکیف نہ بہنچی ہو میں نے دل ہی دل میں میری در سے اس کے دل کو تکیف نہ بہنچی ہو میں نے دل ہی دل میں میری کے۔

ا مام کی آنباع ایک د فد خاکسارنے عرض کیا کرمیرے سے دعافرائیں میں جامعہ احمدیر میں داخل ہونا چا ہتا ہوں ۔ فرایا کردعا کے نواسے مکرم مصلیٰ نفرالدُخانس نے آپئی بہت ہی خدمت کی ۔ ا منوں نے ڈاکٹروں اور نرسوں والی ڈیوٹی پر کھور پر نبعائی ۔ کھر کھر آپ کا خیال رکھتے اور ساری رات آپ کے پاس وقد وقد سے چکر نگاتے رہتے ۔ انہوں نے آپئی مندمت میں رات کی بیند کو بھی اپنے بیے حرام کرلیا تھا آج تک میں نے کسی نواسے کو اپنے ناٹا کی اتنی خدمت کو کرتے نہیں ویکھا جتنی مکرم مصلفیٰ نفراللّٰد خان صافب کو نے کی ۔ میرم چوہدری صاحب کو میرم چوہدری صاحب کو ایسے ناٹر کا خیال میرم چوہدری صاحب کو ایسے ناٹر کا خیال میرم چوہدری صاحب کو

مارہ میں اسلام میں اسلام اسلا

 کر حفرت صاحب کمال ہیں اور کمیں فلبیت ہے اور فرائی کر حضور کی طرف سے جاعت کو کوئ حکم ہے تو فورا بتانا تاکہ میں اام مجاعت کا کسی تو کی سے محروم سنرہ جاؤں اور خاکسار کو نظام جماعت سے وابتر رہنے کے متعلق بہت ہی نصیحتیں کرتے تتے اور فوائد بیان کرتے ہے۔

بین سه و معاهدید مین داخط کا فارم پر کیا اور آپ سے دعاک درخواست کی تو فرایا کر بهت چی

بات ہے ۔ اللہ تغالیٰ منظور کرے ۔ السامیت کا احترام ایک د ندآپ رات

کو پنے بیڈر پیٹے موں اس کرے میں نیچ قالین رہیں ۔ کیا ۔ میمے نیچ پیٹے ہوئے دیکہ کرفرایا یہ تو شیک مہیں کہ میں او پر سوؤں ادر تم نیچ زمین پر . تم بجی میں طسرح بستر پر سوؤں اور تم نیچ زمین کیا نہیں کوئی بات نہیں سوجا یا ہوں ۔ میں نے عرض کیا نہیں سر میں بیان تو رہے ۔ یا بھر میں ہمانے تھے ہوں یہ دے کے اس طوف میں پردے کے اس طوف کے اس طرف آگیا ور تہ بچو دری صاحب کو برجینی کا وج

سے نیند مراک ۔ اس طرح حیون میول بالان کاخیال رکھتے سقے اور تنجریا بڑان کام کی کوئ چیز آپ کے قریب سے بھی مرکزی متی ۔

ایک ، فغرخاکسارا پ کو کھانا کھلارا تھا۔ فزایا کہ میں کھارا ہوں تم ویسے ہی میرے پاس بیٹے ہواڈ تم میں میرے ساتھ کھاڈ۔

یں کھانا کھا چکا تھا میں نے عوض کیا کرمیں نے کھانکھا لیا ہے درایا نہیں بھر سی کچھ نے کھا ڈاوراپنے

والده سے محبت این والدہ سے الدہ سے مبت کرتے تھے

ان کے متعلق آپ نے "میری والدہ "کے عنوان سے
ایک کتاب ہمی کئی ہے۔ ایک و فعہ فرایا کم قدا نے
میری سب خواہت ہیں بوری کی ہیں بس اب ایک خواہن
اور انکی خدمت کروں ۔ آپ نے اپنی والدہ کی ایک
اور انکی خدمت کروں ۔ آپ نے اپنی والدہ کی ایک
بڑے سائز کی تصویر اپنے ساھنے گائی ہوئی منی ایک
دفعہ میں آپ کو بازوسے تھام کراندرسے بامری برطی فرے
کرے میں لارہا متا ۔ ساھنے تصویر متی ۔ نصویر کیطرف
کرے میں لارہا متا ۔ ساھنے تصویر متی ۔ نصویر کیطرف
مراد مرکے مجمد سے انگریزی میں فرایا

جماعت سے بہن مجبت رکھتے تنقے اور مفرت اام جماعت احدیہ کے منعلق روزانہ دریا فت فراتے دسمير٨٩م ، حنوري١٨١٠

رور و عای اور فزایا اجها جاد الندتعالی آب کامانی

ا س کے بعد فاکسار کو جامعہ احدیہ می داخلہ مل كيا اوراس طرع پر ميريه موقع دوباره الدز مسكار اب وه لمح جب ياد آخ ين تودل مين كرى موتى - مكر فداكا ببت ببت شكرب كاس

نے اتنی خدمت کی مبی تونیق بخشی-

وي سي ار اور شيبيورزن كامعياري مروس مے لئے تشریف لائیں

ستيازو دين كيك نزدفا تررعمير مل فيصل

لدريوه

ر ب وی چرمی سے آپ کارب سے مرکوع ب برُحایا اور فزایا کر اسے کماؤ خواہ ایک ہی چیسہ اؤ خاكسارنے كما يا اور بحرآب نے كما المرفع كيا

خاکسار کو بہت ہی شفقت کی نگاہ سے ویکھتے ر فاكسار سے بہت ہى بياركرتے اور فراتے كم مم

ں اور میرے ، کول میں کول فرق تہیں سے کوفی می مهوته بتادیناکو تی بات پوچینی ہو تو بلا جمک پوچیدیاک<sup>و</sup> اس طرح يرين مين عواي كي خدمت كا

وقع خاکسارکو الامیری زندگی کے یادکارون ہیں جرجا معه كيلن خاكساركو انترويو وغيره كيلن بلايا

یا۔ اور میں نے پھر اتنے ہوئے آخری بار آپ کو بتایا ر ميں يو جارا مون جامعه بين انترويو كيليے خاكسار و بلایا گیاہے اور ممکن ہے کہ آپ کے باس والیس خ

سکوں اور د عاکی درخواست کی ۔ آپ اس وقت تام كا كمانا كما رب سخ - آب في ميرالوسدليا

مِرْم ي مَائِب إ د كي خريد و فرونت كا قابل اعتما دادار ا

برِ انواله و دِيراني جَرِيكَ فِيصِل آياد

بقىم كتعميراتك كام كوانے كے لئے ہمارى خدماتے حاصل كري

گر: ۲۰ ۹۳۹

دسمبر۸۵ د اجنوری ۲۸۹

کروار کے

80 g G

مكرم چوبررى عبدالرنسيس لاهور

بن بن بن معاحب كام كوزياده مصينوس كهين دودن ميں كرمے مكر غلطيان نهول ميں اكوتا اسفان مجوارا موں اپرسشنوكومرف اشنے كاغذات ديں جننے عاجز کو بھی خدا تھا کی نے فحض اپنے اس می فضل سے یہ سعاوت بخش کہ ممت دم چہدری صاصب سے کہی کہمار الما قات کے نثر فسے سٹرف ہوں۔ اس ضمن میں چندوا قبات عرض خدمت مد

ہں۔
- مرزنش کا مرحکت انداز
- مرزنش کا مرحکت انداز
حفرت جو بدری صاحب موسم سرا میں مین جار
اہ کیلئے پاکتان تشریف لات تو قیام لاہورجاؤن
میں اپنی صاحبزادی کے پاس فراتے۔ آپ کا معول
مقاکر دن میں ایک دو بار کھانے کے بعد اضمہ کا

یں اپنی صاحراوی کے پاس فراتے۔ آپ کا معول تقاکرون میں ایک دو بار کھائے کے بعد اضمر کا مكبير في ليا كرت من جوين شابنواز ميديكا مورز لا بورس تيار كروا كر مجواتا تفار شروع مي إيك دو د فغېر تو را پائ نے کچه نین فرایا حالونکر و سینیم كا تيار شده كنبر تندن مين تيار تشده مكبر سادالم مين مُنْلَفْ سَمِّا لِي مَهِرِ ايكِ دَن عَاجِزُ كُو شَيلْيَغُولِ بِرِياد كيا اور فرايا كرمتهارك كيوندركا تيارث ومكتجرتنا میں تیارٹ ومکیوے کو مقلف موس بواے مبکر نتخرتو وسی ہے ۔ کا برواہی تو نہیں ہوگئی۔ شاید بيان كي دواؤن مي كيد فرق مو - ببرحال كيوندُر كو کئی وقت تنادینا ۔ اس دن کے بعد یا تو میں اپنھے موجود کی میں کیونڈر سے ادویات کا پورا وران اوران كرواكر مكنيم نيار كرواتا رالي أفود مكنيمرتنا ركر يحجونا را اور بحرتمبي شكايت مرموني - اس سے عيال ب کر مضرت چوہ دی صاحب کس حکیما نہ اندازے غلطی یا کو تا سی کی طرف توجه دلاتے تھے۔

\_\_ برطهایی سمی شدید محنت آپ اپنی کتاب ایس کی او Servan کسواری سوده کی کا پیاں اس عا جزکے پاس مجوادیت روزانہ اصن طور برطائب كركے اور باتى اپنے پاس كيس

• دروشی قصرایک کوش کا یه وا قعر حضرت چو بدری صاحب کی سادگی اور درويش كا منربولًا ثبوت بي د خدانعا لى نے آب كو بہت ال ودولت عطا كيا جو دين كے يسے خرح بحمر دئية . مساكين وعزباء كوبرماه وظالف جاتة حبل

كا انتظام ياكتان مي بم ن انسرميغ خزائر راوه کے ذریعہ کروار کی حفا مگرات اپنی ذات برانکل مر مونے کے برابر خرچ کرتے تھے۔ واقعہ برہے کران

یک د فغہ موسم سرا کے سشروع میں لندن سے لاہور تشریف لانے والے تعے ۔ مجھے محرمرامنز الی سیگم

صاحبہ نے فرایا کہ آیا تشریف لارہے ہیں اور اُن کا کوٹ بہت بوسیدہ ہوجیا ہے میں اسے معجوا دہی

سوں اسے مرمت کروادیں ۔ کو طرکا بر صرف استر کی کا تھا بلکہ بیرونی کرف میں سی جگر ملکہ سورات ہو چکے تقے۔ میں نے عرض کیا کہ نے کیڑے کے چند نونے

بعبوا رما ہوں آپ کیسند کرلیں ہیں ابا حضور کی آمد

سے پہلے درزی سے نیا کوٹ سلوادوں کا بیکم صاب نے فرای رسنیدا یہ نامکن ہے ابابر گز نیا کو آئیں

بہنیں سے بلم ہم پر ستر دید نارا من ہوں گے کہ میری وات کے لیے یہ خرچ کیوں کیا ہے ۔ جارو نا جاریں کے

بیدن رود کے ایک درویش درزی حاجی بشیراحسد

صاحب سے اس شکل کے متعلق عرض کیا بینائی وہ أستيول كے ليے پہلے جيسے استركے بانگل مشابر كرم ا

لائے معراب من کر برانے کورے کی طرح ہم نے

بنايا اور وه كيرًا أستينون من اس احتياط معامكوايا که معلوم نربوسکے ۔ اِسی طرح بڑی منت سماجت

سے ایک ر نو گر کو راضی کیا کہ وہ ان دو درمن کے

قریب سوراخوں کو رفوکروے اور میراس کی مزان وییه معود کون و مار منطقه می رفوگر اس کون کوروان احرین ادای کینونکر کوئی می رفوگر اس کون کوروان کو تیار نه متنا به

ا درایسا سی واقعہ آپ کے ایک جوتے کی مرمن کا سمی ہے۔ یہی وہ لوگ ہیں جو باوٹ ہی میراند اور فقری ہیں بادث ہی میمین رکھتے ہیں۔

<u>.</u> میں د عاکر راہوں

حضرت چوہدری صاحب اسِ عاجز پر بہت تنعق فراتے سے اور اکثر د عامیں یادر کھتے سے میرار المرا عبد العزيز حب ١٨٠٥٠٨ ( ايم ال بزنس الميمنطش میں یونیورسٹی میں اوّل آیا تو اس کی مازمت کے لیے مجعے ارث و فر مایا کر اس کی در نواست اور سندات مح لادینا میں فلاک صاحب کودے دوں کا اور کمدوں گا كه وه عزيز كو ابنى (پاكستانى فرم ميں ركھ ليس بي نے در فواست بھجوادی سین دن کے بعد ملیفون پر مع حضرت چوہدری صاحب نے بتایا کہ درفواستال صاحب کو دے دی متی ۔ میں دعاکررا موں کر خاتمالاً الدمت كا وه انتظام كري توعزيز كي يه دي ادر ونیوی لحافظ سے بہراور اعلیٰ ہو۔

经经验

مرا وكلاته بإؤس اُونی، سُوتی، رشی کیرے کا صرکز برائع مراد كلاته اؤس فيصل آناد

## المناشق والوسي المارك

# جابتوں کے القرب استالی سفر کھے

اور تمارے دونوں کے لیے بہترے یہ ایک وصر لیک وصر کے لیے بہترے کے ایک وصر کی جددی ایک وصر کی جددی معاصب کو اور قریب سے ویکنے کا موقعہ طال آیک بار بہت انفطال اندن میں ایک نکاح برطاک آیک بار کر ایک کو ایک بار کا می گوت رہے اور ایک کونے میں آگر میرے بانند پر رکھدیے رہے اور ایک کونے میں آگر میرے بانند پر رکھدیے مباکباد دی ۔ یہ آپ کے بیار کے چند چینئے تے ہو آپ تم آپ تم مباکباد دی ۔ یہ آپ کے بیار کے چند چینئے تے ہو آپ تم آپ تم مسال دھار بارش میں تبدیل موتے چلے گئے۔

آپ سے مراقری تعلق اس طرح سنروع ہوا کہ محرّم مولا کا سنے مراقری تعلق اس طرح مشن جیود کر باہر جا افتا با دس (قریبی تعلقائے کا آغازے میں صرف انکی فیملی اور حضرت جی جدری صاحب رہ جاتے ہے چاپنے اس عاجز کو مشن کی حفاظت کی خاطر وال جاکر سوئے کو کہا گیا اس دوران مبع کی ڈاک چو بدری صاحب تک بہنچا اس میرا کا م تفار اس طرح سے میری اور آپی قریبی شناسائی مونے ملی اور قریب مونے کا موقع ملا رما۔ ان د لول محبر کے بعد باہر سے آئے ہوئے جا کول

کا دن تھا ہر سُویہی چرچا کہ سى المولى جوبدرى سر فمد المزالة فانقاب بت الفضل فيصل آباد مين تشريف لارسے بين ريي كالغرنس مولى اوك برك شوق سے آبلي إلى مس رہے ہیں - بلی وغیرہ ال داؤل البی بیت الفضل ہیں نر تمتى بارى بارى بأنت كا ينكها بلايا جاتا .... اس موقع پر مجے میں بنکھا ہلانے کا موقع بل السطل الله بزرگ کی به قربت مجے پہلی د فعہ نفیب ہوئی۔ اِسس یکھے کی موا کھ اکسی جلی کر اس کی میک میری زندگی یں عل گئی ۔ اور وہ جا سبت اور پیار کی خوت بوہمیٹ میرا پیما کئے رہی دلیکن میر سمی میرا اور آپا تعاقب ايك عامم الومي كا تعلق را يحب أب افرليم كدوره یر تشریف لائے تو خاکسار می ان داؤں لازمت ک سلسلمیں نیروبی میں موجود متنا وال فاکسارنے آپ کو اپنی یہ خواب سنا ان کہ آپ قرآن فجید پڑھ رہے ہی اور آ چھول سے آ نسو روال ہی اور نیں أيي م تنكي و بارا مول و خاكسار في ايت المقاتك برصائے تا خواب كوكسى حدثك ظامرى طورير مي لورا كرىكوں . مگر اپ نے اپنی انگیں پیچھے كرتے ہوئے فرایا \* میری ما نگوں کو نامۃ نہ لگا ؤ۔ یہ خواب میرے

کیا دیمیتا ہوں ایک بہت ہی سادہ سالبتر ہے۔ ز افلس و خواب کا اسٹ میں فعیری کی امرزائ اور نہ ہی (باوٹ میں میں فعیری کی امرزائ کا کہ و خوت فسوس تبوا۔ معمولی چاوروں کو کمبلو کے ساتھ جوڑ کر ایک رضائی کی شکل دی ہوئی تی خاکسار نے ان کو نتبہ کیا اپنے سر پر برکت کی فالم رکھا اور اپنی طرف سے بڑے سلیقہ سے ایک طرف

رکھتا گیا۔

ایک روز گیا تو آپ کا باتھ بندما ہوا تھا ہی او آپ کا باتھ بندما ہوا تھا ہی پر فاکسا رف ہو جھا۔ چہدری صاحب باتھ کو کیا ہوا ہو کہ گائے مل کیا تھا کہ باتھ جل گیا ہوا کا کہ مورد کو تھا ہو گائے کا میں کہ تے بعض دفع احاب بیت الذکر میں نمازکے بعد آپی جو تی پولنے کے کوشش کرتے تو آپ کہتے اسے چھوڑ دو یہ میری جوتی ہے آپ کی نہیں ۔ عرض یہ متی کم فیم اتنا ہمیت جوتی ہے آپ کی نہیں ۔ عرض یہ متی کم فیم اتنا ہمیت

چائے وغیرہ کا انتظام کرتا اور بعض اوقات سامتہ بكواك وغيره مبى بناليتا جوسب كوبيش كروشه وات ایک روز خیال آیا کیول مر حضرت چوبدری صاحب مے پوچ ایا جائے . چنائی فاکسارٹ ای آنے کی آ جازت لی اور تکور وں کی پلیٹ ایک سائے ركمي آپ مسكرائے اور ايك يكورا انتظاليا . تجمع يو ال موس موا کہ آیک مسکراسٹ نے اس وعوت کو تبول کر بیاہے ۔ پھر مرحمعہ کو بیرسلسلہ جاری رہ اور آپ ازراه سنفقت بكورول كى وعوت قبول كريية مرف ایک پکوڑا کیتے جو بعول آپ کے روڑا "ہوتا تھا۔ ہب کو ہمیشہ دوسرے کے جذبات اور وقت کا خیال رشار ایک جعرک بعد مجے بلایا جبکہ آپ کار من بليط تو فرايا أج ندامًا كيونكرين البرجار الم اور ایک روز فرایا " آج کے بعد بکورسے مرلاما۔ كيونكريه ميراييك خراب كردية بين ي فاكسارن اس بدایت کی با بندی کی تو دو سرے جمعہ فر مایا ادمِر آوُ وه ميري عزيز رستة دارغورين آني بكن وہ کہتی میں مم نے بگورے کھانے میں ال کے یے ے " و اور بھر یوسلسلہ ال کے نام سے جاری را یہ بظاہر معولی راہ ورہم کا تعلق تھا لیکن ہیں سحبنا موں بیکے دن ک مکراسٹ نے مجے آپ کے دو شول اور تعلق والول مين شامل كرايا جونكر بعد کے آنے والے د نوں میں اس کی شہاوت منتی ہے آپ کے کسی عزیز کی شادی سوئ تو صرف بہافراد كو دليم بر بليا كيا - ان مين اس خاكسار كومي شامل

ی آیک روز آپ کے ہاں گیا تو آپ نے فرایا مرا بستر تو مٹیک کر دو خاکسار اس کو اپنی عزت سیمجتے موثے آپ کے سونے والے کمرہ میں داخل ہوا نظارہ کر ایک روز فیصل آبادی بیت الذکر میرے
کری سے بجائے کیلئے خاکسار پنی جبل رہا تھا اور آج
اس جلیل القدر رفیق بائی سلار کے پہلو میں کواا
ان کی و عالمیں لے رہا تھا۔ اس وقت اجنبیت کے مند
مالی و ای قربت کی بلند منزلیں طے بور بہتی سی
ایک و ان بڑے پیار اور بڑے جلال سے بھے لینے
میست کرتے ہو اور سنو میں بھی تم سے فیت کرا ہوا
میں ایک الفاظ نے جنہوں نے بھے ورطر میرت میں ڈال
میں ایک ورائی عرب جنہوں نے بھے ورطر میرت میں ڈال
دیا اور یہی میرے اور آپ کے تعلقات کی انہار تی
ویا اور یہی میرے اور آپ کے تعلقات کی انہار تی
انہی فینوں سے بندھے رہت میں ایک دن ایسا میں
ایس نظارہ آبی کندن سے رواز ہورہے سے آب جا
آبا جب آپ لندن سے رواز ہورہے سے آب جا
آبا جب آب لندن سے دواز ہورہے سے آب جا
ایسا نظارہ آ تکھول نے دیکھا جس سے فسوس ہوا تھا
ایسا نظارہ آ تکھول نے دیکھا جس سے فسوس ہوا تھا

سی کہ کوئی بات ہے تبھی تو گرم ہے ۔

ع بیچیں سے کون میا گیا کہ کمی کی کو تشار ہے

آپ کی وفات کی خرسے تمام سناظر آنکھوں کے

اگے گھو سنے لگے حس ون آپ کا مبنازہ تھا ظاکسانے

کڈیٹِ لغمت کے طور پر آپ کا عنایت کیا ہوا سوٹ

پہنا اور بوجل تدموں سے بیت الفضل کو دوال ہوا

اور حس آئنات یہ کہ جہاں آپ ہمیشر ٹماز کے بیے بیٹے

سے ناکسار مجی وہیں آپ کی چا ہتوں اور مجتوں کا

مطیف بوجہ لیے آپ کا جنازہ فائر پڑھ را تھا۔

مطیف بوجہ لیے آپ کا جنازہ فائر پڑھ را تھا۔

کیونکوکہوں کہ ناز سے فال ہے میرادلے بیارے مجے بھی تیری عبت پر ناز ہے س کی اضاعت ہیں حصرلیں اور سامو ہی فرایا مجے

ذاتی لائے نہیں کر کتاب بجے گی اور مجھے کوئی المحے

ذاتی ہوگا ۔ میرامقصد تو صرف میرے کر لوگ رسول

الڈصلی اللہ علیہ وسلم کی سیرت کو پڑھ کر اکس پر

عل کریں اور پیر آپ نے اپنی وات کو سامنے رکھتے

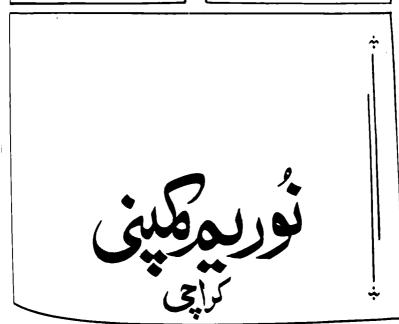
ہوئے اس کا تجزیم کیا اور فرایا میرے اعد تو اس قدرنعقس ہیں کر اتنے چھلنی کے سوراغ نہیں مونگے

قدرنعقس ہیں کر اتنے چھلنی کے سوراغ نہیں مونگے

یہ کتاب آپ نے اپنے ملنے والوں کو وستخط ريي نوره التيني وياوي د مندم عوريه مینت رکھنے والول کو دی ۔ آپ نے مرم عوری ما کو قرایا که اس کی جلدبندی کروان جائے ۔ فاکسار كانام سامنے أيا توفرايا مليك ب آپ نے ايك روز فرایا مجے یہ دو کتا ہیں فوری طور پر چاہیں کل جعہ ہے میں نے کسی کو دینی ہی اس سے جعہ برقیے بنيا دين أخ اكسار وقت يركتابي سفيد كاغذين لیدٹ کرنے کیا تو دوسری جانب ای میں یوری تیاری كركم أت مقد مركام بن ومرداري اورالدك *بّائے ہوئے اصول وہ*ی ہیں دکھتے اوران پڑلمل *ک*تے جب فاکسار نے کنا ہیں دیں تو فوراً محنت کا معاومت اد اکر دیا ۔ آب نے گرسے اتنی ہی رقم الگ کر کے جیب میں رکمی موئی تھی کر جب میں جاؤل کا تو وہ قم ىمى اسى وقت اداكر دى جائے گى ـ كوئى اد مازنيل كو نى مجول جوك نبين -

آپ دو سنول کی فراکش پرکتب پردشظ کرنے کے لیے بیسے سنے مجے فرایا اد حرآ و اوراکے مفات کو میرے سامنے کھولتے جاؤ اور میں دستنظ کرنا باتا ہوں۔ ایک عبیب شان عنی اورایک عبیب وسمبره ۸ وحنوری در

خادربوه انگرزی اُدیات شرد فراوی بارعایت خرد فرباوی سر کو طریکو سر کا می می مورد اقطی رو در بروه



# وه ص کے دل کی ہنگھیں نور فرانص سے روزہ متیں



#### محترم لثينتصاح صاصبى طاترسابق مرلي الكتسان

مش کی پران مارت ۱۹۵۵۵۵۵۵۵۵۵۵۵ میرے کا ن اس کی لذت سے آشنامی الا ميلروز رود من سند سكول تكا موا تقاراس میں واخلہ کے لیے اور باسروانے کیلئے الگ الگ دروازے محتے۔ ایک غراد جاعت دوست حضرت جو دری صاحب کے ویدار کے شوق من وال تشريف لائے . سكن اس دروازے سے إلى مين داخل موئ جوامر نكلف كيلة عما الهياني انهبن والبس مجواديا ادرفزايا اصل دروازهت اندرائي . جنا پر جب وه منح رائمة سے لمنے كيك المثير توراب مهمرتن كونش موكر انكي طرف متوجر بونح ا ور گفتگو فزماتے رہے۔

این حوراک می سمی یس نظم وصبط سمت مرنظر ر کھتے . نہ کم نہ زیادہ کھاتے ایک دفعہ فرانے لگے کم اليند من أي من ك اشت كل وه انده استعال كرتا بون من مين دوزر ديان سوتي من . ايك زردي س یک ون کما تا سول اور دوسری انگے روز۔ یند نوجوان کمراے سے فرانے لگے تم نوگوں نے ڈیرم ' دیرم . دو دو یاؤند کی سیسی بین رکی ب میری یالیص دیکھ رہے ہوجوی نے بہنی ہولگہے یر امری سے میں نے صرف وس شانگ میں خریدی متی۔ فرمانے ملکے ( اور میر واقع میں نے آپ سے ارا کا

مالا ميلروز رود كاك کرو کمیں پندرہ میں دوستِ بنٹے مجتے تاری عبدالباسط معری کی تلاوت کھے ٹ ملی ہو ٹی متن رسمی اس سے لطف اندوز ہوکر بفره می محررے کے اتنے یں حفرت جوہدری ما شرلیف لائے ایک منٹ کے سے در دازہ میں کوئے سماو*ت اور میمرین کی طرف نگاه ایخا*لی اور فرا<u>یا</u>۔ " يا تو "لاوت سِنْيَة يا باسكين كيهير . دونون كام إلك سامة مناسب نيس ، الله تعاليف قرأ ل كريم مي إرشاد فزایا ہے ترجب قرأن كريم پر معاجائے تو

مجھے آپ کی یہ بات بہت لیندا کی اور معافیال آیا کہ یہ ہے قرآ نی تندیم کا حقیقی مرقع۔ عالم باعل۔ أب تقرير فرارب عفى رسندنا مفرت إنى مل اهدیه کی کسی بات کا حواله دینے لگے اور فرانے گے کہ حضور نے ایک حیو کی سی بات پیجی فرائی ہے۔ یہ کیر کے بیکدم رک گئے اور فرانے لگے " نہیں نہیں حضور کی مربات مہی بڑی عظیم تھی ۔ آپ کی بات حیولہ نہیں ہو سکتی ۔ ہی تو وقت کے امام میں " آپ نے ال عنق اور والبيت ہے يہ تذكرہ فرايا كرائے كك

یں نے اپنی طرف سے یہ عمارت اس جوابی کرال ے طور پر بنوادی ہے ۔ خدالعالیٰ اسے تبول فرائے رُحْوِالُوں کی تعلیم وتربیت کا آپ کو میشرفیال ربتنا تھا ۔ کئی سال تک ہراتوار کے روز دو تین گاند کیلئے نوجوالوں کے لیے جزل الی کی ایک کاس مند موتی رہی ۔ اس کے روب رواں حضرت چوہدی ماب س عقر نوجوان ولوانه دار الشتياق سے اس ين شرکن کرتے ۔ آپ اس کلاس میں معزت با ف سلا احديد ك بعض كتب امتحان كيلئ مجى مقرّد فرات. ينا ير آي ني "اسلامي المول كي فلاسُن "اتاك تے کیے مقر فرانی الملبر کے تعصیلی پرچوں کے خود منر لكائر اور ابني طرف سے الفامات تقتيم فرائر. بڑے درد کے ساتھ نوجوان سل کی رہت کی طرف توج ولانے منے میلی ویژن سے پرمبز کا تقییلاً اور بار بار کہتے کم اس کی وج سے اخلاق پر برا ازرا ہے۔ اُن وی توسیما کو محرکے ایا ہے اور نان لل کے اخلاق کو برباد کرنے وال چیز ہے جولوگ جواباً یہ کہتے کہ اسکی خبری نہایت عمدہ میں وغیرہ توزات مي تو مرف AL Times of London كامطالعركا ہوں وہ کونسی خرائے جو تمہیں معلوم ہے اور مج

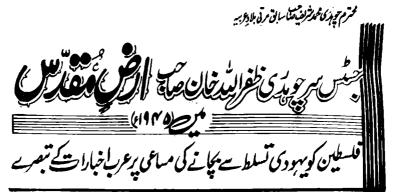
عور نوں کو ممیشر پر دہ کی مخریک کی لیکن آپ کا عرك من نفرت كالبيلو كهبي مرسواً تما بلكرايك درو مندول کی ترمی کا اظهار ہوتا تھا۔ اس بیاوگ اوب سے بات سنتے اور آپ کی نفعاع سے ب<sup>اک اڑ</sup>

به کرانختے تتے۔

ىسى بونى موسرنى تلوغ بىكسىن كي عنفر اول يو الماغ

سنا) کریں جب شہرے مدن مشن کیا کرتا تھا تو عواً بعد الم عدد عدد الرجايا كرناما ر لنداه مشن ورميان مين وا تجاسم ايك قرف south fields Station من السف ملى مان من كا فاصله دوسر ميشُ كا نبت ميند قدم زالد ہے۔ آپ کے ایک انگریز دوست میشر کتے كر" ظَفْ" أَنْومَ نَهِ الدِنْ بَلِمُنْ كُثُنُ مِنْ لِهِ الرَّكُم بالا كيا - آپ فرائة الكيني " وه موركمة أفر بِيَّا كِيارَ آبِ وَرَائِدُ أِيكِ بِينِي - وه بركن أَمْرُ بِيَا كَيْ - آپْ مِزائة \* ايْنَ بِينِي \* - وَهُ يُورِكُمَّةٍ بَمِر تَمَّى كِيا يَا تَوْ كَيَا كِيا " أَبِ تَمْ جِوابِ وَسِي بِوَاكِمِ ایک بینی ۔ گویا آپ ایک پیسرے صیاع کے می مالک نرتے۔ اور اس بات میں ذرہ مرسی تحاب محسوں رز واتے کہ کوئی کیا کہے گا۔ یہ صرور تد نظررہے کم آبِ جُويا أَي إِنْ بِيَاتِ عَصْ وَهُ اللَّهُ كَا رَاهُ مِن مُبْعِ مرن ہو تی ستی ۔

٠ ١٩ د كا وا قعرب قدرت انيرك ميسرك مظر حمزت مرزانا مراحد صاحب مغربي افزلية كيدوره کے بعد لندن تشریف لائے .حضورکو اس موقع مرلندن مش ، ممود بال اورمربان کے رہائش فلیٹس کانشاہ فرانا تھا۔ ایس ہوقع پر ایک مقامی اضاریس خاکسار كا انظرويوث لخ موا خب مين خاكسارت ير ذكر مى كما كم الس عمارت كاخربِ حضرت جومدري مخد طفرالله خالصا نے اداکیا ہے ۔ انگ دن دوہرکے کھانے پر بیٹے تقے آپ نے مجے مخاطب کرکے فرایا کہ آپ نے مرکبوں جیوا ویا کہ اس عمارت کے افراجات میں نے اوا کئے ې . مين تو اسکي تشهير نهين کرنا چا ستا نها . مير فرايا كر سند نا مصرت ففل عمر كي نوامش عني كرمهاعت کی صدسالہ حوبلی موری شان وشوکت سے منائی سے



ایک نہایت می فلص احمدی بزرگ دوست (الشیخ الموسلید عبد الموصل الستیفان) نے آپ کی اور اسمیں معززیو خمبر کو مجا ملا کیا ۔ جس آپ بہت فیلوظ ہوئے ۔ بھر وہاں سے دمشق اور دمشق سے بذرید کار جماعت احمدید عرفزی کے مرفزی میں میں کے سیڈ کوارٹر کہا ہر واقع مین قامین باری کیا کہ کہا کہ اور جماعت احمدید ارض مقدس کو آپ کی زیارت ورفاقت و منیافت کی توفیق فلات کا نظر تذکرہ آپک خفر تذکرہ آپک خود نوشت سوائے حیات (کا تحدیث نفت) میں میں کودری دوراس کا محتر تذکرہ آپک

۔۔ ارمن مغدسہ میں آپ کے شب وروز کیے گزرے
اس کی رپور ط فلسطین کے اخبارات سے بیش کاجاتیہ
فلسطین سے ان ایام میں تین ردزانہ اخبارات
( دوعربی : السدفاع ( المیشر سلمان عرب) فلسطین
دافیر بڑعرب عیدانی ) اور بروشلم پوسٹ (انگریزی اخبار
پیود لیول کم) شائع ہوتے تھے . ان مینوں میں آپ کے
متعلق روزانہ خبرین شائع ہوتی رہیں اور مگرل ایسٹ
متعلق روزانہ خبرین شائع ہوتی رہیں اور مگرل ایسٹ
مراؤ کا رمنگ کیشن ( واقع فلسطین ) سے میں روزا

جنگ عظیم کے فاقر پر عالم اسلام و کور کی کے سامنے جو بہت بڑے او کمبیر مسائل نے ان میں سے ایک ے ہندوستان کی آزادی کا مشار تھا اور دوسرا فلسطین کا آزادی کا حبیش محد طفر اللّہ فان نے ان وونوں سائل ہیں اعلیٰ قالمیت کے ساتھ مسلمانوں کے لیے تاریخ ساز میں اعلیٰ قالمیت کے ساتھ مسلمانوں کے لیے تاریخ ساز فد مات سرانی م دیں ۔

مبنی مرطفر الدخان کو مبدوستا نول کے صفق کے متعلق سب حالات کا کہ اعلم نظا۔ لیکن ادض مقد الدخان کی کرا علم نظا۔ لیکن ادض مقدت مردور تنظیمان میں اپنے مغوضہ فرانش ادا کرنے امریکے وانگلتان میں اپنے مغوضہ فرانش ادا کرنے کے بعد مناسب سمجا کہ آپ ادمن مقدسہ میں در تشرین اور قریب سے نہایت مزوری جملہ معلوات کا لائیں اور قریب سے نہایت مزوری جملہ معلوات کا لائیں اور قریب سے نہایت مزوری جملہ معلوات کا کریں۔ اسلیم آپ برائی جہاز شام کے دارالسلطنت دست میں بنیج موائی جہاز شام کے دارالسلطنت دست میں بنیج اور معرب سید سے بذریعہ اور والی کے بروت ( لبنان) تشریف کے کئے بروت البنان) تشریف کے کئے بروت کے برو

104

وہاں چند دن معمروں کا "افسطین کی حالت خود ویم سکوں اور صیبونی جریا سیکنٹرہ انگلشان میں کررہے ہیں ۔ اس کی حقیقت سبی معلوم کرسکوں اس کے بعد میں بیت المقدس سے بذریعہ ہوائی جاز قاہرہ جاؤں کا اور وہاں سے اپنے سیگر کوارٹر دہلی (مہرتراتی) سوال : کیا آپ نے اپنے قیام لندن کے اام میں عرب اور یہودی مشہورات خاص سے فلسطین کے میں عرب اور یہودی مشہورات خاص سے فلسطین کے

" میری فلسطین میں یہ آمد اپنی توعیت کیبلی آمد بھی میں یہ آمد اپنی توعیت کیبلی آمد بھی میں یہ آمد اپنی توعیت کی کے مالت کو تور و دیکھوں اور طاحظم کروں اور میروداوں کے دعولی کی تحقیق کروں ".... میرمی نے آپ سے یہ سوال یوجھا:۔

" ہندورتنان کے دولت مندمسلمان ارض مقد" یں واقع زمینی کیوں خرید نہیں لیتے ، جیے امریم اور یورپ کے دولمند یہودی یہاں خریدہ ہیں؟" "یہ نے حراب دیا کہ:

ا پ سے جواب دیا او : " میں یقین رکھتا ہوں کہ ایسا ہو کہا ہے ۔ ارسال سے فلسطینی سلمانوں پر مشمل ایک مشن ہندوستان ایک مشن ہندوستان میں جاکدہ دہمند سلان اللہ کو کریں کے اسے بہت مقبولیت اور کامیا ہا جاتا ہے۔ رصع ، دو پر ، رات ) آپ کا تذکرہ نشر مقارا ۔
یہاں سم ارض مقدسے تین عربی اخبارات میں
یہاں سم ارض مقدسے تین عربی اخبارات میں
سے صرف ایک ایک رپورٹ بطور منونہ ترجم کرکے بیش
کرنے میں :
کرنے میں :
(1)

روزنامہ الدقاع (یافا) نے کھا۔ ہندوشانی البدر فلطین کے متعلق ہندوشانی کچتے ہیں۔۔!

دد حيفار از نامه نكار خصوصي الدفاع -حيفا بي سندوستانی لیڈر سرطفرالٹدخان احمدی ۔جنہوں نے ، ١٩١٠ مين برطانيه كي أوس أف لاروز مين اين مشور خلاب میں بڑی تفسیل سے بیان کیا تقاکم، « فلطين كو تقتيم كرناسارى دنيا كمسلمانون كے دلوں كو ايك ايسا زخم مكائے كا جو كہم مندل بنيس موكا " به اوراي اس مندوستاني وفد كاينه می ، جوسلطنت برطانیدگی کا نفرنس میں ننرکت کے بیے سندويتان سے لندن بميواكيا .... يو مارى خوش قسمتی ہے کہ میں آپ سے ما فات کرنے اوقع ویا گیا ہے : اکر مم آپ سے ان کوسٹول کے متعلق معلوات حاصل كرشكين جو مشله فلسطين كوحل كرت کیلئے کی جارہی ہیں ۔ آپ نے سماری درخواست کونظو فرا لیا اور سمارے سوالوں کے حواب میں تلایا کہ: میں سدن میں جار او عمرا موں ، وہاں سے بدرييم بوال جباز دمشق بهنجا بيندون وال طهرا اور وہاں کے بعض چیدہ چیدہ عرب لیڈرول سے بلاقات مہوئی ہے ۔ حیثنا میں دلودن مباعث احمد پر كا مهمان ربيول كا - بجر بين المقدس جاؤل كا اور

موگی اور سرحگر موصلہ افزائی ہوگی اور میں بلجاظ ایک مندوستانی . . . . مونے کے اپنے ذمر واجب کو ادا مندوستانی . . . . بہو نہیں رمون کا ۔ لیکن ایک شن کو بہاں سے مسلمانان بندوستان کے بیے بیجنا نہایت صروری ہے اور مسلمانان بندوستان ارض متعدسہ کے حالات جاننے کے لیے بہت شنائن ہیں ۔ حالات جاننے کے لیے بہت شنائن ہیں ۔

آب سے جیفا کے سر کروہ اصباب کے ایک وقد نے بھی مان ت کی رحمیں جناب فرید اسعد کا لیے وقد خدا ارمن اور کا مان ت کا ایک وقد خدا ارمن اور الحاق حسین القرق بھی شال عقر ۔ اور الحاج حسین القرق بھی شال عقر ۔

( روزنامه الدَّفَاع ( يا فا) ١٦، اكتوبره ١٩٢٨)

( Y) こと、25。

سرطفرالدخانصاء کے فلسطین ہیں پروگرا) \_\_\_\_ کا نمونہ \_\_\_\_

م بیت المقدس - ۱ راکتوبر۱۹۴۵ از نامزنگار خصوص روزنامه فلسطین -

آج صبح سر مخواللہ خان صاحب عرب نیشنل بنک میں تشریف لائے۔ یہاں آپ کا استقبال جناب محد عبدہ حلی صاحب نے کیا۔ بھر آپ جرم مر لیف خرت اراہم علیہ السلام کی زیارت کے لیے خلیل تشریف کے گئے اور وہال سے واپس آنے پر اسلامی مجلس کا کھا اور عرب کا کھا اُ آپ نے ہز ایک لین کمشنر صاحب فلسطین کئے ساتھ تناول وزیا اُ

کلمرکے بعد نما نُدگان پرلیں نے آپ سے المانی ۔ کا پیرآپ جناب سیدمحد یونش الحبینی صاحب کی

دعوت چائے میں جو انہوں نے آپ کے اعز اذہیں دی شریک ہوئے اور اسیں وکلام اور ادبام کی جماعت میں شریک ہوئی

کے تیمراہ رہے۔ " ( روزنامہ فلطین "را فار راکتوبرہ ١٩٢٥)

اخبار" الوهدة العدبية " ربية المقدس في المعدس المعدس المعددة العدبية المعددة المعددة المعددة المعددة المعددة ا

پرنیں رپورٹ! ..... ب**ہندوشانی لیڈر کیسائھ** \* میں اور جناب مولوی ضغیری عامدین صاحب

جناب جزّل مینحرصاحب عرب بنگ و پریڈیڈیٹ عرب نیشنل فنڈ کے حکم پر ان کی طرف سے سندوشان کے

مسترطف دالله نمانصا

جنہوں نے ۱۹۳۰ میں برطانوی ہاؤس آف لارفز میں ابنی مشہور تقریم میں فلسطین کے عربول کی مداور تفرت پر بہت زور دیا تھا۔ کی خدمت میں سلام و خوش آ مدید کہنے کھٹے گئے۔

وہاں ہم اچانک دیکیتے ہیں کہم قانون کے علّمہ وہاں ہم اچانک دیکیتے ہیں کہم قانون کے علّمہ کے سامنے ہیں ۔ جو پور بین سوٹ بہنے ہوئے ہیں ۔ گندی رنگ ہے۔ اور اپنی عمر کے پانچویں وہا کہ میں ہیں جیکوار ہنگھیں ہیں جن سے غیر معمولی فوانیت کی جبکہ عمرات میں ہے ۔ روانی سے انگریزوں کی طرح انگریزی ہوئتے میر تزمیرایه کهناسی کا فی ب الیوی سب کومعلیم بے کر جیتش ایجنی کی تنظیم و تیاری اورم رف اس کام کیا پیشل ا بر بخواه دار طازی اورا ایسے می مراق کیا عاص ادارے ، فرضی اعداد و شارادر نامکل اوران معلومات جو صیبونیت کی مصلحت کے مطابق موں میا کر تا اپنا ذمن سمجتے ہیں اوراس کے بالمقابل افنوں ب کر تو لوں کے پاس اس جیسا کوئی انتظام نیس تو اپنے جائز اور واقعی می اوراس کے بالمقابل افنوں ب کر سامنے پیش کرسکیں ۔ مذمونی بہاں جلکہ مباروز ر کر سامنے بیش کرسکیں ۔ مذمونی بہاں جلکہ مباروز ر عرب آفس) لندل میں میں الیا انتظام نیس والا کو عرب آفس آئ سے ۲۵ سال قبل قائم کیا جانا چاہئے تا ادر اسے وہ تنام مقائن اور صیح اعداد وشار اور کیا ورس کل مبیا کئے جاتے . . . . . . . اور مهاری قوم دولی

کے بہترین مقاصد و اعزاض میں ا پی نے مباب لیڈر صاحب سے دریا فت کیا کر کیائی کے خیال میں فلسلین کے عربی کو مجی ان سکیموں اور منصو لوں سے مبنین انہوں نے فلسلین میں قائم کیائے اور انہوں نے آپ کو مبلائی اور د کملائی میں ۔ جرمیت ( 82 کا 83 کا 80) ، پوٹاس کمپنی، دیران کی تجربگاہ

اور بهودی لبتیال دی وسے کوئی فائدہ عاصل موا؟ اک سے مسکراتے ہوئے مجاب دیا:

مین نے انہیں ( یہودیوں کو) بتلادیا تھاکمیں ایک عرب می متباری الی کیمول اور منصوابل میں منیں حرب میں دیکھا جو متبارے سائن ال میں شرک ہوادرال سے فائدہ اٹھاریا ہو۔ اورجو کچہ تم بیال آباد کاری کو رہے ہو وہ حرف تبارے اینے ہی فائدہ کیلئے ہے! اور میں یقین دکھا ہوں کہ عرب اس بات کو ترجی دیں کے کہ الی کی اس زمین کالی طرح ہے آباد رہنا اس سے زیادہ بہترے کہ تم فالگرمیونی طرح ہے آباد رہنا اس سے زیادہ بہترے کہ تم فالگرمیونی

اور فیسے عربی زبان ، قرآن شریف کی عربی زبان سمجھ اور وال ان کے پاس بھے بڑے مرکرہ واصباب کی بی ایک جاعت موجود ہے ۔ جو انہیں سلام وقوش آ لدید کیا ہے آئی موڈ ہے ۔ بی انہیں سلام وقوش آ لدید ان مت فلطین میں بہت معود اتھا ۔ اس لیے آپ نے اپ نے اپ نے زائرین سے مئی طب موکر فرایا کر ان میں سے کوئی صاحب ان کے رفیق بن جا میں اور آپ جن سرکرہ واحب کو منا چاہیں اور آپ جن سرکرہ واحب کو منا چاہیں اور آپ جن سرکرہ واحب کو منا چاہیں اور آپ جن سرکرہ واحب دیکھنے اور ماضلے کرنے اور مات کا تو کا کم پر وگرام مرتب کردیں ۔

آس پر تمام مجائیوں نے اتفاق رائے کیا اوریہ ان کا مجہ پر اعتماد اور نوازش متی بمائیا کھیں یہ کام کروں ۔ اس پر میں نے بطیب فاطریہ کام اپنے ذمر طلیا ۔ کیونکر میں نے اپنے کا نوں سے سنا کر میری موجود کی میں جناب لیڈر صاحب نے ایک سوال کے جواب میں جو ان سے کیا گیا تھا ۔ کہا تھا کہ:

معیے فلسطین کو دیکھنے کا مشورہ دیا گیا تھا ، تا میں خود جائزہ سے سکول کر سودیوں کا یہ دعوی کر ہم فلسطین کو آباد کر رہے ہیں اور فلسطین کو آتی د سے رہے ہیں اور خولیسورت بنارہے ہیں .... کمال تک درست سے "

میع پن لگ گیا ہے کہ مبرایہ کام بڑا مشکل موگا کہ میں ان معتورہ سے ایام میں جو سندوستانی لیڈر میا فلطین میں گزاری گئے زیادہ سے زیادہ وقت ان کے وقت میں سے بے سکوں ۔ تا آپ فلسطین کے شکل مشلہ میں عربوں کے نقطہ نظرسے اچی طرح افلاع یا سکیں ۔۔۔ میرے لیئے یہ کام ایس سے مجی شکل تا کراس کام یں میرے قد مقابل جیوش ایجنسی ہے ۔۔۔ ادربس! اور حب میں یہ کہنا ہوں کہ جیوش ایجنسی پرمسجد اقعلی بنی ہوئی ہے . کے لیے رورے ہیں اوراس کے دوبارہ بنانے کے یہ عاجزان دعایس کر رہے ہیں است کے یہ عاجزان دعایس کر رہے ہیں اوراس میں جوشطرہ اس ہمیشراتی رہے والے اسلامی ورثر کیلئے پنہاں ہے اور میہونیوں کا جو لالی اور خوابیں ہیں دہ اس کے لیے خطرہ بنی ہوئی ہیں یہ

اس پر آپ نے بہی کہا " نعود کیا الله "
اس وعوت جائے ہیں جو آ نجناب کے اعزازیں
جہاں عونی عہدالبادی نے دی ۔ وکلاء اصحاب
مبناب عونی عہدالبادی نے دی ۔ وکلاء اصحاب
مبر محدکمال کی میں آپ یہ طاقات ہوئی ۔ جناب مبن کمین صاحب نے ۔ جنہیں اپنے دیگر وکلاء اصحاب کی می مدو حاصل متی ۔ آپ کے سامت تفییہ فلطین پر دولولا سے یہو دیوں کی فلسطین کی طرف ہجرت اورا داخی فلسطین کی فرید و فروفت کے متعلق مفصل روشنی ڈال اور جنآ ایگر صاحب نے اس مضبوط تا نونی بحث کوسن کر بر

"میرے اس و فنہ فلسطین میں بہن مرتبہ آئے ت پہلے مجھے یہ نیال نہیں مقاکہ یہ مشکر اس قدر پیدہ ب اصل بان یہ نہیں حبیبا کرمیں نے خیال کیا تھا کر اس ملک میں کس قدر بہودی مزید آ سکتے ہیں ؟ اصل شکر بیسے کر ایک اصل اور قدم قوم کو فنا کیا جارا ہے اور ایک اجنبی فزم کو زندہ کیا جارا ہے تا وہ انتی جگراس ملک میں رہے ! "

میراس کے بعد آ بختاب نے اس طرف توبر ولائی کر" عرب اداروں کو چاہیے کہ وہ فسطین کے موجودہ آل حالات ہندوستان کے سلمان مجا ٹیوں کوآل الڈ اِسلم میگ کے قائد جناب ممدعلی جناح کے دربیرپیش کریں ۔ کیون کر حوکم کچر آپ نے بیان کیاہے ' اس ناہنیں

اں موبھورت منصوبہ کو دیم یکھنے کے بعداجات نے مبعے خاطب کرکے فرایا : ر پر بر ر بر مر مر میں۔

اس میں کوئی شک نیس کم مکرم فالدی صاحب
ایک السائیلوپیڈیا ہیں ااوریہ فارم دو برقرو) بنا
راہ کہ اگرمیرے عرب مجائیوں کی کوششیں متحداور
مضبوط ہوں تو عربی فاسطین کے بہاڑ اور ٹیلوں سے
مضبوط ہوں تو عربی فاسطین کے بہاڑ اور ٹیلوں سے
یہاں دو مرا سورٹر لینڈ بنایا جا سکتا ہے ۔!"
دو مرے دن آپ کے ہراہ میں حرم شرایت کے
زیارت کیلئے گیا۔ حرم شرایت ہیں مولایا ضیار الدین

العظیب نے آپ کا استقبال کیا اور آپکواس بات سے بہت خوشی مونی کم آپ اور مولانا موصوف ایک بہی یونیورسٹی عظیم الشان لندن یونیورسٹی ۔ کے فارخ التحصیل میں اور آپ نے مولانا صاحب سے صحفرة مشترف نے ۔ معجدافعنی اور حرم ترلیف کے متعلق میں ترین معلوات ماصل کیں اور فلا اواکرن کے بعد آپ نے مولانا محدمان اورث احمین مغفور لہ

اور کریر و زاری کر رہے تھے۔ اس پر آپ نے دریافت فرایا: ہر کیوں رو رہے ہیں ؟ اس پر آپ کو نتلا یا

لًا " يربيكا سليمان - جهان اس ك كوندرات

. دین حنیف اسلام کی طرف رجوع کریں اور فراک ب<sub>ید</sub> ے احکام برعمل کریں . ضاب لیڈرصاحب نے برکتے ہوئے آپ سے سامتر اتفاق کیا کم: " اس باره میں ئیں سمی آپ کے ساتھ ہوں لیکن افوس یہ ہے کہ مڈل الیسٹ زشرق اوسل کے سلمان نے یہ منیال کر بیا کہ عرب کا معربی تدف اختیار کرنے ہے ہی آنکی ترق ہو سکتی ہے اوراسی کے ذرایم وہ موجودہ مشکلات سے نجات یا سکتے ہیں ، تب وہ اس مِن عزق مو كُمُّ حالانكرمشرق إسى وقت مجات يا سكا بے جب وہ اپنی بیلی روحانیت کی طرف والیں اجاءً" اور اسلامی فحاب اعلیٰ کی طرف سے مکم این عبدالہادی نے آپ سے ملاقات کی اور مبناب واو مھ صنیاء الدین الخطیب فے دو نول اصحاب کے درمیان رقم کے فرائض اپنی اعلیٰ تعلیمی مہارت کے سائز او اسکے اور جب مکرم امین عبدا لہادی صاحب نے آپ سے درایت كياكه مسلمان بندوستان ابنے مسلمان عرب فلسطينى بهایئوں کی کیا مرد کر سکتے ہیں تو آنجناب نے جواب دیا " آب کے ہندوستانی عمامیوں کو برعلم نیں کرآپ کے یاس وہ کون سے ملی منصوبے ہیں جن سے آپ یودیوں کے اس سے اپنی زمینوں کو با سکتے ہیں ؟ اورجب وہ آپ کے ملک کے قوانین کی وجم سے اسطین کی عرب اراضی تبعض معین علا قوں میں خرید نہیں سکتے تومیرے نزدیک یہ بات بعید نہیں کہ سندوستان کے دولتمندمسلمان اب کے قومی فندمیں چندہ دیدیے اورصرف یہی ایک غملی منصوبہ ہے جس نے ذریعہ آپ ابنی اراضی کو بیا سکتے ہیں اور میرا سکتے ہیں! اگراس نبشنل فندك أيدمنم مرطرز ابنا ايكمشن مندوستان کے مسلمانوں کی طرف بھیجیں اور دہ اراضی مقدسہ کی موہدہ پوزلین ان کے سامنے تفعیل کے سانے بیش کریں اور

کیم علم نہیں ۔ بس وہ تو صرف یہی جانتے ہیں کہ فلسلين خطره ميس ب ! سکن کیون خطرہ میں ہے ؟ اور کیے خطرہ میں ہے؟ اس كا انہيں كي علم نين إلى من " ..... " اور وزميري عرب مول كي طرف سے والي آتے سوئے حس میں کی نے انہیں " عدن ہوگل "سے ا وجود يبود يون كى زېرد ست كوشش كے كراك وال مِن مُعْمِرِينَ وَمُنتَقَلَ كَمِا خَمَا ، في مُخاطب كرك فرايا " مي ابنے إس عرب معالى سے اتفاق كرا بوك صب نے یہ کہا تھا کہ فلسطین میں یہودیوں کی ہجرت کرکے انے کی مثال اس موٹر کا رہے مشابہ ہے سبیں میآدی بييم سكتے بن اگر اسين تين يا جار اور آ دني مبي جن كا اس مور کارسے کوئی تعلق نہیں، ان می اصل سوارا بے ساتھ مجریے جائیں۔ تو آلیا کرنے کا مطلب یر سوگا کر اصل سوار ول کو تنگ اورب آرام کیا جائے ۔ اور فالون اورمنطق کے مجی یہ کام خلاف ہے! یہ اورڈ اکٹر فری فالدی عبی آپ سے بلاقات کے یے آئے اورایٹی اسس ملاقات میں مسئلہ فلسطین پر سیاست بالاکے لحاظ سے روشنی ڈالی اور حکومت برطانيه كى طرف سے حو مختلف كميشن اور كميليا ل ات رہے ہیں ان کی رپورٹوں کا خلاصہ بیان ک اور (قرطاش ابين) وأثيث بيير ١٩٧٩ أركى تبي نهايت د ليب انداز مين تشريح كي ..... أور آپ مِب حرم خبدُ الانبياء خليل المدُّ كي زیارت کے پیے گئے تو وہاں جناب مولوی فرعلمص الْبُعْنِيرِي صدر ماوُن كيمي خليل سے آيك الاقات بول ہیں ئے جنا ب مولوی صاحب سے یہ سوال کیا کولسطین کے مسل اوں کو اپنی موجودہ مشکلات سے نجات یانے کے لئے کیا کرنا جا سئے ؟ تو انبول نے حواب دیا کہ میں ایک ہی کام میں برابر ہونے کے با وجود اجرتوں

میں گورننٹ فلسطین کے محکمہ جات میں روا رکھاجا

ہے ۔۔۔۔ جناب لیڈرصاحب نے اسے عرب اور

میمودی مزدورول میں جانب داری اورطرفدار حص

( لیبر پارٹی) کی حکومت سے اس حکومت کا سمارے

قضيه فلسلين كم متعلق كيارويه ب ؟ آپ نے حواب

دیا \* میراخیال ب كرنيبره كومت عنقريب مسطين ك

مشكلات كا كبرا مطالعه كرميني اوراب جبكر وه خودوم دار

حكومت بن مُنى ب - ابني بهلي رائے پرجبكه وه حكومت

سے إبر منی اور غير ذمه دار من عمل كرنے كى ياب د

اور سامی وفار الدجان آب کی افات کیلے تشریف

لائے اور آپ کو بیت المقدس میں تشریف لانے پر

مسيدرجائی الحسينی ' عبدالحبيديايين

کس بات چیت کے درمیان میں نے مبناب لیڈر معاصب سے دریا فت کیا کہ آ حبکل برفانیہ میں مزود کو جو خطرات اس وقت ان زمینوں کو لاحق میں ، ان کک پہنچائمیں یا ان سے خط وکنا بت کریں اور ان کواس نیک عمل پر ابجاریں ۔ کیونک عالم اسلام میں ایک سلمان مجی یہ بات پہند نبیس کریٹا کہ یہ ابدی اسلامی مبرات ان ک با منز سے جاتی رہے اور ان کی صحیریں اور ان کے اولیاد و شہدام اور سلوانوں کی فتریں معلم جائیں اور ان کا نام و نشان باتی نہ رہے "

ا ور اس جائے کی دعوت میں جو آپ کے اعزاز میں سید محد یونس الحسینی بیٹ درنے دی اوراس میں بھی وہ متام و کلاء احبابِ سُتّا مل ہوئے جن کا ذکر قبل ازیں مکرم عونی صاحب کی دعوت جائے ہیں ہواہے ا ور ان کے علاوہ سیدرجائی الحیینی کفیدل بیکاریں ا ور فواد النشائيين عمى شامل موئ اس دعوت مي جناب لیڈرصاحب نے اس بات پر محرزور دیا کہ جو ہی نے جنا ب عونی صاحب کی دعوت جائے کے موقعہ یر کنی سمی که ینجاب ( سندوستان)سے انتقال ارافس كل ايك نسخه سنكوايا جائے تا وہ دهاندليا ل جو ايك تنخص سے دوسرے شخص کے نام انتقالِ اراضی میں ہوآ 🦂 بين وه يها ل مبي مذه بوسكين اورغرب إوارك اور جَاعَتِينِ الشَّهِ يَهَالَ مِن رَائِجُ كُرُوا مِينَ كُم كُولُ قَطْعِرَتِينِ کسی اجنبی کے نام منتقل نہیں موگا ، اور اگریباں ک حکومت اس کے مطابق تمل کرے اورفلسطین میں سمى بىن قالون لاگوكردك ، لوموجود و سخت ترين صورت کا میں ایک علاج کا فی وشا فی موگا۔ اور آ نجناب سے ملاقات کے یلے ڈاکر خلیلے

ی بُرُیزی نمی تشریف لائے اور فلسطین کے عرب اور ازاد و هفلند نوجو انول کا نقطهٔ نظر آئجناب کی فدمت

بمربیش کیا اور مچر اس تفاوت و فرق کا بمی ذکر

کیا جوعرب مزدورو ل اور میمودی مزدورول کی اجرت

خوش آمدید کہا اور مکم حسینی صاحب اور مکرم علیقید صاحب نے لندن میں عرب آفس سے کام اور ان کوششوں کے متعان آپ سے ذکر کیا جویہ آفن المیلی کی آواز مغربی دنیا میں بنجانے کیئے کردیا ہے۔
اس پر آنجناب نے بجویز کیا کم "عرب آفن لیے متعلق پوری معلومات پر مشتمل اور صبح و ملسلین کے متعلق پوری معلومات پر مشتمل اور صبح و ملسلین کے متعدق کا مجب ان میں ذکر ہو۔ مجربے برطانوی پارلیمنٹ معمروں اور مغربی ممالک کے مختلف اخبارات کوعرب معمروں اور مغربی ممالک کے مختلف اخبارات کوعرب نعمل داور کے کیے ارسال کئے جائیں گئے۔

175

اورجب میں نے آپ کو الوداع کہتے ہوئے آپ سے مصافر کیا تو ہیں نے کہا کہ: « میں امید رکھتا ہوں کہ آپ اپنے معزز انگریز دوستوں کو جو ہندوستانی اور انگلتان میں میں ہو کچ ہی نے سناہے رکہ ہمارا کیس اقفیہ، عدل وانفان پر مبنی ہے) بتلادیں گے تا وہ حصولِ انفاف میص عربی کی مدد کریں اور ان کے مطالبات کی تاثید کریٹ اس پر آپ نے میرے ایمتر کو گرفیوشی دبتے

مرئے مواب دیا کم ، پ میں نے جو کی اپنے فلسطین کے عرب مجائوں سے ان کا نقطہ نظر سناہے اور اپنے نفس می موں کیا ہے میں اسے امانت ودیا تنداری سے سنجا دوں گا

کیاہے میں اسے امانت و دیا نتداری سے پنجا دوں گا اور اگر جدمیں اپنے نفس میں مسوس کرتا ہوں کراس بارہ میں جو کچھ مطالبات کیے جانتے ہیں میرا افزایک فیصد یا ایک منزار فیصدسے زیادہ نرمو ۔ لیکن اللہ

فراتا ہے:۔

سبت بهت شکریه اداکرتا بول ..... بهت بهت شکریه اداکرتا بول ..... الکیسلانی "

ا لكيب لا مى " د حريدة \* الوحدة " بيت المقدس ١٣٥ ركتوبر ١٩٨٥م

حصط ريد لوانينر ساؤند سرو ديبال پور رود اوکاڙه اخبرات کا مجی جناب بیڈرمائی کے وقت میں حصر متا اسلے مقامی اور غیر ملی اخبار کے فائد کا اور غیر ملی اخبار کے فائد کا اور آپ نے ان کے فائد کا اور آپ نے کا فائد کا اور آپ نے کا سروالات کے جوجواب دیے سخے اس کا ہرایک کلمہ وزن کرکے دیے سخے اور بعض الیبی باتیں مجھے کوٹ بی خری اورجب آپ سے یہ سوال کیا گیا کہ وہ ان اورجب آپ سے یہ سوال کیا گیا کہ آپ سے یہ سوال کیا گیا کہ آپ سے یہ سوال کیا گیا کہ ایس تو آپ نے وری صراحت سے جواب دیا کہ:
"را وطون کے تمام امور میں افراد اور قائدین فی سروالہ کیا گیا ہے۔
"را وطون کے تمام امور میں افراد اور قائدین فی سے میں اور اور قائدین فی سے میں افراد اور قائدین فی سے میں افراد اور قائدین فی سے میں افراد اور قائدین فی سے میں سے میں افراد اور قائدین فی سے میں سے میں سے میں سے میں سول کیا گیا ہے۔
"را ور فی کے تمام امور میں افراد اور قائدین فی سے میں سے

تمام کوششیں متحد ہو کر کریں۔ ۱۷ قتصادی تنظیم قام کریں اورصنعت وآبادلی کے منصوب ورست اورمضبوط بنیا دوں پر قام کریں ۱۳ عرب قوم کے مقاصد پورے کرنے کے بیے متواتر کوشش اورمسلسل کام کریں۔ "

ا ورحب میں چوستے دن . آ بناب کے قاہرہ جائے کے لیے سخرپر رواز ہونے سے چند منط پہلے آپ کو اوران کہنے کے اس وجائے اوران کہنے کے لیے حاضر ہوا تو میں نے آپ سے وجی ایک کا آپ دو وارد فلسطین تشریف لانا لیند کریں گئے اور کیا آپ یہ طیال نہیں کرتے کرمس قدر وقت آپ نے بہاں گزار ہے قضیہ فلسطین کو ہر لحا واسے مل کرنے کیلئے کا فی نہیں ؟ "

اس پر آپ نے ہنتے ہوئے جواب دیا :
یں اپنی آئدہ رفصت کے ایام میں شام دیکینے
کے بعد یہاں والی آؤں گا اور میں امید کرتا ہوں
کہ اس وقت مک میرے فلسطین کے عرب مجائیوں نے
اپنے نومی اعزامن ومقاصد کو حاصل کرلیا ہوگا۔
بینے نومی اعزامن میرے یہاں مغیرنے کے ایام مغورے
منتے لیکن قفید فلسطین کی جومورت میرے ذہن میرے
نعش ہوئی ہے باوجو دیکہ میں فلسطین میں بہت مخورے
دن مغیرا ہوں۔ وہ بہت واضح اور طاہرے س

کریں قبول کرکے ہم پر اصان فرایا۔

مفرت جوہدی صاحب کواس

مصری فراموں نم ہو تحوالی باووں کی است قریب

عرصہ میں ہیں نے بہت قریب

عرصہ میں اور میں علی وراہمیۃ

کہرسکتی موں کر اگم احدیث کے بعد میں نے
اف کو بدر سے عظیم بایا ہے ۔آپ مجہ سے اور میرے
بچوں سے شفیق اپ کی طرح بیار کرتے تنے بہارے
وکم سکد میں برابر کے شریک رہتے تنے میرے بچوں
کی تربیت ایسے اعلیٰ رنگ میں فرا اُن کہ ان کایا صان
میں میں تا عربہ مجل سکوں گی ۔

حفزت چوہری صاحب کھانے کے معالمہ میں نہایت سادگی لیند سے ۔ ان دس سالوں کے طول عصر میں بنایت سادگی لیند سے ۔ ان دس سالوں کے طول عصر میں نقص نکالا ہو ۔ بس جو بھی ان کے آگے رکھ دیا کوئی چیز بتا ہیں تو آپئی ضدمت میں بیش کروں ۔ لیکن ان کوئی چیز بتا ہیں تو آپئی ضدمت میں بیش کروں ۔ لیکن ان کا ایک ہی جواب ہوتا تھا کہ اس بات کا دصیان رکھ کر کم میں ذیا بیطس کا مریض ہوں آپ جو بھی پکائیں گے کہ میں شوق سے کھا لیا کروں گا ۔ وہی اور شہد آپ کو بہت پہند ستے ۔ آٹس کرم بھی شام کے کھانے میں لیند بہت تعویلی متن ۔

آپ عمر کے لحاظ سے میرے والد صاحب سے
میں زیادہ عمر کے نعاظ سے میرے والد صاحب سے
کے کا موں میں معرون ہونے کی دحب سے کھانے کے
وقت پر گھرنہ پہنچ سکتے تع مضرت چوبدری صاحب
مقررہ وقت پر ڈائیننگ میبل پر تشریف لائے۔ میں
مقررہ وقت پر ڈائیننگ میبل پر تشریف لائے۔ میں
مقررہ تو تو نظر مرگز اوپر نہ اٹھا تے ۔ میں حال مری
میں کرتے تو نظر مرگز اوپر نہ اٹھا تے ۔ میں حال مری
بیوں کے ساتھ تھا۔ ان سے بعض او فاق طمنشوں



میں اس بات پر بتنا ہی اللہ بارک و تعالیٰ کا شکر ادا کروں کم ہے کہ اس نے ممن اپنے فضل سے اس عاجزہ کو متواتر دس سال حفرت بچ ہدری محمد ظفر اللہ خان صاحب کی خدمت کی توفیق عطا فرائی۔
یوں تو ۱۹۵۹ء سے ہی حضرت بچ ہدری صاحب سے اس تعنق کا آغاز ہوا آپ ان دنوں جب بجی لندن اس لیف لاتے اور ایک تشریف لاتے اور ایک وقت کا کھانا مزور ہمارے ساتھ تناول فرائے تکی سامارے فلیٹ میں جب ہیگ سے متعقل نقل مکان کر کے لئدن تشریف لائے تو لندن مشن کے ایک فلیٹ میں موجہ ہمارے فلیٹ سے متعقل نقل مکان کر کے ہماری خان میں ایک فلیٹ میں ہماری خلیث سے متعقل نقل مکان کر کے ہماری درخواست کو کہ کھانا ہمارے سامی تناول فرایا

وسمبرا من مندیر احد استین کمانڈر سفر بهم غرمزی مدر دیور سرنل مندیر احد استین کمانڈر سفر بهم غرمزت د يور ترمي مديد چوبدري صاحب كو د عا كيينه كها اور كها كرموزكرس چوبدري صاحب كو د عا كيينه كها اور كها كرموزكرس یو بدر نام کی بہتر کت کے لیے کھاریاں آنامشکل جا س سے ہ پ مرف د عاسے ہماری مدد فرائیں اللہ نے فرال یر نیے موسکتا ہے کم میں امتر النفیرول ثانی \_\_\_\_\_\_ میں شرکت نہ کر وں میں صرور آ وں گا اور اس تقریب بی ترکت کروں گا۔ چنا بنجہ آپ کھاریاں تشریف لائے اور عزيزه امة الجيل كي طرح إمة النصير كانكأع بمي خود ہی ایک حا۔ رخصتانہ سے قبل آپ کے اس خواش كا اظهار فزمایا كم آپ امتر النصيرس الگ مناجات میں اس کا انتظام خردیا گیا آپ اندر تشریف کے کے امتر الفيرك سري أت ركم كركاني ديدوناك اسے بین قیمت نصائے سے توازا اور تحفر کے طور پراسے كيد رقم عنابت فرالي ايك ونعه ميرك بيني منّراهد كو داخله كاسكله مين ريغرنس كى صرورت بين المكن اب كوعلم بوا تو از خود ايك أعلى سرميفكيت منيراحد کو دیا اور فرایا جہاں ضرورت بڑے اسے استعمال کرو اس سرٹیفکیٹ میں منراحد کی بہت تعریف فرال مقادر ہ خرمیں اینے نام کے ساتھ « سابق صدرعالمی عدالت الفان " تريد فرايا تها - يه خط مينير احد كيام مفوظ ہے۔ اور اب ہم سب کا قیتی سرایہ ہمارے پاکتان النے کے بعد حضرت بوہدی صاحب جب معی ربوه تشریف لائے ہمارے گرفرود قدم رفجه فرات ميرك خاوندن كني بار امرار مي كيا ر کر آپ کو ہمارے کا س انے سے زحمت اعمالی پُرق ہو گ اس یے آپ جب ربوہ تشریف لادیں تو ہیں طابع فراوی مم حاضر ہو جائیں گے تیکن نہ آنے اور آفر مک یہ ارتبرام رکھا کہ جب مبی ربوہ تشریف لاتے مهارك كمركومرور بركت بختير يربي كالتفييل سے حال وریا فت کرتے ۔ اگر کسی بیے نے با قاعدگا - سرخط مرکز میں سے خطو کتابت نرک ہوتی تو اس کا سکوہ فراتے

خاگد ربوه با نیں کرتے رہتے تھے لیکن نبال ہے جو دورال گفتگو نظر اونچی کی ہو۔ مجمع عام طور پر" خانم "کے لفظے خطاب فرایا کرتے تھے ۔

آپ کی عاد ن من کرش کا نام بینا سوتا تعا نو پورا نام یکارنے تھے ہم اپنے بلٹے کو پیار سے گوگو بکارتے میں ، حفرت چوہدری صاحب نے ایک دفعرالا كم ديكمو أس كا نام منيراحدب - انت خولصورتام کے ہوتے ہوئے اسے کو کو پکارنا نہ معلوم آپ کو کیوں اچھا گُلّاہے۔ آپ نے باوجود کے کلفی کے بعی کہی منیراحد کو ٹُوکو کے نام سے یاد نہیں کیا۔ یہی حال بحیوں کے اموں کا تھا۔ مربحی کو اس کے پونے ام سے یاد فرائے تھے۔ بیوں کے مسائل میں باکل گر کے ایک فرد کی طرح دلیتی لیتے سے ۔ ایک وقعہ بن نے انہیں دعا کے بے عرض کیا تو فرائے لگے ظافم! آپ کو عجم و عاکی یادوانی نیس کرانی چائے۔ میں بالأنتزام آني يي 'آپ ڪ تَاوند کيكُ أوربجوں اور اب کے مال باپ کیلئے نام بنام روز انربلا اغردما كرتا بون رجب ميرى بي امترالجيل كي شادى بو لي تو آی روزانہ می شادی کے انتظامات کے بارہ میں وریافت فراتے مشادی سے چندروز قبل فرایا کرمیے نہ تو شادی بیاہ کی رسوم کا علم سے اور نہ می میں ان کا قال ہوں اس لیے بھیٹیت امترالجیل کا بروگ مونے کے بیں اپنا فرض سمجھا ہوں کہ اسے کوئی ایھا ساتحفہ پیشن کر وں کیونکہ اس نے میری بڑی فائن كى بنے ۔ اور ايك چيك فيع ديا كم اس سے اس كيل جو جا ہو اور امتراقبیل کو پند ہو خرید کر امنرالجیل كويين كردويهم نے چيك نزيين پر افرار كيا نوفرايا کی آپ امتر الجیل کو میری بی نبین سمجت ، میری ووسرتى بيني امد النصيري شادى پاكسان اكر بولي چونکر ارات نے پشاور سے آنا تھا اور رخصابہ کی تغریب کماریاں میں منعقد مون عقل جہاں میرے

AF

فیلی ویژن گری رکھنا آپ کو بندنہ تھا۔

بوں کو بس اس سے دور رہنے کی سلقین فرائے اور

ہوں کو بس اس سے دور رہنے کی سلقین فرائے اور

ہو اور نہیں کہا کرتے تھے۔ کرجب سے ٹیلی ویژن آیا

اور وقت باکل ضائع ہوا چلا جا اے ۔ ایک دفعہ

میرے بیٹے نے عرض کیا اگر ۲۰۷ کا استدال من خروں کے لیے سوتو بھر بھی آپ کو افتراض ہوگا فرانے گے میں تم سے زیادہ باخر رہتا ہوں اور

میے دنیا مجر کی خبریں روزانہ اخبارات سے معلوم موجاتی میں۔ ال اخبارات کو پڑھے سے زعرف خبریں ہی معلوم ہوتی ہیں بلکم انگریزی زبان پر بی قدرت بیدا ہوتی ہیں بلکم انگریزی زبان پر بی

جاعت احدیہ کے تیسرے الم حضرت مرزانافر احدما صب ہے ہے کو بے مد مبت مقی ۔ ہے کو بوجہ ذیا بیطس وقت پر کھانے کی عادت تعی اور عین وقت پر آپ دائننگ میل پرتشریف لانے تقے . ليكن جب حضور تشريف لائے تو محے فرما يا كرنے كر أب سارى توج حضور كے أرام ير دين میرے او قات کی فکر نر کریں ۔ میرے پاس بسکٹ وغِيره بي . وقت پر كهاناً نه ل سكا نو بسك كها الماکروں کا ۔ حضور کے دوروں کے دوران اس آپ کے بیے پرہنری کھانے کاس طرح اہتمام مذکر سكنى جو عام طور بركرتى على نكين كبعى يرفرائش نہ کی کہ عام کھانا جو تیار سواہے وہ کیوں معجو ایا حضور کو میں حضرت جو ہدری صاحب کے آرا م کابید خیال رہنتا ن**غا** ، ایک و فعہ حضور نے مجھے مداہت فرائی کر اس بات پر سختی سے کاربندر سو کر حضرت چدری صاحب كومم سے يہلے كمانا بعجوايا جائے۔

جب ہم لندن سے متقلاً ربوہ آنے والے غ تو میں نے عرض کیا کہ لندن چھوڑنے کا فیم کو تُی

وسمبرهد، جنوبی ۱۸۰۰ افسوس اور عنم صف اس بات کا ہے کہ آپ کی خدمت سے نموم م جوجاؤں گی ۔ بریمی ہے کہ آپ کی خدمت سے نموم م بوجاؤں گی ۔ بریمی این خط میں میرے خانم نے عموسے میں بات کی محق تو میں جذباتی ہوگی متنا اس سے خانم کو جواب نہ وے سکا ۔ اور مجھے اس ون فخر سمجھوس موا کم ایسا میں کوئی وجود سے جو میری خدمت سے موا کم ایسا میں کوئی وجود سے جو میری خدمت سے محوس کرتا ہے ۔

محرومی پر اداسی اور افسرو گی محسوس کر" ہے۔ ایک د فعرتم جلسه سالانه می منزکت کیلنے پاکسان ائے ، حضرت چوردی صاحب سم سے پہلے لا بورتشریف لا چکیے سکتے ۔ آپ نے خط لکھا اور فرایا کہ ربوہ جائے سے قبل لامور میرے گھر آپ کا قیام موگا اور ایک دودن میرے پاس رہنے کے بعد آپ کو راج ہ جانے ک اجازت سوگی ۔ چنا پنہ جب سم لا مور پہنیجے نو آپ نے ائیر بورٹ پراپنی گادی نہیں کینے کے لیے بجوانی مونَ تَقَىٰ لَهُ كُو بِينَعِي نَوْ آپِ نَے ببتُ مسّرتُ عنبملا استقبالِ فرمایا۔ اور چی کو ملاکر ہوایت فرمانی کم امام صاحب کو کا تی پینے کی عادت سے ۔ ان سے وقتاً فوقتاً دریا فت کرتے رہنا۔ اورجب کیس ان کے یے کا فی تیار کر کے ان کے کرہ میں سے جانا۔ پیرسمارے ساتھ جب کروی میں ہمیں علمرانا تھا تشریف لے گئے سمارے آرام کی ایک ایک چیز خود چیک فرائی اور دو دن قیام کے دوران درجنوں مرتبہ دریافت فرایا کر کسی چنر کی مزورت تو نہیں . مبین ترم آتی می کرآپ کیول بارار ہمارے ارام وا سائش کیلئے اتنی تکیف کرتے ہی آپ بیار مبت اور شفقت کا ایک مجمه تق آپ کی یادیں ایس بین جو مبلاث نیب مبول سکیں میرے والدین فوت مو چکے ہیں . حضرت چوبدری صاحب کی و فات کاعم خدا شابر سے مجھے اپنے والدین کے غم سے کم نہیں ہوا۔ اور ایول فسوس ہوتا ہے کہ ہم بے سہارا رہ گئے ہیں۔

فرن نبر: 82622۱ وزنبر: ۲۰۰۱ الله ۱۹۵۵ و ۱۹۵۵ و ۱۹۵۵ و ۱۹۵۵ و ۱۹۵۸ و ۱۹۵

رنیمی سُوٹنگ زناند ومردانه برقیم کی ورائیٹھے کیئے تشریف لائیں و میم کالمحم ا کوس انارکلی ۔ فیصل آباد پر وبرائٹر: وسیم احد

اگرزی ادیات اور شکر کوات بقسم کنطول رف برای با مایت به تعقیقت نصیص تعیم مرفع کیل مال مناسب علاج گیم مربع در کال مال مناسب علاج کوعقب کوه وروز فیصل آباد



کو حضرت سچو بدری طفر الندخان فی معاصب کے قرب کا بہت محنقر موقعہ مل میری خوام شن اور کوشش میں رہی کہ جندر مجموعی میں میں کہ میں نے بہت کھم ان کے قرب سے سکھا ۔ الند تعلق ان کی حزبیاں اپنانے کی توفیق دے ۔ چند واقعات کی خوبیاں اپنانے کی توفیق دے ۔ چند واقعات کا ذکر کم نا اس وقت میرا مقصود ہے جن کا نعلق کی ذات ہے ۔ ان کی ذات ہے ۔ ان کی ذات ہے ۔ حضرت جو بدری صاحب نماز با جماعت کے بہت حصرت جو بدری صاحب نماز با جماعت کے بہت

صفرت جو بدری صاحب نماز با جاعت کے بہت پابند سے مگرخو و امامت سے گرز کرتے سے فاکسار ان کے ساتھ نمازیں پڑستارہ ایکی و فعہ ان کھے امامت کی سعادت کی نونیق بھی کمی مگر ان نمازوں کے جمعہ پڑسمانے کی نونیق بھی کمی مگر ان بیں سے کوئی ایک نماز بھی الیبی نہ تفی جس میں فاکسار نے صفرت جو بدری صاحب کو مکمل لبائس ہیں نہ دیکھا ہو ورنہ عام طور پر حب النمان اپنے گھر ہیں ہوتا ہے وہ گھر کمیے لباس ہیں ہی نماز پڑستا ہے اور وہ لباس استعمال نہیں کرتا جو اس نے اپنے وقت مکمل طور کامعول تنفا کہ حب طرح با ہر جائے و فت مکمل طور

یر تیا ر مو کر جانے اسی طرح سے اللہ تعالی کے صفور تنمی سیده ریز موت اور فرانے۔ « اگر انسان د نیاوی ا کنسر کے سامنے گھر لیو ساس میں میش نہیں ہور کتا تو خدا تعالے کے دربار میں گھر تو نباس میں کیوں حاضر مونا ہے جو سب حاكموں سے بڑا حاكم ہے" حضرت محدری صاحب کی اینے کام میں مگن اور عنت كا يرحال تقاكه فاكسارف ويكى كه وهمع اثنة کے بعد اپنے میز پر تحریری کام بس اجو بھی انہوں نے کرنا ہوتا) منہمک موجاتے اور بحرظہر کی مازیک بلاوجر اسط بنیر مکمل توجراور محنت سے کام کرنے اسی وجرے اللہ نفال نے اسکی برکام بی مدورانی حصرت جوبدرى صاحب كامعول ننا كرجب مبئ فاكسار نے ہی نہیں بلکہ جن لوگوں نے تھی خط لکھا اُا تمخر م نے خود آینے اکتر سے جواب دا جو بہت بڑی اِت ہے بلکہ اگر خطین مصروفیت کی وجہ سے دیر ہوجاتے تو سابقه بی معذرت فراتے کم فلاں معروفیت کی وجر سے آپ کو جلدی جواب نہیں دے سکا ۔ برط راعل ا میکی ذرہ وازی کے کمال کوظا ہر کرتا ہے۔ جہاں اللہ تعالیٰ نے آپو دینی و دنیا وی اعلیٰ ترقیات سے نوازا تھا وہاں ان کی ایک خوبی کثرت سے نظر

مراطِ منتقیم پرجل سکتاہے ''۔
اُپ کے اوصاف میں ایک بات پر بھی نایاں می
کہ آپ نظام جاعت کی معمل پا بندی کرنے چاہ بم
دینے والا کوئی مبھی ہوتا چنا بخر ۱۹،۱۰ کے ملسرالا
دینے والا کوئی مبھی ہوتا چنا بخر ۱۹،۱۰ کے ملسرالا
دیا گیا اور حبسہ کا ہ کی طرف سیدھا راسترافتیا
کردیا گیا اور حبسہ کا ہ کی طرف سیدھا راسترافتیا
جوک میں جوخاوم ڈیوٹی پر کھڑا تھا اس نے جرجفت
جوک میں جوخاوم ڈیوٹی پر کھڑا تھا اس نے جرجفت
میں جاسکتی البتہ پدل ہا سکتے ہیں جس پرکی توفق
میں جاسکتی البتہ پدل ہا سکتے ہیں جس پرکی توفق
اور ذرہ برابر مبی برانہ ماتا۔ آپ کی نہایت درجب
کا میاں کا ایک داز نظام کی مکمل پا بندی میں تھا۔ کائی

مکرم برادم خالد صاحب جو میال اصغر علی مطب آف کلوب نمبرز لامور کے صاحبرادے بین ایک دفغہ طلا تات کے لیے حاضر موٹے اور اس خواش کا اظہار کیا کہ خاکسار آپ کوئٹی احبین تختہ دینا جا سامے آب نے فرایا احبی میرے پاس سے دمگر انہوں نے امرار آئی اور وہ یہ کہ آپ ہر مہمان کی عزت و توکیم کرتے تھے جنائی نومبر ، ، ، ، ، کا بات ہے خاکسار کس تقریب میں چوہدی صاحب کے ساتھ کو مٹی سے ا ہر کی جب ہم والیں آئے تو کو مٹی کا در وازہ فاکسار نے کھوٹ جا اجس میر ممان ہیں اور پر آپ کی کا مر منہیں ہے " اور پھر اپنے طازم ہیں اور پھر اپنے طازم کو در وازہ کھولنے کا ارتاد فرایا ۔

د، وار میں جب خاکسار سیل و فد لندن گیا تو وال مجی جو بدی صاحب سے ملاتات سوئ کا گفتگو کے دوران خاکسار نے عرض کیا کہ بیاں تہ لوگ نین بد مانا کا وجود اس کا سفدر دنیا وی سہولتیرہ کے مشر میں کیا آپ بر بھی کوئی ایسی رات آئ کر آپ میشر میں کیا آپ بر بھی کوئی ایسی رات آئ کر آپ کو نیند نہ آئ کم ہواس بر فرایا ۔" میں جب رات کو این ایش ایول تو النہ تعالیٰ سے دعا کرنا ہوا کو النہ تعالیٰ سے دعا کرنا ہوا فضل سے اگر زندگی دیگ تو جو توفیق ملے گی وہ کر سکا اور صبح اپنے اس بے کہی دی کوئی ورکوئو نین ملے گی وہ کر سکا اور سے بیند نہ آئی ہو نہیں آئی جب بے اطبینانی کی وجر سے بیند نہ آئی ہو نہیں آئی جب بے اطبینانی کی وجر سے بیند نہ آئی ہو نہیں آئی جب بے اطبینانی کی وجر سے بیند نہ آئی ہو

179

دسمبر ۸۸۵ جنوری ۸۸۱ چند روز ہوئے خاک راینے یوانے کا فارات میں سے ایک کا غذتانش کر رائے تھا تو اس میں سے

۱۲ راگست ۲ ، ۱۹ د کا ایک خط طاحو خاکسار نے حضرت چوبدری صاحب کو پزرید ڈاک سگ، الینڈ) کھاتھا

حب میں کی نے اپنا ایک خواب جوا کک روز قبل دیکھاتا ا درج كما تقار

میں نے رکھا کہ حضرت چوہ دری صاحب مجھے خواب ہی طے ہیں اور فرانے ہی میری عمر کا آخری حصرت -

خدا کومعلوم ہے کہ آ فی زندگی کس قدرہے میں جا سا مول آپ میرے پاکس ا جائیں تاکہ حب میرا آخسری

وفت الله تو الب موجود سول م خدا نغال کی عبیب ٹنان سے کرحب روز حفرت

چوبدری صاحب کا وصال بوا خاکساراس وقت کوملی مِن موجود تقا . مواسال كايرا الحواب من وعنص

ترے نصیب میں آئی حیات لافانی مكين خلد ربي نيرى دفعنول كوسلام

اوكاره

کی در از اگرآپ مجم سے یہ پوچینا جاستے میں کر تنارے اِس كننى كتنى برانى چيزىي بن توبيں أب كو نا ا ہوں کہ یہ فرلی کس سن کی ہے اوراس طرح باقی : ذاق استعال کی جیزوں کے بارہ نیں نتایا اور ہُ خبر بی قبیص کے بارہ تیں فرایا کر میری والدہ فرایارانک تقين كرجب تم كولُ قبيص بنني ترك كرويتي سوَوْ

بيروه كسى كام كى نبين رمنني ـ ایک د فغرجاعت احمدیر کے تیسرے امام حفرت

حافظ مرزا نامرا حمد معاصب لا مود تشريف لائے ان د نو ل حضرت چو بدرى صاحب عبى لا مور بين تيا يدر عقے ایک الا قات کے دوران میں نے ویکھا کہ ایصنور کے سامنے اس طرح سے کورے میں گویا کوٹ جیسند بے حس و حرکت ہے ۔ اس روز خاکسار نے اندازہ لکا یا كرسم مين الحاعث ك وه روح تا حال موجود منهم

جوا مام کی قدر ومنزلت کے لحاظ سے صروری ہے اور وہ روح معزت چو بدری صاحب ہی موجودے اوریی وجرب کر امام ک د عاؤل سے تعبی ان کو وافر حصّر



ى دىسى بائب -جى آئى بائد اورفلنگ بأرد بورد . بلائي ود - فارميكا . چپ بور د ، بیکٹرک سامان ۔ رنگ **وروغن نیز بارڈ** وم**ٹر** کامعیاری سامان ارزال تبيت ير خريدنے كے لئے ہميں خدمت كاموقع دي هة صراوية مارد ونئرانیدانیگر*ک طور* اقطى حوك ديوة



دبوه میں عوام کی سہولت کے لئے پہلی بار برا سُویٹ

کلینسکل لیباد ٹری۔ اینڈای سی جی۔ بیلڈ بسنگ

 ایرجنس ۲۲ کفیف مروس موسیم مرایس مین نونجے سے شام سات بجے یک مسلسل کھلاہے . مرقيم كا اليسر عبوسكا بع - في مرقيم كالميث ، خون البيتاب ، مغم وغيره

ا نیرجومیت بهان نهیں مول کے وہ اہرسے کروا دیمنے حائیں گے۔

گردے اور بیتے کے اعمرے کے سے ایک دن سیلے ہدایات ماصل کریں۔

المرجنسي كمك

الكسرے - اىسى جى - كلينكل ليبارٹرى فون : رائش 808 م

سراج ماركىيك انصلى فيرو ريوه

## وريت أفالي توبين مي محصر ليتا بيا ور في سام راب

# ایک مان وزوانعه منگی عمر می کاریک ایک ایان افراز واقعه

ان د نون صفرت جو بدری محد الله الله خان والسرات کی ایگزیگو کونسل کی ممبری سے فارخ ہوئے تھے اور انکو میں میں سے نارخ ہوئے تھے اور انکو میں میں سفیر بنایا گیا تھا۔ جب وہ جین جانے کیلئے وہی رہی سخصیتوں کا مجوم پلیسٹ فارم پر تھا۔ اس دن سے سیشن جی کی عدالت میں مقدمے کی سماعت ہورہی تھی۔ جیس سننا جیوو کر میں می رہیسے برائی بر نوج دیے رہے تھے۔ مشاوب حاصری میں سے سرائی بر نوج دیے رہے تھے۔ مشاوب حاصری میں سے سرائی بر نوج دیے رہے تھے۔ اور میں صفرت جر بدری صاحب اور جو بدری بشیراحد عائم ب کا بلول اور میں صفرت جر بدری صاحب کے باسکل قریب کو ایس کا بالول اس وہ میں میں اگریا غالبًا اس وقت وہاں وہ ابنی ڈبلو فی برایا تھا۔ برا اکر ایس کی آگریا غالبًا اس وقت وہاں وہ ابنی ڈبلو فی برایا تھا۔ برا اکر ایس کا میں میں اگریا غالبًا اس وقت وہاں وہ ابنی ڈبلو فی برایا تھا۔ برا اکر ایس کی میں اگریا غالبًا اس وقت وہاں وہ ابنی ڈبلو فی برایا تھا۔ برا اکر اس ارعب اوری بیروٹ ی برا کر اس ال کے قریب بہت بارعب اوری تھا۔

وی ایس لی خصرت جوبدری صاحب کے سلسے اگر کاشن کے مطابن زمین پرزویسے یا وُں اراحب سے اواز بلند ہولی اور حضرت جومدی ساب کوسدی ہے

شدید ہندوسلم فشا د ہوا حس کمیں ڈیوٹی پرمتعین ایک سكوسب انسكير بوليس موے بي اراكيا بي توكمبي علما ر ہوسکا کہ وہ دراصل کس کے استوں بلاک ہوا لیکنے كارروال بورى كرك سندوول اورسكول كومعمتن كيف كى فاطر مارعزي قصالول كوان ك كرس كرفدار كريدكيا ان پر مقدم چلا اور وہ سٹن کے سپرد کردیے گئے اکم بندد اورسكم ابنا بدله برحالت بين مجاملين. ايكسكم وابسلكريش جي كولا موري تبديل كرك دبلي مي متعین کردیا گیا اس مقدم ک دحوم سارے متحدہ ښدوستان مي متى - اس بېانے كه سندو سكونطاؤ مي انگریزی حکومت اعلانیهان کا سائدوے رسی متی - دہلی كمسلانوں نے مقدم كى بروى كے يئے اس وقت كے فودرى مقدات مي كامياب نزين مسلمان بيرسرميا لطليخ کولا مور سے بیروی کے لیے مفررکیا۔ میال عبدالعزیز الواہ ايك عظيم ليدُر تمني موتى لال نهرو - حوامر لال نهرو، مسروجني الميدو اورمولاما الوافكام أزاد حب مي لابو تت میاں صاحب کے مہمان ہوتے۔ میاں صاحب ر الم حديث عقر معنرت جويدري فمذ طفر التدفال س اللي گهری دولتی مخل مجعے انہوں نے ازراہ شفقت اپن بينا بنايا سواتما اور قيام باكتان بين ان كابراحصرتنا دلی پولیس کی طرف سے مقدمے کی بیروی ایک سلمان

برول سل کلا مورش برول سل کلا مورش نون منبر: 3052 صدی بازای او کارد

صفرت جو بدری صاوب نے اسکے سابط کی کوئی بر واہ نبی اور لینے خاطبوں سے بات کرتے رہے ۔ ڈی البی پانے کے اسکے سابط کی البی پانے کوئی بہوں کی البی خال بر اور زیادہ قریب ہوکہ بھر سلبوٹ کیا ابنوں بدل کو اور زیادہ قریب ہوکہ بھر سلبوٹ کیا ابنوں بدل اور میری ملبوٹ کی سامنے کھڑے ہوکر پورے زور سے اس بار بھی توجہ دی سامنے کھڑے ہوکر پورے زور سے اس بار بھی توجہ دی سامنے کھڑے ہوکر پوری صاب اس بار بھی توجہ دی صاب بر کا تھا ہوگیا ۔ اس ایک بڑی تخصیت نے حضرت چو بدری صاب میں سے کہا کہ وکمی ایس پی نے تھی تاب سے کہا کہ وکمی ایس پی نے تھی تاب سے کہا کہ وکمی ایس پی نے تاب کو تین بارسلیوٹ کیا ہے شاید آپ نے دیکھا نہیں ۔ صفرت جو بدری صاحب نے دیکھا تاب اسے شرم آئی چاہیئے "حفرت میں میں میں کہ آئی ہے جو بردی صاحب حضور مرود کا ثنات کو جہ میرے آئا" کی کو بھی کے جو بردی صاحب حضور مرود کا ثنات کو جہ میرے آئا" کی کو بھی کے ۔ " میرے آئا" کی کو بھی کو گھی کے ۔ " میرے آئا" کی کو بھی کے ۔ " کو بھی کی کو بھی کے ۔ " میرے آئا" کی کو بھی کو بھی کی کو بھی کو بھی کی کو بھی کی کو بھی کو بھی کی کو بھی کو بھی کی کو بھی کو بھی کو بھی کی کی کو بھی کو بھی کی کو بھ



کے گھرک بنیادی اینٹ ر کھنے کی درخواست کررہا۔ الغرض کسی نرکسی سمت کی نیاری رستی ۔ علاوہ از رہے بارے میں فاکسار کی خدات پرخوشی کا اظہار فرانے اور ہمیں اس طرح اُن کے قریب ہونے کے مواقع میسر آتے دہتے۔

والیسی کی تیاری کو صرت جوبری ماصب

کا ارت دموصول ہوا کر مد لاہور جار کا مہوں " کیرے تفصیلات سننے حاضر خدمت ہوا تو اور یا تو ن کے علاوہ یہ معبی سعلوم ہوا کہ امسال محکمت میکطرفہ لینا ہے۔ بشکل جذبات کو بیجا کیا۔ اور عرض کی ۔ کر "چو بدری صاحب ایر کیاسٹن رکا مہوں ۔ ہم تو آپ کی والبی کا استظار میسلان کے فوراً بعد ہی ضروع کروہے تھے مسکر آپ آج میس لطف انتظار سے مجی فروم کئے دے رہے ہیں ؟ آپ ت

نئی بات نہیں متی۔ وہ نو ہروفت میں سفرے میے تبار

رہتے . کبھی کہیں سے بینام آرہے ہیں تو کبھی کہیں

ے دعون نامے موصول ہورہے ہیں ۔ کو اُن قانون کی گئی سلجانے کی دعوت دے راہیے نو کو اُن اللہ انگریزی میں قرایا کہ " net علی و با مستحصص " " box مه من مل ما علما \_ میں ابوت میں بند سوکر والیں تہیں جانا جا بنا ۔

يه دِل الله وين والى غير متو تع إت سن كرمين سکتے میں آگیا ۔ سخت سے سخت دل می الیے وقت میں بحراتنا اوربهال نوول ممى الي النال كاتفاجم كسى كم ذراسا و كهسن كرجيلني بوجا ماس بهخريمت كر ك ين ف بعرفرش كي يويدري صاحب ألم ب كي ذات والاست لو بيا زمرگي كرمسيق طف رسے . اج يه الدسى اوريد نفنار كبياست ؟ مجع تسلى وينت موث فریا کر انسان پر ایسا وفتہ آجا ہے ۔ اب میں ك و مواكيا مول . مجع بروات كسى شكسى كى موجودكى ک برورت رستی سے ( محترم انوراحمصاحب کا بلون وريكم صاحبه جويدري انوراجمد صاحب) الوراورامينر سئم ميرابهة. خيال ركھنے ہيں۔ مجھے بھي توان كاخيال جائے۔ ادھر ( فحرمم) امنہ الی کی نوامش سے کم ہیں والیں لوط اول اُٹیند کھے نی موش رہنے کے لید فرا؛ رخيد احدى خوآبين آج صبح تشريف لا أي تعييره میری انس بات پر بهن روئیں مانفر مجھ ان کو سمى البيرًا " كيمه وبر اوربيطا .... اوربلطنامي ايسا تقاكم إنى وقت تظري أس يُر ادرجيره يرمركار ربس .... اورآ نکیس اشکیار... جذبات کما لا تمنا جي سلم نفي .... وه مخفي ... بس تفا... ا ورنهٔ موشی منی ... اورخاموش تجی الیتی کریس مِدِ سِزار واستانير، قربان - بين جلا آيا .

پر براد و استای از برای سید به به به به کنی کم اظهار عقیدت استان محرت چیدری صاحب اسی ال وردی نه آن کے ادادہ سے وطن لوٹ به بی متری ول بر برجاعت بین بھیلنے مگی احباب لام

بغرض الاقات تشريف الانے ملے اور يرسله وقت ك سائة سائق برمتابي جارا نخارجتي كرمكرم جودري کو حیاں یہ خیال نفا کم کسی کی دِ لِ شکنی مز ہووا ہے اس خیال سے سمی الما قانول میں مشکل بیش ار ہی می کر ان کے پاکس وقت کم ہے ممکر میر میں سرکس واکس ہے بل الميار لاقات فرات رب اوردعامي ويني مكر دوست من كم أمر مع بط أرب من مثله بكر یه اعلان کردانا برا کم ۱۷ رنومبره۱۹۸ کواهم صافب بيَّتِ الفَفْل لندل في مجع "ممود لأل " مِن حاضر مونِ كُالرُسُر فرایاہ اس سے ملاقات اس موقعہ پر موجائے گی اور اس روز کے بعد دوست براہ کرم بغرم ِ ملاقات تشریف نه لائي . ئين معذرت خواه مول وقت كم سے اور كام زياده . ايم ببت سيخطوط كاجواب وماسي ." چنانچ وقت مِقره پر فهود ال کھا کمی عبراً بواتا اورتل دحرنے کی جگر نرمنی نوانین کا علیحدہ انتظام تا مگر وه می حبر کی تنگی کی ندر سورا مقار کیا بور سے اور کیا جوان کیانی اور کیامتورات الغرض مرتفق اظهارِ عفيدت كيد جمع نفا حضرت جوبدري صاص كى خدماً ت جليله كا مختصر مكرجا مع الفاظ مين ذكر مكوم والا سٹینے مبارک احمد صاحب نے کیا اور صفرت جو بدری ماہا کی صحب کا مد اور مفرکے بخر ہونے کے لیے درخواست دفا کے بعد مکرم مبارک احد ساکن میاصب نے ایک الوداعی سياسام بين كبا إورنهاب رقت معرع اندازي يرسم فراياكم " نغيل أرشاد مين بربات اصاب كك خدمت ين عرض ب كر الركسي صاحب كو صفرت يوبدرى صاحب سے کوئی شکایت اکوئی شکوہ ہو تراب موقع ہے بیان سرے " شکوه شکایت کا نوسوال بی نرتا -احباب كوام وفور جذات ك زيرار الشكبار المنصول

مفرت جومدری صاحب کے جمرہ کو دیکھ رہے تے سر

سالها سال صغرت چوبدری صاحب کی ندمت کی رسادی جاعت احمدیر صفرت چربدری صاحب سے بحیث اوپیار کرتی ہے اور چوہری ساحب اس مبنی سے پیار کرتے بن وه بزرگ أور وعاكومتنى سمارے ایف مان جی " کی مہنی ہے ، جے د نیاضیع محد من صاحب کے نام سے جانتی ہے ۔ بینانی انہیں ساتھ ہے جائے کھے اجازت حاصل كوكى - ياكسنان أنط نينس أمير لامن كيمينحر سيلز ينجرد لندن، مكرم خواجهائيم جبانظ معاصب كمال عقيدت سے آپنے فرائض منصبی اوا كرتے موئے نمام صروری انتظامات کروًا دکیئے اور ندم متعلقہ ا<sup>دب</sup> نے لندن اسلام آباداور لا بور ایر بورٹ پرس فبت تندسی اورخلوم ول سے فرائفن کی با آوری کی۔ اور چوردری صاحب کی د ناوں سے حصر یا وہ استاری كا حقته بن چين بين - " شاليمار لاوغ " بين سياحبار. جمع بوٹ . اور ہم سب کے علاوہ پی آئی اے کے *سرو* عبدیداران مجی حضرت جو بدری ساحب کی خدمت من منر مو<sup>ک</sup> اینے این حدات کا اظہار فرات رہے۔ اور میر سار مع باره بج ایک لمبی اور پرسوز و ناک بعدرونگی بوئی محضرت چوہدری صاحب کو پہنیوں وال کرسمے مناه على المدونة المرابع المرا علیم الدین صاحب زی آئی اے) نہایت اختیار اور مجت سے چلارے کتے ریر فارز ساتھ ساتھ تھا تھا ممران فافا خراال خرائل چلے ارب سے مسافروں ك الرام كاه بي وافل موف سے قبل مكم محرم حوديك صاحب نے سب کو" ایسارم علیکم " کہا ' دیا ہی ویک خواتین میں سے جامی وان و تحرمه المینرسکم صاحب )میری الميه متين احداد بيني طاہرہ سے سريہ آئز بھيرا عزيران كرش ممود - طارق فمسعود - خالد معاحب (ا برحس جيز کو بیارے ویکھا اور لاؤنی میں تشریف نے گئے \_\_\_

ادر آ داز بلندید اعلان کیا کم حضرت مچدری معاصب سے کسی کوکوئی شکایت نہیں بلکہ سم سب کسی نرکسی رنگ ہیں ان کے اصانات تلے ہیں کیکن جرمبی سم با واز بلند سعانی کا اعلان کرتے ہیں " چنا پنج سانی صاحب کی تعلیمی فیمق اصاب نے تین بار اوپی آواز ہیں کہا معاف ...معان ... معاف ہ

ودری صاحب کے دل کی حالت کا اندازہ کوئ سکا

باہدیں ؟ ہخراس سکوت کوساتی معاصب نے توڑا

در وسجرے واول اوركيكياتے لبول سے السلام عليكم ورحمة الندوركات "كيت بوف معرده لوك بوجبل بوحبل قدم المطانئ بوئ السرجليل القدرالسان سے مصافر کرتے ہوئے اسکبار مورث تنے ۔ الین الوداعي محلس كبعي لندن يي د ييكيف يين نرا أي متى -ول يمع جارب عقر وذات أثر رب عقر سكيل کی ایم دسم آوازی احول کو سوگوار کررسی تعیی ا اخر ۱۹ر نومبر آسی گیا - اس دور کا مکرم مخزم چوبدری معاصب نے وطن روانه مونا تقا ـ پرواز کا وقت ایک بج دوبهر تفا ال خانه اور تهایت قریبی احباب گیارہ بج طار کے لیے رواً نرموے ۔ امام صاحب بیٹ الفضل لندن اور مربیان کرام اورفیس عالم کے چنیدہ احباب "بیترو" ك يك روانه مو يك عقد إن تمام احباب ك علاوه الكادريتى مبى ا رُورت جانے كيك بي قرار ستى مكراس عام اعلان کے بیش نظر کم " اصاب اٹر پورٹ پرتشریف مرك جائين " وه إني أب كوجبور بارسي متى خاكسار كوجبان أس مبتى كے حذات كاعلم تقاء وال اس إن سے میں باخبر مقا کرچو ہدری صاحب خود میں اس مہتر کربیار اور مبت سے و نکھتے ہیں۔ وہ منتی صن نے

یی آئی اے کی انتظامیہ نے بہت عدہ اوراص انتقا كُوركما تقار جهاذ كے كيتان خود تسٹريف لائے اور مهان حصوص كوخوتش أمديدكها اور اپنے نائبين كو خوري ہدایات دیں۔ را قم الروف کے بارے میں معی خاص ہدایا<sup>ت</sup> دیں کر" اُنہیں کسی قتم کی تکلیف نزیو اور جب چوہدری صاحب یا د فرا دیں مایرخور اگ کے باس جا ایجا بیں کو كونى ركا ومن نهبِن بنونى جا ہيئے " جزاهم اللّٰه اصَ الجزار دوران پرواز ببت سے مسفروں نے حصرت جوری صاحب سے کما قات کی خوامش کی میرے وقرے دوساعتى مكرم لمك اسلم حميد صاحب اورمكرم فحد يونسس صاحب می اُسی جہاز بلی سفر کورہ سے تقے۔ انہوں نے مبی اپنی نوابش کا اظہار کیا ۔ چو بدری صاحب نے کھا کے بعد اُن سے کنا پندفرایا چنایخہ دونوں حضرات وقت مغرره يرتشريف ب اتئے دنياده تر يونس صاحب سوالات كوت رسيم بركبعى كسى والسّرن كا ذّكر مثوّا اور کبھی مسلم لیک اور کا نگریس کے متعلق مُعلومات حاصلی ہومیں جو بردی صاحب مبی بہت خوش نفے۔ برانے این واقعات کا ذکر موارا عین مکن سے کہ یہ گفتگو ادر لمبی مونی مگرامر بوسٹس کی مداخلت کر" اپ جائے کا وقت موکیا ہے " کے باعث دونوں اصحاب نے اجازن جای

میں سیفروں بر معی سویا سول میں سیفروں بر معی سویا سول میں حاضر ہوا اور

ین کامروااور کچه دیر آرام فرالیں - ارتناد موار " رو ٹی وی کھا کچه دیر آرام فرالیں - ارتناد موار " رو ٹی وی کھا لئی اے تے نمازاں وی پڑھ لیّاں نے ، کلاّں وی کر لیّاں نے مبُن تیری کل من ای لیتے " (لینی رو ٹی مجی کی لی ہے . نمازیں مبی پڑھ لیمیں - باتیں مجی کرلی ہیں اب تنہاری بات مجی مان لینی چاہیئے -) چنا پڑئی تے

سہارا دیکراشایا دوسیٹوں کا ایک بلنگ تمالبتر بنایا خوب کمبل اور تیکئے کہ کھے میری اس کارروال کو اکب ابنور دیکھتے رہے ۔ میرجب میں نے یہ عرض کا کرچ ہوں صاحب ہم ہیں میں آپ کو لٹا دوں تو میرے کذھے پر نبایت شففانہ اس کو اللہ اور فرایا

مای سام ، میرے یے زم بسر بنارے مو ، منصور : کوشش میں مول - پی آئی اے نے چرکی وے رکھاہے - بس وہ سب چیزیں میں نے رکھ دی ہی اللہ کرے کہ بستر وافنی نرم مو -

چومدری صاحب : تمہیں معلوم ہے کہ مُیں پیتروں پر سی سویا موں ۔

مین سویا موں ۔ منصور : مجھے یہ فخرے کہ آپ کی بہت سی تقریری ہیں نے سنی ہیں ۔ تریری میں پڑھی ہیں ۔ مجھے یا دنہیں کہ آپ نے کہی یہ بات بیان کی ہو۔

ے بل یہ بیابی میں ہوئی۔ پچوہری صاحب : ال ! میرا میں بہی خیال ہے کہاں واقعہ کا ذکر نہیں ہوا۔

منصور: تو پیمر چوبدری صاحب به پیمروں پرسون کا بیں منظر بیا ن کردیں ہ

چوہری صاحب: یرانی بات ہے۔ میں نے گرجرافالم سے رات کی کاؤی پکڑنی تھی۔ کاؤی کا وقت فالباً بارہ بح کا تھا۔ جب وہاں پہنچا تو معلوم ہوا کہ گاڈی جاربا نی محفظ کے لبدائے گی۔ اب میں نے سوچا کم رات یہیں گزاروں برچنا پنر پلید فی فارم کی سلیٹوں پر ریٹ گیا۔

منصور: " ئيں ۔ اب بليٹ فادم پر نونهيں مگر ان سيٹوں پر ليٹ جائيں ۔

می میتوں پر سیک ہایں۔ میں نے منہایت احتیاط سے انہیں لگایا بخنکا رام رسی تعتی اس کیے حسبم کے اور کرونور بکل کیٹے ہے ہیں۔ رکھے۔ اس کے لبدر میں نے عرض کی کمر جو بدیک صاحب! وسمبر ۸۵ مر مجتوری ۸۹۸

مونع مسرایاہ " میں نے بہت احتیاطت مگر موے ہوے موسے بہنا الشروع کیے . مکن ہے کہیں

لية فيا لات مي كيم زياده مي كم موكيا مول كرج بدرى مناب

مے اس سوال برگر کیا موزہ نگ ہے ہیں جو لک

یرا عرض کی نہیں جدری صاحب تنگ تو نہیں ہے

بمن منود مي أمسته أمسنه بهنارا مون علاوالمتياط

کے بیر خیال میں میرے ذمن یں مقاکہ اس یاوں کو

زياده ت زياده ديزيك ابن إسفون بير ركمون خدا

جات بيركمبي الساموفد بيسرآئ كه ذائد .

منزل بہت سرمت سے قریب سے فریب تر آرہی

منی إنون إنول بين چوبدري صاحب نے فرابا كركتيان

سے را لطر فائم کرو وریہ معلوم کرو

بماداجهازكس وفت اليس معام بربيني كاجبال تهم

فمرك مازا وأكرسكيس كيونكه ميرانخ بترب كرمواني

جباز بن يرواز كرف وقت اس بان كابهن خيال ركمنا

روناك كرصبع صاوق شروع موت مى روشى دى ميدل

جانى ب اسى يە يى جابتا بول كرىمى مى وقت كا

علم بونا جائي. حينا يزاس ارتادي تبيل بفضل خدا

احسن موریر موکنی ا ور نماز فجرادا کی گئی ـ سماری زنبار

رواز عین و قت کے مطابق تنی بلکرموافق موامو نے

كى وجرسے سم قدرے و فتت مقررہ سے بيلے پښتے والے

من بہیں اسلام آبادکے ہوائی متعربیصبی کے

جاربح كريابس منث يرينيا تقارم كمه فالب خيال بين

مقاكرتهم سنايد وس مندف تيبط من بنيج عائم ركم جنايد

حصر ن چوہری صاحب فرانے گے کہ تہماری لا مورکی

برواز کا وفت مبع کے و بیکے ہے ویکن اب السامعلی

مونا ہے کہ ہیں اسلام آبا دچار گفتے انتظار کرنا ہوگا

ی نے تجویز بیش کی کہ اگر حوبدری صاحب بیندفراوی

نوسع حيدي حوجهاز لامور كيلي جأنات اس سطلس

س يرواز سے بانے كاي فائده موكا كريم طبدلاہور

ینے عالی گے مگراس میں ایک بات مسے کراس

ایک وفغہ میں نے اس سے سنا تقا کرا پ کو بیٹے ہی بیند آجان ب اور مین منٹ کے اندراندر آپ گری

ہ بیند سوجاتے ہیں کیا آب مجی یہی صورت ہے ؟

چو دری صاحب بال ۔ اب می مجے میں مندے ارد اندر میند آجاتی ہے ، مگر ایک فرق ہے اوروہ یہ کم پیلے حب سوتا نھا تو ہوری بیندئے کر اٹھنا میں

مگراب سونے کے دوران کاب کاب بیدار موجا

مول دراب تویہ حالت ہے کریس ایک گفت سوایر

منصور: اِجِماحِوبدری صاحب آج بیں دیکھوں گا كر أب واتعى مين منظ مين سوجات بين كرنبيس

جنافير اليهاجن بهوأ رائعي دومنط تعي يزمون

سے کہ وہ منی ص نے سوئی ہوئی قوموں کو بدار کرنے

لید این زندگی کر روی نیندے عام بی حج کئ اوری ترخ بالات ک

لبرول میں جیکوئے کھانے نگا۔

خدمت میں ہے سعادت اسمی میں اپنی

سعث وأكرمها

ہی نظا کہ ابر سوسٹس نے اطلاع دی کہ سرطف اللہ تمہیں بلارہے ہیں ۔ فوراً حاضر خدمت سوا توجیدری

صاحب کو بیٹے ہوئے با میں نے عرض کی کریو، ی

صاحب بیندنہیں اُرہی۔ آپ حلدی اکٹ کئے بہے

فرايا يه بيند تو المكي متى سب انناسي ارام كرافظا

يمر مجھ كها كه ميرے موزے بدل ديں اور ايك نئے

موزو ل کی جوڑی میری طرن بڑھا وسی میں تیوبدری

صاحب کے سامنے فرش ہر بدیٹھ گیا اور موزے بینانے

كى خاطر ان كا يا وُل فرنشِ ب الماكر اب إ عنول

ين ك ليا . انتكيول بر ملك بلك زخم تف اوريش م.

بندحی مولیُ عنی ۔ مجھے کچھ توانس خیال ہے کہ نے

مونك بہناتے وفت یاؤں میں مزید تكلیف نرمواور

پر کم اس خیال سے کہ منعبور! ایج حضرت بان پلید

المديرك ايك جليل القدرر فيق كياؤن حبوت كا

ا مرائی متقر کا مرشخص نبایت اوب اوران است کوارا ا بدل می مشرق لوگ این جذبات که البار می کنوسی نبین کرت اور جران بنجاب توجب کی او باراز می خوش آمدید نرگهدی - تو الیا معلوم مرتا جرا ا غلباً فبت ذرا کم موگی به منگر اس وفت جرامور چو دری صاحب کا وجود ان میں تنعا میں الیامعلوم مبور با تنعا کر پاکستان اپنے ایک بزرگ لیڈر کو مرصبا کہ رائے ۔ جو ساری دنیا میں لینے وفن کا نام روش کہ رائے ۔ جو ساری دنیا میں لینے وفن کا نام روش نتا ہیں ایک وجود پر مرکوز تنعیں ۔ اور وہ وجود تنام

ہنگا تبوں سے بے نیاز خرا ان خرا ان جلا جار ہا تھا۔ ا سیممعیوں سے بیعے ازے تصوريجي ہے تو پي آئي آپ كيتا امر بند *ننگ ۳ فیسر کے علا*وہ مکرم حناب حمید نصراللّٰہ ظال مآحب اورمكرم جناب عبدالولم بصاحب كوموجودا مصافرو معانفہ کے بعد سم اسلام آبادے نہایت خوبصورت وي آئي بي لا وُنْجُ بين بينج حن الفات کہ وہل برکوئ صوبائ وزیر سیجاب کے اعلیٰ پولسیے ا بسران نے سائمتہ نہایت اطمینان سے معرون گفتگوتے مگر جو نهی حضرت جو در می صاحب بر ان کی نظر بڑی تووه فوراً کھڑے سوکئے اور پیر جو بدری صاحب تترین فرا بوئ نؤایک طرف مکرم حمید نفرالندخان صاحب بهمهٔ گئهٔ . دو سری طرف مکرم واب صاحب فاکسار ان كرسا من والى كرسكى بربيط كليا . كم اتن بن وزير موصوف نشرین لائے مہایت اوب اور احزام ہے چوہ ری صاحب کو انسلام علیکم کہا۔ اورسوجھا کر كورًك موكئ اوران كي يبيعي وه تمام يولين أفيسر میں نہایت ادب سے کوے موگئے بیندلوں کے بعد وزیرومون نے خاموسی کو توڑا اور مرمن کی کر ہمارے لائی کواف خدمت ؟ حفرت بوبدری صاحب نے " جزاکم اللہ کا اور شکریر اداکیا بیش پروه اجازت بے کر جلے گئے۔

مين فرسط كلاس نين بوق. حيوثا ( Fokkor) جهاز ہے ، فرانے ملک کر ، فرسٹ کاس کے مرمونے ہے تو کوئی فرق نہیں پڑتا ۔ تہاری رائے بہترہے ۔ مگر ہماری ریزر وکیشن تر 9 بج والی پروازے ہے جمید ( مكرم حميد نفرالند فان صاحب ) كوعي ميرن يبي كما نغاكم أنسى پرائين سيك ككروك . أب اگر پروگام بدلا نو ممكن ب وقت مو " مر مير امرار برفرايا كر" تخوير معقول ب - أسى سے جليس كے -اب ايك كام كروكركس طرح حميد كوسمي اطلاع بوجائے" سوخدانغالیٰ کے نصل سے یہ جہاز کے کپتان صاحب کے نوسط سے بغیر کسی وقت کے ہو گیا اور کپتان صاب نے خوو آکر بر اللائع دی کم عصبے والی پرواز برآب کو اور آپ کے ساخبوں کا انتظام ہو گیا ہے ۔ مغوری در کے بعد سم اسلام آباد کے بین الا قوامی موائی مستفر یر از رے محقے ۔ جہاز کے الخن جب بند ہوئے نواس وفت صبح کے چار بحکر چالیس منٹ تنفے ۔ چو پدری صاب ک روانگی سے قبل جہاز کے کینان اور ویگرارکان فرسٹ کلاس کے لاؤر کی میں آئے اور نہایت ادب اور و قار کے ساتھ ایک قطار میں کھڑے ہو گئے۔ بین چو ہدری صاحب کو کوٹ پہنایا۔ ساتھ والا سامان لیا اور ہمبتہ آستہ ان کے ساتھ جل دیا چوردی صاب كا ايك إئة ميرك كنده بريقا اور دائين التوت تمام يو كون سَبِ مصافحه كياً . كَتِبَان كاشكريراداكيا اب سیرهمی لگ جکی عقی ۔ جو نہی مہم جہار کے دروازے سے نکل کر اہر آئے تو اسلام آباد کی بیاری صبح کا سمال آ تکول کے سامنے تھا۔ دل سبحا وینے وال تعیف موا چل رہی بھی ۔ اس نے چو ہدری صاحب کے چبرے كواور منور كرديابهم أسنة أبهته سيرطيون ساتر رہے منے . جمبو جہاز کی سیر حبول سے اتر نے وفت كم اذكم سات آ موهمنط لگ كئے بول كے مرز ميں نے محسوس کیا کہ جب کی چوہدی صاحب نہیں اتر کئے

اندن سے سابقہ آیا مول ، کولی خاص صرورت نونہد اس پر ئیں نے انہیں رویوں کی صورت میں کھے ویناتھا ا نو وه مردك رويرت كيف كك كم " صاحب التدني بہت کھو دے رکھاہے ۔ اس روبوں کے لیے ساان نبیں انٹانا جاننا تھا۔ بلکہ اس عرض سے ساان کو جينونا جا بتنا مول كمريه إك اور بزرگ انسان كاسان ہے۔ اور ہیں اپنے بچول اور گنے والی ناول سے کہر سکوں کر چوبدری صاحب کا سامان ہیں نے انٹایا تقا . چنا نیم اس پر میں نے انہیں اجازت دے دی اوريم لاو ج س إبراكه وأس سعن كانوشى

اورسٹرت فالی دید منی کرشم التحدین صاحباد اجويدرى تمدنصرالتد

خان صاحب کو چردیج والی فلائیط پر رفصت کرنے کے بعد واب صاحب کی نیاوت میں کمیں اپنی خالرجان ك كرينيا . وه بيارك فيصبي ويكرببن حیران بوت مگرانین روائیق محبت اور پیار سے نہولن جلدی ملدی ناخت تیاری کیونکر میم سیر والبری ایر بورٹ برجانا تھا سالم میں وید والی فلائیڈ ہے میں لا ہور پینے سکوں ۔ لیکن اسمی اسٹنتہ ہوی را تھاکہ برادرم مرزا تفيرا محدصاحب تشريف لافح اوركها كه منصور! فوراً أيربورت بربينيو يكيونكرمس جباز سے جو دری صاحب لا ہورگئے ستے وہ میروالیں اسلام أباد آگباہے . مین بوچا كرفيرت توب كيف لك مجه كيه معلوم نبين . وبين جل كرمعلوم بو كُلْ بِنِنا نِيهِ مِم نُوراً الرُّرِيرِينِ بِنِيجٍ . وَي أَنُ لِيكُ لا دُ نج میں جب دونوں جو بدرتی صاحبان کو بخریت دیکھا لو اطبینان ہوا ۔ اور مکرم چوہدری صاحب نے مجع د میکفته من زورسے فرایا که .

"Mamsoov! We could not go ". ماہ پو ملدہ ۱۹۱۸ بی نے عرمن کی کہ چر بدری صاحب والیسی کیسے سرگئی

مكر بوج اوب كے ابنوں نے قدم بیچے ( ملائے ترائ ك اوركسوهكائ الهستر آميتر بني بينة جا كُرُ اب مجعے چوہدری صاحب کے ساگان کی وضولی کے یے جاتا پڑا۔ یہ آئی اے کے ایک وجوان اورمتعد صاحب میرے ساتھ یطے . سامان کے " کی این کے پاکس معے۔ ہس تو جمعن سامان کی وصول کیلئے سائة كي متورى ديرين مباراسانان الكيار تو ہم نے اسے چیک کروانے کیلئے کسٹم افیسر کے سامنے بے جا) تھا کہ اتنے ہیں خیال ہیا کہ اگر کس مُرہ فیسر نے کھول کرسا ان دیکھنا جا ہا تہ جابی کی ضرورت مول اور جا ب صرت جو بدری صاحب کے یاس سے سالنے وہ نوجوان دورت بوئ وي آئي يي لاد ع بيني اور معا بیان کیا چوہ ری صاحب نے بنش کر دایا کرٹراہ ن کو "الانبين نظاموا . بلكرنجس كهلابي في "اس بحار کی جیرانی کی کوئی حدید رہی ۔ واپس آئے تو مجھے کہا اوربهن حرانی کا از طهار کیا ، اسمی پیر گفتنگو بروسی زی تھی كرين ان ال ال ك ايك نهايت بزرك صورت المازم جنہوں نے اونی سی وردی بہن رکمی منی معبسے يوں فنا طب ہوئے كم ماحب آپ چوبدرى صاب كے ساتھ آئے ہيں'۔ ميں نے اتبات ميں سربالا اتو وہ کینے گئے کہ کل کے ایک اضاریں ایک مضمونے جعا نفاء اس میں جو بدری صاحب کی تصویر سمی تھی مگر مصمون کس مخالف نے مکھا ہوا تھا کیونکراس نے چوہدی صاحب پر بہت حموے الزامات نگائے ہوئے تفے ، مگرحب یں اس تقویرکودیکھا تھا تو **تھ**ے یقین نہیں ہما تھا کہ مصنمون نگارنے سے بولاہے کیونکم تقورسی منی ورمضمون جوٹا اور آج جبکریں نے خود جو بدری صاحب کو دیکھ لیاہے تو مجھے یقین ہوگیا کم جو باتیں مصنمون نگارنے مخالفانہ انداز میں خررک یں وہ باکل غلط ہیں بھرانہوں نے فرایا کم صاحب اگر اجازت دین نواس (جو بدری صاحب کے) سامان کویں اعماد اللہ میں نے کہا نکراس کام کیلئے توہی



فرخ: 4124 طرط مرفر المسلسط مرفر المسلسط مرفر المسلسط مرفر المسلسط مرفر المواده المواده المواده المواده الموادة المواد

فرات کے کہ" لا ہر این پورٹ پر بہت دسند سی
جہاز کا انزا مکن نہ تھا ۔ اس سے والی مولئی جر
ہم سب لا بح والی فلائٹ سے این پیلے پروگام کے مطابق روانہ ہوئے اور نہایت اطبیناں سے قریباً ساڑھے وس سے چوہدری حمید نصراللہ فانصاب ک کو معنی ہر پہنچ گئے ۔ جس کے بعد چوہدری صاحب سے
اعبازت لی ۔ انہوں نے بہت محبت اور پیا رہ بوصل قدموں اور انشاب آنکھوں سے وہاں سے
بوصل قدموں اور انشاب آنکھوں سے وہاں سے
روانہ ہموا۔

شام کو ربوہ پہنچ گیا۔ ایکے دن حضور نے ملاقات کا سشرف بخشا۔ میرے پیارے آقا نے باوجود اس کے کم اس روز الاقات کا دن نہ تھا مجھے بنایت کی مگایا۔ خالبہ بیٹ

آن کی اطلاع متی کیونکم مجھ ویکھتے ہی ت راگا "خیرت سے پہنچ گئے " میں نے عرض کیا صفور ا آپ کے دوست کو لایا ہوں۔ دریافت قرابا کر وہ خیریت سے ہیں " اختصار سے عرض کردیا۔ اور چر حضور اقدمس کی اجازت اور دعائیں لیتا ہوا اُسی شام ربوہ سے کراچی اور چرکراچی سے لندن بنجا۔

اور آب ۱۹ ر نومبر کا دن میری زندگ کا ناق بل فراموش دن بن چکا ہے ۔ اور اس کا ایک ایک لحر میرے بے باعثِ برکت مجی ہے اور باعثِ رحمت مجی بس سے میراجذبہ مجبت میرے کام آگیا ہے "

اكخندُيله۔

اننرفص دری باوس حق بازار او ڪاڙه

Victoria 1841

#### ت خرری صاحب عرط بور طوط

#### ● کفرت مصلح موغود کے نام

۱۹۲۴ کا میں جب حصرت مولوی نعمت اللّه صاحب کے افغانستان میں قسل کی اطلاع بنجی **توحزت** مصلح موعود نے کابل میں احدیت کے نام صیلانے کا ذکر کیا حضرت چوہدری صاحب نے اس بینام پر لبّیک کھتے ہوئے حضور کی خدمت میں تخریر کیا :

ليم در دروون درج

6 Chesham Place,

Belgravia

S.W.1.

3. 14. 24

ربع - ۲۰۰ جوری فرش صت کے مبوب مقیق کی اتوسال ال فوران و جاس دل مس اس سندر درو بعدا فوا وال برم ترب جول منه ی من برمن ع مربی ناکاره دند ۱۱۱ مره من مرور المدارين من الفائمان ما مرانس المر ق و منت که ویش کرد- بعرس ده ند اه د ما براین سرے نعنی و درستی نافق و تنویدار لیس بر مرجوس می و زیدا رہنے میں مربی ادرس نے وین وین میں رف صد سکرار منطوع کا اندان ا م ورس رسته مس بن آنز اور ایم شن می مد فوری سارت زیر ایس سارت بع جوبراید راند صوق اورک نم معی اس کے دہنے شن سس رتے ہو دہ سن، ت کارج ماصل رو اور دنا که انعارے کا شامل ين ب الله يم عت على المعلام ألما و الله رمر من ل کے رحم میں ماں دو اور مترو تر سارت مے ملانا مورو- حفرر المرس كرور برياست مول أرا اللب

برق - سین فزرکیمبرسرے نفن نے ہی جواب دورہ مر سے عالی دو نی ۔ فرص فرص می ا ره کادنیار بی ما کال می ریک در بی نامرل العروي ويم ع فو قو سرريد لا النه الانتاء ن دُوه جي رندن دير مان ل امند مرل دي رید شن دس مذمت سی سنی ری موں۔ اگر جم عے کی گری رہے الوں مال مرفت ہے!، بھے برتومیں علی مزر نے کہ س ای زمیں رہیں۔ ری در در می ای صول سی حرف کردول تو من بر سر من من من اور ان ما لائل ما لائل ما حعثررمیں معموں فرمیں منبی اور حعرر ل! ماہ ب ترد زی ب باری دی ج در تع برخی

6) p. 10 2 6 20 10. 7 11:12. ورندستن کے رکاری سی تعربیری ان عزر مع و نا رس (فاق م م کار در در دل الد ری رس (در نقط عزر ) دم دل الد ربع مال الرمنا لا تعلقات الله نادل خان ر کوالو

وتمبرة 1 محنون 100 مفرت صَاحِزاده مرزابشيراحرصًا حب كيفاً حضرت صَاحِزاده مرزابشيراحرصًا 1800/2:10/ رينا مار - العن عليم ورفند العداع مَن إِنَّ رَبِي مُوسَدِينَ لِيَحْ سِيمُ - درا ره بِي أَنَّ عِيمَ الْمَالِيَ عِلَمُ الْمُعْلَمُ الْمُ العدى كالمن وعالميت كونسكان تقوائم المسلم من وعالميت كونسا المان المالية على على المالية على المالية الما Using Colonia W. C.E. The state of the s Superior da

#### مصله مود کے مام محر مرصاحبزادی امته آبیل صاحبہ نبت حضرت کے مود کیے مام

المراب ا

روال بين اطفرالرافان مفرالرافان

بدالباری ملک صاحب ( انگلتان ) کے نام لم كل ألما تعا - حراكم لا مرور حاصل بیا ۔ ۱۔ سرم موجال من \_ جنایاد ره گیاهے الما طرب الفاطس المعاموں - من عید ا جولزت اس سے جے ماس ہوتی ہے آب ہی اس س کئر کیٹ ہوجائیں۔ میں جو الواب لو العنا ہوں اس عرض محص وعظ ولفسمت بن - آب سے دل س کلمنا

Bou ben Adhem, may his tiche mercase. Amorice one night from a deep dream of peace. And in the moonlight of his room saw An angel weiting in a book of gold Exceeding peace had made Ben Adhem hold. And to the Driver co is the morn he oxid what writest thou? The angel raised his head. And with a look made all of sweet accord, Replied: The names of those who love the dord. And is mine one? Nay not so, Replied the angel. Abou spoke more low, But Cheerily still, and said! I pray thee then, Write me down as one who loves his fellow men it The angel wrote and vanished; and the restinight Appeared with a great wakening light; And showed About the rance of the it on love of God And lo! Ben Adhem's name led all the rest!

المد آمال الله فعل ورح أن كام المراق والمراق والمراق والمراق المراق المراق والمراق وال

سرفتم سامان نمیاری ، کاستیکس اور کراکری دفیز سیسته ایک فولسون نام ط حق بازار سرو فو می گرار راو کاؤه

منتاق جنرل سطور حق بازار اوکاڑہ



ریل بازار اوکاره

موزری کی تمام صنوعات و پخوں کے گارنٹس ازارے بارعایت خربر فرمائیں چوہدی میور می سطور چوکھند گھر بھنگار انصال او پردیوائٹر منورا صرباہی

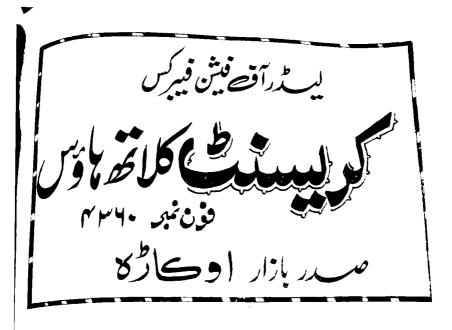
#### 医美国人名英英英英英英英英英英英英英英英英英英英英英英



( ٥٥٥) كلف ك بيتل وريكونوكورسرس ر ٹر بننگ دینے کے علاوہ پاکستان کی ع ذائض مجى سرانام دليندين يز اليمه يوزلين لي ( نشتین محدود مین ) مزید تفصیلات کیلئے آفن سے رابط قائم کریں وط الله على عام 239- ماك لله تنابره قائدين المرار منتك سلس ز. زرير الم ڪراچي محبس خدام الادعديه كراجي كے تعاون كے س آ بر کنڈٹ نز ریفز پر بیٹر ، میلی ویژن ،سنیٹری فٹنگ ، لاہے کا کبیٹ ، جالی وگرِل ، موٹر کمینک ، بیلی کی وانزنگ ، بجلی کے جمالات ب بنتنگ کے لئے اگر آپ علصائر نعاون کے متمنی ہیں تو ہم سے ون پر رابطر قائم فزالا أهم بهبكو مناست وام يرتلي بش سروس كى ضمانت ويت يس م

طولسد طرک کل کھر اوس وف صدر بازار او کاڑہ مہام عرفان وأنتى سنط انار كلم بإزار اوكاره المخال المحالية فون المحالية فون المحالية المحالية فون المحالية المحالية في المحالية في المحالية المح





کراچی میں گری ہے گی اور دیگر گھر ملو الیکٹرائس کی فی وی۔ویسی آریٹیپ ڈیک اور دیگر گھر ملو الیکٹرائس کی فتریدوفروخت، سروس اور مرمّت کے لئے قابل اعتمادا دارہ مستود کے اور مرمّت کے لئے قابل اعتمادا دارہ مستود کے اور مرمّت کے لئے قابل اعتمادا دارہ مستود کے اور مرمی کا میں مستود دا حرفا آبر مستود واحرف آبر

#### CHAUDHRY AND COMPANY

X

OFF 306111

**RES 855314** 

CABLE: "ATTRACTIVE"

TLX:

IMPORTERS EXPORTERS
AND MANUFACTUR RS OF
TEXTILE AND CARPETS
AND GENERAL ORDER
SUPPLIERS

BASEMENT:

VENUS PLAZA

7/E EGERTON ROAD, LAHORE.

44344 DEENS PK

ATTN CHAUDHRY

#### RQAN MOTORS LIMITED

M. A. JINNAH ROAD

BARACHI

<sub>pH.</sub> 72 46 06-7-9

TOYOTA GENUINE PARTS

⑩子武量子 去线管子 子纸管子 子类等于 子类等于 子类管子 子类管子 子类管子 子类

#### AL-HILAL MOTOR STORES

48-Tibet Centre

M.A. IINNAH ROAD, KARACHI.

PH. 72 37 57 - 72 88 92

HONDA ACCORD-CIVIC

DATSUN NISSAN GENUINE PARTS

■よべずすよれずす よんかか ふかんずん そんかん かんてん ちょうんぎょうん できょうん できゅうしょ しゅうしょう しょうしゅう しゅうしゅう しゅうしゅう しゅうしゅう しゅうしゅう しゅうしゅう

#### **AL-NASIR MOTORS**

1-A AL-HAYAT AUTO MARKET M. A. JINNAH ROAD, KARACHI.

Phones: 720344-45

ATOYOTA

GENUINE PARTS

## F. J. CORPORATION AGENTS LIMITED, KARACHI. 李二氏原子二氏原子二次氏原子或原子亦成原子二次原原子二次原原子二次原原子二次原原

Ĭ

# 子 女子子子,我们也是我们的一个女孩子,我就是一个女孩子,我就是一个女孩子,我就是我们的一个女孩子,我们就会看到我们的一个女孩子。我们的一个女孩子,我们就是我们的一个女孩子。我们的一个女孩子,我们就会

KARACHI

### S. M. JAFFER & Co.

#### GLOBE MOTOR COMPANY

67, PRINCE CENTRE

Preedy Street, KARACHL

72 31 47

SUZUKI GENUINE PARTS

《海水中中美游水中中美游水中中美洲水中中水黑海水中安美沙水中美海水中

SS-80 SJ-410 ST-308



اس کو سبی بینیام رت مفتدرہے آ گیا كائنات عدل برجوبطرح تقاجعا كيا

جودر می ظفرالن خان میرے وطن کا رسما اک وکیل ہے بدل نما اک خطیب بیش

عبس وزرائے وائسرائے ہیں باصدوقار اک وزیر مفتدر بن کر وه سالول تک رہا

حسب حكم تائد اعظم بسسرحدكميش اس نے من تمى وكالت كا ادا يمثم كيا

قائدا عظم نے اسکوبر ملا کون ل میں خود ازراہِ لطف و نوازش اپنا بیٹا تک کہا

جب فیام ارض یاکتال موا کے مبتشیں یہ وزیر خارجبہ اس ملک کا بہلا بنا

اس ک فطنت اور زمانت کی بهت تعراف ک

اور قرایا داغ اس کا ہے مولیٰ کی عطا

تفیئر کشمیر میں کھ یوں وکالت اس نے کی اسکی تقریر ول سے یو۔ این ۔اوک گرنج افی فضا

اس کی تقریری فنی تقریر کاشه کارتمیں مرکوئی اس کی خطابت کا ہوا نغب سرا

اس نے عربوں کی وہاں کی اسطرح نائید کی

سب عرب یکدم بیکارے مرحباصد مرحبا

اسطرح تسينرسيران كيدي وال يرتقاير یا در کھیں گے اسے ہردم' تیونس' لیمبیا انکی آزادی کی خاطراس نے واں پرجنگ کی الجن ارُ اور مراکش اس کے بیں نغم سرا سب کے سب ممنون اس کے بیں برجان وول ہم شكريه ول سے اواكرتے بين ياكتان كا اس نے پاکشان کو عالم میں متعارف کیا يا كيا اقوام عالم مي وه قدر ومنزلت وہ کیا ارضِ وطن سے ... اور برصد عز وتنرف عدلِ عالمُ كى عدالت كانتا جج بن كيا کھ بس کے بعد سی یہ ایے حسن کارسے اسس اداره بی بطور صدر، فائز بوگ اخترام وعزت و وقعت سے صدراسکا بنا بعدين ير مجلسِ اقوام بي مي ممنتيك تمنى لمي المسكوصدارت وونون ايوانون ك وت منفرد سارت جہاں ہیں اس کا پیراعزازتما جوہدری طفر التدخان کے میرے رتب فقدر ننری خدمت میں انزی طلبی به حاضر ہوگیا

امدیت کا یہ خادم جان و دل سے تھا ملام درہ ورہ احدیث کے لیے اسکا فدا میرناکے واسطے سے وقف اس کے جان و دل اس کا ہر درہ فدائے احمد مخار تھا ہیں مرہ بیارے یہ مرہ ذی وفار یائے جنت ہیں مدارج برترا ہے رتب مملا ساتھ ہوفضل ممر کا اسکو حاصل فکد ہیں کہ یہ تھا فضل عمر کا اک فوت باصفا والدہ کے قرب میں نواس کو جادے فکد ہیں باعث تسکیل ہواب میں جماویتر "کی صلا والدہ کے قرب میں نواس کو جادے فکد ہیں باعث تسکیل ہواب میں جماویتر "کی صلا اسے خدا برتر بت او ابر رصت کی بیب ار

COLL PURISHER STORES AND THE STATE OF THE ST

PAZIVE COL	۲.,				
CIKATIAL COO	RSES			خالدرېوه سر مار د	
DWAR FISHNESS	COURSE	مختفر	عن	كبوريتوكورتتر	که ربو
DWAN	COLKRE	15/-	80/-	أرودام	لدربر
MITHMA PLES	COURSE	15/-	60/-	چيو <sup>ا</sup> ما قد <i>کورس</i>	
RINATION	COURSE	15/.	40/-	دمدکورس	
DIABETES	COURSE	15/-	40/-	بواسیر کورس زیادتی میثاب کورس	
BESICY	COURSE	15/-	80′-	زيادي پيياب ورق ذياميطس <i>کودن</i>	
PPERTENTION	COURSE	15/-	60/-	دیا <u>ب</u> س ورق م <sup>ق</sup> لا کور <i>ی</i>	
LATULENCE	COURSE	15/- 15/-	180/.	موران مرورت مانی ملید ریستر کورس	
ALLING HAIR	COURSE	15/-	40/-	م ممس کورس	
ED URINE	COURSE	15/-	40/-	يُرْت بال كورى	
YESIGHT	COURSE	15/-	<b>3</b> 0/- <b>60</b> /-	بوگ بستری کورس	
UCODERMA	COURSE	•	•	کمزوری نظرکورس	
DNEY PALN	COURSE	15/- 15/-	100/-	مبلهری کورس	•
8.	COURSE	•	150/-	درد کرده کورس	ی
RIES	COURSE	15/- 15/-	50/-	نی بی کورس	/
ORRHEA	COURSE	15/-	45/: 45/-	ئىرى <i>ر كەدى</i> د	و
LIARY COLIC	COURSE	15/-	150/-	بائیوربا <i>کورس</i> پائیوربا کور <i>س</i>	
EAFNESS	COURSE	15/-	45/-	وروپشکورس	
IPV OD OUTTIE			20/-	ہروین کورس ہے بل کرونند کورس	
IBY GROWTH DIVING	COURSE	15/- 15 -	30/-	ہے، او طوع کوری ماڈی بلڈنگ کوری	
ILSE HAIR		_	60/-	باوی جدمت ورن زائد مالکورس	
SINE RETENTION	COURSE	15/- 15/-	40/-	ر مدن میشار کورس مندس میشار کورس	
RINE DRIBBLING	COURSE	15/-	40/-	تقطير ميشاب كورس	
VOLUMPARA		•		بربیب ورن بے اختیاری پیشیاب کورس	
VOLUNTARY URINATION OT URINE	COURSE	15/- 15/-	<b>4</b> 0/-	جنگ چاری پاپ تورن ملن دارمیشاب کورس	
MATURIA	COURSE	15/-	40/-	ب ميشاب کورس خوني ميشاب کورس	
OW URINATION		•		المستريبياب كورس	
YSURIA	COURSE	15/-	•	وردو دِنت بيشاب كورس	
MORY	COURSE	15,'-		ررررو کے بیاب ورن یکزوری حافظ کورس	
Trion	COURSE	15/-		يىرورن ھانىڭ تورن مىلى ھيور كورى	
TTI CHOUR PAD ECZEMA	COURSE	15/-		کی پیور تور <i>ن</i> ایگزیما <i>مرکوری</i>	
UT	COURSE	15/-	0.01	ربیاتیب سرورن گفتههای می	
1	CCURSE	15/-	60/-	ישיי אונט	
مفت مان	نفصيلى لنويع	,	/.1	که شروط بساکمینه به ط	
بورافس: و/33 نبودرجي ال	נטונות נעם   עי	مار الموس مار الموس	ژو <i>بالستان ب</i> ه	. <b>ورپوریدین چی</b> رسبه	
راحي أفس: ٧- يو ورقح إلى الك	يوزيرن الم	ر ہاکئی ڈوا	نگ ۲۰۷ ب	فون أقش المدي فون كليه	
*	1 1-4 2	<i>-</i> ,			

Regd. No. L6830 EDITOR ABDUL SAMEE KHAN

**DECEMBER 1985 \_\_\_\_\_ JANUARY 1986** 



#### The Largest Processors of Fresh Fruit Products

